LAVAYSSIÈRE

1907

Étude de M· René PIERRE, avoué à Tlemcen.

Le *25 Octobre 1907*, à 8 heures 1|2 du matin, au Tribunal de Tlemcen, VENTE de :

1· Une grande et belle Maison

sise à Tlemcen, rue de France, appelée *Café de France*, à rez-de-chaussée et 2 étages avec balcons. *Mise à prix : 10.000 fr.*

2· Une Maison

attenante à la précédente ; *Mise à prix : 500 fr.*

3· Une Grande Propriété

à Lavayssière. avec maison d'habitation, magasin, écurie, cave, cour entourée d'une palissade, jardin en vigne, oliviers et arbres fruitiers, puits et pompe ; 1 h. 59 a., vigne, 19 h 33 a , culture ; *Mise à prix ; 2.000 fr.*

Licités entre les époux Hoor et M. Tarrisse

Baisse de mises à prix au besoin et réunion des deux premiers lots.

Détrie, 8 novembre. — Alice Kind, fille de Mme et de M. Kind, propriétaire. — Léon Marchand, fils de Mme et M. Marchand cultivateur.

LAVAYSSIÈRE, 22 août. — On nous écrit : Un projet a été établi pour l'alimentation en eau potable du centre de Lavayssière, la commune a inscrit à cet effet un crédit de 7000 francs. Qu'attend-on pour nous donner de l'eau ? Nous mourons de soif, nous ne possédons que 7 litres à la minute, c'est tout à fait insuffisant pour notre centre qui va tous les jours en augmentant et pour le grand nombre d'indigènes qui viennent y chercher l'eau dont ils ont besoin. Nous avons un grand nombre d'animaux de trait et un cheptel considérable et nous sommes obligés de le conduire à la rivière à 1500 mètres du village. Cette situation lamentable ne peut s'éterniser.

Il y a quatre ans, on a bien voulu rafistoler notre conduite, on a fait ce travail tant bien que mal, sans aucun résultat. mais voici qu'on a construit un puits à 70 mètres environ de notre conduite avec une noria, qui fonctionne nuit et jour, et qui nous enlève toute l'eau de notre source, de cette façon nos bornes-fontaines ne fonctionnent plus et nous sommes à sec.

Encore une fois, il nous faut de l'eau.

CARNET. — Naissances. — *Détrie*, 10 décembre : Edmond, fils de Mme et M. Geider Henri ; Ambroise, fils de Mme et M. Thomas Anselm.

Mme et M. Vitalis, facteur rural, viennent aussi d'avoir un beau garçon.

Pendant que la voiture du nommé Dominé Simon, entrepreneur de transports, demeurant à Lavayssière, stationnait place d'Alger, deux indigènes du nom de Ahmed ould Abdallah ould Ahmed et Mohamed ould Mohamed Bellahcène, en profitaient pour soustraire un sac contenant du café, de la semoule et du sucre. Arrêtés peu de temps après et alors qu'ils avaient eu le temps de faire disparaître le produit de leur larcin. ces deux indigènes ont protesté de leur innocence, mais devant le témoignage formel de deux de leurs coreligionnaires, ils ont dû revenir sur leurs dénégations.

1908

LAVAYSSIÈRE, 20 juillet. — Hier dimanche à 4 heures du soir, à la Mairie de Lavayssière, a eu lieu la réunion des membres composant le Syndicat d'irrigation, sur la convocation de M. J. Doumens, adjoint spécial et président provisoire du Syndicat.

La transformation du Syndicat libre en Syndicat autorisé a été votée à l'unanimité.

Lavayssière. — M. Doumens est *élu* adjoint spécial.

Ballottage pour le membre de la commission municipale.

LAVAYSSIÈRE, 1er juin. — La moisson des orges, avoines, bat son plein. Le rendement sera médiocre en raison des brouillards persistants de la deuxième quinzaine de mai.

DÉPARTEMENT D'ORAN

Avis d'Adjudication

Le 31 JANVIER 1908.

à dix heures du matin, il sera procédé à l'hôtel de la préfecture d'Oran, à l'Adjudication publique des *Travaux d'adduction au centre de Lavayssière, des eaux de l'Ain-Boukoura.*

Dépenses à l'Entreprise.	48.410,51
Somme à valoir , . .	6.589,49
TOTAL. . .	55.000.00
Cautionnement provisoire et définitif :	1.600 fr

On peut prendre connaissance des pièces du projet au 2e bureau de la Préfecture et dans ceux de M. CRÉPET, conducteur du service spécial des travaux de colonisation, 3, place Sébastopol, à Oran. 16595

AVAYSSIÈRE, 3 juin. — Pendant quelques s les quatre reverbères placés sur la place ans les principales rues du village n'ont é allumés. Est-ce négligence de la part elui qui est chargé de cette besogne, ou mesure d'économies ? Dans ce dernier y aurait à tenir compte avant tout de urité.

LAVAYSSIÈRE, 16 juin. — L'eau potable commence à faire défaut ; il n'existe encore au village qu'une borne fontaine, débitant à peu près un quart de litre à la seconde et ce pour alimenter toute la population, les bêtes de travail, les troupeaux, etc. Les bêtes de travail sont obligées de s'en retourner parfois sans avoir pu étancher leur soif. Que sera-ce en juillet et août, au moment des fortes chaleurs !

LAVAYSSIÈRE, 26 juin. — Hier est décédé un travailleur et un homme de bien, M. Lautier, père de notre dévouée institutrice. Nous présentons à la famille nos sentiments de sympathie attrisée.

1909

GRAVE INCENDIE

Trente-sept meules détruites

Tlemcen, 10 juillet.

Hier, vers midi, un violent incendie s'est déclaré au village Laveyssière, canton de Montagnac.

En raison du sirocco toutes les meules ne tardaient pas à prendre feu les unes après les autres et les aires à battre du village n'étaient bientôt plus qu'un immense brasier. Cependant, malgré l'affolement du premier moment, les secours ne tardaient pas à s'organiser. Tous les colons de Laveyssière, ceux de Montagnac accourus aussitôt sur les lieux et tous les indigènes des douars environnants se mettaient courageusement à l'œuvre et malgré la chaleur étouffante et l'épaisseur de la fumée, parvenaient à mettre à l'abri 1600 quintaux de grains renfermés dans des sacs.

Dès que l'alarme avait été donnée, M. le Juge de Paix de Montagnac, le personnel de la commune mixte de Remchi et la gendarmerie éatient accourus sur les lieux. Malgré la promptitude des secours et la façon intelligente dont ils avaient été organisés, trente meules de paille et de fourrage et sept meules de gerbes ont été complètement détruites par l'incendie. Les malheureux propriétaires de ces meules n'étaient pas assurés, c'est la ruine pour eux, aussi le village est-il dans la consternation. Nous espérons que les Pouvoirs publics aideront à soulager cette détresse.

1910

Pour les Sinistrés de France

Souscription de l'« Echo d'Oran »

Commune-mixte de Remchi

MM. Beauviel 10 fr., Champion 5, Bessière 5 Costa 2, Serrus 1, Merita 1,50, Jung 3, Dufils 2, Khaznadar 2, Cubry 6, Mlle Mons 1, Cabanous 2, Gau père et fils 3, Fargier L. 1, Fargier M. 1, Langendorf 0,50, Vve Janiaud 2, Janiaud A. 2, Fargier V. 1, Bralsemscha, Bouteille, Vve Viala, Négret, chacun 2, Anonyme 0,50, Sichler 2, Autras 0,50, Deminger 1,50, Boulsaga 2, Couderc A. 1, Olive 1, Viala doux 1, Ould Djelloul 0,50, Benayoun 0,50, Boulenc 2, Viala A. 1, Vve Barioulé 0,50, Auguste Viala 1, Hugon 1, Lopez 1, Raucoules 2, Hakiki 0,50, Mehtari, Cohen, Dray, chacun 1, Sayag, Ben Ali, Sidi Khouane, Bensari, Gaouar, chacun 0,50, Karsenty 1, Vve Raucoules 1, Perert 1, Ruiz 0,30, Magne 1, Yvaniès 0,50, Cabot 1, Dray 0,50, Kara 0,50, Ben Deddouche 0,50, Lashar 1, Laurent 0,50, Malti 0,50, Mme Granyean 1, Brua 1, Moulaï 0,50, Schacher 1, Varnoux 5, Martinez 1, Terpant 1, Doumens 2, Thorignac 1, Thorignac fils 0,50, Doumous 3, Molinier 1, Grangeon 1, Leautier 1, Belhadef 0,50, Simon 0,50, Burfin 2, Vercueil 2, Corbière 0,50, Combes 1, Ruédas J. 1, Mlle Leautier 2, Tarrisse 3, Arnaud 0,50, Martinez 0,50, Guyon, Bernard, Boyer, Portales, Collet, chacun 1 fr., Durand, Gresse, Guffardel, E. Gresse, Dott, Bensoussan et Karsenty, chacun 0,50, Bouquin 2, Ayache 0,50, Couderc 0,50. — Total : 144 fr. 30. Frais denvoi 0,75. Reste net 143 fr. 55.

Commune-mixte de Remchi

(Section de Turenne)

LAVAYSSIERE, 4 mai. — Un banquet a été offert par la population de Lavayssière à M. Etienne, auquel ont bien voulu participer les fonctionnaires de Montagnac ; M. Cazenave, maire ; M. Houvert, adjoint, et plusieurs colons d'Hennaya.

Pendant le repas, la musique de Montagnac, sous la direction de M. Arnaud, a joué quelques morceaux de son répertoire.

La soirée s'est terminée par une sauterie pleine d'entrain, qui s'est prolongée jusqu'à une heure avancée de la nuit.

1911

A LOUER pour le 1er Octobre prochain, **une concession** entière sise au village de Lavayssière, canton de Montagnac, de la contenance d'environ 33 hectares, entièrement défrichés dont 1 hectare 1/2 environ complantés en vignes, et une maison située au village. composée de deux grandes pièces, écurie, hangar et ses dépendances, pour 3, 6, ou 9 années ou pour 9 années consécutives au gré du preneur. Pour tous autres renseignements, s'adresser à M. Khaznadar, à Montagnac, arrondissement de Tlemcen.

Une partie de la concession deviendra arrosable à la suite des travaux en cours d'exécution

1912

Lavayssière

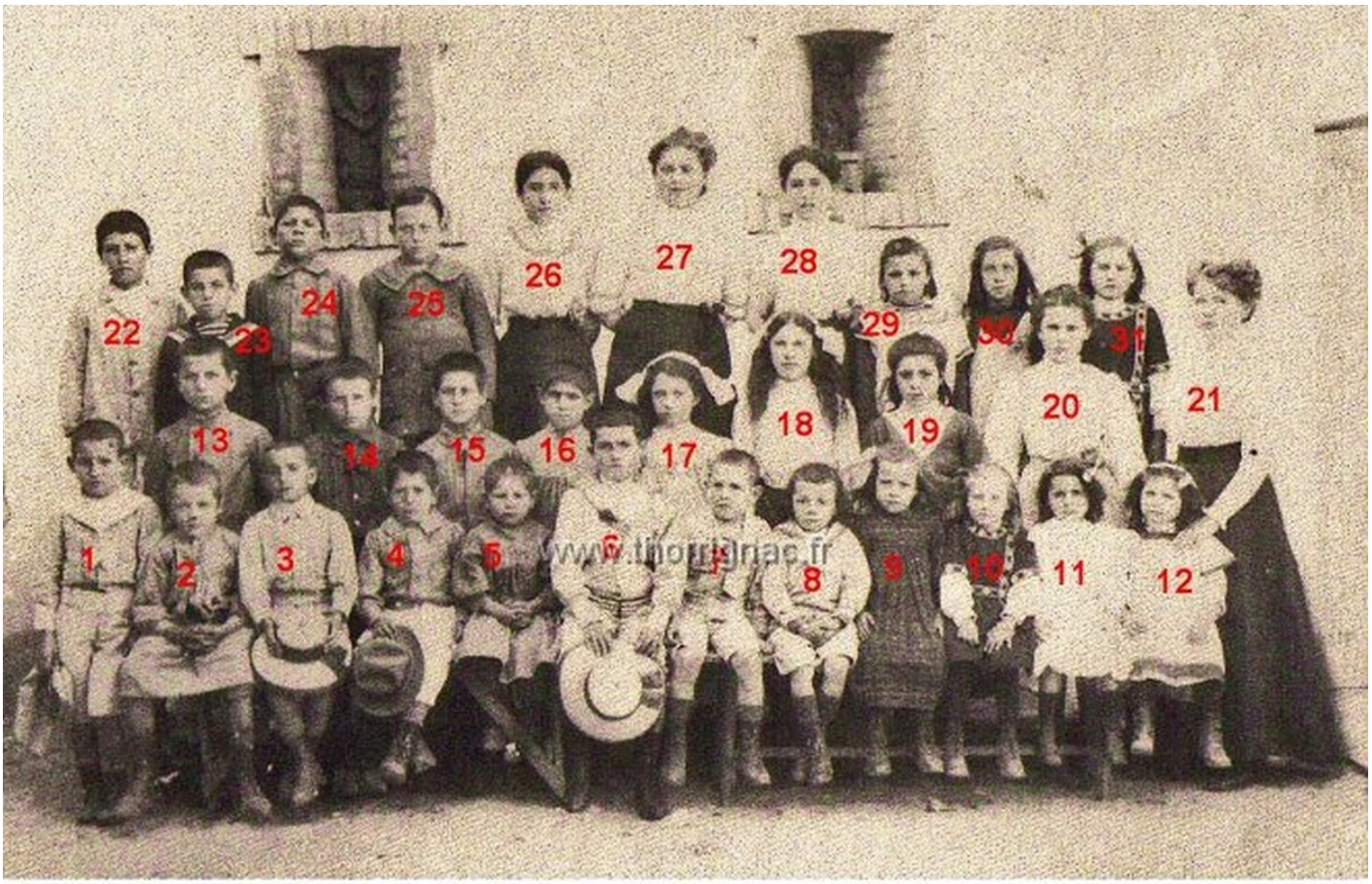
Inscrits, 67 ; votants, 52.

MM. Doumens Jules, adjoint spécial, 30 voix élu ; Bonnemaison, 21 ; Kind, 25.

Ballottage pour le siège de conseiller.

LAVAYSSIÈRE, 28 janvier. — Hier a été célébré le mariage de Mlle Alice Acker, fille d'un de nos nouveaux concessionnaires, avec M. Daniel Gresse, agriculteur. Nos meilleurs vœux.

LAVAYSSIÈRE, 6 mai. — M. J. Bonnemaison remercie sincèrement les électeurs qui leur ont accordé leurs suffrages dimanche dernier. Il n'est pas candidat au scrutin de ballottage.



1912

Ecole de Lavayssière

2 - Michel Quintard - 16 - Alfred Hinsinger - 17 - Francine Quintard - 24 - Marcel Hinsinger - 21 - Mme Jules Grasset (institutrice)

1913

LAVAYSSIÈRE, 13 octobre. — Nous sommes, depuis deux jours, sans une goutte d'eau. Ça devient alarmant et nous nous demandons ce que nous allons devenir si cela continue. Ce n'est pas la première fois qu'il nous arrive d'être privés d'eau. Nous serions reconnaissant aux autorités compétentes de vouloir bien, sans plus attendre, remédier à cet état de choses.

Les tuyaux qui servent à nous alimenter sont d'une dimension trop petite et le moindre objet les obstrue. Il faudrait que des réparations très sérieuses fussent effectuées dans un bref délai. Le bélier hydraulique fonctionne mal. Pour être régulièrement alimentés, il faudrait des tuyaux au moins cinq fois plus gros et une machine élévatoire sérieuse.

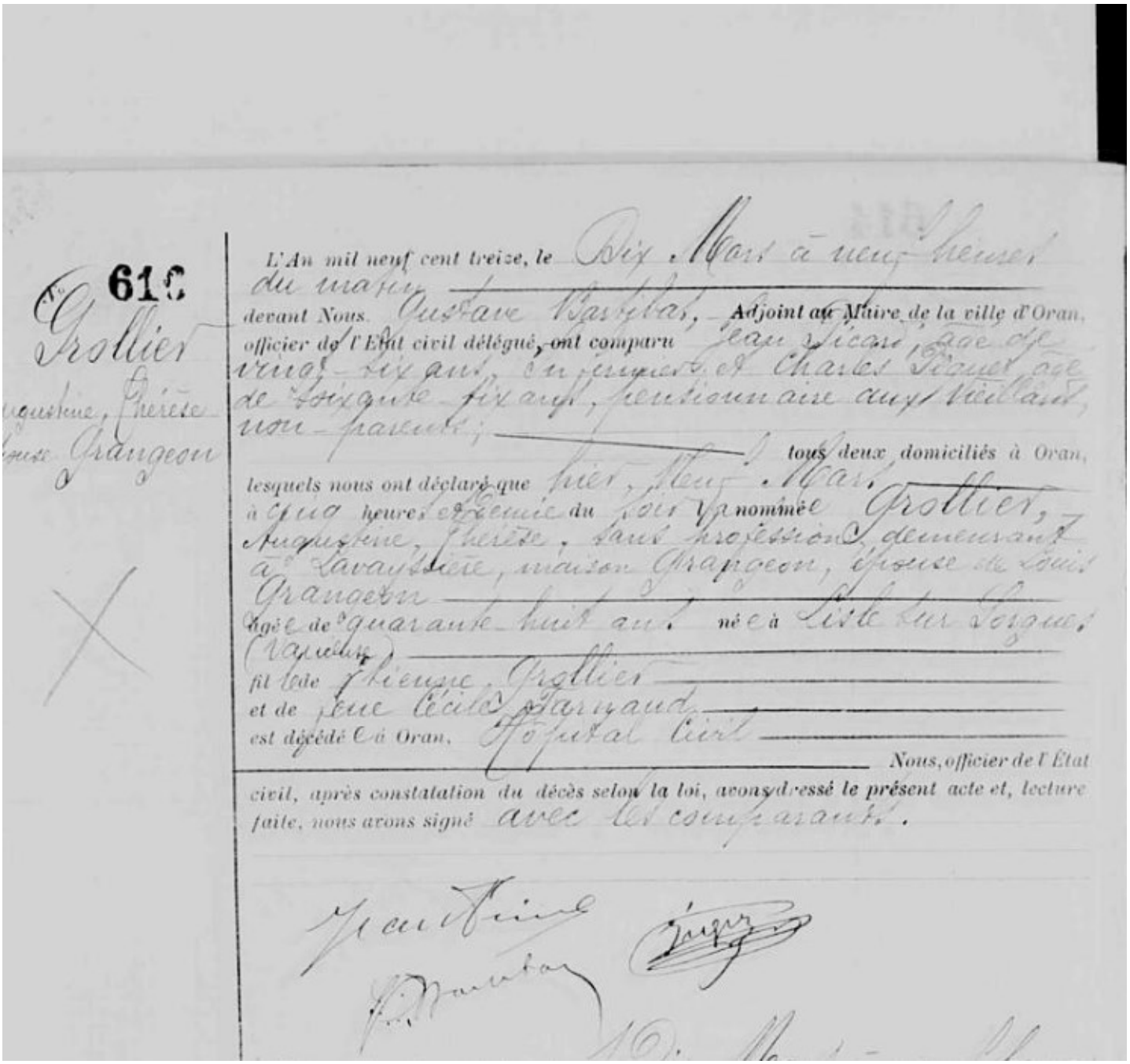
Le deuxième réservoir qui sert à recueillir les eaux du réservoir principal devrait être, aussi, terminé pour qu'en cas d'accident nous puissions avoir une réserve.

Notre dévoué garde-champêtre ayant un dur service à assurer n'y peut suffire à lui seul, car il ne peut être à la fois garde-champêtre, garde des eaux et cantonnier. Il faudrait, pour la circonstance, un cantonnier qui assurerait le service de la voirie et la garde des eaux, la lampisterie, etc., etc. Notre coquet centre serait au moins nettoyé toutes les semaines et l'hygiène et la salubrité du pays y gagneraient.

Naissance : Mme et M. Thorrignac Pierre sont les heureux parents d'un gros garçon. Félicitations.

Il a été procédé aujourd'hui, 10 heures, du matin, dans la salle de la mairie, sous la présidence de M. Doumens, adjoint spécial, à la vente aux enchères des olives provenant des plantations de Lavayssière seulement. M. Venel Paul a été déclaré adjudicataire au prix de 100 francs.

M. l'Administrateur de la Commune mixte de Montagnac, et M. l'Agent-voyer, sont venus à Lavayssière pour constater les réparations qui ont été effecuées à l'école du village.



N° 616

Grollier

Augustine, Thérèse

épouse Orangeon

L'An mil neuf cent treize, le Dix Mars à neuf heures du matin

devant Nous Gustave Barthas, Adjoint au Maire de la ville d'Oran, officier de l'Etat civil délégué, ont comparu Jean Vicas, âgé de vingt-six ans, cultivateur et Charles Pinet, âgé de soixante-six ans, pensionnaire aux Vieillards, non parents;

tous deux domiciliés à Oran, lesquels nous ont déclaré que hier, Neuf Mars, à onze heures du soir Augustine Thérèse Grollier, sans profession, demeurant à Lavayssière, maison Orangeon, épouse de Louis Orangeon

âgée de quarante huit ans, née à Lisle sur Sorgue, (Vaucluse)

fille de Etienne Grollier

et de feue Cécile Tarnaud

est décédée à Oran, Hôpital Civil

Nous, officier de l'Etat civil, après constatation du décès selon la loi, avons dressé le présent acte et, lecture faite, nous avons signé avec les comparants.

LAVAYSSIÈRE, 6 décembre. — Dans la nuit du 5 au 6, quatre brebis ont été volées au préjudice du berger communal Sliman.

Dans la même nuit, un vol de mandarines a été commis dans le jardin de M. Tarrisse, concessionnaire.

Une enquête est ouverte.

AVIS

M. José LOPEZ, cultivateur à Lavayssière informe le public, qu'il s'est rendu acquéreur du fonds de commerce d'épicerie et boulangerie exploité à Lavayssière, par M. CORBIÈRE, moyennant un prix et sous les clauses et conditions stipulés dans un acte sous seings privés passé entre eux, le 1· Septembre courant.

Il a pris la suite de la location du lieu occupé par les époux Corbière.

Pour oppositions, s'adresser sous huitaine franche à l'acquéreur.

LAVAYSSIERE, 30 novmbre. — M. Didonato est nommé facteur-receveur dans notre centre. Nos félicitations.

Naissance : Mme et M. Lautier Georges viennent d'avoir un garçon. Nos vœux.

Pluie abondante.

LAVAYSSIÈRE, 21 novembre.— Un accident s'est produit ce matin, à la ferme Maureau. Le nommé Bisbal Salvador, qui travaillait avec son père à la construction d'un mur, est tombé sur le sol, d'une hauteur de cinq mètres. Ramené chez lui, il a reçu les soins du docteur Cubri, de Montagnac. Son état paraît grave.

LAVAYSSIERE, 10 novembre. — Un accident est survenu à la ferme nouvellement créée de M. Vercueil.

Une mule, d'une valeur de 700 francs, attelée à la noria qui n'avait pas l'habitude de ce travail, prise de peur, est tombée dans le puits et s'est tuée.

LAVAYSSIERE, 21 octobre. — Nous avons eu un fort ouragan de vent, accompagné d'un siroco insupportable et d'une poussière aveuglante, pendant une durée de sept heures. Cet ouragan a occasionné des dégâts aux arbres, aux haies des jardins et aux toitures. Les olives qui n'avaient pas été totalement cueillies sont tombées.

Le 23 octobre, l'Administrateur de la commune mixte de Montagnac, de passage dans notre centre, s'est rendu compte de la minime quantité d'eau que nous recevions et a immédiatement donné des ordres pour faire effectuer quelques fouilles qui ont donné d'assez bons résultats.

D'autre part, M. Jean Bernard, entrepreneur, a terminé le deuxième réservoir.

Nos remerciements à notre Administrateur.

Un vol de onze volailles a été commis, dans la nuit du 22 au 23 courant, au préjudice de M. Portalez Jean cultivateur. Le garde-champêtre effectue des recherches.

1914

LAVAYSSIERE, 23 janvier. — Après une série de mauvais jours, le beau temps est revenu. Les travaux de culture viennent de reprendre avec entrain.

LAVAYSSIERE, 11 mars. — Après quelques jours de soleil la pluie est survenue à nouveau.

Naissance : Mme et M. Daniel Gresse sont depuis quelques jours les heureux parents d'un garçon. Nos félicitations.

Hier, 10 mars, ont eu lieu les opérations du Conseil de revision à Tlemcen. Ont été présentés deux conscrits de notre centre, reconnus bons.

LAVAYSSIERE, 15 mars. — Un grand bal travesti sera donné le dimanche 22 courant dans la salle Martinez, coquettement décorée par les soins de la jeunesse. L'orchestre sera composé de plusieurs musiciens de l'Harmonie de Tlemcen. Les préparatifs vont grand train et tout fait prévoir un gros succès. Nos félicitations aux organisateurs.

LAVAYSSIÈRE

Décès. — M. et Mme Gresse Daniel ont eu la douleur de perdre leur fils Paul. Nos condoléances.

LAVAYSSIÈRE

L'anniversaire du combat de la Sickak.— Ce matin, à 7 h. 20, est arrivé de Tlemcen, accompagné des officiers de la garnisca, un escadron du 2e chasesurs d'Afrique, pour fêter le 78e anniversaire des soldats morts au combat contre l'émir Abdeikader, qui eut lieu le 6 juillet 1836, à la Sickak. Aux sons des trompettes, la population accourait pour voir passer ces braves soldats qui se dirigeaient vers le monument.

M. le commandant Lafaille, après avoir salué le monument, a prononcé, au milieu d'une foule nombreuse, un beau discours, retraçant la vie glorieuse des héros tombés au champ de bataille.

Ensuite, l'escadron entier a chargé et rendu les honneurs.

De retour au village à 9 heures, un petit défilé a eu lieu.

A 13 h. 30 du soir, sur la place, une série de jeux ont été exécutés par les chasseurs dont les trompettes nous ont fait entendre de beaux morceaux.

A 15 heures, le départ avait lieu, nous laissant un bon souvenir de cette agréable journée.

Syndicat des Eaux. — Le dimanche 5 juillet, le Syndicat des Eaux d'irrigation s'est réuni en assemblée générale sous la présidence de M. Doumens, président, pour diverses questions.

LAVAYSSIÈRE

Syndicat des Eaux. — L'assemblée générale des usagers du Syndicat des Eaux d'irrigation s'est réunie à la mairie de Lavayssière. Diverses questions ont été traitées, notamment le bétonnage du canal principal.

Les syndics, réunis le dimanche suivant, ont procédé à l'élection du président et du vice-président. Ont été élus à l'unanimité : M. Doumens J., président et M. Lautier G. vice-président.

Nos chemins. — Nous avons appris avec plaisir la demande faite par M. Fages au Conseil général pour le classement de la traverse de 1500 mètres reliant notre centre au chemin de grande communication n° 38 qui nous rapproche d'Hennaya. Nous espérons que la Commission départementale donnera, dans un bref délai, suite à ce vœu.

La rage. A la suite d'un cas de rage survenu à Montagnac mixte, l'arrêté gouvernemental a été mis en application avec sévérité.

Vaccination. — M. le médecin de colonisation à Montagnac a procédé, vendredi dernier, à la vaccination et revaccination des enfants et des personnes âgées de 20 ans.

Réquisitions militaires. — La Commission de recensement des animaux opèrera dans notre centre le 22 mai courant, à 6 heures du matin, au classement des chevaux, mulets, mules, etc., susceptibles d'être réquisitionnés en cas de mobilisation.

LAVAYSSIÈRE, 9 janvier. — Après de bonnes averses et une petite couche de neige, nous subissons depuis quelques jours, de très fortes gelées.

Décès : Henri Tarrisse, concessionnaire dans notre centre. Nos condoléances.

© Ministère des armées - Mémoire des Hommes

PARTIE À REMPLIR PAR LE CORPS.

Nom GRESSE

Prénoms Daniel

Grade Caporal

Corps 2e Zouaves

N° Matricule. 01611 au Corps. — Cl. 1906

1462 au Recrutement de Gray

Mort pour la France le 21 Septembre 1914

à Hopital Cre 21. Guiscamp. (Côte du Nord)

Genre de mort ~~Décès fixé au 21/9/14 par jugt déclaratif de décès rendu le~~ Suites de blessures de guerre Gangrène

Né le 21 janvier 1886

à Montfort Département Drôme

Arr^t municipal (p^r Paris et Lyon), à défaut rue et N°. Montfort

D. L.

Cette partie n'est pas à remplir par le Corps.

Jugement rendu le

par le Tribunal de

acte ou jugement transcrit le

à

N° du registre d'état civil

101-708-1922. [26434]

© Ministère des armées - Mémoire des Hommes

PARTIE À REMPLIR PAR LE CORPS.

Nom GRESSE

Prénoms Ernest Daniel Alexis

Grade 2ème Classe Caporal Fusilier

Corps 2e bis de Tirailleurs

N° Matricule. 378 au Corps. — Cl. 1903

834 au Recrutement Oran

Mort pour la France le 17 Septembre 1914

à Soissons (Aisne)

Genre de mort disparu au combat

Né le 5 Novembre 1883

à L'Echelle Département Drôme

Arr' municipal (p' Paris et Lyon), à défaut rue et N°.

Cette partie n'est pas à remplir par le Corps.

Jugement rendu le 20 Octobre 1920

par le Tribunal de Hemeen

acte ou jugement transcrit le 3 Décembre 1920

à Lavayssière (Oran)

N° du registre d'état civil

101-708-1922. [26434]

© Ministère des armées - Mémoire des Hommes

PARTIE A REMPLIR PAR LE CORPS.

Nom GRESSE

Prénoms ~~Alb~~ Louis, Fernez, Albert

Grade 2ème Classe

Corps 2ème Bis de Zouaves

N° Matricule. 13.956 au Corps. — Cl. 1901

1901 au Recrutement Oran

Mort pour la France le 5 Octobre 1914

à Thelus (P de C)

Genre de mort Disparu au combat

Né le 9 Mars 1881

à Chassal Département Drôme

Arr' municipal (p' Paris et Lyon), à défaut rue et N°.

Cette partie n'est pas à remplir par le Corps.

Jugement rendu le 10 Novembre 1920

par le Tribunal de Hemeiri

~~acte~~ ou jugement transcrit le 3 Decembre 1920 à Lavayssières

N° du registre d'état civil Oran

101-708-1922. [26434]

LAVAYSSIÈRE

Naissance. — Mme et M. Grasset viennent d'avoir un fils. Nos vœux.

Lavayssière. — La vente du canon de 75, organisée par le T.C.F., a produit à Lavayssière une somme de 105 fr. 55. Ce résultat, qui est dû au zèle et à l'activité de nos gentilles quêteuses, est d'autant plus beau que la mobilisation a créé de nombreux vides dans la population.

Merci aux quêteuses et aux donateurs.

LAVAYSSIÈRE

Bal travesti. — Le bal annoncé a été pleinement réussi. La salle, trop petite pour contenir la foule qui y assistait, était décorée avec goût. L'excellent orchestre de l'Harmonie de Tlemcen a fait danser de nombreux couples jusqu'à une heure très avancée de la nuit. Félicitations aux dévoués organisateurs et organisatrices, principalement à M. Guyot, pour son zèle et son gracieux concours.

LAVAYSSIÈRE

Naissance. — M. et Mme Hidalgo Vincent viennent d'avoir un garçon. Nos vœux.

Les moissons. — Les moissons sont en majeure partie terminées. Les dépiquages sont commencés. Le rendement ne sera pas très rémunérateur, les céréales ayant été saisies par les brouillards du mois de mai.

LAVAYSSIÈRE

Le typhus. — Sept marocains venus du Maroc étaient occupés à moissonner à la ferme Grisot. Le gérant ayant remarqué qu'ils étaient très déprimés physiquement et craignant une maladie contagieuse, avisa l'adjoint spécial qui télégraphia aussitôt à l'administrateur de la commune mixte de Montagnac.

M. Varnier, administrateur adjoint et le docteur Cubry se sont alors transportés sur les lieux. L'examen du médecin de colonisation a établi que les marocains étaient atteints *du typhus. Des ordres ont été donnés* pour les transporter d'urgence à l'infirmerie indigène de Montagnac. Le local qu'ils occupaient a été désinfecté.

Les récoltes. — On procède en ce moment au charriage des fourrages. On a commencé à moissonner les orges depuis quelques jours. Les vignes sont très belles.

LAVAYSSIÈRE

Hydrophobie. — Un chien atteint d'hydrophobie a été abattu, après avoir parcouru quelques artères de notre centre et mordu un de ses congénères. L'arrêté d'usage a été aussitôt remis en vigueur.

Glanes. — Il est expressément défendu de glaner dans les propriétés de Lavayssière, jusqu'à complet enlèvement des récoltes.

Incinération des chaumes. — Il est rappelé aux propriétaires européens et indigènes qui désirent incinérer leurs chaumes, qu'ils sont tenus de faire leur déclaration d'incinération avant le 1er juillet aux bureaux de la commune mixte de Montagnac.

Le railway Beni-Saf-Tlemcen. — Les travaux du cinquième lot de la ligne de chemin de fer Beni-Saf-Tlemcen sont commencés et poussés activement. On procède en ce moment aux terrassements et nivellement de notre future gare.

LAVAYSSIÈRE

La mobilisation. — Dans notre centre, la mobilisation générale a été accueillie avec beaucoup d'enthousiasme. Nos braves mobilisés ont rejoint gaiement leurs corps respectifs.

M. Grangeon, un des plus anciens colons du village, a été nommé chef de la défense. Il a pris toutes les mesures utiles pour assurer la sécurité du centre.

Vendangeurs nocturnes. — Dans la nuit de vendredi, vers 22 heures, M. Lalande fils, en compagnie de son beau-frère, M. Péris, et de M. Ortola, son ami, étaient allés surveiller leurs récoltes. Ils surprirent plusieurs indigènes en train de vendanger. Les voleurs, à la vue du propriétaire, prirent la fuite, mais celui-ci les poursuivit. Au moment où il allait les atteindre, l'un d'eux tira un coup de feu qui atteignit M. Lalande au pied. Le blessé fut transporté à son domicile.

Le vol a été constaté par M. le garde-champêtre et un transport de justice a eu lieu à fin d'enquête.

LAVAYSSIÈRE

Souscription. — Sur l'initiative de Mlles Grangeon Cécile, Molinier Aimée et Durand Yvonne, une quête a été faite en faveur de nos blessés. La généreuse population de notre petit centre a bien répondu à leur appel et le montant recueilli s'est élevé à la somme de 201 francs 60 centimes, qui a été adressée à M. le directeur de l'« Echo d'Oran ».

Nos remerciements et nos félicitations à notre population, ainsi qu'à ces charmantes jeunes filles pour leur noble initiative.

© Ministère des armées - Mémoire des Hommes

M. Palmier - adjudant-chef en remplacement de M. Roger tué à l'ennemi.

- Mutations prononcées par le Chef de Corps -

M. le Chef de Bataillon "Guého" commandera le 14e Bataillon.
M. le Capitaine "De Ségalas" commandera la 54e Cie.
M. " do " "Uniack" " do " la 55e Cie
M. le Lieutenant "Boteculet" " do " 58e Cie
M. le S/ Lieutenant "Henry" passera à la 56e Cie
M. le Lieutenant "Girardin" passera à la 53e Cie
M. le Lieutenant "Eisenchteter" passera à la 55e Cie
M. le S/ Lieutenant "Palmier" remplira les fonctions d'officier de détails au 14me Bataillon.

Troyes le 17 Septembre 1914
Le Lieutenant-Colonel Dechifelle Commandant le Régiment
Signé: Dechifelle.

- Etat nominatif des tués - blessés - disparus -

N.os m.les	noms prénoms		grade	Cie	tué blessé disparu
M.M.	Andreas de Marcy	Louis	chefs.	..	tué
..	Faure	Fernand	Lieut.	46e Cie	do
03389	Lopez	José	2e cl	47e C.	do
003895	Bonacaltz	Judas	2e cl	46e C.	do
017152	Benguigui	Jacob	2e cl	45e Cie	do
0750	Lehmann	Joseph	do	do	do
11088	Aubert	André Pierre	capal	55e Cie	do
..	Girardin		Lieut.	56e Cie	Blessé
..	Baysset		Sergent	47e Cie	do
..	Brière		Serg.	48e Cie	do
0371	Merejon	Emile	caps.	47e Cie	do
013931	Boadil		2e cl	48e	do
014057	Delame		2e cl	48e	Blessé
014057	Vasquez		do	do	do
09e44	Marcelli		do	do	do
1e613	Helseny		do	do	do
10904	Gambier		do	do	do
..	Grappins		do	do	do
2019	Sanchez		do	do	do
780	Rodriguez		do	do	do
14018	Benichou		do	do	do
012e71	Venel		do	do	do
17361	Ben Kimoun		do	do	do
1413	Le Blan		do	do	do

N.os m.les	noms prénoms		grade	Cie	tué blessé disparu
549	Chouraqui		2e cl	47e Cie	Blessé
14053	Nipaul		do	do	do
..	Barthelemy		do	do	do
12045	Roustilled		do	do	do
1e637	Froment		do	do	do
12054	Leban	Raphaël	do	do	do
292	Benichou	Abraham	do	do	do
1796	Dupré		do	do	do
2086	Felszwelsh		do	do	do
1253	Medel		do	do	do
1550	Carmoin		do	do	do
12087	Kintura		do	do	do
12066	Chevron		do	do	do
14022	Dayan		do	do	do
..	Veiste		do	do	do
1401	Cazuelas		do	do	do
350	Salad		do	do	do
1e910	Nigaud		do	do	do
17843	Monto		do	do	do
..	Bermudal		do	do	do
634	Légara		do	do	do
12041	Abécassis		do	do	do
3202	Badia		do	do	do
..	Rosal		do	do	do
..	Partouche		do	do	do
..	Chaze		do	do	do
..	Alberola		do	do	do
..	Riboerg		do	do	do
..	Poggi		do	do	do
..	Garnoin		do	do	do
..	Marine		2e cl	48e Cie	Blessé
..	Sabaten		do	do	do
..	Fernandez	Joachim	do	do	do
..	Ruedad		do	do	do
..	Belmonté		do	do	do
..	Dupont		do	do	do
..	Garcia	Joseph	do	do	do
..	Schmidt		do	do	do
..	Fain		do	do	do
..	Castevin		do	do	do
..	Starcelli		do	do	do
..	Alive		do	do	do
..	Boadil		do	do	do
..	Moreety		do	do	do
..	Hert		do	do	do
..	Gresse		do	do	do
..	Cordier		do	do	do
..	Genged		do	do	do
..	Lamend		do	do	do
..	Rosa	Rendos	do	do	do
..	Leopold		do	do	do
..	Chocron		do	do	do
..	Mornet		capal	do	do
..	Arguilles		2e cl	do	disparu
..	Illam		do	do	do
..	Tvars		do	do	do
..	Martinez		do	do	do
..	Gomez	Joseph	do	do	do
..	Gerret		do	do	do
..	Crabit		do	do	do

MALADIES
D'ESTOMAC
Quand votre estomac est tellement dérangé qu'il ne peut plus digérer les aliments, le tonique végétal, la Tisane américaine des Shakers, le tonifiera et l'aidera à fonctionner. Pour les cas où il y a manque d'appétit, douleurs après les repas, maux de tête, attaques bilieuses et constipation, sa vertu curative n'a pas d'égale. La Tisane américaine des Shakers a apporté la santé et l'énergie à des milliers de pauvres malades. Faites-en l'essai !

LEÇONS ET TRAVAUX DE
STÉNOGRAPHIE-DACTYLOGRAPHIE
par dame diplômée de Paris
PRIX MODÉRÉS
Mme BIENBOIRE
Rue d'Hennaya, maison Ben Ayoun

MESDAMES
Si vous êtes inquiètes pour vos époques (douleurs, irrégularités, retards ou suppressions), écrivez en confiance à G. LAOROIX, C. S., Pharm.ien Spécialiste, 98, Rue Neuve, à LILLE, qui vous enverra tous renseignements demandés (Ci-Annexe).

Conseil de la semaine

A tous ceux qui étouffent, à ceux qui ont la respiration sifflante et de l'oppression au moindre effort, aux asthmatiques aux bronchiteux, il faut conseiller la poudre Louis Legras. Ce merveilleux remède calme en moins d'une minute et d'une façon durable les plus violents accès d'asthme, le catarrhe, l'emphysème, la toux de la bronchite chronique et guérit progressivement.

Une boîte est expédiée contre mandat de 2 fr. 10 adressé à Louis Legras 139, Bd Magenta, à Paris

A LOUER DE SUITE
Petit Magasin
sis rue Eugène-Etienne
S'adresser à M. Elie Harrous fils.

PLUS DE CHEVAUX POUSSIFS
Poudre DELARBRE
GUÉRIT VRAIMENT
la POUSSE, la TOUX et la COURBE.

Comptable marié connaissant la partie double demande emploi, sérieuses références.
S'adresser au bureau du Journal.

SERVICE SPÉCIAL POUR LES EXPÉDITIONS EN Pprovince
ENVOI FRANCO SUR DEMANDE DU CATALOGUE GÉNÉRAL ILLUSTRÉ (850 pages)
PHARMACIE CENTRALE DU NORD
La plus Vaste et le meilleur Marché du Monde entier
132 et 134 RUE LAFAYETTE (A L'ANGLE DU BOULEVARD MAGENTA) PARIS
Téléphone : 405-11 — Usine à Vapeur à Saint-Denis

A LOUER
Grand Magasin
avec Cave
sis rue Bellevue
S'adresser à MM. Benguigui et Moutout.

La Cure des Maladies de Poitrine
au Sanatorium de Durtol (P.-de-D.) France Fondée en 1896. Ouv. toute l'année. Alt. 530 m. A 3 kil. de Clermont-Ferrand. 56 ch. Chauf. central. Elect. Journées dep. 14 fr. Dr Sabourin ex-interne des hôp. de Paris, directeur. 3 médecins dans l'établ. Prosp. sur demande.

A LOUER
(TLEMCEN VILLE)
APPARTEMENT
DE TROIS PIÈCES
Cuisine, débarras et Cour
S'adresser au bureau du journal.

SAVON DES PRINCES DU CONGO
Méfiez-vous des imitations. — V. VAISSIER.

A LOUER DE SUITE
UN MAGASIN
AVEC CAVE
Rue Eugène-Etienne
S'adresser à M. Elie Harrous fils.

Etudes de Me René PIERRE, Licencié en Droit, Avoué près le Tribunal Civil de première instance de Tlemcen, y demeurant, rue de la Paix.

Et de Me Charles MATHÉ, notaire en la même ville, y demeurant, rue de Paris

Licitation KLINGLER-ABI-AYED

Vente sur licitation

aux enchères publiques, au plus offrant et dernier enchérisseur,

D'UN LOT DE TERRAIN A BATIR

sis à Tlemcen, rue de Paris

(PLUS AMPLEMENT DÉSIGNÉ CI-APRÈS)

L'adjudication aura lieu le ***JEUDI 28 MAI 1914,*** à 9 heures du matin, en l'Etude et pardevant Me MATHÉ, notaire à Tlemcen, rue de Paris, commis à cet effet.

On fait savoir à tous ceux qu'il appartiendra qu'aux requêtes poursuites et diligences de M. Henri **Klingler,** pharmacien et propriétaire demeurant à Tlemcen.

Colicitant poursuivant ayant M. René PIERRE pour avoué constitué.

A l'encontre de :

1° **Abi-Ayed** Mohamed ben Mohamed propriétaire et Imam demeurant à Hennaya commune de Tlemcen.

2° Madame **Abi-Ayed** Fathma bent Mohamed propriétaire demeurant à Tlemcen, veuve du sieur **Abi-Ayed** Boumédine ould Mohamed dit Caïd Elma.

Colicitant sans avoué constitué.

Il sera procédé le **JEUDI VINGT-HUIT MAI 1914,** à 9 heures du matin, en l'Etude et pardevant Me Charles MATHÉ, notaire demeurant à Tlemcen, rue de Paris, à la vente sur licitation aux enchères publiques, au plus offrant et dernier enchérisseur, de l'Immeuble dont la désignation suit.

DÉSIGNATION de l'Immeuble à vendre

Un lot de Terrain à bâtir

situé à Tlemcen, rue de Paris, à l'angle de cette rue et de la rue de Fez, de la contenance de 800 à 900 mètres carrés environ.

Limité :

A l'ouest par la rue de Paris.

Au nord par la rue de Fez, partie par l'immeuble Hérail et partie par une petite maison appartenant à Abi-Ayed Hadj Larbi.

Au sud par la maison Gonnet et par la Haouita du Marabout de Sidi Chérif et à l'est par une maison appartenant au dit Abi-Ayed Hadj Larbi et par une autre appartenant à Mamcha.

PROCÉDURE

Cette vente aura lieu en exécution d'un jugement de défaut rendu au profit de M. Henri Klingler contre les parties susnommées par le Tribunal civil de première instance de Tlemcen, en date du 2 Mars 1914, enregistré et dûment signifié par exploit de Me OUAZANA, huissier à Tlemcen, commis à cet effet, en date du 24 avril 1914 enregistré.

MISE A PRIX

L'adjudication de l'immeuble sus désigné aura lieu, outre les charges clauses et conditions de l'enchère et les frais payables en sus du prix sur la mise à prix de dix mille francs fixée par le poursuivant ci . . . . . .

10.000 francs

Frais d'adjudication et de remise proportionnelle en sus du prix.

Baisse de mise à prix

Dans le cas où la mise à prix ci-dessus fixée ne serait pas couverte lors des enchères, l'immeuble dont s'agit sera immédiatement remis aux enchères, sur baisse de mise à prix sans aucune formalité légale.

Fait et rédigé par moi avoué poursuivant soussigné.

A Tlemcen, le 8 mai 1914.

Signé René PIERRE.

Dûment enregistré

NOTA. — Pour plus amples renseignements, s'adresser en l'Etude de Me René PIERRE, avoué poursuivant à Tlemcen, rue de la Paix ou en celle de Me Charles MATHÉ, notaire à Tlemcen, rue de Paris, rédacteur et dépositaire du cahier des charges devant servir de base à cette vente.

Tribunal de Commerce de Tlemcen

FAILLITE

Charles QUINTARD, ex-commerçant à Lavaysière

Avis aux Créanciers

MM. les Créanciers de la faillite du sieur Charles QUINTARD, ex commerçant demeurant à Lavaysière dont les créances ont été vérifiées et affirmées, ou admises par provision, sont convoqués à se réunir le lundi 18 mai 1914, à deux heures du soir en l'une des salles du Palais de Justice de Tlemcen avec M. CLAUSEL, Juge Commissaire à la dite faillite, à l'effet d'entendre le rapport du Syndic tant sur l'état de la faillite que sur les formalités qui ont été remplies et les opérations qui ont eu lieu, et de délibérer ensuite, s'il y a lieu de consentir un concordat ou de passer un contrat d'union, et dans ce dernier cas, être immédiatement consultés, tant sur les faits de la gestion, que sur l'utilité du maintien ou du remplacement du syndic.

Le Greffier du Tribunal,
VERMOT-DESROCHES.

Département d'Oran

Avis d'Adjudication

Le **Vendredi 5 Juin 1914,** à dix heures du matin, il sera procédé, à la Préfecture d'Oran, à l'adjudication **des travaux de grosses réparations de la route Nationale N° 7** entre les P. K. 129-665 et 175-600.

Ces travaux sont évalués comme suit :

Travaux à l'entreprise.	37.825,00
Somme à valoir.	12.175,00
Total. . .	50.000,00

Cautionnement provisoire et définitif 1:500 francs.

Frais approximatifs de l'adjudication : 200 francs

Les pièces du projet seront communiquées aux entrepreneurs tous les jours, excepté les dimanches et jours fériés, dans les bureaux de la Préfecture, (4e bureau) et dans ceux de M. DAUNIS ingénieur des Ponts et Chaussées à Sidi-Bel-Abbès. 28.467.

GOUVERNEMENT GÉNÉRAL DE L'ALGÉRIE

Chemins de Fer

DÉPARTEMENT D'ORAN

LIGNE DE SIDI-BEL-ABBÈS A TIZI

(Section de Bel-Abbès à Mercier-Lacombe)

Construction des Bâtiments des Stations et Maisons de Garde

Le *Samedi 6 Juin 1914,* à 10 heures du matin, il sera procédé à la Préfecture du département d'Oran, à l'adjudication publique des travaux ci-après :

LIGNE DE SIDI-BEL-ABBÈS A TIZI

Construction des bâtiments des stations et maisons de garde de la section de Bel-Abbès à Mercier-Lacombe. (Maison de garde n° 7 et la gare de Mercier-Lacombe non comprise).

Travaux évalués comme il suit :

Entreprise	593.792, 28
Somme à valoir	106.207, 72
Ensemble.	70.000, 000

Cautionnements : provisoire : 9.500 fr. ; Définitif : 19.500 fr.

On peut prendre connaissance des pièces du projet tous les jours ouvrables de 8 à 11 heures du matin et de 2 à 5 heures du soir :

1° Dans les bureaux de la Préfecture d'Oran (4e bureau) ; 2° Dans les bureaux de M. GIBOIN, ingénieur des Ponts et Chaussées, boulevard du Nord à Tlemcen.

Vita des pièces par M. VICAIRE, ingénieur en chef des Ponts et Chaussées, 26, Boulevard Bon-Accueil à Alger, dans les délais réglementaires prescrits par les affiches d'adjudication. 5429

LA POTENTIA
Compagnie d'Assurances
INCENDIE — ACCIDENT — VOL — CAPITALISATION
Salvador GIGANTI, Inspecteur Rue Jean-Léon TLEMCEN
La Compagnie demande des Agents dans toute l'Algérie
Ecrire M. GIGANTI Inspecteur, à Tlemcen,

On trouve à la Librairie A. MOUTOUT
GRAND CHOIX INCOMPARABLE DE PRESSES A COPIER

1916

© Ministère des armées - Mémoire des Hommes

4e Cie

PARTIE À REMPLIR PAR LE CORPS.

Nom GEIDER

Prénoms Adolphe

Grade soldat de 1re classe

Corps 4e Chasseurs d'Afrique

N° Matricule. 25560 au Corps. — Cl. 1907

15225 au Recrutement d'Oran

Mort pour la France le 19 août 1916

à ambulance de Ramandjan (Macédoine Grecque)

Genre de mort accidentellement en service

Né le 6 Avril 1886

à Détrie Département Oran

Arr[t] municipal (p[r] Paris et Lyon), à défaut rue et N°.

Cette partie n'est pas à remplir par le Corps.

Jugement rendu le

par le Tribunal de

acte [illegible] transcrit le 1er août 1917

à Kavajitchie

N° du registre d'état civil 91 au

101-708-1922. [20134]

Emile Grasset, caporal réserviste de zouaves, blessé en Belgique, à la main gauche et au péroné de la jambe droite, vient d'être nommé sergent.

Sergent; les chasseurs Sayous, Ruette, Bouveret, Jauret, Courbet, Ramus, Thévenot, Carbuccia, Bonillo, Lacourbe, Valliès, Ridel, Arlès.

20 août. — *Combat de Kavakli-Homondos.* — Le détachement ayant mission de se porter sur la ligne Kavakli-Sérès, repasse la Strouma le 20 au pont de Kamarjan. Forte attaque bulgare sur Kavakli où est le 4° Chasseurs d'Afrique. Le régiment couvre la droite. Il tient jusqu'au soir les villages de Homondos et Khristian-Kamila, protège le repli du 4° Chasseurs d'Afrique et de l'artillerie, arrête la poussée bulgare. Il repasse la Strouma le soir, à 17 h., et bivouaque le long de la rive droite. Tué : chasseur Geider; blessés : chasseurs Arribat et Egrillard.

1917

LAVAYSSIERE, 22 août. — Hier matin, un incendie a éclaté sur l'aire communale, dans l'une des meules de paille de M. Boyer, mobilisé en Orient. Le feu s'est étendu à deux autres meules de paille appartenant au même propriétaire, lesquelles ont été entièrement consumées.

Grâce à la promptitude des secours, organisés par M. Doumens, adjoint spécial, actuellement en permission agricole, et M. Laurent, garde champêtre, les meules de gerbes voisines et la machine à battre qui était en plein fonctionnement, ont pu être préservées.

A tous ceux, hommes et femmes ou enfants, tant européens qu'indigènes, qui, par leurs dévoués efforts, ont permis de circonscrire le fléau, les propriétaires intéressés adressent leurs sincères remerciements.

LAVAYSSIERE, 24 janvier. — Mesdames les institutrices de notre centre ont animé la tâche généreuse de vendre les insignes de la journée des orphelins de la guerre. La population a répondu à leur appel en versant la somme totale de 56 fr. 80, qui a été adressée immédiatement à M. le sous-préfet de Tlemcen.

1918

LAVAYSSIERE, 5 juin. Le concert organisé par le Groupe local des Femmes de France de notre centre aura lieu le samedi 8 courant à 8 h. ½ du soir dans la cave Grasset, coquettement aménagée pour la circonstance. Le programme est le suivant :

Première Partie. — La Moisson, chœur. — Ça vous ar'garde pas, scène comique. — Chant. — Chez Madame Dublan, avocate, comédie. — La dernière missive, monologue. — Charbonnière et Meunière, saynète. — Corvée de marraines, comédie.

Deuxième Partie. — La Croix Rouge, chœur. — Lettre au Parrain, dialogue. — Les deux mamans, monologue. — Chant. — Mariage de raison, comédie. — La Fête de Crespu-les-Pincettes, monologue avec chant. — Apothéose.

Le succès de cette soirée est déjà certain, de nombreuses personnes tant de Lavayssière que des centres voisins et même de Tlemcen ayant déjà retenu leurs places.

1920

LAVAYSSIERE. 12 janvier. — On nous écrit : Le facteur-receveur Aïssa ben Belkassem nous quitte pour rejoindre son nouveau poste, Waldeck-Rousseau. C'est avec regret que nous le voyons partir.

AVIS DE MESSE

M. A. Lalande ; M. et Mme Jacques Ortola et leur famille, prient leurs amis et connaissances de vouloir bien assister au service funèbre qui sera célébré le vendredi 16 courant, à 8 heures et quart, à la paroisse d'Eckmühl, pour le repos de l'âme de

Madame A. LALANDE

Née Conception ORTOLA

décédée à Lavayssière, le 10 mars 1920.

Avis de remercîments et de messe

M. Léopold Barioulet et ses enfants, de Laferrière ; Mme Vve Baudy Joseph et ses enfants, d'Aïn-Tekbalet, vous prient d'assister à la messe anniversaire qui sera célébrée en l'Eglise paroissiale de Témouchent, vendredi 4 juin, à 9 heures (heure légale), pour le repos de l'âme de leur regrettée

Flore BARIOULET

Née BAUDY

Et remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné leur sympathie à l'occasion du deuil cruel qui vient de les frapper.

1921

LAVAYSSIERE, 27 novembre. — M. l'abbé Doumens depuis 12 ans dans notre centre, vient de nous quitter pour raison de santé. Très dévoué, il a su, pendant son séjour à Lavayssière, s'attirer toutes les sympathies. La population lui exprime les regrets que lui cause son départ, lui adresse ses meilleurs vœux de prompt rétablissement et lui souhaite un heureux séjour en France.

Les familles Hinsinger viennent d'être cruellement éprouvées par la perte de leur mère Mme Vve Bonnemaison, décédée le 21 courant. Sincères condoléances.

Nous avons été gratifiés de petites pluies qui ont bien mouillé les terres. Le temps se remet au beau à la grande satisfaction des colons qui se hâtent d'ensemencer.

La récolte des olives s'effectue dans la région. En général le rendement est satisfaisant.

Naissances du 26 mai au 7 juin. — Anne Yvonne Lévy, Gilbert Denis Torro, Abraham Laïk, Alice Louise Dëtling, Odette Molina, Raymonde Denise Dura, Albert Charles Robert Mathieu, Félix Paul Deyme, Marcel Lévy, Reine Sportouche.

LAVAYSSIERE, 16 novembre. — C'est avec peine que nous avons appris le décès de M. Paul Venel propriétaire et conseiller municipal de notre centre, ravi à l'affection des siens après une courte et cruelle maladie. Ses obsèques ont été suivies par toutes les personnes du village et un grand nombre de ses amis qui avaient tenu à l'accompagner à sa dernier demeure. Au cimetière M Le Men, administrateur de la commune mixte a retracé en termes émus, la vie du défunt qui s'était attiré l'estime de toute lá population.

A ses enfants qui ont vu partir en peu de temps, leur maman et leur papa, aux familles atteintes par ce deuil, nous adressons nos sincères condoléances.

Décès. — Nougaret Yvan, 10 jours ; Oltra Marcelin, 1 mois.

Une petite pluie fine tombe dans notre région depuis deux jours. Les colons se livrent avec ardeur aux ensemencements.

Dimanche dernier, à l'occasion de l'armistice, les jeunes gens ont offert un grand bal à la population. Les couples ont tourbillonné jusqu'à une heure avancée de la nuit aux sons de notre excellent orchestre qui a fait entendre un répertoire nouveau et choisi. Tous nos remerciements aux organisateurs.

M. l'abbé Doumens a fait don à la bibliothèque scolaire de quelques collections de revues très intéressantes. Nous lui adressons nos remerciements au nom de la population et des élèves.

Société scolaire de tir. — Dimanche à 10 h. continuation du concours de tir à la carabine au profit du monument à élever aux morts de la grande guerre.

LAVAYSSIERE, 10 décembre. — Dimanche dernier sur l'initiative de quelques jeunes gens a eu lieu un bal qui a pleinement réussi. Entre les séries de danses on a entendu des chansonnettes et monologues. Nos compliments vont surtout au « Petit Pierre », comique accompli. L'orchestre Arnaud a été excellent. Remerciements aux organisateurs.

Société scolaire de tir à la carabine. — Clôture du concours de tir le dimanche 18 courant à midi. Le prix de la série est de 0,75 et les prix consistent en un superbe mouton mérinos et une belle cartouchière. Les bons tireurs des centres voisins seront les bienvenus.

Le reliquat du concours sera versé à l'œuvre du monument aux morts de la grande guerre.

La route de grande communication n'est pas praticable de Lavayssière au grand domaine d'El-Fahoul. Les transports par charrette sont même impossibles en cette saison. Le conseil général a voté un crédit de 450.000 fr. pour la construction de deux ponts, l'un sur la Sikkah, près de notre village, et l'autre sur l'oued Isser, près d'E-Fahoul. L'adjudication pour la construction de ces ponts aurait lieu prochainement. L'empierrement de la route suivra de près.

Nos colons seront heureux d'apprendre cette nouvelle car désormais les communications avec El-Fahoul, et Aïn-Témouchent seront plus faciles.

Nous avons eu du mauvais temps et les semailles ont été arrêtées pendant six jours. Le soleil a fait sa réapparition, les travaux ont repris hier.

1922

LAVAYSSIERE 12 novembre. — La cérémonie qui s'est déroulée hier matin, dans notre centre, pour l'inauguration du Monument aux Morts pour la Patrie en présence de M. de Cuttoli, sous-préfet de l'arrondissement de Tlemcen, M. Bel, administrateur de la commune mixte de Remchi, M. Thesmar, délégué financier, M. Havard, président du Syndicat agricole, MM. Doumens Jules, adjoint spécial, Kind, Grasset, conseillers municipaux, des délégués du conseil municipal, des caids, des autorités des villages voisins, de toute la population, des élèves de l'école, et de nombreux amis des localités environnantes, laissera dans l'esprit de tous un souvenir impérissable.

Ce monument, en calcaire dur du pays, est dû au bon goût du sculpteur habile qu'est M. Bernaka, on y a inscrit, sans distinction de races, ni de religion, les noms de nos 17 enfants morts pour la Patrie, ce qui fait le plus grand honneur au comité chargé de recueillir les souscriptions, à la Société musicale de Lavayssière, aux personnes ayant organisé fêtes et tombolas et enfin à tous ceux qui par leur obole ont contribué à son érection.

Un peloton du 6e régiment de tirailleurs rendait les honneurs.

A 10 heures, le service religieux catholique fut célébré par M. l'abbé Doumens, assisté de M. l'abbé de Montagnac et de M. l'abbé d'Hennaya. La maîtrise de ce dernier centre, dirigée par M. l'abbé Faure, a chanté la messe d'une manière au-dessus de tout éloge. Les enfants de l'école entonnèrent l'hymne « Aux Morts pour la Patrie ». Notre Société musicale, sous l'habile direction de son chef, M. Arnaud, exécuta avec beaucoup de sentiment une mélodie « Loin d'elle » d'une façon impeccable. La messe terminée, M. l'abbé Faure a prononcé un émouvant discours, écouté par une assistance nombreuse et profondément recueillie.

Le cortège se forme à la sortie de l'église, précédé des enfants de l'école, du clergé et de la musique qui joue des marches funèbres. En arrivant au pied du monument, fillettes et garçons déposent de nombreuses gerbes de fleurs. Les clairons sonnent « Aux champs ». Le grand pavois blanc qui voilait le monument, tombe et laisse apparaître le beau coq gaulois qui le surmonte. Le clergé procède à la bénédiction du monument.

M. Doumens, président du comité, fait la remise du monument à M. l'Administrateur de la commune mixte de Remchi ; il fait l'appel des morts; une profonde tristesse est sur tous les visages. Les garçonnets de l'école répondent d'un ton grave à l'appel de chaque nom : « Mort au champ d'honneur ».

De superbes discours sont prononcés par M. le Sous-Préfet, M. Bel, administrateur-adjoint, M. Thesmar, délégué financier ; M. Doumens Jules, M. Ortéga, instituteur mutilé de guerre, prend ensuite la parole, au nom des combattants. Il est entouré de quelques élèves : Emilienne Hinsinger, Yvette Grasset, Jean Hervé, qui déclament tour à tour de belles poésies de circonstance dédiées aux glorieux morts de Lavayssière. Tous les enfants entonnent ensuite la Marseillaise qui est exécutée ensuite par la « Joyeuse » de Lavayssière.

M. Doumens remercie toutes lese personnes qui ont bien voulu se joindre à la population de notre centre pour rendre un pieux hommage à nos morts. Puis la population offre un apéritif d'honneur qui est servi dans la salle de M. Martinez.

Nos vives félicitations au comité qui a contribué pour une large part à la réussite complète de la cérémonie. Nos éloges vont également à M. Arnaud, chef de la Joyeuse, et à ses musiciens, aux enfants des écoles, à tous ceux qui ont secondé le comité dans l'accomplissement de sa tâche, à toute la population, aux amis venus des environs.

Depuis deux jours nous sommes gratifiés de pluies bienfaisantes.

LAVAYSSIERE, 10 janvier. — Le concours de tir organisé au profit de l'œuvre du monument à élever aux morts de la grande guerre a donné les résultats suivants : 1er prix M. Beddok, facteur-receveur de notre centre ; 2e prix : M. Acker Camille, cultivateur.

Les séances de tir ont toujours lieu le dimanche, à partir de 10 heures.

Le Gouvernement général vient d'accorder à la société, une subvention de 100 francs.

Les semailles se sont terminées dans de bonnes conditions, et les colons se hâtent de faire les travaux préparatoires.

Naissances : Grangeon Thérèse ; de Thé Christiane.

Ce matin, à 10 heures, a eu lieu dans la salle de la mairie, en présence de M. Doumens, adjoint spécial, assisté de quelques membres du syndicat des eaux, la mise en adjudication du bétonnage du grand canal d'irrigation desservant notre centre. Le montant de l'adjudication était de 100.000 francs, y compris la somme à valoir. Les entrepreneurs ont offert les soumissions suivantes : MM. Richaud Henri, de Tlemcen, rabais de 3 % ; Superché Jean, de Bel-Abbès, rabais de 3 % Mullot Paul, d'Hennaya, augmentation de 55 % ; Tornos Raphaël, de Tlemcen, augmentation de 80 % ; M. Richaud Henri a été déclaré adjudicataire. Les travaux commenceront incessamment.

LAVAYSSIERE, 7 mai. — Sincères condoléances à M. Serrano et sa famille qui viennent d'être cruellement éprouvés par la perte de Mme Forster décédée à Hennaya à la suite d'une cruelle maladie.

M. le Sous-Préfet de l'arrondissement de Tlemcen était de pasasge dans notre centre jeudi dernier. Il a été reçu par MM. Doumens Jules, adjoint spécial ; Kind et Grasset, conseillers municipaux qui lui ont fait visiter le village et les alentours. M. le Sous-Préfet a été heureux de constater la prospérité de la région qui, grâce au labeur incessant des colons, est un centre agricole très important.

LAVAYSSIERE, 23 juin. — M. Forster André, propriétaire, a versé à l'œuvre du monument aux morts de la grande guerre la somme de quinze francs provenant d'une transaction d'un procès. M. Georgin Henri, sous-officier à l'armée d'Orient, a fait parvenir au trésorier de la même œuvre la somme de cinquante francs. Remerciements pour nos braves poilus.

A la suite des fêtes, organisées au profit du monument, M. Grasset Jules a versé au trésorier une somme dépassant 2000 francs. L'activité et le zèle déployés par M. Grasset, en cette circonstance, ont été bien récompensés. Toutes nos félicitations.

Les moissons sont à peu près terminées dans notre région ; nos colons ont été gênés dans leurs travaux par de petites pluies et une grande humidité. Le temps s'est remis au beau ; les dépiquages battent leur plein ; les rendements sont passables. Orges, avoines 14 qx à l'hectare ; blé 12 qx à l'hectare.

Les vignes sont très belles, on espère avoir de belles vendanges, quelques affaires ont été déjà traitées à 7 fr. le degré.

Souhaits de bienvenue à M. Chevet, notre nouveau facteur-receveur qui a pris possession de son poste.

Naissance : Rueda Georges Emile.

LAVAYSSIERE. 31 janvier. — Nos jeunes gens ont organisé dimanche, dans la salle de M. Martinez, un bal qui a obtenu un grand succès. Nous les félicitons et les remercions au nom de la population.

Le temps est menaçant. Le vent ne cesse de souffler, le ciel est couvert de nuages. Néanmoins, nos colons poussent activement les travaux préparatoires.

Les céréales favorisées par le temps lèvent bien. Tout fait prévoir jusqu'ici une bonne récolte.

Dans l'intérêt des agriculteurs de notre centre, les membres du syndicat des eaux ont décidé que les travaux pour le bétonnage du grand canal desservant la région, ne seraient entrepris qu'en septembre prochain. Cela permettra d'irriguer pendant les chaleurs et de ne pas perdre une récolte. Nos compliments aux dirigeants.

Société de tir. — Les séances de tir ont lieu tous les dimanches à partir de 10 heures. Les sociétaires voudront bien acquitter les reçus des cotisations de décembre et janvier qui leur seront présentés sous peu.

Une somme de 20 francs, bénéfice du concours organisé au profit du monument aux morts de la guerre 1914-1918, a été versée à M. Grangeon, trésorier de l'œuvre.

Un grave accident du travail s'est produit à la Cave coopérative de Lavayssière. Le nommé Mokhtar Bouziane ould Taïeb, chargé de la surveillance des pompes, happé par une courroie de transmission, a eu le bras droit arraché. Après avoir reçu les premiers soins du docteur Pons-Leychard, il a été dirigé d'urgence sur l'hôpital militaire de Tlemcen où il vient de décéder à la suite de ses blessures.

Mokhtar Bouziane était célibataire et n'avait personne à sa charge.

LAVAYSSIERE, 14 février. — Ces jours-ci nous avons été gratifiés de fortes pluies. Les terres sont trempées. Les récoltes lèvent vite.

Classe 1922 : Bisbal Marcel, Hinsinger Alfred, Aimé Péris.

Les opérations du conseil de révision pour la région, auront lieu à Tlemcen le mercredi, 22 mars.

Dimanche soir nos jeunes gens ont offert un bal à la population. Leur initiative a été couronnée de succès. On a dansé avec un entrain endiablé jusqu'à une heure avancée de la nuit. Les organisateurs de cette soirée dansante ont versé au trésorier de l'œuvre du monument aux morts de la guerre, la somme de 10 francs, reliquat d'une collecte faite parmi les jeunes gens. Nous applaudissons à ce geste et les remercions au nom de la population.

Etat civil de la commune : **Naissances : Demiras Antonio, Larbi Abdelmoumen.**

Décès : Diab Mohamed, 18 mois.

LAVAYSSIERE, 4 mars — Le conseil municipal s'est réuni afin d'organiser le troupeau communal sur des bases en rapport avec l'arrêté préfectoral Un cahier des charges a été constitué et il a été décidé que la garde du troupeau serait mise en adjudication et attribuée au pâtre qui, en observant rigoureusement les clauses des cahiers des charges, ferait le prix de garde le plus bas.

Le bal du carnaval a été très animé, dimanche et mardi-gras.

Le temps est superbe ; nos colons poursuivent les travaux préparatoires.

Les membres du comité formé pour l'érection du monument aux morts de la grande guerre se sont réunis dimanche matin à la mairie pour arrêter le choix du monument à élever à nos héros. Les divers projets envoyés par les sculpteurs ont été examinés avec attention. Le comité a adopté la proposition de M. Bernaka qui consiste en un beau socle, surmonté d'un coq gaulois en marbre le tout ayant 4 m. 50 de hauteur. La reproduction de ce monument a été exposée à la mairie Nous félicitons le comité de son heureux choix qui a reçu l'approbation de toute la population.

La liste de souscription va être mise de nouveau en circulation. Nous faisons appel aux habitants qui n'ont pas encore souscrit.

Une grande tombola au profit de cette œuvre va être mise en train incessamment. Nous pouvons prévoir que les lots seront nombreux, d'aimables personnes en ayant déjà offert de très beaux. Une fête sera organisée dès les premiers jours de mai. Une commission nommée parmi les membres du comité, ayant à sa tête M. Jules Grasset, propriétaire et conseiller municipal, s'en occupe déjà activement. Nous sommes heureux d'apprendre que pour cette fête M. Arnaud offre gracieusement son concours avec son excellent orchestre. Nous lui adressons, ainsi qu' à ses musiciens nos sincères remerciements.

Tous les efforts du comité ne seront pas vains et la somme nécessaire à l'érection du monument sera largement récupérée sous peu.

Nos jeunes gens ont versé une somme de 95 fr au trésorier de l'œuvre du monument, produit de collectes faites aux bals de carnaval

LAVAYSSIERE, 1er avril. — Sur l'initiative de nos instituteurs, une collecte a été faite à l'école pour venir en aide à deux petits écoliers indigènes qui viennent de perdre leur papa après une cruelle maladie. La somme recueillie (27 fr.) a été remise à leur maman, à qui nous adressons nos compliments de sincères condoléances.

Nos félicitations aux élèves de l'école pour ce geste philanthropique.

Les terres sont desséchées et les céréales souffrent de cette sécheresse persistante.

Le comité d'achats de chevaux destinés au dépôt de remonte de Mostaganem opérera à Montagnac le 11 avril à 8 h. 30.

Les gendarmes Mercier et Chaix, de la brigade mobile de Montagnac, ont procédé à l'arrestation d'un indigène, ouvrier agricole, chez M. Santucci, propriétaire. Cet indigène, depuis quelque temps, dérobait à son patron, des outils agricoles.

Le Préfet d'Oran a désigné comme membres syndics du syndicat de défense contre les sauterelles pour le centre de Lavayssière : MM. Grasset Jules, Lalande Ambroise, Lautier Georges et Combes Faustin.

Les membres du syndicat des eaux d'irrigations du centre se sont réunis ce matin à la mairie. Il a été décidé que les irrigations seraient suspendues pendant une semaine à partir du lundi 10 avril, pour procéder au nettoyage des canaux.

La réunion générale de tous les irrigants aura lieu le dimanche 30 avril courant. Il sera procédé à l'élection de trois membres sortants.

LAVAYSSIERE, 31 mai. — Les examens du certificat d'études primaires ont eu lieu à Tlemcen. Les deux élèves présentées par notre école, Corbière Lucie, Ortéga Emilie, ont été reçus avec la mention bien. Toutes nos félicitations.

LAVAYSSIERE, 13 avril. — Nécrologie. — La semaine dernière toute la population de notre centre accompagnait à sa dernière demeure Mme Burfaing Sophie, âgée de 62 ans, décédée des suites d'une longue maladie.

Nous adressons à M. Burfaing, un des doyens de notre village, l'expression de nos sincères condoléances.

Publications de mariages. — Hinsinger Joseph, facteur-receveur à Saint-Maur, et Mlle Menjou Nathalie ; Ruédas François, cultivateur, et Par Thérèse ; Grosse Marius, cultivateur et Marty Clémentine.

Un fort sirocco souffle dans la région depuis ce matin ; le soleil est brûlant ; les terres sont desséchées et les récoltes bien compromises. Le rendement sera médiocre, voire même nul et si le beau temps persiste encore quelques jours.

LAVAYSSIERE, 16 octobre. — Société scolaire de tir. — Le comité de la société est heureux de porter à la connaissance de ses amis qu'au 27e championat de tir à la carabine 6 mm des écoles primaires de France et d'Algérie en 1922, la section des pupilles s'est classée 4e sur 506 élèves classées.

La société reçoit à titre de prix, une carabine calibre 6 mm « La petite 86 » et une plaque porte-carton.

Au classement individuel, nos jeunes tireurs ont été dans les premiers et ont remporté les prix suivants ; Jean Hervé, Hinsinger Roger, Rind Auguste, chacun un volume offert par M. le Ministre de l'Instruction publique, Jean Hervé, un insigne de tir en bronze argenté ; Lantier Etienne, une médaille de bronze PM de l'Union.

En outre, il est attribué à la société et à ces quatre tireurs le diplôme de l'Union des sociétés de tir de France. Ces bons résultats à l'actif de notre jeune société ne feront qu'encourager les sociétaires à être assidus aux séances de tir qui auront lieu dès dimanche matin 22 octobre. Tous nos compliments à ces jeunes tireurs.

Le temps est à l'orage depuis quelques jours, mais les nuages ne font que passer et la pluie est rare.

Nos colons souhaitent une bonne ondée, afin de pouvoir entreprendre les semailles.

LAVAYSSIERE, 7 mai. — La grande fête locale organisée au profit du monument à élever à la mémoire des soldats de notre centre morts pour la France, est fixée au dimanche 14 mai. M. Graset Jules, président du comité des fêtes, n'a rien négligé pour procurer aux habitants et aux étrangers, qui voudront bien honorer de leur présence cette fête, une agréable journée. Il y aura un concours de jeu de quilles, avec un superbe mouton comme prix, un concours de tir à la carabine 6 mm avec de nombreux prix.

L'après-midi, à 6 heures et le soir à 9 heures, grands bals sur la place publique, pavoisée et éclairée à giorno. A l'issue du bal on procédera au tirage de la tombola au profit de la même œuvre.

Le comité a recueilli facilement une soixantaine de lots très beaux. Les habitants du centre, quelques amis, notamment de Tlemcen lui ont réservé un très bon accueil. Nous les remercions sincèrement. M. Arnaud Fidèle, notre dévoué chef de musique, encore une fois prêtera son concours à titre gracieux, avec ses sympathiques musiciens.

Cette fête est appelée à avoir un grand succès

Arrêté municipal. — A partir du 8 mai la viande de boucherie sera taxée aux prix ci-après: bœuf et mouton, première qualité, 3 fr. 50 le kilo ; agneau, 4 fr. 50 ; viande sans os, 5 fr. ; filet 6 fr. ; chèvre et bouc, 2 fr. 75.

LAVAYSSIERE, 15 mai. — La fête en plein air organisée au profit de l'œuvre du monument à élever à nos poilus morts pour la France a complètement réussi. Nos remerciements aux organisateurs et à la musique qui a fait tourbillonner les couples avec un répertoire de danses choisies.

A l'issue du bal a eu lieu le tirage de la tombola au profit de la même œuvre. Numéros gagnants : 1951 — 1944 — 1960 — 1191 — 1117 — 1195 — 251 — 288 — 208 — 122 — 113 — 154 — 1095 — 1050 — 1009 — 1254 — 1277 — 1213 — 1467 — 1403 — 1487 — 688 — 649 — 677 — 1317 — 1388 — 1377 — 751 — 755 — 752 — 1735 — 1751 — 1782 — 1813 — 1882 — 1837.

311 — 326 — 358 — 816 — 834 — 825 — 925 — 931 — 901 — 592 — 510 — 501 — 1541 — 1567 — 1525 — 56 — 82 — 6 — 1606 — 1623 — 1695 — 482 — 465 — 454.

Prière retirer les lots chez M. Jules Grasset.

Les jeu de quilles et concours de tir à la carabine continueront le dimanche 21 mai. Les prix seront attribués à 6 heures précises.

LAVAYSSIERE, 4 décembre. — M. Chevet, le dévoué facteur-receveur de notre centre vient d'être admis avec le numéro 2 à l'examen de facteur-receveur qui a eu lieu à Alger, le 25 septembre dernier. Nous lui adressons nos sincères félicitations.

La pluie tombe sans discontinuer depuis deux jours.

Le lot offert par Mme Ruédas pour la tombola au profit du monument aux morts (une belle boite de gâteaux champagne) n'a pas été réclamé. M. Grasset, président du comité des fêtes, a fait la distribution de ces friandises aux élèves de l'école. Nos écoliers ont approuvé ce geste et adressent leurs remerciements à Mme Ruédas et au comité de l'œuvre.

1923

LAVAYSSIERE, 9 mars. — Lundi dernier, M. Bayle, administrateur adjoint de la commune mixte de Remchi, a procédé à une distribution d'orge aux indigents du douar d'El-Fahoul.

Un chantier de charité est organisé sur le chemin de Lavayssière à Pont-de-l'Isser.

De nombreux mesquines sont heureux de trouver là du travail afin de pouvoir soulager les misères de leur famille.

Ces travaux sont attendus avec impatience par nos colons, car ils leur permettront d'apporter une grande amélioration à l'irrigation de leurs propriétés.

A l'occasion de la Mi-Carême, de grands bals parés et masqués ont eu lieu. La population, s'en est donnée à cœur joie et manifeste le désir de voir se renouveler ces petites soirées.

M. Doumens Jules, président de notre société de tir, a reçu pour la société, une indemnité de 100 francs du Gouvernement général. Les séances de tir ont lieu tous les dimanches matin.

Sous peu, tous les tireurs assidus, recevront des récompenses. Un petit concours avec de nombreux et beaux prix est en préparation.

Naissances : **Rickwaert Paule ; Boyer Lydie Marie.**

LAVAYSSIERE.

13 Novembre. — Malgré un temps maussade, l'anniversaire de l'armistice a été fêté dignement par la popuiation de notre centre.

A 10 heures, un cortège, où l'on remarquait les autorités municipales, les enfants des écoles et presque tous les habitants du centre, s'est rendu dans le coquet jardin ou s'élève le monument des héros de la grande guerre.

De nombreuses gerbes de fleurs ont été déposées au pied de la pierre tombale. Les assistants se sont recueillis un instant pour évoquer le souvenir de nos morts.

M. Doumens, adjoint spécial, dans une envolée patriotique, a glorifié la mémoire de nos héros. Ce discours, empreint d'un grand patriotisme, a profondément ému l'assistance.

A l'issue de cette cérémonie, un apéritif d'honneur et un banquet réunissait un grand nombre de citoyens.

La gaieté la plus franche n'a cessé de régner pendant tout le repas. On ne s'est séparé que tard dans la soirée.

Notre centre va être doté, sous peu, d'une cabine téléphonique. L'installation de la ligne est poussée activement. Malheureusement, si notre facteur receveur n'est pas secondé, nous ne pourrons téléphoner que de 9 heures à midi et de 2 h. à 3 heures. Ce fonctionnaire s'absente pour aller chercher le courrier à 3 kilomètres 500 du village, matin et soir, et ensuite pour la distribution. Pendant ce temps la poste reste fermée. Nous attirons la bienveillante attention de l'administration des postes sur cette question. Actuellement à 3 heures ½ on ne peut ni téléphoner ni faire ses opérations postales. Notre dévoué facteur-receveur ne pouvant être à la fois au four et au moulin.

au cours d'une partie de football deux indigènes en sont venus aux coups, sur la place publique.

L'un d'eux a été assez grièvement blessé à l'œil droit, d'un coup de matraque.

MM. Doumens, adjoint spécial, et Nougaret, garde champêtre, sont arrivés à temps pour rétablir l'ordre.

Nous souhaitons qu'une bonne punition soit infligée à ces jeunes chevaliers de la matraque.

LAVAYSSIERE.

2 Novembre. — Depuis quelques jours la température s'est brusquement rafraîchie. La pluie a fait son apparition et elle est tombée durant trois jours ; les terres sont détrempées ; les colons se livrent aux semailles avec ardeur.

A l'occasion de la fête des morts, une cérémonie commémorative a eu lieu hier matin en l'honneur des militaires du centre morts pour la France.

Le cortège s'est formé devant la mairie. On y remarquait les autorités municipales, les enfants de nos écoles et une grande partie de la population. A 10 heures le cortège se rend au jardin public où se trouve le monument élevé à la mémoire de nos héros. Dès l'arrivée, les enfants déposent au pied de la pierre tombale des gerbes de fleurs. Il y a un moment de recueillement.

M. Doumens, adjoint spécial, en termes émus, retrace les souffrances, le courage, l'abnégation de nos héros. Puis les assistants reprennent leur défilé devant la tombe de ceux qui symbolisent l'héroïsme et les sacrifices de la nation française.

L'après-midi, M. l'abbé Doumens, en procession avec les paroissiens, est passé autour du monument, avant de se rendre au cimetière et a donné l'absoute aux vaillants soldats morts pour la Patrie.

Bibliothèque. — Nous apprenons avec plaisir que nos édiles ont voté une somme de cent francs pour la création d'une bibliothèque scolaire. Nous les remercions sincèrement au nom des enfants de l'école.

M. Martinez François a remis à M. l'adjoint spécial la somme de 15 francs provenant d'une transaction avec M. Foster André, pour être versée à la caisse de la bibliothèque. Nos remerciements au généreux donateur.

LAVAYSSIERE, 9 janvier. — On nous écrit :

En dehors de la soirée donnée par la Joyeuse Harmonie, un grand bal a eu lieu au Café National avec l'orchestre dirigé par M. Laroque, se composant de neuf exécutants d'Hennaya. Soirée brillante où les couples ont dansé jusqu'à 3 heures du matin. Le champagne a même été de la fête. Grands et petits se sont amusés.

LAVAYSSIERE, 21 avril. — Syndicat des eaux d'irrigation. — La réunion générale annuelle des usagers du canal de Lavayssière est fixée au dimanche 29 mai, à 10 heures du matin, dans la salle de la mairie.

Approbation des comptes de gestion ; Renouvellement des pouvoirs de trois membres syndics sortants : MM. Vereueil, Lantier et Maureau.

Un incendie s'est déclaré, avant-hier, vers 3 heures de l'après-midi, sur l'aire de M. Thorrignac Pierre, située à proximité du village. Une meule de paille a été la proie des flammes, malgré les secours apportés aussitôt par plusieurs de nos concitoyens.

La cause de l'incendie est due à l'imprudence de deux jeunes indigènes qui s'amusaient à faire du feu près des meules.

Les dégâts, évalués à cinq cents francs environ, ne sont couverts par aucune compagnie d'assurance.

A la suite d'une discussion survenue

LAVAYSSIERE.

21 Octobre. — Les vendanges sont terminées dans notre région. Les rendements sont très satisfaisants, supérieurs à ceux de l'an dernier.

La température est lourde ; on se croirait en été. La pluie serait la bienvenue.

Société scolaire de tir. — Les séances de tir auront lieu les dimanches matin dans la cour de l'école. Les jeunes gens sont invités à y prendre part moyennant une cotisation mensuelle.

Naissances. — Grangeon Jules ; Grasset Marcel.

Classe 1924. — Les opérations du Conseil de revision pour la classe 1924 auront lieu à Tlemcen le 21 novembre. Nos conscrits offriront à cette occasion un bal à la population.

LAVAYSSIERE.

23 Novembre. — Syndicat d'irrigation de Lavayssière.. — Les membres du syndicat d'irrigation se sont réunis ce matin à la mairie. Le président présente aux membres le budget primitif pour l'exercice 1924. Les membres syndics l'approuvent à l'unanimité.

Sur la demande de M. Martin, entrepreneur des travaux de bétonnage du canal, une prolongation de six mois est accordée pour l'exécution de ces travaux.

A la suite d'un vœu émis par le conseil municipal, tendant à faire placer à Lavayssiere une horloge communale et la commune demandant la participation du syndicat, celui-ci a voté une somme de mille francs à cet effet.

Nous applaudissons au geste du syndicat et souhaitons que notre centre soit doté le plus tôt possible d'une belle horloge.

Les olives provenant des oliviers communaux ont été vendues aux enchères. Un dustriel d'Hennaya a été déclaré adjudicataire pour la somme de mille cinq cents francs.

Mercredi dernier, les trois conscrits de notre centre présentés au conseil de revision à Tlemcen, ont été reconnus bon pour le service armé. Nos compliments.

Les semailles favorisées par un temps superbe sont activement poussées.

CHANZY-BENI-SAF. — M. et Mme Soulat, des Abdellys ; M. Jules Soulat, de Mellinet ; M. et Mme Royer née Soulat et leur fille Yvonne ; M. et Mme Deroc, née Soulat et leurs enfants, André, Frédéric, Léopold, Vincent, Louis ; M. et Mme Martin, née Soulat ; M. et Mme Royer Maurice et leur fille de Mellinet ; M. et Mme Sordes et leurs enfants, Paul et Gilbert, de Béni-Saf ; M. et Mme Prost, née Derocle ; M. et Mme Sarraut, du Maroc ; Mlle Sarraut Louise ;

Les familles Soulat, Royer, Derocle, Martin, Sordes, Prost, Sarraut, Riebolt ;

Les familles parentes et alliées ;

Ont la douleur de vous faire part de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

Madame SOULAT Françoise

Née HURCHE

Propriétaire à Chanzy

leur mère, belle-mère, grand'mère, tante, parente et alliée, décédée à Béni-Saf, le 30 décembre 1923, à l'âge de 73 ans, munie des sacrements de l'église.

Les obsèques ont eu lieu à Béni-Saf, le 31 décembre 1923, à 16 heures.

LAVAYSSIERE, 26 juin. — Succès. — Nous relevons avec plaisir dans la liste des candidats qui ont subi avec succès les épreuves du brevet élémentaire, le nom de Mlle Hinsinger Cécile, fille de Mme et M. Hinsinger Emile, cultivateurs. Nous lui adressons nos sincères félicitations. Nos compliments aux parents.

Depuis quelques mois, des cours de solfège ont lieu tous les deux soirs dans la salle de la mairie. C'est notre jeune et dévoué concitoyen M. Hinsinger Marcel, qui forme gratuitement des jeunes musiciens. Nous applaudissons à son initiative et nous lui adressons nos compliments et nos meilleurs vœux de réussite.

Les dépiquages battent leur plein ; jusqu'ici le rendement moyen par hectare est pour le blé de 26 quintaux.

Un crime à Lavayssière

Montagnac, 26 octobre. — De notre correspondant particulier :

Dimanche matin, 21 octobre, le nommé Belaidouni El Euz ould Hadj eBnabdallah, demeurant au douar commune El Fehoul a été assassiné dans les circonstances suivantes : Cet indigène ayant touché dans la matinée du 20 octobre une somme de 300 francs que lui devait Mme Vve Martinez, de Lavayssière, se rendait à Tlemcen afin de payer une dette ; il passa à Lavavssière la nuit du 20 au 21 et dimanche matin quitta ce village de très bonne heure afin de prendre à la ferme Maureau l'autobus de Montagnac à Tlemcen. Il fut attaqué entre Lavayssière et la cave coopérative de ce centre vers 4 h. 45. A ce momen un fils de Mme Martinez qui, s'éclairant d'une lanterne, arrosait un jardin situé près du lieu du crime, entendit un bruit de lutte et perçut ces paroles : Voilà un roumi qui vient d'allumer une lanterne. »

Belaidouni assommé à coups de matraque rendit le dernier soupir à 9 heures sans avoir repris connaissance.

Le juge de paix de Montagnac et l'administrateur-adjoint de la commune mixte de Remchi se sont transportés sur les lieux dimanche matin et ont procédé à une enquête qui a révélé que le mobile du crime est le vol. Les auteurs n'ont pu être découverts. Les recherches en vue de les retrouver sont activement poussées.

LAVAYSSIERE, 29 mars. — Ce matin, à 10 heures, a eu lieu, à la mairie de Lavayssière, l'adjudication des grands travaux de bétonnage des canaux d'irrigation, en présence de M. Grasset Jules, président du Syndicat, assisté de MM. Vercueil, Boyer, membres syndics et M. Guérin, architecte.

Un seul entrepreneur, M. Martin, a soumissionné sans rabais. Il a été déclaré adjudicataire.

Depuis quinze jours, notre centre est privé d'eau potable. Nous serions reconnaissants aux autorités compétentes de s'occuper activement de cette question qui cause de gros ennuis à la population.

Nos jeunes conscrits de la classe 1923, ont tous été reconnus bons pour le service armé. A leur retour de Tlemcen, deux grands bals ont eu lieu, l'un dans la salle de M. Martinez, l'autre dans la cave de MM. Harrard et Ferrié. Nos remerciements à ces futurs poilus.

LAVAYSSIERE. — Mme Vve Blanchard ; Mme et M. Visbecq, leur enfant ; Mme et M. Barrandon Albert, remercient leurs amis et connaissances des marques de sympathie qu'ils leur ont témoigné à l'occasion du décès de leur très regretté fils, frère et oncle

Emile BLANCHARD

survenu à Tlemcen, le 23 courant.

LAVAYSSIERE, 7 avril. — La population de notre centre a fêté la mouna avec un entrain inaccoutumé. Dimanche et lundi de grands bals, organisés par nos jeunes gens avec le concours des réputés orchestres de l'Harmonie Tlemcennienne ont satisfait pleinement danseurs et amateurs de bonne musique.

Lundi, le temps a permis à tous d'aller sur les bords de la Sikkak et de l'Isser, manger la traditionnelle mouna.

La pluie a attendu que toutes les familles soient rentrées, pour faire son apparition. Depuis, nous avons de fortes pluies qui fait le plus grand bien aux récoltes. Nos colons sont presque certains que le rendement des céréales sera très satisfaisant.

ww Un chantier de charité a été organisé, pour procéder aux travaux d'ouverture du chemin de Lavayssière à Pont-de-l'Isser.

Cette mesure ne nous permettra d'avoir des relations avec nos voisins de l'Isser qu'après que le pont sur la Sikkak aura été édifié. L'adjudication de ces travaux ne saurait tarder.

ww Une section de 50 soldats du 1er Etranger, sous les ordres d'un officier et de quatre sous-officiers, est cantonnée à la gare de notre centre et occupée aux travaux divers que nécessite la voie de chemin de fer Tlemcen-Béni-Saf. Ces travaux sont poussés activement.

ww Publication de mariage : M. Serrano Victor, cultivateur, et Mlle Santander Hélène.

LAVAYSSIERE.

26 septembre. — Société scolaire de tir. — Nos jeunes tireurs ont pris part au 28e championnat des écoles primaires de France et d'Algérie.

Au classement définitif, à la 2e épreuve des 32 écoles placées en tête à la 1re épreuve, la section des vétérans se classe 3e et la section des pupilles 16e.

L'école reçoit un matériel de tir « La Petite 86 », une plaque porte-carton et la plaquette argent PM de l'Union. La carabine ne sera pas attribuée à notre société qui l'a reçue à la suite du 27e championnat, en 1922.

Les tireurs ont remporté les prix suivants :

Vétérans : Hinsinger Emilienne, breloque vermeil de l'Union et diplôme ; Geider Edmond, plaquette bronze PM et diplôme ; Oltra Louis, médaille bronze PM et diplôme.

Pupilles : Dott Michel, plaquette chevalet et diplôme ; Martinez Maurice, breloque Coq bronzé doré GM et diplôme ; Boyer Camille, plaquette bronze argenté PM et diplôme ; Kind Auguste, médaille bronze PM et diplôme ; Thorrignac Auguste, un diplôme de l'Union.

Tous nos compliments à ces bons tireurs.

Décès : Maha Rouaz, épouse Marocine Zelmati, 68 ans ; Manuela Maria de los Dolorés Rébolloso, épouse Benoît Caujolle, 62 ans ; Jean Charles Parodi, 58 ans ; Firmin Blanchard, 34 ans ; René Pierre Claudel, 22 ans ½ ; David Achddou, 13 mois.

1924

LAVAYSSIERE.

12 Novembre. — La fête de l'armistice. — Nous avons été gratifiés d'une belle journée de printemps pour célébrer les fêtes de l'armistice et de la victoire.

Tous les habitants se sont réunis pour fêter dignement ce bel anniversaire. Avant toute réjouissance, un imposant cortège où l'on remarquait la municipalité, les enfants des écoles, la Joyeuse Harmonie et tous les citoyens du centre, s'est rendu au monument aux morts pour la patrie.

Le jardinet qui entoure le monument avait revêtu, pour la circonstance, sa jolie parure. Plusieurs gerbes furent déposées par les enfants des écoles. Un jeune élève, Grasset Louis, déclama avec sentiment l'Hymne aux Morts de Victor Hugo. La musique exécuta quelques morceaux patriotiques. Les manifestants, après un profond recueillement, défilèrent devant le monument.

A l'issue de la cérémonie, la foule se retira, musique en tête, dans les divers établissements du centre.

Le soir, les jeunes gens offraient un grand bal ; l'on dansa avec entrain jusqu'à l'aube.

LAVAYSSIERE.

28 Avril. — Réquisitions militaires. — La commission chargée du classement des animaux et voitures susceptibles d'être réquisitionnés pour le service de l'armée, en cas de mobilisation, sera de passage dans notre centre le 30 avril, à 8 h. 30.

Naissances : Doumens Andrée Marguerite, Serrano Henriette Thérèse.

15 Décembre. — Ligne de Tlemcen à Beni-Saf. — La Compagnie P.L.M. a aujourd'hui ouvert à l'exploitation la ligne de Tlemcen à Beni-Saf. Les habitants du centre de Lavayssière ont donné à cette inauguration une grande importance qui justifie bien leur joie.

De bon matin, alors que la nuit est encore là, la population est réveillée par une marche entraînante de notre Joyeuse Harmonie. Un instant après, le chemin qui conduit à la gare voit des allées et venues d'autos, voitures, cavaliers, piétons, auxquels il n'est guère accoutumé. Malgré l'heure matinale, à 6 heures ½ la municipalité, les enfants des écoles et la plus grande partie des habitants, se trouvent sur les quais de la gare, attendant avec impatience l'arrivée du train officiel, parti de Tlemcen.

A 7 h. 1-4, un coup de sifflet strident éveille notre attention et le train pavoisé fait son entrée en gare. Notre société musicale attaque la Marseillaise. MM. l'administrateur de la commune mixte de Remchi, Doumens Jules, adjoint spécial, les conseillers municipaux, s'avancent pour saluer les personnalités présentes. Les enfants offrent de belles gerbes et un jeune élève, Grasset Louis, au nom de la population, adresse des remerciements aux hommes qui ont conçu le projet de cette voie ferrée, à MM. les ingénieurs, les entrepreneurs de travaux, aux ouvriers qui l'ont réalisée et contribué à créer pour nous une cause de bien-être.

M. le sous-préfet, M. le général commandant la subdivision de Tlemcen, M. l'administrateur, M. Jourdain, directeur du PLM, ses différents chefs, nos élus, MM. Valleur, Havard, Abeilhé, sont enchantés de la brillante réception que leur a réservé le petit centre de Lavayssière.

Et, fidèle à l'horaire, le train nous quitte, au milieu des acclamations des assistants, pour rejoindre Beni-Saf.

Souhaits de bienvenue, dans notre centre, à M. Quadrado, nommé chef de gare à Lavayssière et qui a pris possession de son poste.

Nos vœux vont également à ses collaborateurs, MM. Berno, Muñoz, et à leurs familles.

Naissances : Ortéga Paul Marcel, Forster Eveline Andrée.

Le temps. — Depuis deux jours, les grandes écluses célestes sont ouvertes. Il pleut sans discontinuer. La température est très fraîche. Les montagnes de Tlemcen sont recouvertes de neige.

Cette pluie bienfaisante était attendue avec impatience.

LAVAYSSIERE.

29 Octobre. — Le pain. — Par arrêté de M. l'Administrateur de la commune mixte de Remchi, le prix du pain a été fixé à 1 fr. 45 le kilog.

La semaine dernière, M. le docteur Pons-Leychard, et M. Bayle, administrateur-adjoint, étaient de passage dans notre centre. Ils ont procédé à la vaccination antivariolique des enfants des écoles et d'une foule de petits indigènes accourus des douars environnants.

Nos concitoyens apprendront avec plaisir, que l'on travaille actuellement à la réfection de la conduite d'eau, qui va de la source au bélier.

La question de l'eau potable va recevoir sous peu une solution satisfaisante.

Jour des Morts. — Notre petit village n'oublie pas le sacrifice des braves soldats morts pour la France. Comme tous les ans, d'imposantes cérémonies vont être organisées. Samedi matin, 1er novembre, une messe, pour le repos de l'âme de ces braves, sera dite par notre sympathique et dévoué abbé, M. Doumens.

Les habitants se feront un devoir d'assister en nombre à la messe solennelle, et au cortège officiel du 2 novembre. Au cours de ces cérémonies, la Joyeuse Harmonie, exécutera plusieurs morceaux funèbres de son répertoire. Nous complimentons sincèrement, le distingué chef de cette jeune société, M. Marcel Hinsinger, pour cette délicate attention.

La bibliothèque scolaire populaire a ouvert ses portes, depuis le 1er octobre. Les lecteurs du centre y trouveront de nombreux ouvrages choisis. Les prêts se font tous les samedis, à partir de 16 heures.

AIN TEDELES

LAVAYSSIERE.

31 Mai. — Monseigneur Durand, évêque d'Oran, était de passage dans notre centre la semaine dernière, pour la confirmation. Au cours de la messe, il a fait l'éloge de notre abbé M. Doumens qui malgré son âge est d'un dévouement inlassable. Il est reparti dans la soirée pour Tlemcen

Jeudi, jour de l'Ascension, a eu lieu la cérémonie de la communion. Notre coquette église pouvait à peine contenir les nombreux fidèles, qui y assistaient. M. l'abbé Doumens, en termes émus, a su toucher le cœur de nos enfants.

Concert scolaire. — Nous avons omis bien involontairement dans notre compte rendu les noms de Mlles Denise Jourd'hui et Lucette Corbières qui ont beaucoup intéressé les spectateurs dans leurs monologues « Oh ! les hommes », « Mes huit jours ». Elles méritent tous nos compliments.

Les moissons sont commencées ; la récolte qui s'annonçait très belle a été gravement compromise par le fort siroco du mois d'avril. Le rendement sera de beaucoup inférieur à celui de l'année dernière.

LAVAYSSIERE.

23 Mars. — Syndicat agricole et viticole de Tlemcen. — Les élections pour le renouvellement de la chambre syndicale n'ont pas donné de résultats complets. Il restait deux syndics à élire dans notre centre. Des élections complémentaires ont eu lieu à la mairie aujourd'hui. Ont été élus : MM. Doumens Jules et Grasset Jules.

Fêtes de la Mi-Carême. — Les jeunes gens du centre ont offert à la population un grand bal paré et masqué. Les couples ont tourbillonné jusqu'à une heure avancée de la nuit, avec un entrain endiablé.

LAVAYSSIERE.

26 Mai. — Concert scolaire. — Le concert scolaire du 17 mai a obtenu un grand succès La cour de l'école était trop petite pour contenir les nombreux spectateurs La décoration de la scène avait été confiée à quelques-uns de nos concitoyens qui y apportèrent les soins les plus attentifs. Le programme des mieux compris n'a pas manqué de charmer les spectateurs. La société musicale de notre centre, que sait si bien diriger le dévoué et sympathique chef de musique M. Marcel Hinsinger, interpréta avec maestria un pas redoublé et une polka au début de chaque partie. M. Hissler, dans un solo de clarinette, fut chaleureusement applaudi.

Une quinzaine de bambins ont animé la scène par leurs jolis costumes et leurs rondes mimées dans la « Cigale et la Fourmi ». Les spectateurs ne purent contenir leur admiration devant le naturel et la grâce de ces enfants Les jeunes Gisele Colin et Reine Anton, ont amusé l'assistance dans la pièce : « Fiancés en herbe ». Mlle Eléonore Tharrisse, Germaine Maureau, exécutèrent au piano avec beaucoup de sentiment de jolis morceaux. M. Quintard Jules, chanteur comique a beaucoup intéressé ; il possède les qualités d'une chanteur de profession.

L'opérette féerie « Cendrillon », en 5 actes, a terminé la première partie. Tous les jeunes artistes se sont surpassés dans leur rôle : Cendrillon, Mlle Blanche Anton ; Le Roi, Louise Anton ; La fée, Lucie Hind ; La mère, Marinette Corbières ; Les sœurs, Adrienne Molinier, Juliette Santander ; L'intendante, Françoise Pérez ; La marquise, Antoinette Collet ; la duchesse, Denise Jourdhui ; les marquises et les marquis ont effectué leurs danses avec beaucoup d'ensemble et de grâce.

Le rêve de « Cendrillon » a obtenu un franc succès. Le petit amour que la toute mignonne Suzanne Grasset a si bien représenté a fait l'admiration de toute la salle.

Très gracieuses aussi les fées qui, drapées dans leurs voiles, ont dansé avec beaucoup de souplesse leurs rondes et leurs pas cadencés autour de Cendrillon endormie.

N'oublions pas les petits pages les marmitons qui ont égayé le défilé.

Une saynète militaire « Loriot » termine la seconde partie. M. Ambroise Lalande fut un Loriot désopilant. Le capitaine Grinchard, M A Beddok, le sergent-major : MM. Hinsinger le vicomte, M. A. Péris ont beaucoup amusé la salle à l'issue de la pièce Loriot chanta la « Marche des Bananes » et les spectateurs l'accompagnèrent au refrain.

Le piano d'accompagnement était tenu par M. de Milleret qui a encore charmé par son talent de musicien accompli.

Nos sincères remerciements à Mme et M. François Ruédas, qui ont mis gracieusement leur piano à la disposition des organisateurs à Mme et M. Louis Grangon, à Mme et M. Jules Grasset qui ont beaucoup contribué à l'organisation de cette soirée et à son succès.

Nos compliments à toutes les personnes qui ont offert leur aide aux organisateurs.

ER-RAHEL.

28 Mai. — On nous écrit :

LAVAYSSIERE.

25 Février. — Par arrêté de M. le Gouverneur général de l'Algérie, en date du 18 février 1924, M. Nick, administrateur principal de la commune mixte de Remchi, est nommé administrateur à Séirata.

La population de Lavayssière regrette vivement le départ de M. Nick, qui, depuis peu ici avait su s'attirer toutes les sympathies. Elle lui adresse ses sentiments de gratitude et de reconnaissance pour les bons services qu'il lui a rendus en toutes occasions. Elle lui exprime ses meilleurs vœux de bonne chance dans sa nouvelle résidence.

Nos souhaits de bienvenue à son successeur, M. Charavin, venant de la sous-préfecture d'Orléansville.

De passage dans notre centre, M. Puech, inspecteur primaire de la circonscription, pour inspecter nos écoles

Les fêtes de carnaval approchent. Aucune distraction n'est prévue dans notre centre.

Il pleut toujours dans la région. Les récoltes sont superbes. Il faudrait maintenant une bonne période de beau temps.

LAVAYSSIERE.

14 Mai. — Le grand concert scolaire a été fixé au samedi 17 mai courant. Tout fait prévoir un légitime succès. Les habitants du centre sont à complimenter pour l'aide qu'ils apportent constamment aux organisateurs de cette soirée.

Le meilleur accueil est réservé aux étrangers.

A l'issue du concert, un orchestre de choix, sous la direction de M. Alfred Hinsinger, frère de notre dévoué chef de musique, fera tourbillonner les amateurs de danse, jusqu'à l'aube.

Le comité ne néglige rien, afin que tous gardent de cette soirée un très bon souvenir.

Notre société scolaire de tir a pris part au 29e championnat des écoles primaires de France et d'Algérie. Les tirs ont été exécutés en présence de M. Doumens, adjoint spécial. Voici les résultats :

Vétérans : Kind Auguste 47, Hinsinger Roger, 47, Dott Michel, 47, Geider Edmond, 47, Lautier Etienne, 46.

Pupilles : Boyer Camille 48, Anton René 46, Martinez Maurice 45, Jean Hervé 43, Lautier Raoul 39. Nos compliments.

LAVAYSSIERE.

23 Février. — Les agriculteurs de notre centre sont informés qu'un concours de prix culturaux, de primes d'honneur et de spécialités, aura lieu en 1924, dans la circonscription Oran-Nord.

Plusieurs colons de notre centre sont qualifiés pour prendre part à ces divers concours ; ils devront adresser à la préfecture d'Oran, avant le 1er avril 1924, un formulaire dûment rempli avec pièces à l'appui. Des formules de déclaration sont à la disposition des concurrents à la Préfecture d'Oran (1er bureau).

Pour plus amples renseignements, consulter l'affiche devant la mairie.

Publication de mariage. — Zattah Chelomo et Karsenty Rebecca.

Le temps. — Nous subissons depuis une vingtaine de jours, une série de pluies abondantes qui empêchent toute culture. Le mal n'est pas grand, car les récoltes sont magnifiques.

LAVAYSSIERE.

11 Août. — La fête locale est fixée aux 17 et 18 août.

Le comité effectif est composé de MM. Edmond Hinsinger, Quintard Michel et René Hinsinger. Tout permet de croire que le programme sera des mieux réussi.

Les habitants auront le plaisir de tourbillonner pendant les deux jours aux sons de l'Harmonie Tlemcénienne. Les étrangers recevront le meilleur accueil. Les forains ne paieront pas de droits de place.

L'assemblée générale de la cave coopérative a eu lieu dimanche dernier et on a procédé à l'élection de trois administrateurs. On a approuvé les comptes de gestion.

Les travaux de bétonnage du canal sont activés et le canal pourra bientôt être livré au syndicat.

LAVAYSSIERE.

5 Mars. — On nous écrit :

Les habitants de notre centre se plaignent de l'état lamentable dans lequel se trouvent les rues de notre village, et particulièrement celle qui conduit aux aires communales, à proximité du Café National.

Il est fort probable que depuis la création du centre cette rue n'a pas été entretenue. Avec les pluies persistantes elle est transformée en véritable bourbier et la circulation des véhicules y est impossible.

La population prie donc les autorités compétentes de vouloir bien s'occuper incessamment de l'entretien de nos artères ; ainsi le village prendra un air plus propre et moins délaissé.

LAVAYSSIERE.

11 Mars. — On nous écrit :

L'autorité compétente a donné tous les ordres nécessaires pour la mise en état de la rue allant aux aires communales.

LAVAYSSIERE.

14 Avril. — Nous apprenons avec plaisir, que nos jeunes musiciens, sous l'habile direction de leur dévoué chef, M. Marcel Hunsinger, donneront un concert sur la place publique, dimanche après-midi

LAVAYSSIERE.

16 Mars — Syndicat agricole et viticole de l'arrondissement de Tlemcen. — Les pouvoirs de la chambre syndicale étant arrivés à expiration, les élections en vue de son renouvellement ont eu lieu aujourd'hui, dans la salle de la mairie

Le nombre des syndics à élire était de cinq pour notre commune. Voici les résultats pour notre centre :

Elus : MM. Vercueil Emile, Lautier Georges et Pelletier Joseph

Il y a ballotage pour l'élection de deux syndics.

On procédera à des nouvelles élections.

Les travaux de bétonnage des canaux d'irrigation sont commencés. Ils sont poussés activement et dans de bonnes conditions par le dévoué entrepreneur, M. Martin.

LAVAYSSIERE.

1er Avrie. — A l'occasion de la Mi-Carême, dimanche soir, à 4 heures, dans le riant cadre de verdure qu'offre notre coquette place, la jeune société de musique, sous l'habile direction de son dévoué chef M. Marcel Hinsinger, offrait un concert à la population.

Tous les habitants avaient tenu à assister à cette première audition.

Le programme, des mieux compris, fut exécuté d'une façon impeccable. La foule, charmée n'a pas ménagé ses applaudissements.

Tous les exécutants, leur sympathique chef, ont droit à nos sincères compliments, pour les progrès accomplis en quelques mois.

A l'issue du concert, la municipalité a offert un apéritif. Nos jeunes gens ont été très touchés de cette attention.

Nous souhaitons que ces auditions se renouvellent de temps en temps, pour égayer notre centre.

Le temps. — Le ciel est couvert de nuages gris. Il a plu toute la journée hier

Les terres sont bien détrempées. Les récoltes sont de toute beauté.

Par arrêté municipal, le prix du pain a été fixé à 1 fr. 275 le kilog.

LAVAYSSIERE.

14 Avril. — Sur la place de notre centre le match qui opposait dimanche après-midi la première équipe d'Hennaya à celle de Lavayssière, avait attiré toute la population et de nombreux étrangers.

Au début de la première mi-temps les deux équipes font sensiblement jeu égal. Pourtant quelques belles descentes de Coste et ses avants sont arrêtées de justesse près des buts de Lavayssière. Le deux équipes font tour à tour quelques descentes, mais ne peuvent marquer, les arrières faisant beau jeu. La mi-temps arrive sans résultat.

A la reprise, les deux équipes réagissent et se montrent dangereuses. Des deux côtés quelques shoo's passent près des filets. La ligne d'attaque d'Hennaya en particulier eut de son rôle une idée très précise. Les offensives furent toujours bien amorcées, mais les arrières et le goal de Lavayssière veillaient et se firent applaudir souvent.

Les avants de Lavayssière attaquèrent mais ils manquaient d'homogénéité. L'arrière d'Henaya sauva son équipe de situations critiques. La fin fut sifflée sans résultat. L'arbitre mérite nos compliments pour son impartialité.

La société musicale d'Hennaya, sous la direction de son sympathique chef, M. Larroque, accompagnait nos visiteurs. Elle exécuta plusieurs morceaux au cours de la partie. Le public ne lui a pas ménagé ses applaudissements.

A l'issue du match, nos jeunes gens offrirent un apéritif à leurs adversaires. La plus grande cordialité régna et aux sons de l'excellent orchestre les amateurs de danse se livrèrent à leur plaisir favori jusqu'au coucher du soleil.

Nous conservons un très bon souvenir de nos voisins et leur promettons de leur rendre visite sou peu.

LAVAYSSIERE.

6 Mai. — Les écoles de notre centre, avec le précieux concours de la population, organisent pour le samedi 17 mai, une soirée récréative au profit de diverses œuvres scolaires.

Le programme élaboré donnera satisfaction à tous. Rien n'est négligé pour faire obtenir à cette fête un plein succès.

Nécrologie. — Mme et M. Rodriguez Antoine si honorablement connus dans notre centre, ont eu la douleur de perdre leur fillette Janine, âgée de 3 mois. Nous leur présentons, ainsi qu'à leur famille nos sincères condoléances.

Echos sportifs. — Les 1re et 2e équipes de football de notre centre se sont rencontrées en une partie amicale avec les équipes correspondantes d'Hennaya. Les équipes ont joué d'une façon parfaite, mais l'arbitre a manqué d'autorité à plusieurs reprises.

A l'issue des matchès, Hennaya offrit un apéritif d'honneur à Lavayssière. La musique de notre centre, qui accompagnait les jeunes sportsmens se fit entendre. Félicitations à leur dévoué chef.

Naissances : Colin Feblenne Berthe ; Segura Gilbert.

LAVAYSSIERE.

5 Juin. — Certificat d'études primaires. — Nous enregistrons avec plaisir le succès obtenu par les élèves de notre école mixte à l'examen du certificat d'études primaires qui a eu lieu mercredi à Tlemcen.

Les sept élèves présentés ont été définitivement admis

Fille : Schmitt Suzanne.

Garçons : Anton René, Dott Michel, Jean Hervé, Kind Auguste, Lautier Raoul, Martinez Maurice.

Félicitations à ces élèves et à leurs maîtres.

Mlle Yvette Grasset, élève de notre école, actuellement au cours supérieur de l'école de filles de la place des Victoires à Tlemcen, a subi ce même examen avec succès. Nos compliments

25 Juin. — Nécrologie. — Mme et M. Thorrignac Auguste, propriétaires très estimés dans notre centre, ont eu la douleur de perdre leur enfant Guy Marcel, âgé de 4 mois, décédé à la suite d'une courte maladie. Nous leur présentons nos sincères condoléances.

m Œuvres scolaires. — Nous apprenons avec plaisir qu'à la dernière session du conseil municipal, nos édiles ont voté une somme de cent francs pour la bibliothèque scolaire populaire, et 50 francs pour la société de tir scolaire.

Nous les remercions sincèrement au nom des enfants de l'école.

m Les membres du comité formé pour l'érection du monument aux morts, de la grande guerre, se sont réunis dimanche matin à la mairie. Il a été décidé que le coq gaulois serait remplacé par un buste de poilu. Les habitants du centre applaudiront à cette heureuse initiative.

Pour l'achat de ce buste, une somme de 300 francs, retirée de la recette du concert scolaire, a été versée par notre instituteur, à M. Grangeon Louis, trésorier.

m La population du village n'ignore pas que le concert scolaire a été fait au profit d'œuvres scolaires et post-scolaires.

La recette a été répartie ainsi : monument aux morts, 300 fr. ; société scolaire de tir, 100 fr, bibliothèque pédagogique des instituteurs de l'arrondissement de Tlemcen 50 fr., société de football le Sporting de Lavayssière 50 fr., la Joyeuse Union musicale 25 fr.

Le reliquat de la recette est réservée à l'achat d'un compendium scientifique et de livres pour la bibliothèque scolaire.

m Publication de mariages : Aaron Bedock et Esther Karsenty ; Louis Raymond Terpent et Suzanne Félicie Colomb.

m Les moissons sont terminées dans notre région ; les dépiquages se poursuivent à la hâte. Jusqu'ici les rendements, en moyenne, sont les suivants : blé 16 quintaux à l'hectare, orge 15 quintaux à l'hectare, avoine 18 quintaux à l'hectare.

Malgré les forts sirocos d'avril, grâce à la valeur des terres de notre centre, la récolte donne encore satisfaction aux agriculteurs.

mmmm

LAVAYSSIERE.

M. Anton, caloniier de la commune, mérite tous nos compliments pour les soins qu'il apporte à l'entretien du jardin public.

Nos félicitations également à M. Hinsinger Marcel, chef de musique, persévérant, qui a obtenu de très bons résultats avec ses jeunes musiciens.

Le temps est au beau ; peu ou presque pas de nuages ; nos colons attendent impatiemment les pluies pour commencer leurs semailles.

L'adjudication de la récolte d'olives provenant des oliviers de la commune, a eu lieu et a produit la somme de 2.369 francs.

Conseil de révision. — Nos jeunes conscrits se sont présentés devant la commission du conseil de révision de Tlemcen. Ils ont été reconnus bons pour le service armée. Sincères compliments.

LAVAYSSIERE.

28 Avril. — Réquisitions militaires. — La commission chargée du classement des animaux et voitures susceptibles d'être réquisitionnés pour le service de l'armée, en cas de mobilisation, sera de passage dans notre centre le 30 avril, à 8 h. 30.

Naissances : Doumens Andrée Marguerite, Serrano Henriette Thérèse.

QUADRADO Antoine—1er chef de gare, décédé en 1926 à Lavayssière

1925

LAVAYSSIERE.

6 Mai. — Elections municipales. — Inscrits: 81. Votants : 75. Majorité absolue : 38

Sont élus : M Doumens Jules, adjoint spécial, 43 voix ; M. Loutier Georges, 47 voix, conseiller ; M. Ruedas François, 38 voix, conseiller. Il y a ballottage pour un siège

LAVAYSSIERE.

27 Juin. — Société scolaire de tir.— Au classement général des écoles primaires ayant pris part au 29e championnat des écoles primaires de France et d'Algérie, l'école de Lavayssière prend rang dans les cinquante premières.

Conformément au règlement du championnat, un deuxième concours a eu lieu sous la présidence de M. Doumens Jules, adjoint spécial.

Les résultats sont les suivants :

Section des vétérans. — Hinsinger Roger, 48 points ; Dott Michel 47 ; Lantier Etienne 46 ; Kind Auguste 45 ; Geider Edmond 45.

Section des pupilles. — Anton René 48 p. ; Jean Hervé 47 ; Boyer Camille 46 ; Martinez Maurice 44 ; Lantier Raoul 42.

Nos compliments à ces jeunes tireurs.

LAVAYSSIERE.

12 Juin. — Succès scolaire. — Nous apprenons avec plaisir que les jeunes Grassal Louis, Ortéga Camille, élèves de notre école mixte, viennent d'être reçus aux examens des bourses nationales, 1re série. Nous adressons nos sincères compliments aux lauréats, ainsi qu'à leur maître.

Les moissons sont poussées activement dans notre région. On escompte de bons rendements.

Publication de mariage. — Mlle Hinsinger Emilienne et M Acker Camille, propriétaire à Lavayssière.

LAVAYSSIERE-HAMMAM-BOU-HADJAR. — M. et Mme Vercueil, née Jalabert et leur famille, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné leur sympathie à l'occasion du décès de leur regrettée

Madame veuve JALABERT
Née ROUQUETTE

et les prient de trouver ici l'expression de leur vive gratitude.

LAVAYSSIERE.

1er Juillet. — Nous apprenons avec plaisir le succès remporté par Mlle Mauricette Vercueil, élève du Lycée d'Oran, aux examens du diplôme d'études secondaires. Nos sincères compliments.

Les machines à battre ronflent autour du village. Les rendements sont en moyenne assez satisfaisants : blé et avoine, 15 qx à l'hectare environ ; orge 18 qx à l'hectare.

LAVAYSSIERE.

Elections municipales. — Scrutin de ballottage pour un siège vacant : M. Auguste Kind, propriétaire, est élu à une forte majorité.

15 Mars. — La mi-carême. — Nos dévoués jeunes gens, organisent pour le dimanche 22 courant, dans la salle de Mme Martinez, mise gracieusement à leur disposition, un grand bal paré, masqué, sans précédent.

Ils se sont assurés le concours d'un jazz-band entraînant, qui fera tourbillonner les joyeux couples toute la nuit.

A minuit une grande bataille de confetti et de serpentins sera engagée. Cette soirée est appelée à un grand succès.

Les masques seront tenus de se faire connaître à l'entrée, aux membres du comité. La plus grande discrétion sera observée.

Le temps. — Une pluie fine drue, tombe sans cesse depuis hier. Le temps est très favorable aux récoltes qui sont de toute beauté.

Marché hebdomadaire du 15 mars : pommes de terre, rouges, 1 fr. 25 le kg. ; blanches. 1 fr. le kg. ; navets, carottes, oignons verts, poireaux, persil, céléri, 0 fr. 25 le paquet ; salades, 0 fr. 25 pièce ; artichauts, 0 fr. 30 pièce ; choux, choux-fleurs, de 0 fr. 75 à 1 fr. 25 ; oranges, 2 fr., 3 fr. la douzaine ; figues sèches, 1 fr. 50 le kg. ; cardes, 1 fr. à 1 fr. 25 pièce.

Viande de bœuf, 8 fr. le kg. ; sans os, 10 fr. ; veau, 10 fr. le kg. ; mouton, 9 fr. 50 ; agneau, 12 fr. le kg. ; poisson, rouget, 6 fr. 50 ; merlon, 5 fr. 50.

Tous les prix ont tendance à la hausse.

Naissances : Gresse, Ruédas, Jourd'hui

LAVAYSSIERE.

25 Avril. — Temps. — Il a plu abondam ment dans toute la région. La végétation es très belle.

Naissances : Oltra Napoléon Germain Rodriguez Paul, Thorrignac Guy Jean.

Le vérificateur des poids et mesure sera à la mairie de notre centre le 6 mai de 8 h. 1-2 à 9 h. 1-2.

Le contrôleur des Contributions direc tes sera de passage à Lavayssière le 8 mai à 8 heures, afin d'effectuer pour 1925 les opé rations de recensement des imposables aux taxes municipales ; vérification des déclara tions pour charges de famille produites au cours des mois de janvier et février ; muta tions foncières (propriétés bâties et non bâ ties), assiette de la taxe sur le bétail.

1926

Naissance. — Mme et M. Jean Fournier, Orléansville ; Mme et M. Henri Corbière, Lamoricière, font part à leurs amis et onnaissances de la naissance de leur peti--fille et fille Renée.

1927

LAVAYSSIERE.

2 décembre. — Nous sommes heureux d'apprendre que notre commission municipale, dans sa dernière réunion, a voté un crédit de 3.000 fr. pour recherche d'eau à Aïn-Youssef. Une subvention de la même somme vient d'être accordée par la commission départementale, sur la proposition de M. le Préfet.

Des travaux vont être entrepris sous peu et nous espérons qu'ils seront couronnés de succès.

Vente de timbres anti-tuberculeux. — Il vient de se constituer un comité de propagande chargé d'organiser la vente du timbre anti-tuberculeux. Il est composé comme suit :

Président, M. Doumens, adjoint spécial ; trésorier, M. Dalby. receveur des Postes ; secrétaire, M. Lautier, conseiller municipal ; membres actifs pour la propagande : MM. Kind et Ruédas, conseillers, Mme Lougarre et Mlle Sénat, institutrices.

Nous ne doutons pas que notre généreuse population réserve le meilleur accueil au timbre « Le baiser au Soleil », en vente à la poste et chez les membres du comité.

LAVAYSSIERE.

12 Novembre. — Les habitants de Lavayssière, pour célébrer l'anniversaire de l'armistice, ont répondu, avec enthousiasme à l'invitation de la municipalité. A 9 heures du matin un imposant cortège, précédé de la musique locale et des élèves de l'école, s'est rendu à l'église où un service funèbre a été célébré. Cette cérémonie terminée, la population entière s'est rendue en cortège au monument aux morts, pavoisée pour la circonstance, pour écouter un discours émouvant, prononcé par notre sympathique chanoine, M. Doumens. Après deux minutes de recueillement, M. l'adjoint spécial fait l'appel des enfants de Lavayssière, morts au champ d'honneur et à chacun des noms, les enfants de l'école, répondent : « Mort pour la Patrie »

Notre excellente musique a joué la Marseillaise et divers morceaux qui ont charmé les auditeurs; elle s'est fait également apprécier durant l'apéritif, à la suite duquel, le banquet a eu lieu.

C'est avec plaisir que le groupe des anciens combattants sans distinction, c'est assis devant une table bien dressée et où les mets les plus succulens ont été appréciés. Au champagne, M. l'adjoint spécial a remercié tous les convives d'avoir fait acte de présence ainsi que Mme Lougarre, notre sympathique institutrice et son mari, qui ont bien voulu se déplacer en cette occasion. M. Dally notre receveur des postes qui a rappelé que nous étions tous frères sous le drapeau tricolore et que par conséquent nous devons l'être dans la vie civile. Il y eut ensuite des chansonnettes et des récits déclamés par M. Lougarre Gaimont, les anciens poilus se sont séparés en se donnant rendez-vous à l'année prochaine.

Dans la soirée, une sauterie a été donnée avec de la belle musique.

Félicitations à Mlle Tarrisse qui a bien voulu prêter son concours pour cette belle soirée.

LAVAYSSIERE

8 avril. — Succès scolaire. — Nous sommes heureux d'enregistrer le joli succès de la jeune Lucie Hinsinger, obtenu au concours des bourses des lycées et collèges.

Nos plus vives félicitations.

Le temps. — Ces jours derniers, une baisse barométrique faisait présager un changement de temps, mais ce dernier reste toujours beau et même trop chaud.

Cette sécheresse commence à causer de sérieuses inquiétudes aux colons.

Une pluie sérieuse est désirée au plus tôt.

Arrondissement de Tlemcen

TLEMCEN, européens, 301; indigènes, 165, 466. — HENNAYA, européens, 28; indigènes, 7, 35 — LAMORICIERE, européens, 23; indigènes, 8, 31. — AIN-FEZZA, européen, 1; indigènes, 0, 1. — REMCHI, européens, 25; indigènes, 177, 202. — BENI-SAF, européens, 51; indigènes, 5, 56. — LAVAYSSIERE, européens 12; indigènes, 2, 14.

NEMOURS, européens, 52; indigènes, 17, 70.

LAVAYSSIERE

3 Juin. — Succès scolaire. — Les examens pour l'obtention du certificat d'études primaires ont eu lieu à Hennaya la semaine dernière. Trois élèves de notre école mixte ont été reçus: Gresse Gatienne, Hinsinger Lucie, Cochet Etienne.

Nos compliments aux jeunes lauréats.

Travaux agricoles.— Les moissons sont presque terminées dans notre centre et les machines à battre ronflent à proximité du village. Les rendements sont assez satisfaisants.

LAVAYSSIERE.

16 Juin. — Examen. — Nous sommes heureux d'enregistrer le joli succès de notre charmante concitoyenne Mlle Eléonore Tarisse, obtenu aux épreuves du Brevet d'enseignement primaire supérieur. Son jeune frère, Henri Tarisse, a subi également avec succès, à Bel-Abbès, les examens du certificat d'études primaires.

Sincères félicitations.

LAVAYSSIERE.

29 juin. — Succès scolaire. — Sur la liste des jeunes filles ayant subi avec succès les examens du brevet élémentaire à Oran, nous avons plaisir à relever les noms de nos charmantes concitoyennes, Mlles Tarisse Eléonore, Naegelé Germaine, toutes deux élèves de l'école primaire supérieure de Bel-Abbès.

Nous leur adressons nos plus vives félicitations.

LAVAYSSIERE.

21 Octobre. — Mlle Gomez, intérimaire, nous quitte, pour un nouveau poste, après avoir gagné la sympathie de toute la population de notre centre, qui a apprécié tout son urbanité et son zèle. Nos vœux l'accompagnent.

LAVAYSSIERE.

24 Septembre. — Programme des fêtes :

Journée du dimanche 25 septembre : à partir de 15 h course d'ânes, course pédestre, pour enfants au-dessous de 16 ans ; course en sac, jeu de la poèle, jeu de ciseauv, repas des aveugles : à 4 h., concours de mollets, un beau prix ; concours de beauté, l'élue sera proclamée reine du bal, il lui sera decerné un superbe cadeau ; après les jeux divers, lancement d'une montgolfière, bal d'enfants.

A 21 h., retraite aux flambeaux, illuminations diverses ; à 21 h. 30, grand bal ; à la 2e série, grand concours de Charleston.

Journée du lundi 26 septembre. — Course de bicyclettes, 3 beaux prix ; jeu de l'anneau, course de chevaux, deux beaux prix; bal d'enfants ; à 21 h., grand bal, grand concours de valse ; à minuit, grand feu d'artifice.

Pendant les deux jours, grand concours de tir, 1er prix une carabine, 2e prix, un superbe carnier, 3e prix une cartouchière.

Grand concours de quilles, concours de boules, 1er prix un mouton, 2e prix un canard.

Les marchands forains ne paieront pas de droit de place. Le comité se réserve le droit de modifier le programme

Il n'y aura pas de plateau.

LAVAYSSIERE.

23 octobre. — Ce matin, sous la présidence de M. Doumens, adjoint, assisté de MM. Ruédas, Kind et Lautier, conseillers, il a été procédé à la vente aux enchères des olives de la commune. La commission a adjugé, pour la somme de 7.100 fr. et 5 % en sus, à M. H. Maureau, propriétaire, qui a été le plus offrant.

LAVAYSSIERE

25 Octobre. — Hier, durant une bonne partie de la nuit, le vent a souffle avec violence sans causer de dégât. Aujourd'hui, dès le matin et jusqu'à midi, une pluie fine et pénétrante est tombée, par intermittence. Vers 16 heures, les écluses se sont ouvertes : averse diluvienne, accompagnée de tonnerre. De l'avis de tous, les semailles commencent cette année, dans de parfaites conditions.

LAVAYSSIERE.

27 octobre. — A la suite de l'orage signalé dans notre précédente correspondance, les abords du pont, sur la Sikak, ont été ravinés et la circulation se trouve interrompue.

Le chemin rural n° 1, conduisant de Lavayssière à Tlemcen, et traversant les propriétés agricoles de notre centre, a été empierré, à la satisfaction générale.

Poids et mesures. — M. le vérificateur des poids et mesures sera à Lavayssière le 12 novembre, à 8 h. 30. Il est recommandé aux intéressés de présenter leurs accessoires dans un état de propreté irréprochable.

LAVAYSSIERE Madame veuve Emile Hinsinger et ses enfants vous font part de la messe qui sera dite le mardi 20 décembre, à l'église de Lavayssière à 9 heures du matin pour le repos de l'âme de

Emile HINSINGER

LAVAYSSIERE.

5 Novembre. — Pour célébrer l'anniversaire de l'armistice, nos anciens poilus s'occupent activement de procurer à la population de notre centre de nombreux divertissements.

A cette occasion, un banquet, qui réunira tous les vieux combattants et divers éléments de la population aura lieu dans la grande salle Martinez le vendredi 11 novembre après un apéritif-concert.

Notre musique locale se promet de charmer son auditoire par l'exécution de son répertoire, sur la place publique, en face le monument aux morts.

Une sauterie aura lieu dans la soirée

LAVAYSSIERE.

15 Novembre. — Récompenses. — Nous avons appris avec le plus grand plaisir, que dans les concours des prix culturaux de la prime d'honneur, deux actifs et sympathiques colons de notre centre ont obtenu : M. Pelletier Benoit, la prime de 1.500 francs, dans la 1re catégorie des prix culturaux, ainsi que la prime d'honneur, représentant un objet d'art de 3.500 francs : M. de Thé, (domaine de Pitray), la médaille d'argent, dans les prix des spécialités.

Félicitations.

1928

LAVAYSSIERE.

13 janvier. — Départ. — Notre sympathique et dévoué administrateur vient d'être désigné pour Boghari. Bien que regrettant vivement son départ, nous nous réjouissons de la faveur qui lui a été accordée.

Pour fêter son avancement, la municipalité de Lavayssière a offert un apéritif populaire que l'administrateur, assisté de son adjoint, M. Dietrich, et de MM. les juges de paix de Montagnac, ont bien voulu honorer de leur présence. La musique de notre centre a voulu être de la partie et a charmé l'auditoire.

Le premier mot fut prononcé par M. Guyot, le doyen des colons de Lavayssière, pour adresser à l'administrateur ses vœux de succès dans sa nouvelle résidence.

M. Doumens, adjoint spécial a ensuite l'ris la parole pour remercier la population qui, pour montrer la sympathie qu'elle a pour notre administrateur, a répondu en nombre à l'invitation de la municipalité. Il a en outre retracé l'œuvre féconde accomplie par M. Charavin pendant son séjour parmi nous. « œuvre que l'on pourrait appeler administration intensive. »

M. Charavin, répondant au sentiment unanime exprimé par la population de Lavayssière, a dit que les paroles prononcées par M Doumens, au nom de la commission municipale ,lui avaient été droit au cœur, et s'il avait fait quelque chose pour la commune mixte, « c'était son devoir, rien que son devoir. »

M. Quintard Jules puisa dans son joli répertoire diverses chansonnettes qui ont provoqué un fou-rire général. Nos compliments à M. Quintard, ainsi qu'aux excellents musiciens de Lavayssière. Nos vœux bien sincères accompagnent l'administrateur dans sa nouvelle résidence où il saura, nous en sommes sûrs, se faire apprécier et se créer d'aussi vives sympathies.

A M. Diétrich, administrateur par intérim, nous souhaitons bonne chance.

LAVAYSSIERE.

22 Mai. — Dimanche dernier, la quasi unanimité des électeurs de Lavayssière, auxquels s'étaient joints quelques invités de Tlemcen, se réunissaient, en un banquet amical, pour fêter l'élection de M. Brière, député. Un succulent méchoui et le traditionnel couscouss ont obtenu le succès qui leur était dû.

Au champagne, Me Doucet, de Tlemcen, fait l'éloge de la bonne entente et de la parfaite union qui animaient les habitants de Lavayssière. S'adressant plus particulièrement à M. Doumens, adjoint-spécial, il l'a complimenté d'avoir su grouper de si heureuse façon, ses administrés pour la plus grande prospérité de Lavayssière. M. Doumens a remercié au nom de tous, puis les vins capiteux aidant, ce fut le tour des chansons et monologues.

A l'issue du repas, un télégramme de sympathie a été adressé à M. Brière, actuellement en route pour Paris.

Le soir, avec le concours de l'orchestre Verdoux, de Montagnac, qui s'était fait également entendre, pendant le repas, un bal très réussi a eu lieu et les disciples de Terpsichore ont pu s'en donner à cœur joie.

LAVAYSSIERE.

6 Janvier. — Souhaits de bienvenue à Mme Camors nommée directrice d'école dans notre centre en remplacement de M. Ortéga, précédemment muté à Tlemcen.

Nos vœux accompagnent Mlle Sénat, désignée pour le poste de Deligny.

LAVAYSSIERE.

20 Janvier. — Le contrôleur des Contributions directes sera à Lavayssière, le 26 janvier, à 8 heures du matin. Les propriétaires devront faire leurs déclarations à la mairie, pour les impôts, concernant l'année 1928. Des imprimés se trouvent déposés à la mairie, pour les modifications de charge de famille. Les répartiteurs sont priés de vouloir bien accompagner le contrôleur dans sa tournée.

Naissances. — Hinsinger Paul Maurice; Mulas Hugues Georges

Publications de mariage. — Corbière Jules et Kind Lucie.

LAVAYSSIERE.

3 Août. — Fête locale. — Sous la présidence honneur des élus de l'arrondissement, de M. l'administrateur de la commune mixte de Remchi, de M. l'adjoint spécial et des membres de la commission municipale de Lavayssière, la fête locale de notre coquet village est fixée au 26 août. Un vaste programme est à l'étude.

Nous ne doutons pas que notre population accueille avec générosité les collecteurs afin de permettre au comité qui se dévoue de nous satisfaire.

M. A. Acker secrétaire sténographe du Conseil général en retraite ; Mme et M. G. Pons-Acker et leurs enfants ; MM. Maurice et Henry Acker ; Mlles Adèle et Louise Neubrand ; Mme Jeanne Lesaint, née Neubrand et ses enfants ; M. et Mme Ernest Acker et leurs enfants ; les familles parentes et alliées

Ont la douleur de faire part à leurs amis et connaissances de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

Madamme A. ACKER
Née Alice NEUBRAND

leur épouse, mère, belle-mère, grand-mère, sœur, belle-sœur, tante, pieusement décédé le 24 octobre 1928 à l'âge de 63 ans.

Et vous prient d'assister à ses obsèques qui auront lieu aujourd'hui jeudi à 16 heures. Réunion au domicile mortuaire, square Garbé, n° 4.

Pas de couronnes. **Priez pour Elle.**

Le comité du groupement amical **Arts et Sports** prie ses camarades d'assister aux obsèques de

Mme A. ACKER

mère de leur président.

Le R.P. Directeur, le Comité diocésain de l'Apostolat de la Prière prient les zélatrices et les Associés de vouloir bien assister aux obsèques de leur regrettée trésorière

Mme A. ACKER
Née Alice NEUBRAND

Familles nombreuses. — Le 21 février, en présence des membres de la commission municipale de la commune mixte de Remchi et de plusieurs notabilités, a eu lieu la remise solennelle de la médaille d'argent de la Famille française à Mme Vve Martinez, de Lavayssière, dont la tendresse maternelle s'est penchée sur sept berceaux. Dans une courte et vibrante allocution, notre sympathique administrateur-adjoint, M. Dietrich, a rendu hommage à cette brave femme en exaltant hautement les sacrifices et les souffrances de la maternité qui constitue le véritable patriotisme des femmes. Nous adressons à Mme Vve Martinez nos plus chaleureuses félicitations.

Une bonne prise. — A la suite de vols répétés commis, avec effraction, dans plusieurs magasins d'épicerie de Lavayssière, la gendarmerie de Montagnac de concert avec la brigade mobile de Tlemcen, ouvrit une enquête minutieuse qui vient d'aboutir à une quadruple arrestation, celle des nommés : Chermitti Kada ould Ali, Zeraka Mohammed ould Zérouki, Gorine Abdelkader ould Nouah et Chermitti Kouider ould Kada.

Les malfaiteurs ont été amenés à Montagnac où M. l'officier du Ministère public, après interrogatoire, les a placés sous mandat de dépôt.

Félicitations à la gendarmerie de notre centre ainsi qu'au service de la Sûreté.

LAVAYSSIERE.

12 mars. — Vol. — Bendieb Mohamed, un honnête commerçant de notre centre, s'apercevait quotidiennement d'un manque de numéraire dans son tiroir-caisse, et ce depuis plus de deux années. Voulant mettre un terme à ce méfait, il s'enferma dans son magasin.

A peine s'était-il posté qu'il entendit grincer une clef dans la serrure et aussitôt la porte s'ouvrit, laissant passage à un jeune gredin de dix-sept ans, un nommé Kouider ould Kada.

Le voleur, surpris, avoua qu'il n'en était pas à son premier coup.

La Sûreté, avec le concours de la gendarmerie de Montagnac, ne tarda pas à savoir que le jeune Kouider opérait de concert avec un autre, Zerouki, âgé de 15 ans ,tous deux sous l'instigation de Nouali Abdelkader, paraître du dernier, lequel reconnait avoir fourni la clef, et selon sa déclaration, « ne faisait que le guet » ; mais il prenait la part du lion.

Bendieb Mohamed déclara qu'il lui avait été soustrait pour plus de sept mille francs. Effectivement, les voleurs préféraient puiser dans le tiroir-caisse à plusieurs reprises, sans être inquiétés, que de tarir la source... une fois pour toutes.

Nous croyons savoir que la gendarmerie est sur la piste de plusieurs autres complices.

Félicitations à MM. Breuil et Cortès, de la brigade mobile de Tlemcen, ainsi qu'à nos dévoués gendarmes.

Bienvenue. — Dans la soirée de dimanche, nous avons eu la visite de notre nouvel administrateur, M. Delpoux, auquel nous adressons nos souhaits de bienvenue.

LAVAYSSIERE.

16 août. — Programme de la fête locale des 26 et 27 août.

1e journée. Réveil à 5 h. par une salve d'artillerie. A 8 h. 30 concours de boules, 1er prix 100 frs ; 2e prix 50 frs ; entrée par équipe de 4 joueurs 20 frs. A 9 h. commencement du tir à la carabine pour hommes et dames, 1er prix un superbe fusil pliant, 12 ou 14 m/m au choix du gagnant, 2e prix une carabine de précision, 3e prix un carnier, 4e prix une cartouchière. Concours de quilles, 1er prix un beau mouton, 2e prix un broutard, 3e prix un canard. A 10 h. concours de jeux de cartes. A 11 h. apéritif d'honneur. Fantasia arabe, par les intrépides goumiers du caïd Ben Amar. A 15 h. émouvant assaut de Rahba (boxe arabe) par les réputés boxeurs d'El Fahoul. A 16 h. 30, jeux de ciseaux et divers autres, pour dames et demoiselles, jolis prix. A 18 h. bal d'enfants et distributions gratuites de jouets aux bambins. A 21 h. bal et feu d'artifice.

Journée du lundi 27. A 6 h. salve d'artillerie et réveil en fanfare. A 8 h. continuation du tir à la carabine et jeux de quilles. A 9 h. divers jeux : baquet, poêle, etc.. Concours de boules entre les équipes locales, entrée gratuite, un mouton à gagner. A 10 h. sérénade à nos élus du village. A 11 h. apéritif concert. A 15 h. course en sac et repas des aveugles. A 16 h. jeu de l'oie pour hommes. A 17 h. course hippique entre amateurs du centre. A 18 h. feu d'artifice de jour et lancement d'une Montgolfière. A 18 h. 30 bal d'enfants, concours de valse et de charleston, tirage de la tombola. A 21 h. bal.

LAVAYSSIERE.— M. Lautier Georges, propriétaire et ses enfants, Roger, Etienne, Raoul et Guy; M. et Mme Quintard Charles et leurs enfants;

Les familles parentes et alliées;

Ont la douleur de faire part à leurs amis et connaissances de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

Madame Félicie LAUTIER

Née QUINTARD

leur épouse, fille, sœur, tante, nièce, cousine, parente et alliée, décédée à Lavayssière, le 28 mars 1928.

Et les prient d'assister aux obsèques qui auront lieu aujourd'hui jeudi 29 mars, à 9 heures.

LAVAYSSIERE.

29 Mars. — Obsèques. — Aujourd'hui jeudi, à 9 heures ont eu lieu, au milieu d'une nombreuse afluence les obsèques de Mme Lautier, digne et regrettée épouse de notre sympathique conseiller municipal, enlevée prématurément à l'affection des siens, à la suite d'une courte mais cruelle maladie

Mme Vve Auguste Nougaret; M. et Mme Auguste Nougaret et leurs enfants, de Lavayssière; M. et Mme Louis Nougaret, née Maunier et leur fille Yvonne; M. et Mme Paul Nougaret, née Maunier et leurs enfants, Georges et Paul; Mme Vve Maunier; Mme et M. Jean Verdoux et leurs enfants, de Montagnac; Mme et M. Baptiste Verdoux et leurs enfants, Alice et Henri de Tlemcen; Mme Vve Jean-Baptiste Fourcade, de Tlemcen; Mme Vve Sylvia Verdoux, d'Hennaya; Mme et M. Albert Fourcade et leurs enfants, de Tlemcen; Mme et M. Emile Fourcade et leurs enfants, de Bel-Abbès; Mme et M. Jean-Marie Verdoux et leur fille, d'Hennaya; Mme et M. Paul Verdoux et leur fille de Montagnac; Mme et M. Graziani et leur fils de Marnia; Mme et M. Zanettacci et leur fils, de Montagnac;

Les familles Maunier, Sabatier, Lichtenstein, Lang, Volhardt, Dassibat, Verdoux;

Le Vénérable et les membres de la Loge l'« Union de Tlemcen »;

Ont la douleur de vous faire part de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

M. Auguste Théodore NOUGARET

leur époux, père grand-père, beau-frère, oncle, grand-oncle parent, allié et ami, décédé à Oran, le 5 avril 1928 dans sa 73e année.

Et vous prient d'assister à son convoi funèbre qui aura lieu aujourd'hui 6 courant, à 16 h. 30.

Domicile mortuaire, 11 rue Alfred de Musset.

Enterrement civil.

Ni fleurs, ni couronnes.

LAVAYSSIERE.

28 août. — Après deux journées et deux soirées bien remplies, par de joyeuses attractions, le tirage de la tombola a eu lieu le 27 courant au milieu du bal.

Voici la liste des numéros gagnants :

1er lot, n° 158 ; 2e lot, 673 ; 3e lot, 404 ; 4e lot, 497 ; 5e lot, 186 ; 6e lot, 578 ; 7e lot, 30.

AVIS DE REMERCIEMENTS

Madame Vve Grasset Louis, ses enfants et petits-enfants; les familles parentes et alliées, remercient bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné leur ympathie à l'occasion du malheur qui vient de les frapper en la personne de leur regretté

GRASSET Louis

et les prient d'agréer l'expression de leur bien vive gratitude.

11 novembre. — Hier ont eu lieu les obsèques de M. Grasset Louis, propriétaire, âgé de 67 ans, enlevé à l'affection des siens après une courte et cruelle maladie.

Toute la population, ainsi que de nombreux étrangers venus des villes et villages environnants avaient tenu à accompagner ce brave homme jusqu'au cimetière.

Au cimetière, M. Pomiès, maire, a retracé en quelques mots la vie de ce vieux pionnier du village qui a pu arriver par son travail à élever une si nombreuse famille.

Nous prions Mme Vve Louis Grasset, ses enfants, ainsi que les personnes atteintes par ce deuil, d'agréer nos bien vives condoléances.

Deuxième insertion

AVIS

Aux termes d'un acte sous seings privés, fait et signé en quatre originaux à Tlemcen, le 3 octobre 1928, enregistré, Madame Joséphine SORLUT, débitante de boissons, demeurant à Lavayssière, veuve de M. Emile HINSINGER, a vendu à M. Jean ROBLES, meunier, demeurant à Lavayssière, le fonds de commerce, de cafetier, limonadier et bar, qu'elle exploite à Lavayssière, maison Vidal, moyennant un prix et sous les conditions indiqués au dit acte.

L'entrée en jouissance a été fixée au 3 octobre 1928.

Les oppositions, s'il y a lieu, devront être faites, dans les 20 jours, de la présente insertion, et seront reçues, par M Jean ROBLES, cafetier à Lavayssière.

Cette insertion est faite en renouvellement de celle parue dans le même journal, le 9 octobre 1928, n° 5576.

Pour deuxième insertion,
Signé : ROBLES.

Deuxième insertion

13 janvier. — Départ. — Notre sympathique et dévoué administrateur vient d'être désigné pour Boghari. Bien que regrettant vivement son départ, nous nous réjouissons de la faveur qui lui a été accordée.

Pour fêter son avancement, la municipalité de Lavayssière a offert un apéritif populaire que l'adminstrateur, assisté de son adjoint, M. Dietrich, et de MM. les juges de paix de Montagnac, ont bien voulu honorer de leur présence. La musique de notre centre a voulu être de la partie et a charmé l'auditoire.

Le premier mot fut prononcé par M. Guyot, le doyen des colons de Lavayssière, pour adresser à l'administrateur ses vœux de succès dans sa nouvelle résidence.

M. Doumens, adjoint spécial, a ensuite pris la parole pour remercier la population qui, pour montrer la sympathie qu'elle a pour notre administrateur, a répondu en nombre à l'invitation de la municipalité. Il a en outre retracé l'œuvre féconde accomplie par M. Charavin pendant son séjour parmi nous. « œuvre que l'on pourrait appeler administration intensive. »

M. Charavin, répondant au sentiment unanime exprimé par la population de Lavayssière, a dit que les paroles prononcées par M Doumens, au nom de la commission municipale ,lui avaient été droit au cœur, et s'il avait fait quelque chose pour la commune mixte, « c'était son devoir, rien que son devoir. »

M. Quintard Jules puisa dans son joli répertoire diverses chansonnettes qui ont provoqué un fou-rire général. Nos compliments à M. Quintard, ainsi qu'aux excellents musiciens de Lavayssière. Nos vœux bien sincères accompagnent l'administrateur dans sa nouvelle résidence où il saura, nous en sommes sûrs, se faire apprécier et se créer d'aussi vives sympathies.

A M. Diétrich, administrateur par intérim, nous souhaitons bonne chance.

1929

LAVAYSSIERE.

30 Décembre. — Pour nos sinistrés. — Sans compter les dons versés à la Poste, la souscription ouverte en faveur des sinistrés algériens a produit la somme de trois mille quatre cent-vingt-sept francs.

A cette occasion, le comité chargé de cette œuvre remercie chaleureusement notre généreuse population Il félicite également les musiciens qui ont bien voulu prêter leur concours pour la soirée de charité qui a produit la somme de 375 francs.

LAVAYSSIERE.

Elections municipales. — Elus : adjoint spécial, M. Henri Maureau, 51 voix ; M. Roumens, sortant, 25 ; conseillers élus : M. Lautier Georges, cons. sort., 46 voix ; M. Etienne Grangeou, 48 voix ; M. Jules Corbières, 49 voix.

AVIS

Aux termes d'un acte sous seings privés, fait et signé en trois originaux à Tlemcen, le 14 juin 1929, Madame Lucie Augustine MANJOT, débitante de boissons, demeurant à Lavayssière, veuve de M. Joseph DALA, a vendu à M. Armand René BARIOULET, propriétaire, demeurant à Lavayssière, le fonds de commerce de cafetier, limonadier et bar, qu'elle exploite à Lavayssière, maison Veuve Martinez, connu sous le nom de « CAFE NATIONAL », moyennant un prix et sous les conditions indiqués au dit acte.

L'entrée en jouissance a été fixée au 14 juin 1929.

Les oppositions, s'il y a lieu, devront être faites dans les 20 jours de la seconde insertion, et seront reçues au cabinet de M. RABASSE, syndic expert, rue Ximénès, n° 38, maison Baylet, à Tlemcen.

Pour première insertion,
Signé : BARIOULET.

LAVAYSSIERE.

14 janvier. — Dimanche, la quasi unanimité des habitants de Lavayssière, auxquels s'étaient joints quelques invités de Montagnac, ont été conviés par M. de Thé, directeur gérant du domaine de Pitray — qui nous quitte après avoir collaboré avec les colons du centre et ceux de Remchi durant plus de dix ans — pour se réunir autour d'une table bien dressée, dans la grande salle du café National et faire honneur à un succulent méchoui et au couscous traditionnel.

Bien que regrettant sincèrement le départ de ce charmant homme et de sa famille, nous nous réjouissons néanmoins de la meilleure situation qui leur est réservée à Tunis. Nous souhaitons de tout cœur à cette honorable famille beaucoup de chance et de bonheur dans sa nouvelle résidence.

A M. de Séguin, son successeur, nous souhaitons bienvenue et réussite.

Madame Vve Jean Lambert et son fils Hubert; M. et Mme Jean Germain et leurs enfants; les familles Combes Jean, Jourd'hui, dans l'impossibilité de répondre individuellement à toutes les personnes qui leur ont apporté le témoignage de leur sympathie à l'occasion du malheur qui les frappe en la personne de

Jean LAMBERT

les prient d'accepter leurs sincères remerciements. Ils renouvellent ici l'expression de leur profonde gratitude à tous ceux qui se sont dévoués dans cette douloureuse circonstance.

LAVAYSSIERE.— Mme Vve Jean, née Jourdhui, et son enfant Hubert; Mme et M. Jean Germain et leurs enfants; Mme et M. Combes Louis; M. Marcel Jourdhui; Mme et M. Paul Jourdhui et leurs enfants; Mme Vve Nogaro et ses enfants, Mme et M. Jean Bernard et leurs enfants; Mme et M. Jean Julien et leur enfant; Mme et M. Escaig et leurs enfants; Mme et M Combes Faustin; Mme Vve Gresse et ses enfants; Mme et M. Colin et leurs enfants;

Les familles Corbière, de Lavayssière; Dhers, de Pointisinard,

Ont la douleur de faire part à leurs amis et connaissances de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

JEAN Lambert

leur époux père, fils, petit-fils, frère chéri, beau-frère, neveu et cousin, décédé le 28 février, à l'âge de 32 ans, à Saint-Jean d'Aulph (Haute-Savoie).

Et les prie de bien vouloir assister à ses obsèques, qui auront lieu à Lavayssière, le 9 mars, à 9 heures du matin

Avis de Messe Anniversaire

PONT-DE-L'ISSER. — M. Joseph Barioulet; Mlles Solange, Philomène et Léopoldine Barioulet, parents et alliés prient leurs amis et connaissances de bien vouloir assister à la messe qui sera dite en l'église de Pont-de-l'Isser le 3 juillet à 9 heures du matin pour le repos de l'âme de leur regretté

Léopold BARIOULET

M. Thorignac Auguste, propriétaire à Lavayssière Mme et M. Thorignac Pierre et leurs enfants; M. et Mme Martinez Albert, née Thorignac et leurs enfants; Mme et M. Thorignac Auguste et leurs enfants Mme et M. Thorignac Féréole et leurs enfants Mme Vve Collet, née Thorignac et ses enfants d'Hennaya; M. Thorignac Jean, propriétaire à Hennaya; Mlle Thorignac Françoise, d'Hennaya; Mme et M. Thorignac Charles et leurs enfants, d'Hennaya; Mme et M. Thorignac Jean-Marie et leurs enfants, d'Hennaya; Mme et M. Thorignac Pierre et leurs enfants, d'Hennaya, remercient bien sincèrement les nombreuses personnes qui ont bien voulu leur témoigner leur sympathie à l'occasion du décès de leur regrettée

Madame THORIGNAC Auguste
Née Rosalie TOMAS

leur épouse, mère, grand'mère chérie, sœur, belle-sœur, tante, parente et alliée, décédée à Lavayssière le 11 avril 1929, à l'âge de 67 ans, et les prient d'agréer l'expression de leur profonde gratitude

LAVAYSSIERE.

12 avril. — Obsèques. — Aujourd'hui ont eu lieu, au milieu d'une nombreuse affluence, les obsèques de Mme Thorignac Auguste, née Rosalie Thomas, décédée à l'âge de 67 ans. A son époux, à ses enfants et aux familles atteintes par ce deuil, nous renouvelons nos très sincères condoléances.

LAVAYSSIERE.

4 janvier — Nous avons à déplorer la mort du jeune Blas Martinez, de Tlemcen, au service de M. Auguste Colignon, peintre à Hennaya, survenu dans les circonstances suivantes:

Ce sympathique jeune homme s'est couché en fumant une cigarette, pris de sommeil, la cigarette lui échappa des doigts pour tomber sur le matelas qui a pris feu ainsi que ses vêtements qui se trouvaient à proximité et qui ont dégagé une fumée opaque. Ce qui entraîna l'intoxication de l'infortuné.

En cette douloureuse circonstance, nous prions ses parents ainsi que sa fiancée, d'agréer nos condoléances les plus attristées.

1930

LAVAYSSIERE. — Mme Vve Kind; M. Auguste Kind fils; M. et Mme Jules Corbière, née Lucie Kind et leur fille Juliette; M. et Mme René Hinsinger, née Alice Kind;

Les familles Kind, Géber, Etienne, Judici, Breton, Langendorf, Arnaud;

Ont la douleur de faire part à leurs amis et connaissances de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

Auguste KIND

leur père, grand-père, beau-père, oncle, cousin, allié, ravi à leur affection à l'âge de 62 ans.

Et les prient de bien vouloir assister à ses obsèques qui auront lieu cet après-midi à trois heures, à Lavayssière.

LAVAYSSIERE.

29 Juillet. — Cambriolage. — Dans la nuit du 26 au 27, un audacieux cambrioleur a dévalisé la maison appartenant à M. Ruédas François.

Ben Meriem Mohamed ould Mohamed, âgé de 18 ans, de la commune mixte de Nédromah, sortait à peine de prison après avoir purgé une condamnation pour cambriolage commis à Hennaya, il y a environ sept mois. Le 25 au soir, en arrivant à Montagnac, il recommença ses exploits en pénétrant par escalade dans deux magasins. N'ayant pas trouvé le butin qu'il recherchait, il continua son chemin à l'aventure avec l'idée de se procurer de l'argent. Arrivé à Lavayssière, il stationna sur la place principale du village. Vers 5 heures de l'après-midi, le hasard aidant, l'aventurier eut la satisfaction de remarquer l'auto de M. Ruédas, en partance, chargée de tous les occupants de la maison.

La nuit venue et convaincu de la solitude des lieux, le cambrioleur escalada le mur et une fois sur la terrasse, il mit en pratique son système habituel : effondrer une partie du plafond pour pénétrer dans les logements.

Toutes les pièces, jusqu'au moindre réduit, les meubles et cachettes, ont été visités méthodiquement, et chose particulière, le voleur ne s'est intéressé qu'à l'argent, dédaignant les bijoux et l'argenterie. Il a soustrait un billet de mille francs et de la menue monnaie, ainsi qu'un revolver d'ordonnance.

Son méfait accompli, le jeune vagabond a rejoint Tlemcen, sans franchir pourtant les portes de la ville ; épuisé et cherchant un lieu sûr, il s'est réfugié derrière les remparts, dans un endroit isolé.

Mais la vigilante Sûreté générale de Tlemcen ne lui laissa pas le temps d'échafauder d'autres méfaits et l'arrêta presque aussitôt son arrivée.

C'est ainsi que le malfaiteur fut incarcéré avant que les victimes aient porté plainte.

M. Ruédas s'est rendu compte du cambriolage le lundi matin, alors que le brigand avait été arrêté le dimanche.

Qu'elle n'a pas été la satisfaction des victimes lorsque, croyant aviser la Sûreté du vol commis par un inconnu, il leur fut répondu téléphoniquement que leur voleur était déjà sous les verrous.

Nous faisant l'interprète de tous les habitants de la région, nous félicitons sincèrement M. Esquerre, chef de la brigade mobile de Tlemcen, et ses auxiliaires, les inspecteur Cortés et Benhalima, qui se sont parfaitement signalés dans cette affaire.

1er Août. — Récompense. — Nous avons le plaisir de faire connaitre que la coopérative de notre centre a obtenu à l'exposition générale du Centenaire à Oran, le diplôme de la médaille de vermeil pour la bonne fabrication des vins. Toutes nos félicitations.

Avis de décès et de remerciments

LAVAYSSIERE. — Mme Vve A. Rodriguez; les familles parentes et alliées, remercient bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné leurs marques de sympathie à l'occasion du décès de leur regretté

Antoine RODRIGUEZ
Forgeron

décédé le vingt-huit janvier 1930, à l'âge de 42 ans.

LAVAYSSIERE.

7 avril. — Les médaillés militaires de notre centre, secondés par le comité des fêtes, ont donné dimanche dernier, au Café National, deux bals, en matinée et en soirée, au profit de leur orphelinat. Le bal de la soirée, surtout, a été très réussi, car la musique, composée des meilleurs musiciens de Montagnac et de Lavayssière, ainsi que d'un fameux jazz professionnel, émerveilla l'auditoire ; les disciples de Terpsichore ont souligné le mérite de cet orchestre par d'innombrables et enthousiastes applaudissements.

Cette fête de famille a, tout en égayant notre village, permis au comité de contribuer à venir en aide aux orphelins des médaillés militaires. C'est pourquoi nous prions MM. Marcel, Alfred, René et Adrien Hinsinger, ainsi que les frères Sanchez, de Montagnac, tous musiciens de talent, d'agréer nos remerciements pour leur concours qu'ils ont bien voulu nous prêter bénévolement.

Nous félicitons sincèrement Mlles Dupuy et Schmitt du succès bien mérité qu'elles ont eu pour la vente des insignes et la tenue du plateau, qui ont produit la somme de 638 fr., ainsi que 170 fr. pour la vente des carnets de timbres à l'effigie du maréchal Foch, créateur de l'Orphelinat des médaillés militaires. Nous félicitons également MM. Gotteland et Dupuy, médaillés militaires, qui ont eu l'initiative d'organiser cette fête de bienfaisance.

Après une bienfaisante pluie, le beau temps réapparaît, à la grande satisfaction des cultivateurs. Les céréales sont superbes et promettent une belle récolte. Le vignoble est plein de vigueur.

LAVAYSSIERE.

10 avril. — Les sauterelles se sont abattues sur quelques propriétés environnantes ; jusqu'à présent les dégats sont presque insignifiants.

Le service anti-acridiidien, emploie tous ses moyens pour faire face à ce fléau.

Par suite de l'embarras de la ligne par les acridiens, les trains venant de Béni-Saf sur Tlemcen, ont subi de grands retards, malgré les bonnes manœuvres et la volonté de nos cheminots, sous l'intelligente conduite de M. Serna, inspecteur des chemins de fer.

11 avril. — L'électricité à Lavayssière. — Maintenant que les installations chez les particuliers soit terminées, les poteaux plantés, et le transformateur en achèvement, on entreprend aujourd'hui l'élagage des arbres, en vue de commencer la pose de la ligne.

Grâce à l'activité des ouvriers électriciens, il est certain que notre village aura sa belle lumière, avant très peu de temps, à la grande joie de ses habitants.

12 avril. — Nous sommes heureux d'apprendre que le Syndicat d'irrigation de Lavayssière va mettre prochainement en adjudication le bétonnage des canaux secondaires. Nous espérons qu'il y aura de nombreux soumissionnaires, étant donné l'importance des travaux qui se montent à 300.000 francs. Egalement l'adjudication de la conduite pour l'alimentation du village en eau potable, qui aura lieu à la mairie de Montagnac. Ce projet se monte à 73.000 francs.

LAVAYSSIERE.

27 avril. — Acte de courage. — Vendredi dernier, un cheval fougueux, attelé à une belabbésienne, s'était emballé et parcourait les rues du village à une forte allure. Sans le courage et le sang-froid du jeune Lautier Raoul, qui est parvenu à le maîtriser, nous aurions eu certainement un accident grave à déplorer. En effet un groupe d'enfants jouait à l'endroit où le cheval devait inévitablement passer. Sincères félicitations.

Le football à Lavayssière. — Après la victoire remportée à Hennaya, aujourd'hui, à Lavayssière nos jeunes équipiers ont battu la même équipe par trois buts à zéro. Il y a longtemps que notre village n'avait enregistré une aussi belle partie. Nos compliments.

Le bal au profit des sinistrés du Midi de la France. — Les organisateurs, désireux d'obtenir un beau succès à l'occasion du bal projeté, ont décidé de remettre à plus tard cette soirée dansante, que, nous l'espérons, sera brillante. Nous en reparlerons.

LAVAYSSIERE.

23 juillet. — Obsèques. — Lundi, 21 juillet, ont eu lieu, au milieu d'une nombreuse affluence, les obsèques de Mme Rose Juan, décédée à l'âge de 90 ans, laissant une lignée de plus de cinquante personnes. A ses enfants et aux familles atteintes par ce deuil, nous renouvelons nos sincères condoléances.

LAVAYSSIERE.

18 Mai. — En vue d'agrandir la cave coopérative de Lavayssière, une adjudication a eu lieu récemment à la mairie de notre centre. Le premier lot, qui concerne les travaux en ciment armé a été adjugé a MM. Miglio frères et Déambrogio, entrepreneurs à Oran. Le deuxième lot (charpente métallique) à M. Bendayan, également d'Oran.

Après avoir combattu les sauterelles, le service administratif anti-acridien, secondé dans sa tâche par de très dévoués colons, s'emploie à détruire les criquets qui envahissent notre région.

Nous avons appris avec peine, le décès survenu à Bréa, de M. Fernand Santucci, cultivateur à Lavayssière. A sa famille éplorée, nous adressons nos bien sincères condoléances.

Afin de pouvoir faire entourer plus coquettement notre jardin public, où est érigé le monument aux morts, un comité se forme pour en prendre l'initiative. Pour débuter, ce comité organise un bal, dimanche 25 courant dans la salle du Café National. Tout en conviant, les habitants du centre et des environs, les organisateurs promettent de les satisfaire.

LAVAYSSIERE.

C'est avec un réel chagrin que nous avons appris le décès de Mme Henri Maureau, épouse de notre très sympathique adjoint. Aux familles atteintes par ce deuil, nous adressons nos condoléances respecteuses bien sincères.

Monsieur Henri Maureau et ses enfants, Germaine, Hélène, Jeanne et Suzanne;
Les familles Maureau, Eldin et Kreiger;
Ont la douleur de faire part à leurs amis et connaissances du décès de

Madame Henri MAUREAU
Née Mathilde ELDIN
Chevalier du Mérite agricole

survenu à Publier (Haute-Savoie), le quatorze septembre 1930.

Il n'y aura pas de faire-part de décès, le présent avis en tenant lieu.

« Je veux que là où je suis ce que tu m'as donné y soit aussi avec moi ».
(XVII 24. Saint-Jean).

vage organisé à l'occasion de l'exposition du Centenaire, M. de Séguins, directeur du Domaine de Vitray, a obtenu deux grands prix pour les ovins jeunes et porcins. Sincères félicitations.

LAVAYSSIERE.

25 août. — Récompenses. — Nous relevons avec plaisir les récompenses suivantes obtenues par trois de nos colons à l'exposition du Centenaire :

MM. Henri Maureau et Pelletier, diplômes simples pour la bonne fabrication de leurs vins ; De Pitray, médaille devermeil pour les eaux-de-vie ; M. de Séguins, directeur du domaine d'El-Hassi, n'est pas à sa première récompense et nous nous plaisons à donner ci-dessous les prix qu'il a obtenus cette année :

Blé tendre, médaille d'or ; orge, médaille de vermeil ; avoines, médaille de vermeil ; eaux-de-vie, médaille de vermeil ; agneaux, 1er prix ; porcins, 3e prix, et vin rouge, mention honorable.

Sincères félicitations.

Fête patronale. — La fête de notre centre est fixéecomme suit :

Samedi 30, dimanche 31 août et lundi 1er septembre, sous la présidence d'honneur de MM. le sénateur et les députés du département, des élus de l'arrondissement de Tlemcen et des membres du Conseil municipal. Programme de la fête :

Samedi 30 août, retraite aux flambeaux. A 9 h., bal.

Dimanche 31 août, à 5 h., réveil en fanfare ; dans la matinée, concours de de divers jeux de cartes, etc. De 15 à 18 h., jeu de la poêle, course à l'œuf, jeu de la marmite, jeu des ciseaux, course pédestre, etc. ; à 18 h., bal d'enfants.

Lundi 1er septembre, à 5 h., réveil en fanfare ; à 11 h., apéritif-concert ; à 15 h., courses de chevaux : 1er prix 100 fr., 2e prix 50 fr. ; entrée 10 fr. par coureur ; à 17 h., départ d'une montgolfière ; à 17 h. 30, concours de mollets, de grimaces, etc. ; à 18 h., bal d'enfants.

Pendant les trois jours de fête, bal avec le concours de l'orchestre de la Légion étrangère de Sidi-bel-Abbès, jeux de quilles : 1er prix un mouton ; 2e prix un broutard ; 3e prix, une bouteille d'anisette ; concours de tir : 1er prix, un fusil 14 mm. ; 2e prix, une gibecière ; 3e prix, une cartouchière.

Concours de boules : première journée, prix un mouton ; deuxième journée, réservée pour les amateurs du village, un broutard ; entrée 20 fr. par équipe de quatre joueurs.

Ludi, à minuit, tirage de la tombola.

Le temps s'est rafraichi aujourd'hui. Une petie pluie est tombée, à la satisfaction de tous ; le temps est brumeux.

LAVAYSSIÈRE.

3 septembre. — La fête locale de notre centre, favorisée par un temps superbe, a été pleinement réussie. L'affluence fut nombreuse, surtout dimanche. La musique du 1er Etranger fut bien goûtée et l'auditoire a souligné les mérites de ce brillant orchestre par d'innombrables applaudissements. L'éclairage électrique, installé avec art et bon goût, a été pour beaucoup dans le succès de cette fête. Nous félicitons sincèrement M. Louis Barthe qui a bien voulu prêter son concours désintéressé aux organisateurs. Les jeux furent nombreux. Nous nous permettons de citer ci-après les noms de quelques heureux gagnants des divers concours : belotte, MM. Jules Corbière et Dupuy, gagnant le 1er prix, qui fut distribué par eux à tous les assistants ; remerciements. Vient ensuite le concours de grimaces avec plus de trente concurrents. Le premier prix fut enlevé par M. Marcel Bisbal, de Lavayssière, à qui le jury a adressé une mention toute spéciale pour avoir su charmer et captiver les nombreux spectateurs. Tir à la carabine : les 1er et 2e prix furent attribués à MM. Grasset, d'Hennaya et Faustin Combes, de Lavayssière, tous deux tireurs de talent. Le comité, pour trancher un différend, a adressé les cartons à l'expertise ; le 3e prix à M. Froment, de Palikao. Concours de quilles : le 1er prix à M. C. Acker, le 2e à M. Hinsniger Alfred et le 3e à M. Jules Corbière.

Tombola : voici les numéros gagnants sortis au tirage : 1307, 1143, 1251, 1245, 139, 235, 241, 101, 496, 412, 305 et 640.

Nous ne terminerons pas notre compte-rendu sans adresser nos sincères félicitations aux jeunes Auguste Kind et Joseph Bisbal, les organisateurs de cette grande fête.

LAVAYSSIERE.

16 Novembre.— Les habitants de notre centre ont répondu avec un grand enthousiasme à l'invitation de la municipalité pour célébrer l'anniversaire de l'armistice. Dès lundi soir, avec le concours de la musique locale, une grande retraite émerveilla la population. Le 11, à l'aube, une salve bien réussie réveilla notre village, pavoisé depuis la veille.

La population, avisée, s'est mise en train de commémorer dignement la fête de la Victoire. A 10 heures, les élèves de notre école furent rassemblés, porteurs chacun d'un bouquet de fleurs. A 10 h. 20, ces jeunes patriotes, bien rangés et dirigés par leurs dévouées maitresses, Mme Camors et son adjointe, Mlle J. Grasset, ouvrent la marche, précédant la musique et un imposant cortège, pour se rendre au monument aux morts, pavoisé pour la circonstance, où nous avons écouté un émouvant discours prononcé par M. Maureau, notre très sympathique adjoint spécial.

Après une minute de recueillement, notre jeune et excellente musique a joué la « Marseillaise ».

A 11 heures, un apéritif fut servi au café du Boulevard où la musique fut également appréciée et applaudie.

M. Maureau, s'adressant à M. Hinsinger Marcel, chef de musique, lui dit entre autres qu'il serait heureux de voir à Lavayssière, où l'élément ne manque pas, une société de musique bien organisée et constituée. M. Hinsinger, très ému, remercie l'orateur ainsi que l'assistance, et promet de faire tout son possible pour la réalisation de ces vœux.

A midi, la majeure partie de la population s'est rendue au Café National pour s'asseoir, avec un réel plaisir, devant une table bien dressée et où les mets les plus succulents ont été appréciés, à la louange de Mmes Barioulet et Lannes, deux « cordons bleus » qui furent chaleureusement félicitées. Au champagne, chacun puisa dans son répertoire chansons, monologues ou récits.

M. Quintard égaya, comme d'habitude, tout l'auditoire. Nous félicitons également MM. Derasse et Lannes du succès qu'ils ont obtenu.

Assez tardivement, les convives se sont séparés gaiement en se donnant rendez-vous à l'année prochaine. Dans la soirée, devant le monument aux morts, superbement illuminé aux couleurs nationales, la musique de Mansourah joua la « Marseillaise » pour aller ensuite faire tourbillonner les disciples de Terpsichore qui ont pu s'en donner à cœur joie jusqu'à une heure avancée de la nuit.

LAVAYSSIERE.

25 Juin. — Bal au profit du monument aux morts de Lavayssière. — C'est en effet au profit du monument aux morts de notre centre, qu'ont eu lieu deux soirées dansantes samedi et dimanche, dans la cour du café du boulevard, superbement pavoisée, avec le concours de huit musiciens d'une valeur indéniable qui ont charmé tous les assistants. Les décors ont été réussis. Les marchands forains furent nombreux et ont été beaucoup dans le succès de cette fêtee.

Le comité du monument aux morts, à qui fut versé la somme de 102 fr. 50, remercie sincèrement le tenancier du café du boulevard qui organisa seul cette fête.

Incendie. — Hier mercedi, dans la propriété de M. Geider Henri, aux abords du village, une grand incendie a éclaté et a détruit dix hectares d'avoine. Les gerbes mises en tas et prêtes à être emportées, activèrent l'embrasement. Grâce au dévouement de la population le feu fut vite combattu, épargnant ainsi le restant de la récolte d'une superficie de trente hectares.

Récompenses. — Nous avons appris avec le plus grand plaisir que dans le concours d'éle-

NÉCROLOGIE

C'est avec chagrin que nous avons appris le décès survenu le 14 septembre courant, à Publier (Haute Savoie), de Mme Henri Maureau, née Mathilde Eldin, épouse du bien estimé Adjoint-Maire de Lavayssière, et fille de Mme et de notre ancien concitoyen M. Eldin, pasteur protestant.

La défunte était une brave et digne mère de famille bien connue et estimée de tous.

◆◆◆◆

Avis de Décès

Monsieur Henri MAUREAU et ses enfants : Germaine, Hélène, Jeanne et Suzanne ;

Les familles MAUREAU, ELDIN et KREIGER ;

Ont la douleur de faire part à leurs amis et connaissances du décès de :

Madame Henri MAUREAU

née Mathilde ELDIN

Chevalier du Mérite Agricole

survenu à Publier (Haute-Savoie), le 14 Septembre 1930.

« Je veux que là où je suis ce que « tu m'as donné y soit aussi avec « moi ».

XVII 24. St-JEAN.

Il n'y aura pas de faire part de décès, le présent avis en tenant lieu.

1931

LAVAYSSIERE.

7 Novembre. — Nécrologie. — C'est avec peine que nous avons appris, hier matin, le décès, à l'âge de 46 ans, de M. Diégo Ségura, cantonnier, depuis longtemps à Lavayssière. Il laisse une veuve éplorée avec quatre enfants, dont l'aîné, âgé de onze ans.

Aujourd'hui, dès 2 heures, une nombreuse affluence, s'est réunie au domicile mortuaire, pour accompagner, le corps, jusqu'à la sortie du village.

Les nombreux amis que comptait, dans notre centre, ce brave fonctionnaire, se sont rendus en automobile à Hennaya, pour assister à ses obsèques, qui ont eu lieu samedi, à 5 heures du soir.

A Mme veuve Ségura et à ses enfants, à M. Jean Ségura, chef cantonnier à Hennaya, frère du défunt, à toutes les familles, en deuil, nous adressons nos bien sincères condoléances.

AVIS

Au termes d'un acte sous sengs privés, fait et signé en cinq originaux à Tlemcen le 27 Janvier 1930, enregistré, M. Simon BENSOUSSAN, cafetier et industriel demeurant à Lavayssière, a vendu à M. Alexis MARTINEZ, propriétaire demeurant au même lieu, les fonds de commerce de moulin à vapeur et de débit de boissons, qu'il exploite à Lavayssière, maison Barthe, moyennant un prix et sour les conditions indiqués au dit acte.

L'entrée en jouissance a été fixée au 27 Janvier 1930.

Les oppositions, s'il y a lieu, devront être faites dans les 20 jours de la seconde insertion et seront reçues par M. Alexis MARTINEZ, cafetier à Lavayssière.

Pour première insertion.

Signé : MARTINEZ.

L'ECHO D'ALGER

Le plus petit conscrit d'Algérie

Saint-Cloud, 9 juin (de notre correspondant particulier). — Les opérations du conseil de révision viennent d'avoir lieu à Saint-Cloud, pour la classe 1930, série B. 27 conscrits étaient inscrits, résultats, : 15 bons pour le service armé, 1 exempté, 3 engagés, 2 renvoyés devant le conseil de révision d'Oran pour le 4 juillet, 5 bons absents et un inscrit à Grenoble.

Wailly Lucien
avec sa cravate de conscrit

Pour la classe 1931, série A, sur 15 inscrits, 11 sont reconnus bons au service armé, 1 étranger rayé, 1 exempté, 1 renvoyé devant le conseil de révision d'Oran le 4 juillet et 1 inscrit à Venissieux.

Parmi ces conscrits, l'exempté de la classe 1931, série A. a attiré particulièrement l'attention de la commission ; c'est le jeune Wailly Lucien-Charles, né à Saint-Cloud (Oran), le 17 avril 1911. Il mesure 1 mètre 10 et pèse 21 kilos.

LE PLUS PETIT CONSCRIT DE L'AFRIQUE DU NORD

C'EST WAILLY LUCIEN, DU VILLAGE DE SAINT-CLOUD

On raconte que dans certain village de France, qui ne possède ni toise, ni bascule, le gendarme qui assiste aux opérations du conseil de révision prend le conscrit sous les bras, le soulève et déclare à la commission, suivant le cas :

— 71 kilos 250 ! »

Puis, après l'avoir remis sur le sol, il le fixe de haut en bas et ajoute :

— 1 mètre 72 ! »

∴

En Algérie, les conseils de révision apportent plus de précision dans leur examen. C'est ainsi que le 15 mai dernier, à Saint-Cloud, à quelques kilomètres d'Oran, le conseil qui fonctionnait s'est trouvé en présence d'un appelé qui mesurait exactement un mètre dix et qui pesait vingt et un kilos. C'était le jeune Wailly Lucien-Charles, né à Saint-Cloud le 17 avril 1911.

Cliché P.A.N.A.

WAILLY Lucien

∴

Hier après-midi, nous avons fait une visite au plus petit conscrit de l'Afrique du Nord.

Sa mère, Mme Wailly, était occupée, dans sa maison du village, aux soins du ménage.

— Lucien, nous dit-elle, n'est pas ici en ce moment. Il fait sans doute une promenade à bicyclette ; mais sa sœur va le prier de venir vous voir... »

En effet, quelques minutes plus tard, nous voyons entrer dans la cour intérieure de l'habitation un enfant qui nous salue et nous tend la main avec un joli sourire dans ses yeux vifs. C'est le conscrit Wailly Lucien.

Il faut que sa mère nous le présente pour que nous soyons persuadé que cet enfant a plus de vingt ans ; car rien, dans son corps harmonieux d'enfant, dans son visage poupin, dans ses gestes espiègles et amusants, ne décèle que ses épaules supportent plus de vingt années d'existence !

Wailly Lucien s'amuse sans doute comme un enfant qui aurait l'âge de sa taille, *mais il y a quelque chose qui l'a beaucoup étonné et qu'il a déclaré à ses parents : c'est de voir ses frères et ses sœurs, bien plus jeunes que lui, le dépasser démesurément alors qu'il les a vus au maillot... Et cela, par moment, le chagrine quelque peu...*

Cependant, un rien suffit pour lui ôter tout souci de l'esprit : un bout de crayon, un pinceau, avec lesquels il dessine et il peint.

Nous avons voulu admirer les œuvres du plus petit conscrit de l'Afrique du Nord. Et, par des signes — car il est sourd et muet — nous lui avons demandé de nous les montrer. Il nous a aussitôt — sans rancune, d'ailleurs — fait comprendre que sa « grande sœur », qui est bien moins âgée que lui, les avait déchirés...

Wailly Lucien a une autre passion : c'est un petit chemin de fer sur rails qu'il fait manœuvrer souvent et qu'il renferme ensuite méticuleusement dans une boîte !

Respecté et très aimé de tout le village, Wailly Lucien a reçu, le jour du conseil de révision, une énorme cocarde de conscrit offerte par ses camarades appelés, et il en est très fier.

Mais si les soucis n'ont pas encore plissé son front, voici que, bientôt, il sera appelé à exercer ses droits d'électeur... C'est alors que sa conscience s'éveillera et qu'il jugera, peut-être, ses contemporains comme ils le méritent...

EUGENE CRUCK.

C'EST WAILLY LUCIEN, DU VILLAGE DE SAINT-CLOUD

On raconte que dans certain village de France, qui ne possède ni toise, ni bascule, le gendarme qui assiste aux opérations du conseil de révision prend le conscrit sous les bras, le soulève et déclare à la commission, suivant le cas :

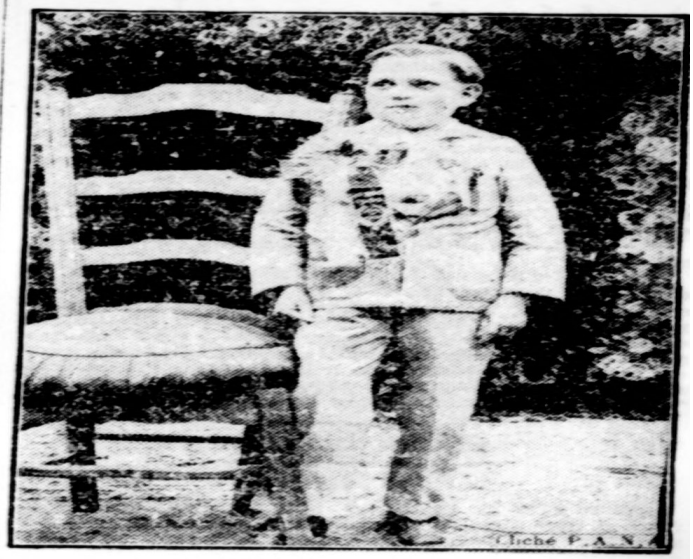
— 71 kilos 250 ! »

Puis, après l'avoir remis sur le sol, il le fixe de haut en bas et ajoute :

— 1 mètre 72 ! »

∴

En Algérie, les conseils de révision apportent plus de précision dans leur examen. C'est ainsi que le 15 mai dernier, à Saint-Cloud, à quelques kilomètres d'Oran, le con-



(Iché P. A. N.)

WAILLY Lucien

seil qui fonctionnait s'est trouvé en présence d'un appelé qui mesurait exactement un mètre dix et qui pesait vingt et un kilos. C'était le jeune Wailly Lucien-Charles, né à Saint-Cloud le 17 avril 1911.

∴

Hier après-midi, nous avons fait une visite au plus petit conscrit de l'Afrique du Nord.

Sa mère, Mme Wailly, était occupée, dans sa maison du village, aux soins du ménage.

— Lucien, nous dit-elle, n'est pas ici en ce moment. Il fait sans doute une promenade à bicyclette ; mais sa sœur va le prier de venir vous voir... »

En effet, quelques minutes plus tard, nous voyons entrer dans la cour intérieure de l'habitation un enfant qui nous salue et nous tend la main avec un joli sourire dans ses yeux vifs. C'est le conscrit Wailly Lucien.

Il faut que sa mère nous le présente pour que nous soyons persuadé que cet enfant a plus de vingt ans ; car rien, dans son corps harmonieux d'enfant, dans son visage poupin, dans ses gestes espiègles et amusants, ne décèle que ses épaules supportent plus de vingt années d'existence !

Wailly Lucien s'amuse sans doute comme un enfant qui aurait l'âge de sa taille, *mais il y a quelque chose qui l'a beaucoup étonné et qu'il a déclaré à ses parents : c'est de voir ses frères et ses sœurs, bien plus jeunes que lui, le dépasser démesurément alors qu'il les a vus au maillot...* Et cela, par moment, le chagrine quelque peu...

Cependant, un rien suffit pour lui ôter tout souci de l'esprit : un bout de crayon, un pinceau, avec lesquels il dessine et il peint.

Nous avons voulu admirer les œuvres du plus petit conscrit de l'Afrique du Nord. Et, par des signes — car il est sourd et muet — nous lui avons demandé de nous les montrer. Il nous a aussitôt — sans rancune, d'ailleurs — fait comprendre que sa « grande sœur », qui est bien moins âgée que lui, les avait déchirés...

Wailly Lucien a une autre passion : c'est un petit chemin de fer sur rails qu'il fait manœuvrer souvent et qu'il renferme ensuite méticuleusement dans une boîte !

Respecté et très aimé de tout le village, Wailly Lucien a reçu, le jour du conseil de révision, une énorme cocarde de conscrit offerte par ses camarades appelés, et il en est très fier.

Mais si les soucis n'ont pas encore plissé son front, voici que, bientôt, il sera appelé à exercer ses droits d'électeur... C'est alors que sa conscience s'éveillera et qu'il jugera, peut-être, ses contemporains comme ils le méritent...

EUGÈNE CRUCK.

1932

LAVAYSSIERE.

31 janvier. — Vol de 18.000 francs. — Le cambrioleur et ses complices sont arrêtés par la sûreté générale de Tlemcen. — Il y a quelques jours, M. Doumens, correspondant de plusieurs banques dans notre centre, fut victime d'un vol de 18.000 francs. Aussitôt le vol découvert, la victime porta plainte à la gendarmerie de Montagnac, laquelle procéda à plusieurs arrestations. Le voleur lui aussi fut appréhendé et relaché avec les autres faute de preuves.

Hier, vendredi matin, M. Doumens était heureux de trouver, dans les WC de son habitation, une grande partie du vol, que le malfaiteur, pris de remords, sans doute, y avait déposée. Cette fois, la sûreté fut avisée par téléphone et M. Hebert, chef de la brigade mobile de Tlemcen, et les inspecteurs Benhaluna et Boumati s'empressèrent de se rendre sur les lieux et d'appréhender, après une longue mais fructueuse enquête, le nommé Didouh ould Mimoun, sujet marocain, au service de M. Doumens depuis 1924.

Le cambrioleur, sous bonne garde, fut transféré à Tlemcen où un nouvel interrogatoire eut lieu. Il ne tarda pas à faire des aveux complets, en révélant à la Sûreté que l'argent restant avait été mis en lieu sûr par sa sœur Ménana bent Mimoun, à l'instigation du père Mimoun ould Bouaza.

Muni de ces renseignements, le chef de poste et ses auxiliaires se sont rendus sur les lieux, par un froid glacial, vers dix heures du soir, à près de 40 kilomètres de Tlemcen dans une ferme isolée, aux alentours d'El Fahoul.

En arrivant le voleur, sous la surveillance des agents, frappa à la porte du logement où dormaient ses parents complices. Aussitôt la porte ouverte, la brigade pénétra dans la pièce attenant à une vaste écurie servant en ce moment de dépôt de paille. Les malfaiteurs surpris et ne pouvant se dissimuler ne tardèrent pas à avouer. La jeune Ménana dite J. Backer, accompagnée des inspecteurs Boumati et Cortez, désigna la cachette parmi des bottes de paille, alors que son père, tenu en respect par M. Hebert, commissaire, fut trouvé porteur d'une somme de 250 francs provenant encore du vol.

Tout ce monde fut mis en auto, transporté à Tlemcen et incarcéré à la geôle de la brigade mobile, exactement à minuit.

Le butin compté et reconnu par la victime représentait exactement le montant de la somme volée.

Nous faisant l'interprête de tous les habitants de la région et particulièrement de notre village, où l'on a malheureusement souvent l'occasion d'enregistrer pareils méfaits, nous félicitons sincèrement M. Hebert et ses auxiliaires, les inspecteurs Boumati Benhahina et Cortez, qui se sont particulièrement signalés dans cette affaire.

— Distinction honorifique. — Nous félicitons sincèrement M. Reyre Joseph, notre sympathique chef de gare, qui vient d'obtenir la médaille d'honneur des chemins de fer.

— Naissance. — M. Hinsinger Alfred et Mme sont, depuis quelques jours, les heureux parents d'un beau garçon. Sincères félicitations.

— Bal. — Dimanche prochain, 7 février, un grand bal sera organisé dans la salle du Café national, avec le concours d'une belle musique.

OUED IMBERT

LAVAYSSIERE.

20 Juin. — Bal des médaillés militaires. — Les médaillés militaires de notre centre, organisent pour le dimanche 26 courant, deux grands bals en matinée et en soirée au profit de leur orphelinat. Nul doute, que cette fête de bienfaisance aura son plein succès comme les années précédentes.

Succès scolaire. — Notre jeune concitoyen Grasset Georges, vient d'être reçu au brevet élémentaire. En le félicitant chaleureusement, nous adressons à ses heureux parents Mme et M. Grasset Jules, propriétaires, nos compliments les plus cordiaux.

LAVAYSSIERE.

10 mars. — Naissance. — M. Henri Maureau, notre sympathique adjoint et Madame sont depuis aujourd'hui les heureux parents d'un superbe garçon qui a reçu le prénom de Nicolas. Sincères félicitations.

Chez les Poilus d'Orient. — La médaille commémorative de Serbie vient d'être décernée aux poilus Forster Joseph et Quintard Jules. Félicitations.

Avis. — L'administrateur de la commune mixte de Remchi rappelle aux employeurs qu'ils doivent s'assurer que les ouvriers qu'ils ont à leur service sont en règle au point de vue des lois et règlements régissant le séjour des étrangers sur le territoire français, et qu'ils sont porteurs de la carte d'identité. Ces cartes sont renouvelables tous les deux ans.

LAVAYSSIERE.

2 Avril. — Temps. — La pluie tombe depuis hier soir, à la satisfaction de tous. Cet heureux temps coincide avec la Ouada de Sidi-Ahmed, augurant, nous a-t-on dit une année prospère. Aussi la poudre parle depuis l'aube et la population entière est heureuse et dans la joie.

Chiens enragés. — Deux chiens présumés enragés ont été abattus après avoir roulé et mordu plusieurs autres chiens. L'arrêté d'usage a été pris immédiatement par M. l'Administrateur.

En conséquence tous les chiens devront êtres muselés ou attachés pendant six semaines. Ceux qui ne seront pas munis du collier réglementaire seront abattus et procès-verbal sera dressé à l'encontre du propriétaire.

Evaluation Foncière. — Les propriétaires de Lavayssière sont priés de se conformer à l'arrêté de M. l'Administrateur de Montagnac paru le 2 avril dans l'Echo d'Oran (rubrique de Montagnac). Les imprimés nécessaires sont à leur disposition à la mairie du centre.

Faits divers. — Benchaâchou Ahmed du douar Oulad Aâla, a été trouvé porteur de 2 kgs de poudre de mine. Il a été arrêté par notre dévoué garde-champêtre. Conduit à Montagnac et mis sous mandat de dépôt.

Mariage. — La bénédiction nuptiale a été donnée aujourd'hui en l'Eglise St-Michel de Tlemcen à Mlle Amélie Gomez, ex-employé des postes dans notre centre, dont la population se rappelle le dévouement et l'urbanité, fille de Mme et M. Gomez Etienne, précédemment employé à la cave coopérative de Lavayssière avec M. Cabau, de Pamiers (Ariège), actuellement employé des postes à Tlemcen. Sincères félicitations.

Naissances. — Mme et M. Boyer B., propriétaires sont les heureux grands parents d'un superbe garçon qui a reçu le prénom de Roger. Félicitations.

GUIARD.

Certificat d'études. — Ecole des filles : présentée, 1 ; reçue, 1, Mlle Florès Trinité.

Nous félicitons cette excellente élève pour son succès scolaire, mais nous ne saurions oublier sa maîtresse toujours si dévouée, Mme Vve Vercueil, dont le dévouement et le succès sont toujours remarquables et aussi reconnus par les parents reconnaissants.

Ce n'est pas la première fois que nous avons le plaisir de féliciter ici les éducateurs de nos enfants et nous savons bien que ce ne sera pas la dernière non plus.

Mlle Grasset, institutrice suppléante, nous quitte après trois mois de séjour parmi nous ; nous lui faisons part de nos regrets.

A Mlle Delacoste, titulaire, qui était en congé de maladie, par suite d'un accident qui lui est arrivé dans l'exercice de ses fonctions, nous adressons nos souhaits de bienvenue.

LA TLEMCENIENNE. — Nous avons enregistré avec satisfaction les succès ci-après remportés par notre société « La Tlemcénienne », au concours régional de tir de la division d'Oran, catégorie B., jeunes gens :

En délégation : La Tlemcénienne est classée 7e sur 29 sociétés.

Individuellement, les membres dont les noms suivent se sont classés, savoir :

M. Boyer Camille, de Lavayssière, 6e et M. Barthe Yvon, de Bréa, 14e sur 116 tireurs.

Nous nous faisons un plaisir d'adresser nos chaleureuses félicitations aux dirigeants de la Tlemcénienne, ainsi qu'aux jeunes lauréats.

LAVAYSSIERE.

2 Avril. — Temps. — La pluie tombe depuis hier soir, à la satisfaction de tous. Cet heureux temps coincide avec la Ouada de Sidi-Ahmed, augurant, nous a-t-on dit une année prospère. Aussi la poudre parle depuis l'aube et la population entière est heureuse et dans la joie.

Chiens enragés. — Deux chiens présumés enragés ont été abattus après avoir roulé et mordu plusieurs autres chiens. L'arrêté d'usage a été pris immédiatement par M. l'Administrateur.

En conséquence tous les chiens devront êtres muselés ou attachés pendant six semaines. Ceux qui ne seront pas munis du collier réglementaire seront abattus et procès-verbal sera dressé à l'encontre du propriétaire.

Evaluation Foncière. — Les propriétaires de Lavayssière sont priés de se conformer à l'arrêté de M. l'Administrateur de Montagnac paru le 2 avril dans l'Echo d'Oran (rubrique de Montagnac). Les imprimés nécessaires sont à leur disposition à la mairie du centre.

Faits divers. — Benchaâchou Ahmed du douar Oulad Aâla, a été trouvé porteur de 2 kgs de poudre de mine. Il a été arrêté par notre dévoué garde-champêtre. Conduit à Montagnac et mis sous mandat de dépôt.

Mariage. — La bénédiction nuptiale a été donnée aujourd'hui en l'Eglise St-Michel de Tlemcen à Mlle Amélie Gomez, ex-employé des postes dans notre centre, dont la population se rappelle le dévouement et l'urbanité, fille de Mme et M. Gomez Etienne, précédemment employé à la cave coopérative de Lavayssière avec M. Cabau, de Pamiers (Ariège), actuellement employé des postes à Tlemcen. Sincères félicitations.

Naissances. — Mme et M. Boyer B., propriétaires sont les heureux grands parents d'un superbe garçon qui a reçu le prénom de Roger. Félicitations.

LAVAYSSIERE.

5 Janvier. — Etat civil de l'année 1931. — Naissances : 15 ; décès, 8 ; mariages, 4.

P.T.T. — Mlle Grassi Suzanne, intérimaire, nous quitte pour un nouveau poste, après avoir gagné la sympathie de toute la population de notre centre qui a apprécie son urbanité et son zèle. Nos meilleurs vœux l'accompagnent.

Vol. — Bensouna, repris de justice, audacieux voleur, s'est emparé d'une grosse somme d'argent en cambriolant la boulangerie de M. Bonnefoy. Cette affaire réserve beaucoup de surprises, et nous ne voulons pas entraver l'enquête qui se poursuit actuellement d'une façon énergique.

LAVAYSSIERE.

25 Juin. — Pour permettre le bornage du sous lotissement n° 7 (le sol à battre) il est prescrit aux propriétaires des meules ou tas de fumier de débarrasser les lieux au plus tard fin septembre date extrême.

Naissance. — Lucienne Marie, fille de Mme et M. Martinez Alexis. Félicitations et vœux.

Prochain mariage. — Mademoiselle Anton Blanche avec M. Camille Hugon, de Montagnac. Sincères félicitations.

LAVAYSSIERE.

9 Janvier. — Nécrologie. — Mercredi dernier, au milieu d'une grande affluence, ont eu lieu les obsèques de M. Lannes Louis, gérant de la cave coopérative de Lavayssière, enlevé à l'affection de son épouse après une longue maladie.

A sa femme éplorée et aux personnes atteintes par ce deuil, nous présentons nos condoléances.

LAVAYSSIERE. — Mme Vve Collet Alfred et ses enfants ; Mme et M. Collet Joseph, de Gambetta et leurs enfants ; Mme et M. Collet Philibert, de Mercier-Lacombe et leurs enfants ; Mme Vve Collet Charles, de Ménerville et ses enfants ;

Les familles Collet, de Saint-Martin du Mont ; M. Jean Medina et sa famille ; M. Auguste Medina et sa famille ; M. Joseph Medina et sa famille ;

Les familles parentes, alliées et amies ;

Ont la douleur de faire part de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

M. COLLET Alfred

décédé à Lavayssière le 25 avril 1932, dans sa 66e année.

Les obsèques auront lieu aujourd'hui mardi 26 avril à 5 heures du soir à Lavayssière.

LAVAYSSIERE.

22 avril. — Bienfaisance. — A l'occasion de la fête de l'Aïd-el-Kébir, notre sympathique adjoint spécial a fait une distribution de semoule à plus de vingt familles d'indigènes nécessiteuses, leur permettant ainsi de faire le traditionnel couscous. Au nom de ces pauvres, nous remercions chaleureusement M. Maureau.

Temps. — Une bonne pluie est tombée aujourd'hui et nos agriculteurs, réjouis escomptent, malgré la sécheresse des jours passés, une récolte moyenne.

Nécrologie. — Nous apprenons avec peine le décès, survenu à Tlemcen, de M. Guédet. Le défunt, médaillé militaire, était garde général des eaux de l'arrondissement de Tlemcen, beau-père de notre sympathique concitoyen, M. Vermeulen, surveillant du Service vicinal, en résidence à Lavayssière. A Mme Vve Guédet et à ses enfants, nous renouvelons nos condoléances attristées.

Cylindrage. — Depuis près d'une semaine, le rouleau à vapeur est dans notre centre où il effectue l'empierrement des boulevards. Les travaux, conduits par notre dévoué architecte, M. Garland, se poursuivent à la satisfaction de tous.

Mariage. — Nous enregistrons avec plaisir le mariage de M. Santander Louis, industriel à Lavayssière, avec Mlle Juliette Garcia, de Lamoricière.

La bénédiction nuptiale leur sera donnée samedi, en l'église de Lamoricière. Aux nouveaux époux et à leurs familles, nous adressons nos sincères félicitations.

Notre député, M. Brière, était parmi nous hier après-midi. Il a été reçu par M. H. Maureau, notre sympathique adjoint spécial, entouré des membres du Conseil municipal et de la grande majorité des électeurs, ainsi que de charmantes dames et demoiselles qui ont tenu à venir saluer leur député. A la mairie, M. Maureau a, d'une façon très goutée, su complimenter M. Brière, qui très touché de cette marque de sympathie a fait l'éloge de la bonne entente et de la parfaite union qui animent les habitants de Lavayssière. Puis deux gracieuses fillettes, s'avancent pour offrire au député le bouquet de fleurs traditionnel, et lui lire un compliment. Notre député embrassa paternellement les mignonnes « citoyennes » et remercia sincèrement toute l'assistance.

Tout le monde s'est ensuite rendu au Café National dont la salle était décorée aux initiales du bien heureux hôte. Les tables étaient également dressées d'une façon impeccable, à la louange de Mme Veuve Martinez et de ses deux jeunes filles. Encore quelques paroles aimables prononcées par M. H. Maureau, puis le champagne aidant, ce fut le tour des chansons et monologues. Mme Acker a particulièrement charmé l'auditoire par une chanson de circonstance : « Le vote des petits oiseaux ».

M. Brière devant visiter d'autres localités, les convives durent se séparer à regret. Nous ne terminerons pas ce bref compte rendu sans féliciter bien sincèrement les organisateurs de cette réunion de famille et remercier chaleureusement les dames qui ont bien voulu agrémenter de leur présence cette assemblée.

Naissances. — Nous avons enregistré avec plaisir la naissance de trois mignonnes fillettes, Hinsinger Pierrette, Gresse et Ramos Lucie. Meilleurs vœux.

LAVAYSSIERE.

24 octobre. — Dans les PTT. — Nous souhaitons une cordiale bienvenue à Mlle Grassi, désignée pour gérer le bureau de Lavayssière, en remplacement de M. Dally, titulaire du poste, tombé subitement et gravement malade.

Nous sommes certains que Mlle Grassi se plaira parmi nous et formons les meilleurs vœux pour le rétablissement de M. Dally qui est aujourd'hui hors de danger, mais dont la convalescence sera assez longue.

LAMORICIERE

C'est avec une grande affliction que notre population toute entière a appris l'odieux attentat dont a été victime notre vénéré Président de la République. Les drapeaux des édifices publics ont été aussitôt mis en berne, cravatés de crêpe. Toutes les réjouissances ont été supprimées.

Dimanche, avant le dépouillement du scrutin de ballottage, notre distingué maire, M. Léon Courtot, en termes émus, fit l'éloge du grand disparu et demanda qu'une minute de recueillement fût observée.

Une nouvelle aussi pénible que surprenante nous apprenait hier la mort brutale de M. Diégo Estevan, 41 ans, enfant de Lamoricière, survenue à Oran, dans un accident d'automobile.

La malheureuse victime était très connue et appréciée ici où elle avait été élevée. Marié depuis quelques mois seulement, M. Diégo Estevan venait d'être père. Fils d'une honorable famille, la nouvelle de sa mort a profondément touché tous ceux qui l'ont connu.

Que sa famille, si cruellement éprouvée par ce deuil, trouve ici l'expression de nos condoléances les plus émues.

Nous apprenons la nomination de M. Benchchida Abdellatif, interprète judiciaire à Sebdou, au poste de Lamoricière. Nous présentons nos souhaits de bienvenue et de bon séjour à ce fonctionnaire.

La pluie, un peu tardive, n'a cessé de tomber cette nuit et ce matin. Un mois plus tôt, elle aurait été salutaire. Les blés et les vignes s'en trouveront encore bien. Le temps demeure sombre.

Mariages.— Mlle Clara Guilhen avec M. Jacob Fernand, caissier à la Cie Algérienne de Tlemcen.

Mlle Garcia Juliette avec M. Santander Louis de Lavayssière.

LAVAYSSIERE.

25 Juin. — Pour permettre le bornage du sous lotissement n° 7 (le sol à battre) il est prescrit aux propriétaires des meules ou tas de fumier de débarrasser les lieux au plus tard fin septembre date extrême.

Naissance. — Lucienne Marie, fille de Mme et M. Martinez Alexis. Félicitations et vœux.

Prochain mariage. — Mademoiselle Anton Blanche avec M. Camille Hugon, de Montagnac. Sincères félicitations.

LAVAYSSIERE.

9 Janvier. — Nécrologie. — Mercredi dernier, au milieu d'une grande affluence, ont eu lieu les obsèques de M. Lannes Louis, gérant de la cave coopérative de Lavayssière, enlevé à l'affection de son épouse après une longue maladie.

A sa femme éplorée et aux personnes atteintes par ce deuil, nous présentons nos condoléances.

LAVAYSSIERE.

10 mars. — Naissance. — M. Henri Maureau, notre sympathique adjoint et Madame sont depuis aujourd'hui les heureux parents d'un superbe garçon qui a reçu le prénom de Nicolas. Sincères félicitations.

Chez les Poilus d'Orient. — La médaille commémorative de Serbie vient d'être décernée aux poilus Forster Joseph et Quintard Jules. Félicitations.

Avis. — L'administrateur de la commune mixte de Remchi rappelle aux employeurs qu'ils doivent s'assurer que les ouvriers qu'ils ont à leur service sont en règle au point de vue des lois et règlements régissant le séjour des étrangers sur le territoire français, et qu'ils sont porteurs de la carte d'identité. Ces cartes sont renouvelables tous les deux ans.

LAVAYSSIERE.

20 Juin. — Bal des médaillés militaires. — Les médaillés militaires de notre centre, organisent pour le dimanche 26 courant, deux grands bals en matinée et en soirée au profit de leur orphelinat. Nul doute, que cette fête de bienfaisance aura son plein succès comme les années précédentes.

Succès scolaire. — Notre jeune concitoyen Grasset Georges, vient d'être reçu au brevet élémentaire. En le félicitant chaleureusement, nous adressons à ses heureux parents Mme et M. Grasset Jules, propriétaires, nos compliments les plus cordiaux.

1934

EUGENE-ETIENNE-LAVAYSSIERE. — Les familles Barbe, Houvert, parentes et alliées, remercient bien sincèrement les personnes qui leur ont témoigné leur sympathie à l'occasion du décès de leur regretté petit et parent

BARBE Paul

décédé à Lavayssière le 30 décembre 1933.

LAVAYSSIERE.

Succès scolaire. — M. Grasset Georges a été reçu aux examens d'entrée de l'Ecole Normale. Nous le félicitons ainsi que ses parents.

Dépiquages. — Ils sont commencés depuis 4 jours ; le rendement varie entre 20 et 25 quintaux à l'hectare.

Syndicat des Eaux. — L'assemblée générale du Syndicat des Eaux de Lavayssière, n'a pu avoir lieu le dimanche 1er juillet, le quorum n'ayant pas été atteint. Elle a été reportée au dimanche 8 juillet.

Enseignement des Européens

Mutation du personnel dans notre arrondissement :

Mme Amslem née Cohen Edmée, de Géryville, a. f. à Tlemceu Place des Victoires a. f.

Mme Xech née Montoro Georgette, de Béni Saf a. g. à Béni-Saf, a.f.

Mme Bader née Meynier Clémence, de Nemours a. g. à Nemours a.f.

Mme Martin née Bonneau Cécile, de Saf-Saf d. 1 cl. mixte non installée à Tlemcen Place des victoires a. f.

Mlle Cheron Paule, de Lavayssière. d. 2 cl. mixte, à Saf-Saf d. 1 cl. mixte.

Mlle Laplane, N. S. à Marnia a. f.

Mlle Parodi, N.S. à Montagnac, a.f.

Mlle Hermann, N. S. à Lavayssière

Mlle Gavalda, N. S. à Lavayssière.

Mlle Maman, N. S. à Nemours a. f.

Mlle Rouan N. S. à Nemours a. f.

M. Vessière, de Tlemcen-gare (provisoire) à Fraila (Duperré), chargé d'école.

collèges et cours secondaires.

NATURALISATIONS

PARIS. — Sont naturalisés français : Lopez Francisco, de Saïda, et sa femme ; Milan José, de Sidi-Bel-Abbès ; Mulas François, de Lavayssière, et sa femme ; Tejera Francisco, d'Oran, et sa femme, née Bouillon, réintégrée dans sa qualité de française ; Fuentès Diégo, d'Oran et sa femme, réintégrée ; Vanoletti Angelo, d'Aïn-Tédélès ; Kaiser, sergent au 1er Etranger à Sidi-Bel-Abbès.

Sont naturalisés : Ibanez et sa femme, de Casablanca ; Rinchon et sa femme, de Rabat.

LAVAYSSIERE.

Bal des médaillés militaires. — Ce bal donné le 22 avril au profit de l'Orphelinat des médaillés militaires, a obtenu un gros succès. La grande salle du Café National ne pouvait contenir tous les couples, accourus des villages environnants.

L'orchestre du 6e RTA, sous l'habile direction de son chef M. Bertrand, fut très apprécié. Le comité remercie bien vivement MM. Maureau, adjoint spécial, et Dally, receveur des PTT, pour leur collaboration bénévole. Le bénéfice net de cette soirée a été adressé au siège de l'Orphelinat à Paris.

Naissance. — Robert Bernard, fils de Mme et M. Mulas François.

Meilleurs vœux et félicitations.

LAVAYSSIERE.

Conseil de révision. — Le conseil de révision de la classe 1934 a eu lieu le 15 mai, à Tlemcen. Sur six conscrits présentés, deux ont été ajournés et quatre déclarés bons pour le service armé.

A cette occasion, un bal sera donné par nos conscrits, le lundi 21 mai, dans la salle du Café National.

Accident. — C'est avec une réelle émotion que nous avons appris l'accident survenu à Tlemcen, au jeune Rodriguez Paul, âgé de 9 ans, qui a eu une jambe fracturée par une automobile. Cet enfant est le petit-fils de Mme et M. Ruédas François, et le neveu de Mme et M. Grangeon Etienne, conseiller municipal.

Nos meilleurs vœux de prompt rétablissement.

Le temps. — Il pleut et la récolte des fourrages semble compromise si le temps ne se remet au beau.

Travaux. — Nous constatons avec plaisir que les travaux pour la mise en état de la Mairie et de ses abords sont commencés. Nous en remercions les services intéressés.

Naissances. — Charly, fils de Mme et M. Gresse, gérant de la ferme Pons-Acker.

Philippe-Jacques-Marie, fils de Mme et M. de Seguiris, gérant du domaine de Pitray.

Félicitations sincères aux parents, meilleurs vœux aux bébés.

LAVAYSSIERE.

Dans l'Enseignement. — Mlle Chéron, directrice, a été nommée au poste de Saf-Saf et Mme Aubecq a été désignée pour celui d'Hennaya.

Nos vœux les accompagnent.

Nos souhaits de bienvenue à Mlle Herman, directrice, et Delgada, adjointe, leurs remplaçantes.

Cette dernière, qui doit rejoindre Lavayssière le 15 courant, est remplacée par notre concitoyenne, Mlle Grasset Yvette que nous félicitons bien sincèrement.

Bâtiments scolaires. — Les travaux pour la reconstruction des écoles sont commencés. Nos enfants seront donc à l'abri du mauvais temps pour l'hiver prochain.

Naissance. — Pascal, fils de Mme et Monsieur Iniesta Pascal, de notre centre. Félicitations et meilleurs vœux.

Fiançailles. — Nous enregistrons avec le plus vif plaisir les fiançailles de Mlle Yvette Grasset, institutrice à Nemours, fille de Mme et M. Jules Grasset, de Lavayssière, avec M. Berthouy, instituteur à Nemours.

Nos vœux de bonheur parfait aux heureux fiancés et nos vifs compliments à leurs estimés parents.

1935

LAVAYSSIERE.

Accident du travail. — Le 13 juin à 14 h., la chaudière d'un appareil à distillation appartenant à MM. Averous et Bodé, d'Oran, et opérant à la cave Pons-Acker, a fait explosion.

Quatre ouvriers ont été brûlés par la vapeur, dont deux grièvement qui ont été hospitalisés à Montagnac. Ce sont Gil José, 47 ans, de Misserghin, et un indigène Benhammou Mohammed, 22 ans, du douar Oulad Alaa.

Double tentative de meurtre. — Le 12 juin vers 12 h. 45, une double tentative de meurtre a été commise dans une chambre de la maison Lalande, située boulevard Est, et à proximité du lavoir communal.

Pour une modique somme de cinq francs qui lui était due, le marocain Habib ben Habareck a porté plusieurs coups de poignard à ses coreligionnaires Habib ben Merabet et Habib ben Mohamed. Son exploit accompli l'inculpé a pris la fuite.

M. le juge de paix de Montagnac et la gendarmerie, prévenus aussitôt, sont venus sur les lieux pour les formalités d'usage. Procédant à des recherches, la gendarmerie a découvert l'inculpé dans une pièce inhabitée de la maison Ruédos. Quant à l'arme du crime elle a été retrouvée cachée en dessous d'un tas de bois.

Vu l'état grave des blessés, M. le docteur Colin les a fait diriger d'urgence sur l'hôpital de Montagnac. L'inculpé a été mis en état d'arrestation et conduit à Montagnac.

Certificat d'études. — Félicitations à Mlle Roger Lydie reçue et à Mlle Herman, directrice.

Naissance. — Thorrignac Aline Marguerite, fille de Mme et M. Auguste Thorrignac jeune.

Nos félicitations et nos vœux.

Décès. — Florès Gilbert, âgée de 4 ans, fils de M. et Mme Florès de notre centre. Nos sincères condoléances aux familles atteintes.

Naissance. — Nous apprenons la naissance d'un superbe poupon dans le ménage de M. Olive, notre estimé administrateur adjoint de Montagnac.

Nous l'en félicitons bien sincèrement de même que Mme Olive, sa digne épouse.

Première communion. — Dimanche 16 juin aura lieu la cérémonie de la première communion. Seize garçons ou filles seront admis. Ils ont été préparés minutieusement par Mlle Adrienne Martinez qui mérite les plus sincères félicitations.

La cérémonie sera présidée par M. Carel, le sympathique curé de Montagnac que la population remercie de son dévouement de tous les instants.

Bal. — Le bal annuel des médaillés militaires de Lavayssière aura lieu prochainement. Un communiqué en fera connaître la date.

Semaine de l'enfance. — Elle a rapporté cette année la somme de 80 francs.

Compliments aux quêteurs et à leur dévouée directrice Mlle Herman.

Agriculture. — Les moissons sont activement poussées ; dans une huitaine les batteuses vont entrer en action ; le rendement ne sera pas supérieur à 10 p. 100.

Rage. — L'arrêté d'usage relatif à la rage a été pris par M. l'Administrateur de Montagnac.

LAVAYSSIERE.

Elections municipales. — Ont été réélus : MM. Maureau Henri, adjoint spécial ; Corbière Jules, Grangean Etienne, Barbe Marcel, conseillers municipaux. Toutes nos félicitations.

Nécrologie. — Madame Corbière Henri, digne épouse de notre concitoyen, décédée prématurément à l'âge de 30 ans.

Dali Baya, âgée de 3 ans, fille de notre sympathique receveur des P.T.T.

Aux familles atteintes par ces deuils, nos sincères condoléances.

LAVAYSSIERE — Mme Vve Jules Doumens ; Mme et M. Emile Doumens et leurs enfants ; M. le chanoine Ernest Doumens ; Mme et M. Estèbe et leurs enfants ; Mme et M. Mathieu et leurs enfants ; Mme et M. Ursch et leurs enfants ; Mme et M. Sicre et leurs enfants ; Mme et M. Gouzi et leurs enfants ; Mme et M. Vivès et leurs enfants ; les familles parentes et alliées, ont la douleur de faire part de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

Jean Jules DOUMENS

décédé le 7 novembre 1935 muni des sacrements de l'Eglise. Et vous prient d'assister à ses obsèques qui auront lieu à Lavayssière, samedi 9 courant à 9 h.

Pas de couronnes

Les trains et les cars des lignes du Maroc sont bloqués par la neige dans la région de Tlemcen

(Suite de la première page)

Oran, 10 février. — La neige tombe en abondance sur les plateaux dans la région de Tlemcen qui disparait sous une épaisse couche de neige, la tourmente a surpris les trains et les cars. C'est ainsi que le train de Béni-Saf est bloqué entre Lavaissière et Hennaya. La machine de secours envoyée pour le dégager a dû s'arrêter à 2 kms du train.

LA TROUPE EST ENVOYEE SUR LES LIEUX

Un train de marchandises est également bloqué entre Zelboun et Turenne. Le train d'Oudjda a dû s'arrêter vers 19 heures à 1 kilomètre à l'ouest de Turenne et rester immobilisé. La neige atteint par endroits deux mètres.

Un car Grandonna avec 25 voyageurs, se dirigeant sur Oudjda, est bloqué à un endroit non encore repéré. Un car Bendimered a dû stoper entre Nemours et Nedromah. Un car Grondonna et un car Bendimered sont bloqués à 14 km de Tlemcen.

Au col du Juif, à 10 kilomètres à l'ouest de Tlemcen, un car de la S.A. C.A.R., et 1 car Grondonna sont bloqués avec 50 voyageurs. Des cavaliers ont été envoyés sur les lieux pour évacuer les voyageurs dans les fermes environnantes.

On apprend, en dernière heure, que des voyageurs de quelques cars ont pu gagner Tlemcen.

LAVAYSSIERE.

Avis aux agriculteurs. — M. l'administrateur de la commune mixte de Remchi, a l'honneur de porter à la connaissance de ses administrés que l'administration supérieure envisage la possibilité d'accorder avant la fin du mois de septembre 1935 des prêts de semence en nature (blé tendre et blé dur), aux colons européens nécessiteux. Les agriculteurs qui remplissent les conditions voulues, et qui désirent obtenir des prêts de semence sont priés de se présenter à la commune mixte de Remchi à Montagnac.

Mariages. — Nous avons enregistré avec un réel plaisir, à quelques jours d'intervalle, les mariages de deux jeunes et charmants concitoyens de notre centre. Ce sont M. Camille Boyer avec Mlle Lucienne Calas, de Tirman et M. Etienne Laulier avec Mlle Georgette Hermann, de St-Denis-du-Sig, notre dévouée institutrice.

Nous adressons nos meilleurs vœux à ces deux agréables couples et prions leurs familles d'agréer nos compliments.

Temps. — Après plus d'une semaine de forte chaleur, la température s'est adoucie, les nuits sont agréables.

Fêtes locales. — La fête de notre chef-lieu de canton — Montagnac — est fixée au 21 et 22 courant. Nous ne doutons pas de sa pleine réussite, comme tous les ans. A Lavayssière, rien n'est encore prévu, que pense notre jeunesse, habituellement dévouée à l'organisation de cette réjouissance annuelle. Pourtant une place récemment cimentée entourée d'une charmante pelouse de verdure n'attend que d'être foulée par l'agréable piétinement des danseurs.

LAVAYSSIERE. — Madame Veuve Jules Doumens ; Mme et M. Emile Doumens et leur enfant; Monsieur le chanoine Ernest Doumens; Mme et M. Estéba et leurs enfants ; Mme et M. Sicre et leurs enfants ; Mme et M. Gouzy et leurs enfants ; Mme et M. Vivès et leurs enfants ; Mme et M. Mathieu et leurs enfants ; Mme et M. Ursch et leurs enfants ;

Les familles parentes et alliées remercient bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné tant de marques d'affection et de sympathie à l'occasion du décés de leur regretté

Jean Jules DOUMENS

et les prient de trouver ici l'expression de leur vive gratitude.

LAVAYSSIERE.

Fête de la Victoire. — Lavayssière a dignement fêté le 17e anniversaire de l'armistice.

A 9 h. 1-2, devant la mairie, la totalité de la population était réunie autour du drapeau tricolore des Anciens Combattants. Peu après le défilé commença dans l'ordre suivant : tout d'abord les élèves de nos écoles, sous la direction bienveillante de notre gracieuse concitoyenne, Mlle Adrienne Martinez et ensuite le drapeau, suivi de toute la population de notre centre.

Au monument aux morts, après avoir déposé les fleurs que portaient nos enfants et deux superbes gerbes offertes, l'une par la municipalité et l'autre par M. Pelletier (cet amoncellement de fleurs naturelles couvrait la moitié de la stèle sacrée), une allocution courte, mais bien de circonstance, fut prononcée par M. H. Maureau, notre adjoint spécial.

Ce fut ensuite la minute de silence durant laquelle l'assistance, dans une même pensée, a rendu l'hommage dû à nos glorieux morts.

A l'issue de cette cérémonie, la foule s'est rendue une fois de plus à la mairie pour saluer le glorieux drapeau.

LAVAYSSIERE - LOURMEL - ORLEANSVILLE. — Monsieur Henri Corbière et sa fille Renée ;
Monsieur Jean Fournier ;
Madame et Monsieur P. Suchaud et leurs enfants ;
Mademoiselle A. Fournier ;
Monsieur le Chanoine Sérignat ;
Madame Vve Corbière et tous ses enfants ;
Les familles Fournier, Sérignat, Bel, Janin, Crépel, Combes, Corbière, Barthe, Jourdhui, Gresse, Schweitzer, remercient infiniment les personnes de Lourmel et de Lavayssière, le personnel enseignant de Lourmel, tous ceux qui de près ou de loin leur ont adressé tant de marques de sympathie à l'occasion du décès de leur bien chère

Madame Henri CORBIERE
Née Jeanne FOURNIER

survenu à Lourmel le 5 mai 1935, à l'âge de 30 ans et les prient de trouver ici avec leurs sentiments émus l'expression de leur vive gratitude.

LAVAYSSIERE.

Rentrée des classes. — Notre population escomptant une grandiose rentrée des classes, pour inaugurer la superbe école de 4 classes récemment achevée, a été déçue, le 1er octobre, en constatant que seule une des 4 membres de l'enseignement, nécessaires, était présent.

Nous avons cru tout d'abord à un retard fortuit ; mais, d'après les renseignements que nous avons pu prendre, il paraîtrait certain qu'aucun instituteur n'est encore prévu jusqu'à nouvel ordre...

Nous croyons savoir qu'une délibération a été prise par la commission municipale, qui a soumis cette grave question aux services compétents.

LAVAYSSIERE - LOURMEL - ORLEANSVILLE. — Monsieur Henri Corbière et sa fille Renée ;
Monsieur Jean Fournier ;
Madame et Monsieur P. Suchaud et leurs enfants ;
Mademoiselle A. Fournier ;
Monsieur le Chanoine Sérignat ;
Madame Vve Corbière et tous ses enfants ;
Les familles Fournier, Sérignat, Bel, Janin, Crépel, Combes, Corbière, Barthe, Jourdhui, Gresse, Schweitzer, remercient infiniment les personnes de Lourmel et de Lavayssière, le personnel enseignant de Lourmel, tous ceux qui de près ou de loin leur ont adressé tant de marques de sympathie à l'occasion du décès de leur bien chère

Madame Henri CORBIERE
Née Jeanne FOURNIER

survenu à Lourmel le 5 mai 1935, à l'âge de 30 ans et les prient de trouver ici avec leurs sentiments émus l'expression de leur vive gratitude.

LAVAYSSIERE.

Inscription des élèves. — Mlle la Directrice prévient les parents que les inscriptions seront reçues tous les jours de 8 à 11 heures et de 14 à 6 h 30, jusqu'au 3 juillet.

LAVAYSSIERE.

Acte de vandalisme. — Dans la journée du 27, un acte de vandalisme a été commis au cimetière européen de notre centre. Des individus après s'être introduits à l'intérieur, ont saccagé une dizaine de tombes, cassé une vingtaine de vases de valeur ; deux croix ont été brisées ainsi que plusieurs statuettes.

Tous ces objets ont été détruits par des projectiles de revolver, des pierres et coups de bâton ; c'est dire que les criminels ont opéré avec un acharnement inqualifiable.

La gendarmerie de Montagnac, prévenue immédiatement, a procédé à une enquête et a arrêté quatre indigènes sur lesquels pèsent de graves soupçons. La population de Lavayssière a été impressionnée fortement par cet acte de barbarie que nous espérons voir sanctionner avec la plus vive rigueur.

LAVAYSSIERE.

Un incendie. — Le 6 octobre, à 5 heures, grand émoi dans notre centre, en entendant les cloches sonner à toute volée. Il s'agissait d'un incendie qui venait de se déclarer chez M. Hinsinger Alfred.

En un clin d'œil le magasin à fourrages fut envahi par les flammes qui montaient très haut, menaçant les bâtiments voisins.

La population tout entière accourut sur les lieux et grâce au canal du syndicat, situé à 15 mètres, elle put, aidée de trois pompes, combattre le feu qui ne put être circonscrit qu'après deux heures d'efforts très pénibles.

400 quintaux de fourrages bottelés furent brûlés ainsi que la partie du bâtiment qui les abritait.

Les dégâts sont couverts par une assurance. La gendarmerie de Montagnac s'est livrée à une enquête.

LAVAYSSIERE.

Mariage. — Récemment a été célébré le mariage de Mlle Martinez Arlette, fille de Mme Vve Martinez, dépositaire de « L'Echo d'Oran », avec M. Estrugo Manuel, de Tlemcen.

M. Maureau, adjoint, a présidé la cérémonie civile à laquelle assistaient Mme et M. Delpoux, administrateur principal de Montagnac.

L'église fut également trop exiguë et l'union religieuse fut consacrée par M. Carel, curé de Montagnac.

M. Maureau, au repas du matin et M. Dell, à celui du soir, vantèrent les qualités de droiture et d'honnêteté des deux familles.

Nos compliments et nos vœux.

LAVAYSSIERE.

Statistique des vins pour l'année 1934. — 77.387 hectos 50 de vin rouge ou rosé et 1.200 hectos de vin blanc.

Semences. — Elles sont sur le point d'être terminées ; la quantité est très inférieure à l'année précédente.

LAVAYSSIERE

AGRICULTEURS, avant de procéder à vos achats de décanteur à mazout, mangeoires et baquets consultez les Etablissements NAVARRO Frères à Lavayssière qui vous établiront un devis pour décanteur toute forme et contenance, mangeoire fixe ou roulante pipe de baquet et baquet aux meilleurs prix.

LAVAYSSIERE.

Nécrologie. — Une foule compacte a accompagné la dépouille mortelle de M. Doumens, propriétaire à Lavayssière, unanimement regretté par tous ceux qui l'ont connu et particulièrement par la population de Lavayssière.

Les deux discours prononcés sur sa tombe par M. Delpoux, notre administrateur principal et M. Maureau, notre adjoint spécial, que nous reproduisons ici, tracent mieux que nous ne le faisons l'historique de la vie de notre regretté homme de bien, le « papa Doumens ».

Voivi le discours de M. Maureau :

Cher Monsieur Doumens, pour vous qui faisiez partie de la génération des colons qui a créé notre centre, l'heure a sonné trop tôt! Vous nous quittez alors qu'une vieillesse heureuse vous attendait ! Pionnier dans ce village depuis 43 ans, vous y avez créé, avec votre digne épouse, une propriété, une famille, une vie.

Cette satisfaction aurait pu vous suffire mais vous y avez ajouté d'autres preuves de votre amour du travail, de votre désintéressement, de votre dévouement au bien public. Adjoint spécial pendant 25 ans, vous avez été le premier à donner une organisation à notre centre. Tout en mettant en valeur vos terres, vous pensiez aux autres ; vous pensiez aux organisations agricoles mutuelles qui aideraient le travail paysan. Vous fûtes un des premiers à concevoir la transformation des récoltes par les coopératives, et vous vous êtes dépensé sans compter pour les agriculteurs besogneux : époque de création de la colonisation nécessitant des capitaux, période difficile où le colon est obligé de dépenser plus qu'il ne gagne.

C'est à cette œuvre inconnue que vous avez modestement consacré votre temps et nous ne l'oublierons pas ; nous garderons et nous transmettrons votre souvenir à la jeunesse de notre village dans le présent comme dans l'avenir.

Nous dirons que c'est vous qui avez été le premier adjoint. C'est vous le fondateur du syndicat d'irrigation ; c'est vous le fondateur de la cave coopérative ; c'est vous qui avez créé et dirigé la caisse de crédit agricole locale que vous avez gérée avec une intégrité et une impartialité dignes du plus grand éloge.

Pendant la guerre, vous partiez faire votre devoir ; c'est vous le promoteur du monument qui rappelle et rappellera aux générations futures le nom de nos héros de la grande guerre.

Le Gouvernement a justement récompensé votre labeur en vous remettant les palmes, puis la croix d'officier du Mérite agricole. Au moment où vous allez nous quitter, j'ai la pénible satisfaction de répéter fortement ce que vous avez été et de vous dire le souvenir que vous laisserez parmi ceux qui vous ont connu.

Avant que cette tombe ne se ferme, au nom du village dont je suis le représentant, au nom de vos amis, au nom de la commune de Remchi, au nom des anciens combattants, au nom des indigènes de Lavayssière, au nom de M. Havard, vice-président du Conseil supérieur, délégué financier, conseiller général, président du Syndicat agricole, au nom de M. Cardone, tous deux retenus par d'impérieuses occupations, au nom du Syndicat agricole de Tlemcen, au nom de la Caisse agricole, au nom des organisations professionnelles auxquelles vous appartenez, recevez l'hommage de notre reconnaissance, l'assurance de l'étendue de notre deuil, et la sincérité de nos adieux.

Que votre famille éplorée accepte l'expression de nos sentiments de condoléances bien émues.

Français, patriote, bon citoyen, chef de famille vénéré, travailleur acharné, père Doumens, je te dis adieu.

Fêtes de la Victoire. — En raison du décès de notre regretté M. Doumens, la population de Lavayssière s'apprête à observer pieusement les fêtes de l'Armistice. Le banquet et les réjouissances prévues n'auront pas lieu.

LAVAYSSIERE.

Hygiène. — Une campagne est menée actuellement et les services compétents s'occupent activement de la propreté du village. Principalement en ce qui concerne le nouveau lot d'agrandissement du village. C'est ainsi qu'un arrêté préfectoral prescrivant que les dépôts de fumier doivent être à plus de 300 mètres des habitations a été mis en vigueur et les propriétaires mis dans l'obligation d'enlever les dépôts existant, sous huitaine, faute de quoi des procès-verbaux seront dressés à leur encontre.

Syndicat des eaux. — La réunion du Syndicat des eaux qui devait avoir lieu le 15 courant a été renvoyée à une date ultérieure en raison d'une réunion projetée le même jour à Montagnac pour la désignation des délégués aux élections sénatoriales.

Retour de congé. — M. Dali, notre sympathique receveur des P.T.T., est de retour parmi nous. Durant son absence, l'intérim a été assuré par Mlle Dupuy, excellente fonctionnaire à laquelle nous exprimons notre entière gratitude pour toute l'obligeance qu'elle a mise au service du public.

Nous apprenons avec plaisir le retour parmi nous de notre dévoué chef de gare, M. Reyre et de sa famille.

Notre sympathique garde champêtre, M. Dupuy, en congé de maladie, a repris son service à la satisfaction générale. Nous lui souhaitons bonne santé.

Vendanges. — Les vendanges battent son plein et le rendement sera assez bon. Espérons que les prix seront satisfaisants.

Fiançailles. — Mlle Gresse Gratienne avec M Derocles Frédéric, de Béni-Saf, Sincères félicitations.

Naissance. — Catala Albert Jean Baptiste. Souhaits de longévité.

RENAN

1936

LAVAYSSIERE.

Vignoble. — Le mildiou qui a causé au vignoble de notre région des dommages sans précédent, semble maintenant arrêté, grâce aux fortes chaleurs de la semaine dernière.

Céréales. — Les moissons terminées, les battages battent son plein. Malheureusement le rendement est déficitaire, surtout dans les blés durs, qui ont souffert de la rouille. Les orges et les avoines ont cependant donné un bon rendement.

Pour notre Eglise. — Grâce au dévouement d'un groupe de dames et de jeunes filles, ainsi qu'à notre charitable population, deux versements ont été effectués, le premier de 850 frs, et le second de 725 frs. Au nom du culte, merci à tous.

Succès scolaire. — Nous relevons avec un réel plaisir, le succès remporté par Mlle Paulette Pelletier à l'examen du brevet élémentaire. Son frère Robert a été reçu avec mention bien au C.E.P.

A été reçu également au certificat d'étude Mlle Andrée Doumens. Le fils de M. Bousquet a été reçu parmi les tout premiers à Normale.

A tous ces jeunes lauréats, à leurs heureux parents et à leurs dévoués professeurs et maîtres, nous adressons nos compliments.

Naissance. — Paul Louis chez nos jeunes concitoyens Mme et M. Santander, constructeur. Meilleurs vœux et félicitations.

LAVAYSSIERE.

Grande fête de Lavayssière. — Samedi 22, dimanche 23 et lundi 24 août 1936.

Journée du samedi. — Ouverture de la fête foraine, grande illumination.

Journée du dimanche. — A 7 h., ouverture des concours de tir et de quilles, nombreux prix ; concours de boules, jeu réglementaire, prix 500 francs, entrée 20 fr. par équipe de quatre joueurs. A 8 h., course cycliste pour les jeunes du village. A 9 h., jeux divers : courses en sac, course à la brouette, jeu de la poêle, repas des aveugles. A 10 h., concours de cartes dans les cafés, deux prix. A 11 h., apéritif-concert.

A 14 h., concours de sieste ; à 15 h., course de chevaux ; à 16 h., jeux divers ; à 18 h., bal d'enfants. Pendant le bal, ronde enfantine et jeu des ciseaux.

Journée du lundi. — A 6 h., réveil en fanfare ; à 8 h., course à l'anneau à cheval ; à 9 h., course à pied, 100, 200, 300 et 400 mètres, pour juniors, seniors et vétérans ; à 10 h., concours de jeux de cartes dans les cafés. Concours de boules pour les équipes du village : 1er prix, un mouton ; 2e prix, une bouteille d'anisette ; 3e prix, une surprise ; à 11 h., apéritif-concert.

Jusqu'à 15 heures, sieste générale ; à 16 h., jeux de la marmite et divers autres pour les demoiselles ; à 18 h., bal d'enfants. Pendant les deux jours, à 21 h., grand bal champêtre. Plusieurs concours de danse, dont une série réservée aux vieux. Le concours de quilles ne sera clôturé que le lundi à 19 h. et ne sera pas interrompu pendant la nuit du dimanche. Les forains ne paieront pas de droit de place.

Lavayssière.

Démissions d'élus. — Nous recevons, avec prière d'insérer, les lettres suivantes:

Lavayssière, le 21 décembre 1936.

Monsieur le Préfet d'Oran,

J'ai l'honneur de vous remettre ma démission d'adjoint spécial de Lavayssière.

H. MAUREAU.

Lavayssière, le 21 décembre 1936.

Monsieur le Préfet d'Oran,

Nous avons l'honneur de vous remettre notre démission de membres de la Commission municipale de Lavayssière.

Etienne GRANGEON ; Jules CORBIÈRE, Marcel BARBE.

ORAN

LAVAYSSIÈRE

MARIAGE. — Nous apprenons le mariage très prochain de notre sympathique instituteur, M. Picard, récemment nommé à Lavayssière. Nous lui présentons nos vœux les meilleurs, en souhaitant qu'il reste longtemps parmi nous. A sa future épouse, une Tlemcénienne, nos compliments et nos souhaits de bienvenue parmi nous.

SERVICE D'AUTO-CARS. — Depuis quelques jours, un service de cars passe à Lavayssière, à la satisfaction générale. Nous espérons que ce service sera régulier, ce qui avantagera surtout notre paisible population ouvrière. Nous sommes sûrs du succès de cette entreprise de transport qui faisait défaut à Lavayssière.

NAISSANCE. — Depuis quelques jours déjà, un gros garçon est né chez nos amis M. Coutier Etienne et Mme, directrice de l'école de fille à Lavayssière.

Tous nos vœux au bébé, nos compliments aux parents.

SUCCÈS UNIVERSITAIRE. — A Toulouse, la faculté, le jeune Pelpouf, fils de Mme et de notre administrateur principal, a subi avec succès l'examen du baccalauréat. Félicitations au jeune diplômé et compliments à ses parents.

SITUATION AGRICOLE. — Les dépiquages terminés donnent un rendement médiocre. Dans la vigne, une invasion de mildiou a fait beaucoup de mal. Espérons que nos colons supporteront encore cette mauvaise année dans l'attente de jours meilleurs.

LAVAYSSIERE. — Mme Vve Dupuy, ses enfants et petits-enfants. Les familles Soulier d'Oran; Mme Vve Delprat et sa fille d'Oran; M. et Mme Planelle, née Dupuy et leurs enfants. Les familles parentes et alliées.

La Commission municipale et l'adjoint spécial de Lavayssière.

Les membres du Syndicat des Eaux, font part de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

François DUPUY
Maréchal des Logis-chef de gendarmerie en retraite
Médaillé militaire

décédé à Lavayssière, muni des Sts-Sacrements de l'Eglise le 12 septembre 1936.

Les obsèques auront lieu le dimanche 13 septembre à 16 h. 30 à Lavayssière .

1937

Lavayssière.

Mariage. — Mlle Hinsinger Lucie, avec M. Perrachon Marcel.

Félicitations aux jeunes époux ; compliments aux parents.

HENNAYA-LAVAYSSIERE. — Mme Vve Thorignac Pierre et ses enfants ;
Mme et M. Martinez Albert et leurs enfants ;
Mme et M. Thorignac Auguste et leurs enfants, de Lavayssière ;
Mme Vve Collet et ses enfants ;
M. Thorignac Jean ;
Mme et M. Thorignac Charles et leurs enfants ;
Mme et M. Thorignac Jean-Marie et leurs enfants ;
Mme et M. Thorignac Pierre et leurs enfants, d'Hennaya ;
Mme Veuve Forster et ses enfants, d'Hennaya ;
Mme et M. Gallien et leurs enfants, d'Hennaya ;
Mme et M. Justin Morant et leurs enfants ;
Les familles parentes et alliées ;
Mme Lafforgue et ses enfants ;
Ont la douleur de vous faire part de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

Monsieur Auguste THORIGNAC

décédé à Hennaya le 12 mars 1937, à l'âge de 74 ans.

Et vous prient d'assister à ses obsèques qui auront lieu le 13 mars, à Lavayssière, à 16 heures.

AVIS DE REMERCIEMENTS

LAVAYSSIERE. — Mme Vve L. Grangeon ; M. Etienne Grangeon et leurs familles, remercient bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné tant de sympathie à l'occasion du décès de leur regretté

M. Louis GRANGEON

et les prient de trouver ici l'expression de leur plus vive gratitude.

LAVAYSSIERE. — Mme Vve Louis Grangeon ;

Mme et M. Etienne Grangeon et leurs enfants, de Lavayssière ;

Mme Vve Mathieu, née Grangeon, et ses enfants, d'Oran ;

M. Pierre Cochet et son fils, de Bréa ;

Mme Vve Faure, de Montagnac ;

Les familles Grasset, d'Hennaya ; Collignon, d'Hennaya ; Vautherot, d'Oujda ; Villesèque et Barioulet, de Rabat ; Cochet Cyrille, de Bréa ; Hugon, de Montagnac ; Gagnoulet, Clauzel, d'Oran ; Grangeon, de France ; Georgin, Klein, Loubet ;

Les familles parentes et alliées ;

La Commission municipale et le Syndicat des Eaux de Lavayssière ;

Ont la douleur de vous faire part de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

Monsieur Louis GRANGEON
Propriétaire
Chevalier du Mérite Agricole
Juge suppléant honoraire

décédé à Lavayssière, dans sa 76e année.

Et vous prient de bien vouloir assister à ses obsèques qui auront lieu aujourd'hui lundi 15 mars, à quinze heures

Lavayssière.

Nécrologie. - A deux jours d'intervalle nous avons confié à la terre du cimetière de notre centre les dépouilles mortelles de deux braves vétérans de nos colons.

Ce sont MM. Thorrignac Auguste et Grangeon Louis, âgés respectivement de 76 ans.

Chacun connait la vie toute de labeur de ces vieux travailleurs de la terre algérienne, qui, ont toujours rêvé d'améliorer le sort de nos cultivateurs, colons et fellahs, en les aidant à une émancipation qu'ils voulaient digne et consciente.

L'immense foule qui les a accompagnés à leur dernière demeure leur a apporté le suprême hommage de la sympathie unanime.

A leurs familles nous adressons nos condoléances éplorées.

LAVAYSSIERE. — Mme Vve Acker Ernest ;

Mme et M. Acker Camille et leurs enfants ;

M. Bisbal Marcel ;

M. Acker Arthur ;

Mme et M. Pons-Acker et leurs enfants ;

Mme Vve Acker Maurice:

Mme et M. Acker Henri et leur enfant;

Les familles Hinsinger, Neubrand, Passegand, Bride, parentes et alliées ;

Ont la douleur de faire part du décès de leur regretté

ACKER Ernest
Propriétaire

leur époux, père, beau-père, grand-père, frère, oncle et allié, décédé le 8 avril 1937, dans sa 74e année.

Les obsèques auront lieu le 9 avril 1937, à seize heures trente, à Lavayssière.

LAVAYSSIERE. — FIANÇAILLES. — Mme Veuve Pierre Thorrignac ; Mme et Monsieur François Ruédas, sont heureux de faire part des fiançailles de leurs enfants Lucienne et Henri Tarrisse.

Lavayssière.

Agriculture. — Les moissons terminées, les battages battent son plein. Rendement satisfaisant.

Les vignobles sont beaux et promettent une abondante récolte.

Fiançailles. — Notre jeune et charmant concitoyen, M. Henri Tarrisse, avec la toute gracieuse Mlle Lucienne Thorrignac. Sincères félicitations.

Lavayssière.

Succès scolaires. — Nous relatons avec plaisir, un nouveau succès remporté par deux jeunes de nos concitoyens, Ruédas Georges et Barbe Marcel, à l'examen du C.S.P.E.

Sincères félicitations aux élèves et à leurs dévoués instituteurs.

Vol. — Chermitti Mohamed ould Ali, chef de douar, a été victime du vol de son portefeuille, contenant 375 fr. et divers papiers.

Ce vol a été perpétré au marché, à Montagnac.

Plainte a été déposée.

Lavayssière.

Fêtes locales. — Les fêtes annuelles de notre centre sont fixées aux 28, 29 et 30 août.

A l'issue d'une réunion, le comité a été constitué comme suit :

Présidence d'honneur. M. Delpoux, administrateur de la commune mixte de Remchi, et les membres de la commission municipale de Lavayssière.

Président actif, M. Schweizer Henri conseiller municipal ; vice-président, M. Hinsinger Marcel ; secrétaire, M. Mulas Jules ; trésorier, M. Bonnefoy Marcel; commissaires : MM. Joseph Bisbal, Dupuy Abel et Martinez Albert.

La liste de souscription est déjà ouverte et donne lieu à un très beau résultat, ce qui nous fait augurer la pleine réussite de ces journées de fêtes.

Mariage. — Thorignac Lucien, avec Mlle Hispa Madeleine ; Jean Hervé, avec Mlle Colin Simone, et prochainement, Mlle Maureau Hélène avec M. de Séguins Alex.

A toutes les sympathiques familles, vives félicitations.

Lavayssière.

Distinction honorifique. — Nous avons relevé avec joie, dans la promotion du Nichan Iftikhar, le nom de M. Olive, notre sympathique et dévoué administrateur adjoint qui vent d'être fait officier. Nos sincères félicitations.

Nécrologie. — La population entière de notre centre a appris avec tristesse la mort subite de M. Reyre, survenue à Oran le 20 juillet. Les obsèques ont eu lieu à Lamoricière.

Avant sa mutation à Oran, M. Reyre fut chef de gare de notre centre durant plusieurs années. Il était aimé de tous. Nos condoléances à sa famille.

Le temps. — Nous subissons depuis quelques jours une température vraiment caniculaire. Samedi 24, la chaleur fut des plus élevées. Nous avons enregistré à l'ombre, à 16 h. au point culminant du village (Domaine de Pitray) 42° à l'ombre et 45 à l'extérieur. A 15 h. la chaleur paraissait plus forte.

Naissance. — Une superbe fille chez Mme et M. Jules Quintard. Félicitations aux parents et aux grands-parents.

Lavayssière.

Fête locale. — Programme des fêtes locales des samedi 28, dimanche 29 et lundi 30 août, qui auront lieu sous la présidence d'honneur des élus de l'arrondissement, de M. l'administrateur de la commune mixte de Remchi et des conseillers municipaux de la commune.

Samedi, ouverture de la Fête foraine, illuminations, retraite aux flambeaux.

Dimanche, à 6 h., réveil, salve de 21 coups de canon. A 8 h., grand concours de boules régional, 3 grands prix : 1er prix 250 fr.; 2e prix 150 fr; 3e prix 100 fr. Prix d'entrée 20 fr. par quadrette. Jeu de quilles.

A 8 h. 30, course régionale de bicyclettes sur un parcours de 40 km.

A partir de 9 h., divers jeux : course à pied, à la brouette, jeu de la poèle, repas des aveugles, concours de beauté pour hommes, concours de grimaces, etc.

A 10 h., concours de jeux de cartes. De midi à 15 heures, sieste générale. A 15 heures, jeu du lapinodrome. A 16 heures, lancement d'une Montgolfière, A 17 heures, jeu de ciseaux. A 18 h., bal d'enfants.

Journée du lundi :

Réveil en fanfare. A partir de 8 h., concours de boules réservé aux joueurs du village, 3 prix. Entrée gratuite. A 8 h. 30, courses de baudets et mulets. Divers prix. A 9 heures, concours de beauté pour bébés. A 10 heures, course de bicyclettes pour les jeunes indigènes du village. A partir de 10 heures, concours de Ramie. A 11 h., apéritif-concert. A partir de midi, sieste générale.

A 16 heures, feux d'artifice de jour. A 17 heures, jeu de la bouteille. A 18 h., jeux divers, bal d'enfants. Concours de danse réservé aux jeunes de moins de 12 ans. A 19 h., apéritif-concert.

Pendant les deux jours, grands bals champêtres avec le concours d'un fameux orchestre jazz d'Oran. Au cours du bal, divers concours de danses. Jolis prix. A 4 heures du matin, mardi, clôture de la fête avec concours du célèbre jazz oranais.

Le comité ne répond pas des accidents qui pourraient se produire pendant les deux jours de fêtes, et se réserve le droit de modifier le programme s'il y a lieu.

Le meilleur accueil est réservé aux étrangers. Les marchands forains ne paieront pas de droits de place.

Lavayssière.

L'anniversaire de l'Armistice. — Comme tous les ans, notre village a dignement célébré l'anniversaire de l'Armistice.

A 9 h. 30 précises, toute la population, précédant le drapeau tricolore, et tous les élèves de nos écoles, sous la bienveillante direction du personnel enseignant s'est rendue au Monument aux Morts, au pied duquel une grande quantité de fleurs fut déposée.

Après un discours de circonstance, prononcé par notre sympathique adjoint, M. Maureau, une minute de recueillement fut observée.

Ensuite, tout le cortège se reforma, et après le salut au drapeau, devant la mairie, la dislocation s'effectua joyeusement.

Après l'apéritif général, eut lieu le grand banquet traditionnel, au cours duquel, faisant trêve de politique, les cœurs unis par les souvenirs glorieux et funèbres, tous se sont jurés d'être unanimement attachés à la Patrie.

Pendant et après le champagne, des chansons et monologues furent très goûtés et salués par de frénétiques applaudissements.

AVIS DE DECES ET DE MESSE

MOULINS-LAVAYSSIERE. — Le colonel Marion, commandant le 18e régiment de Chasseurs à cheval à Saint-Avold, et Mme la baronne Marion ;

Mme et M. Chambon et leurs enfants;

Mme Tezenas et ses enfants ;

Mme et M. Henri de Thé et leurs enfants, de Lavayssière ;

Mme et M. Henri Marion et leurs enfants ;

M. le capitaine Marion, de l'Ecole de Guerre ;

M. Jacques et Mlle Geneviève Marion ;

On la douleur de faire part du décès du

Général Baron MARION
Ancien membre du Conseil supérieur de la Guerre
Grand Officier de la Légion d'honneur

leur père et beau-père, survenu le 18 novembre 1937, à Moulins (Allier), et font part à leurs parents et amis, qu'un service solennel aura lieu en l'église de Lavayssière, le jeudi 2 décembre 1937, à dix heures du matin.

BEL-ABBES. — Mme et M. Hinsinger Edmond et leurs enfants ; Mme Vve Buffardel, ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants ; Mme et M. Alfred Hinsinger et leur enfant ;

Les familles parentes, alliées et amies;

Ont la douleur de vous faire part du décès de leur petite fille chérie

Mauricette HINSINGER

survenu à Bel-Abbès aujourd'hui 17 décembre, à l'âge de 10 mois.

Et vous prient d'assister à ses obsèques qui auront lieu aujourd'hui, à quinze heures trente.

Réunion au domicile mortuaire : Gendarmerie nationale.

PRÈS DE LOURMEL

Un vieillard indigène est tué par une auto

Oran, 31 octobre (de notre correspondant particulier). — Avant-hier M. Combes, propriétaire à Lavayssière, circulait en auto sur la route du Maroc, entre Lourmel et Bou-Tlélis, quand, à la hauteur d'un charreton entouré d'ouvriers du service télégraphique qui réparaient la voie aérienne, il prit en écharpe un vieillard indigène qui déboucha brusquement de derrière ce charreton. Quand on releva la victime on constata qu'elle avait été tuée sur le coup.

La victime est un nommé Benousa Benhalia, soixante-douze ans, natif d'Aïn-Témouchent.

Lavayssière.

Manifestation de sympathie. — Le 3 juillet, la population entière de notre centre a fêté notre sympathique directeur de l'école de garçons et Mme Boittiaux, mutés à Rio-Salado.

L'après-midi, une assemblée générale de la coopérative scolaire « Concorde », œuvre de ce dévoué instituteur, avait pour objet le compte rendu de l'exercice 1936-1937.

Après cette séance, où furent votées des félicitations à M. Boittiaux et à tout le corps enseignant, pour la bonne gérance de la coopérative scolaire, la remise des diplômes aux lauréats du C. E. P. donna lieu à une belle cérémonie.

Un apéritif-concert fut offert gracieusement par la municipalité. A l'issue de cette manifestation, où fut fêté le fonctionnaire aimé une partie de la population a tenu à fêter l'ami par un repas champêtre : un succulent méchoui et le traditionnel couscous, arrosés de vin et de champagne réputés.

Un superbe objet d'art a été offert à M. Boittiaux.

1938

Lavayssière.

Vol. — Dans la nuit du 9 au 10 courant, des voleurs se sont introduits dans le magasin de M. Bruno Jean, propriétaire.

A l'aide de fausses clefs, ils ont ouvert le magasin à épicerie et y ont soustrait deux sacs remplis d'avoine. En ne sachant emporter une plus grande quantité si l'avoine n'avait pas été donnée par un voisin.

Nos gendarmes, appelés en hâte, ont arrêté les voleurs et retrouvé l'objet du vol. Nos sincères félicitations.

Départ. — Nous regrettons le départ de notre chef de brigade de gendarmerie, M. Alary, muté sur sa demande à Bernac. Depuis peu de temps parmi nous, il a su, par son excellent service, gagner l'estime de toute la population.

Nous lui souhaitons un bon séjour dans sa nouvelle résidence.

Mariage. — M. Philippe Désiré, surveillant du service vicinal, avec Mlle Emilie Lopez, de Tuzaguet. Sincères félicitations.

Lavayssière.

Le temps. — Une abondante et bienfaisante pluie est tombée durant ces derniers jours à la satisfaction générale. Le temps est encore couvert.

Naissance. — Yves André, fils de Mme et M. Maurice Baptisat. Nos félicitations aux parents et aux grands-parents.

LAVAYSSIERE. — Mme Vve Pelletier Joseph ; Mme et M. Pelletier Joseph fils et leurs enfants ; M. et Mme Poncet Antoine, née Pelletier, et leur fille ; Mme et M. Louis Pelletier, de Saint-Nizier-sur-Arroux (Saône-et-Loire) leurs enfants et petits-enfants ; Mme et M. Pelletier Mathieu, de Thorigny (Seine-et-Marne), leurs enfants et petits-enfants ; Mme Vve Pelletier Benoit, des Trembles, ses enfants et petits-enfants ; M. et Mme Briday Joanny, née Pelletier, de Chaines (Saône-et-Loire) ; Mme Vve Poncet Pierre et ses enfants, de La Roche Vineuse (Saône-et-Loire) ;

Les familles Pelletier, Poncet, Briday et Pernette ;

Font part du décès de leur regretté

PELLETIER Joseph
Chevalier de la Légion d'honneur
Chevalier du Mérite agricole

leur époux, père, grand-père, oncle et allié, survenu à Lavayssière, le 24 mars 1938, à l'âge de 78 ans.

Les obsèques auront lieu à Montagnac ce jour, vendredi 25 mars 1938, à seize heures.

LAVAYSSIERE. — Mme et M. Nougaret Auguste et leurs enfants ;
Les familles parentes et alliées ;
Font part du décès de leur regretté fils, frère et parent

NOUGARET Augustin

survenu à Lavayssière, le 26 mars, à l'âge de 28 ans.
Les obsèques auront lieu à Lavayssière, aujourd'hui 27 mars, à seize heures.

TLEMCEN-LAVAYSSIERE. — PSF. — Le Chef de Section du Parti Social Français prie les adhérents d'assister aux obsèques du regretté camarade

NOUGARET Augustin

qui auront lieu à Lavayssière, aujourd'hui 27 mars, à seize heures.

LAVAYSSIERE. — Les familles Pelletier, Poncet, parentes et alliées, remercient bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné tant de marques de sympathie à l'occasion du décès de leur très regretté

PELLETIER Joseph

et les prient de trouver ici l'expression de leur vive gratitude.

Lavayssière.

Nécrologie. — Une foule nombreuse a accompagné au cimetière, la dépouille mortelle de M. Nougaret Augustin.

Nous renouvelons aux familles atteintes nos vvies condoléances.

HENNAYA - LAVAYSSIERE. — Les obsèques de

Madame Armand GEIDER
Née Lucienne Amouroux

auront lieu à Hennaya, aujourd'hui, dimanche, à 10 heures.

Omission. — Dans l'avis publié hier, il a été omis bien involontairement : Mme et M. Amouroux Jean-Marie.

Coopérative Vinicole d'Hennaya. — Les membres du Conseil d'administration de la société prient les sociétaires de vouloir bien assister aux obsèques de

Madame Armand GEIDER
Née Lucienne Amouroux

fille de M. Amouroux Jean-Marie, président de la Cave Coopérative, qui auront lieu aujourd'hui dimanche, à 10 h.

Lavayssière.

Vie religieuse. — Le samedi 28 mai à 8 heures du matin, Son Excellence Monseigneur Durand, évêque d'Oran, procèdera à la bénédiction de la nouvelle église de Lavayssière.

Tous les bienfaiteurs de cette église et les fidèles de la région de Tlemcen sont cordialement invités à cette cérémonie.

Lavayssière.

Nécrologie. — C'est avec une bien vive et douloureuse émotion, que la population de notre centre et des environs a appris la mort cruelle, après une courte maladie de Mme Armand Geider, née Amoureux.

Enfant d'Hennaya, mariée il y a moins de 4 ans, elle était estimée et respectée.

Aux honorables familles frappées par ce deuil, nous adressons nos vives et sincères condoléances.

Vendanges. — Les vendanges sont terminées. Quoique le degré soit faible, le rendement est très satisfaisant. Nos viticulteurs s'en contentent.

La vie politique. — En réponse à un télégramme de félicitations adressé en son temps à M. Daladier, Président du Conseil, M. Marcel Régnier, député du groupe républicain-socialiste, vient de recevoir une lettre de remerciements.

Lavayssière.

Vie Religieuse. — Dimanche 30 octobre, on célébrera la fête du Christ-Roi, patron de la nouvelle Eglise de Lavayssière. Une messe solennelle sera dite à 8 heures.

Le jour de la Toussaint, la messe aura lieu à 8 heures et la procession au cimetière à 14 heures.

Le Jour des Morts, à 8 heures, service funèbre pour tous les défunts et particulièrement les morts de la grande guerre.

Le temps. — Une pluie assez abondante est tombée ; le temps reste couvert et menaçant. Les labours et semailles vont commencer, dans de bonnes conditions.

LAVAYSSIERE-TLEMCEN. — Mme Vve Molinier, de Mostaganem ; M. Molinier Jules, de Bel-Abbès ; M. Teissère Lucien et Mme, née Molinier, de Mostaganem ; M. Géblin Jean et Mme, née Molinier, de Tizi-Ouzou ; Mme et M. Molinier Marcel et leurs enfants, de Bel-Abbès ; M. Quintard Jules, Mme, née Molinier et leurs enfants, de Lavayssière ; M. Brunet Paul et Mme, née Molinier, d'Alger ; M. de La Rouère Marius, Mme, née Molinier, et leurs enfants, de Tlemcen ; M. Thévenot Albert, Mme, née Molinier, et leurs enfants, de Tlemcen ; M. Molinier Georges de Brest ;

Les familles parentes et alliées ;

Ont la douleur de vous faire part du décès de leur regretté

MOLINIER François

leur fils, père, beau-père, frère, grand-père, survenu à l'âge de [illegible] ans.

Les obsèques auront lieu aujourd'hui 3 novembre, à 16 heures, à Lavayssière.

Lavayssière.

La fête de l'Armistice. — La population entière de notre coquet centre va fêter avec éclat le 20e anniversaire de l'Armistice. De nombreuses réjouissances sont prévues. Un grand banquet réunira dans la grande salle du Café National tous les anciens combattants, en particulier et leurs « cadets ».

A l'issue de la cérémonie au Monument aux morts, qui aura lieu à partir de 8 h. 30, concours de tir, de cartes, de boules, etc.

Le soir, grand bal avec le concours d'un jazz réputé.

Dimanche 13 novembre, en continuation de ces réjouissances, deux grands bals en matinée et en soirée seront donnés à notre jeunesse.

La municipalité invite la population à se rendre au Monument de nos glorieux morts.

CARNET.

LAVAYSSIERE. — MARIAGE. — Madame Veuve Joseph Pelletier, de Lavayssière ; Madame Veuve Duffau, de Saf-Saf ; Madame et M. Joseph Pelletier ; Madame et M. Jean Lacoste, de Bréa, font part à leurs amis et connaissances du mariage de leurs enfants, Paulette et Marcel, qui a eu lieu dans la plus stricte intimité.

La bénédiction nuptiale leur a été donnée à l'église d'Hennaya, le 20 avril.

Lavayssière.

Cérémonie religieuse. — La pose de la première pierre de la nouvelle église de Lavayssière aura lieu dimanche 20 février à 13 h. 15. La cérémonie sera présidée par M. le chanoine Fabreguette, curé de Tarbes, assisté de tous les prêtres du district.

Le sermon de circonstance sera donné par M. l'abbé Rutaler, curé de Nemours. La population de Lavayssière et des centres environnants est chaleureusement conviée à assister à cette belle cérémonie religieuse.

Deuils

Nous adressons nos condoléances attristées à la famille Pelletier de Lavayssière, douloureusement éprouvée par le décès de son chef, Joseph Pelletier, Chevalier de la Légion d'Honneur, un des pionniers de la colonisation algérienne dont la vie, toute de labeur, et l'opiniâtreté sont à donner en exemple aux jeunes générations.

Sur les bords de la tombe, M. Henri Maureau, adjoint spécial de Lavayssière et M. Léon Havard, délégué financier, ont retracé la vie du disparu.

Etude de Me Louis COURTEAUD
Avoué à TLEMCEN.

D'un jugement contradictoirement rendu par le Tribunal civil de Tlemcen, le 20 Octobre 1938, enregistré.

ENTRE : Monsieur PICARD Marc Rolland, Instituteur demeurant à LAVAYSSIERE.

D'une part

ET : Madame MONSARRAT Lucienne Marie Juliette, épouse de Monsieur PICARD sus-nommé avec lequel elle est domiciliée de droit, mais autorisée à résider et résidant de fait séparément à TLEMCEN, chez Monsieur MONSARRAT son père.

D'autre part.

Il appert :

Que le divorce et la séparation de corps ont été prononcés aux torts réciproques de chacun des époux avec toutes conséquences de droit.

Pour extrait conforme.

Signé : L. COURTEAUD.

1939

LAVAYSSIERE. — Mme et M. Jules Grasset ; Mme Vve Grangeon ; Mme Bertouy, née Grasset, Monsieur et leur fils Jean; MM. Louis et Georges Grasset;

Les familles Grasset, Georgin, Vautherot, Collignon, Villeseque et Barioulet, parentes et alliées ;

Ont la douleur de vous faire part de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

Suzanne GRASSET

leur fille, petite-fille, sœur, nièce et cousine chérie, décédée à Lavayssière, le 29 avril, dans sa 21e année.

Les obsèques auront lieu à Lavayssière aujourd'hui dimanche, à 15 heures.

Non pas ma volonté, mais la tienne. — Luc ch. 22. Vers 42.

LAVAYSSIERE. — Mme et M. Mulas et leurs enfants ; Mme et M. Lozano et leurs enfants ; Messieurs et Mademoiselle Argenti ; Mme et M. Vincent Mulas ; Mademoiselle Fara;

Vous font part du décès de leur regrettée

Madame Veuve ARGENTI
Née Marie Furguezo

survenu à Lavayssière, à l'âge de 73 ans.

Ses obsèques auront lieu aujourd'hui 24 mars, à 17 heures.

AVIS DE REMERCIEMENTS

LAVAYSSIERE. — Madame et Monsieur Jules Grasset et leurs enfants ; Madame Veuve Grangeon ; les familles parentes et alliées ; remercient bien sincèrement toutes les personnes, et en particulier les Louveteaux, les Eclaireurs, les Chefs et Cheftaines des Sections de Scouts, qui leur ont prodigué tant de marques de sympathie à l'occasion du décès de leur chère petite

Suzanne GRASSET

Lavayssière.

Fiançailles. — Nous apprenons les fiançailles de Mlle Germaine Maurras, fille de notre sympathique adjoint spécial avec M. François Blaud, enseigne de vaisseau.

Naissances. — Lucienne, chez notre estimé directeur d'école Mme et M. Guyon.

Marie-Claude, chez Mme et M. Lacoste-Pellegrue.

Meilleurs vœux et félicitations.

Nécrologie. — M. Torpant Elisée, un honorable propriétaire, ancien combattant.

A sa respectable famille, nos sincères condoléances.

LAVAYSSIERE-SAINT-CLOUD. — MARIAGE. — Mme et M. Martinez François ; Madame Veuve Henri Durr, mère, et Mme Veuve Henri Durr, font part du prochain mariage de leurs enfants Simone et Albert qui sera célébré à Saint-Cloud, le 7 août, à 16 heures 30.

Le présent avis tient lieu de faire part.

LAVAYSSIERE. — NAISSANCE. — Madame et M. Ruédas, propriétaire à Lavayssière; Mme et M. Henri Tarisse, propriétaire à Lavayssière, sont heureux de faire part à leurs amis et connaissances de la naissance de leur petit-fils et fils, prénommé Emile-Pierre.

LAVAYSSIERE. — M. Philippe Etienne et ses enfants :

Les familles parentes et alliées remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné leur sympathie à l'occasion du décès de leur regrettée

Madame Philippe ETIENNE

AVIS DE REMERCIEMENTS

Mme Vve Jean Pierre Collet et ses enfants ; les familles, parentes et alliées, remercient bien sincèrement toutes les personnes, ainsi que la 101e Compagnie du 28e Train, qui de près ou de loin leur ont témoigné tant de sympathie à l'occasion du décès de leur cher

Jean Pierre COLLET

et les prient de trouver ici l'expression de leur profonde gratitude et leurs plus vifs remerciements.

LAVAYSSIERE-ORAN. — Mme Vve Jean Pierre Collet et ses enfants ;

Mme Vve Collet, de Lavayssière ; M. Collet François ; Mlles Annette Conception et Antoinette Collet, de Lavayssière ; Mme et M. Collet, de Gambetta ; Mme et M. le colonel Collet Philibert en Syrie ; Mme et M. Noël et leurs enfants, de Mers-El-Kébir ; Mme et M. Frédéric Collet, de Paris ; Mme et M. Maurice Berthier P.T.T. ; Mme et M. Collet Philibert, de Mercier-Lacombe et leurs enfants ; Mme Vve Collet Charles, de Ménerville et ses enfants ;

La famille Médina d'Oran ; Mme et M. Richau, de Tlemcen ; Mme et M. Pollet, du Maroc.

Ont la douleur de vous faire part de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

Jean Pierre COLLET

Soldat à la 101e Compagnie du 28e Train décédé le 2 novembre 1939, à l'âge de 42 ans.

La levée du corps sera faite le 3 novembre à 10 heures à l'Ecole Normale d'Instituteurs d'Oran.

Les obsèques auront lieu à Lavayssière le samedi 4 novembre, à 10 heures.

ÉTAT - CIVIL

Du 22 au 28 Janvier 1939

NAISSANCES

Benchetrit Claude Joseph, Ichou Jacqueline Hilyette, Marcos Ghislaine Raimonde, Martinez Marie Claire, Simonet de Laborie Guy Paul, Amsellem Franci-

ÉTAT - CIVIL

Du 5 au 11 Mars 1939

NAISSANCES

Parodi Simone Lucienne, Tarisse Emile Pierre, Soussan Marlène Louise, Lozano Antoinette Francine, Ledoux Louis Guy, Dray Yvon Henri.

ÉTAT - CIVIL

Du 12 au 18 Mars 1939

NAISSANCES

Ferrer Jean Pierre, Dehame Alain Henri, Vié Robert, Garcia Maria Encarnaciou, Rosello Raphaël Lucien, Beltran Renée Eléonore.

PUBLICATIONS DE MARIAGES

Fournier Adrien André, quincaillier et Salesse Raymonde, Botella Antoine Mi-

1940

BENI-SAF

Obsèques. — Une mort aussi rapide qu'inattendue est venue dans les 24 heures enlever à la sympathie de tous, M. Déroclès André, conseiller municipal, mobilisé.

Une foule nombreuse d'amis l'accompagnait à sa dernière demeure lundi 27 mai.

Les honneurs militaires étaient rendus par des piquets de marins. Des couronnes de fleurs étaient portées par les tirailleurs et les artilleurs.

Le Conseil municipal était au complet. M. Ganga, maire-adjoint, en l'absence de M. Gonzalès, maire, mobilisé, prononça un émouvant discours.

Nous présentons nos condoléances à toutes les familles en deuil.

LAVAYSSIERE. — Mme Vve Collet Alfred et ses enfants ; M. Collet François et Mlles Collet Annette et Conception ; Mme Vve Collet Pierre et ses enfants, Phillibert et Christiane ; Mme et M. Collet Joseph et leurs enfants et petits-enfants, de Gambetta ; Mme et M. Collet Phillibert, de Mercier-Lacombe et leurs enfants et petits-enfants ; Mme Vve Collet Charles et ses enfants et petits-enfants ; les familles, parentes et alliées, ont la douleur de vous faire part du décès de leur chère et regrettée :

Mlle COLLET Antoinette

leur fille, sœur, belle-sœur, tante, nièce et marraine, décédée à Lavayssière, le 4 Janvier 1940.

Les obsèques auront lieu à Lavayssière aujourd'hui à 15 heures.

LAVAYSSIERE. — Madame Vve Collet Alfred et ses enfants ; M. Collet François ; Mlles Collet Annette et Conception ; Mme Vve Collet Pierre et ses enfants, ne pouvant répondre individuellement à toutes les personnes qui de près ou de loin leur ont témoigné tant de marques de sympathie à l'occasion du décès de leur chère et regrettée :

Mlle COLLET Antoinette

les prient de vouloir trouver ici leurs remerciements et l'expression de leur vive gratitude.

Monsieur Joseph Collet ;
Madame et M. le Colonel Collet Philibert, aux Armées ;
Mme et M. Noël et leurs enfants de Mers-El-Kébir ;
Mme et M. Frédéric Collet, aux Armées :
Mme Veuve Jean Pierre et ses enfants de Lavayssière ;
Mme et M. Maurice Berthier, P.T.T. ;
Mme Vve Collet et ses enfants, de Lavayssière ;
Mme et M. Collet Philibert, de Mercier-Lacombe ;
Mme Vve Collet et ses enfants de Ménerville ;
Les familles Médina d'Oran, ont la douleur de faire part de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de leur regrettée :

Mme COLLET Joseph

Les obsèques auront lieu le jeudi 25 courant à 9 heures. Domicile mortuaire: 25 rue Commandant Compagnon, Gambetta, Oran.

LAVAYSSIERE. — NAISSANCE. — Madame Vve Acker ; Mme Vve Hinsinger ; Mme et M. Camille Acker, sont heureux de faire part à leurs nombreux parents, amis et connaissances de la naissance de leur petit-fils et fils Jean-Pierre Acker.

LAVAYSSIERE-NEDROMAIL. — MARIAGE. — Mme Vve Alfred Colin ; Madame Vve Germain Jean, ont l'honneur de vous faire part du mariage de leurs enfants Yvonne et Ferdinand, célébré le 20 janvier en l'église de Lavayssière, dans la plus stricte intimité.

AVIS DE DECES & REMERCIEMENTS

LAVAYSSIERE-ZEMMORA-ORAN. — Madame Vve Hubert Straebler fils, née Barrandon et ses enfants ; les familles Straebler, Barrandon, parentes, alliées et amies, ont la douleur de vous faire part du décès de leur regretté :

Adjudant Hubert STRAEBLER
Mort pour la France

le 9 Décembre 1939, à l'âge de 29 ans, et remercient bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné toute leur sympathie en cette douloureuse circonstance.

SOUVENEZ-VOUS DANS VOS PRIÈRES

DE

Henri-Marie-Auguste

BLAUDIN DE THÉ

CROIX DE GUERRE

Rappelé à Dieu le 14 Novembre 1940

à l'âge de 48 ans, à Lavayssière (Algérie).

1943

Avis de décès et de remerciements

LAVAYSSIERE. — M et Mme Visbecq née Blanchard et leur fille Simone ; M. et Mme A. Barrandon née Blanchard et leurs enfants Yvon, Guy, Simone ; M. et Mme R. Visbecq; Mme Vve Girard, de Valence ; les familles Blanchard, Imbert, Avon, Girard, de l'Ardèche, parentes et alliées, font part du décès de leur regrettée

Mme Vve BLANCHARD
née Noémie Imbert

leur mère, grand'mère, sœur parente et alliée, survenu le 14 mars 1943, munie des Saints-Sacrements de l'Eglise, dont les obsèques ont eu lieu à Lavayssière le 15 mars 1943, et remercient bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné leur sympathie à l'occasion de ce deuil.

Les personnes ayant témoigné sympathie à l'occasion décès de :

Madame HORTOLA Louis

née Fourcade Aline

sont bien sincèrement remerciées.

ORAN. — Mme Vve Pons-Acker, ses enfants et Laurent Pons, font part du décès de :

M. Gabriel PONS - ACKER

survenu accidentellement le 6 Septembre à Lavayssière, Clos St-Claude.

DETRIE. — M. et Mme Marcel Nae
gelé et leurs enfants ; M. et Mme Al
bert Naegelé et leur fils ; M. et Mme
Adrien Naegelé et leurs enfants ; M
et Mme Louis Naegelé ; les familles
parentes et alliées, ont la douleur de
vous faire part du décès de leur chère
et regrettée :

Mme Vve Auguste KIND
née Geider Thérèse

leur mère, grand-mère, parente et al-
liée, survenu le 10 Août 1943, à l'âge
de 68 ans. Les obsèques auront lieu à
Détrie, aujourd'hui 11 Août à 18 h.

LAVAYSSIÈRE

La correspondance de « L'ECHO D'ORAN » est assurée par M. Bedock à qui on devra remettre les communiqués, les annonces et avis de décès destinés à « L'Echo d'Oran ».

Béni-Saf. — **Naissance.** — **Mme et M. Bulan Robert, instituteur à Sidi-Safi, font part de la naissance de leur fille Marguerite Jeanne Christine**

◆◆ Lavayssière_St_Denis_du_Sig. — Naissance. — Mme et M. Grangeon ; Mme Vve Hermann ; Mme et M. Grasset Jules ; Mme et M. Grasset Louis, ont la joie de faire part de la naissance de leur arrière petit_fils, petit_fils et fils Denis_Louis.

◆◆ **Bréa - Lavayssière. — Naissance. — Mme Vve Glaudel ; Mme et M. Armand Ryckwaert ; Mme et M. Jean Lacoste ; Mme et M. Pierre Lacoste, ont le plaisir de vous faire part de la naissance de leur petite-fille et fille Aline.**

ORAN. — Mme Vve Pons-Acker, ses enfants et Laurent Pons font part décès de

Monsieur Gabriel PONS-ACKER

survenu accidentellement le 6 septembre à Lavayssière, clos Saint-Claude.

HUSSEIN-DEY - LAVAYSSIERE. — Madame Veuve Rodriguez Isabelie, née Ruedas, et ses enfants : Charlot et Paulo ; Monsieur Grangeon et Madame, née Ruedas, et leurs enfants ; Monsieur et Madame Reis, d'Oran ; Monsieur et Madame Ruedas François, de Lavayssière, et leurs enfants ; Monsieur Ruedas François fils, de Turenne ; Madame Veuve Rodriguez et ses enfants, de Turenne ; Monsieux Félix Rodriguez, de Tlemcen, parents et alliés, ont la douleur de vous faire part du décès de

François RODRIGUEZ

survenu à Hussein-Dey, le 23 mars 1943, à l'âge de 22 ans.

Ses obsèques auront lieu aujourd'hui, à 9 heures. Réunion maison Lorette, Léveilley, à Hussein-Dey.

Priez pour Lui.

POMPES FUNEBRES A. GUYE
Ag. d'Hussein-Dey, 25, r. Constantine

1946

LAVAYSSIERE

Incendie. — Avant-hier, vers 19 h. 30, un incendie s'est déclaré dans une écurie appartenant aux héritiers Lautier. Le feu a pris naissance dans des balles de fourrage et c'est grâce à la promptitude des secours de toute la population que les dégâts ont pu être amoindris. La moitié du fourrage a brûlé. L'écurie a subi quelques dommages.

HAMMAM BOU HADJAR

Madame Henri Maureau ; Monsieur Nicolas Maureau ; Mademoiselle Germaine Maureau ; Madame et Monsieur Alex de Seguin, et leur enfants ; Madame et Monsieur Pierre Foulquié et leurs enfants ; Mademoiselle Suzanne Maureau, ont la douleur de vous faire part de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

Monsieur Henri MAUREAU
Colon -- Croix de guerre 14-18
Ancien adjoint spécial de Lavayssière
Ancien président du Syndicat des Eaux de Lavayssière
Membre de la Chambre d'Agriculture d'Oran
Vice-président du Syndicat agricole de Tlemcen

leur époux, père, grand-père, beau-père, décédé à Thonon-les-Bains (Haute-Savoie) le 11 août 1946, dans sa 60ème année, muni des sacrements de l'église. - P.P.L.

Ils remercient les personnes qui leur ont témoigné leur sympathie en cette douloureuse circonstance.

LAVAYSSIERE

Les élections. — L'adjoint spécial ayant refusé d'ouvrir le bureau de vote et invité tous les électeurs à ne pas voter, le scrutin n'a été ouvert par l'administrateur de la commune mixte de Remchi que vers 15 heures, avec l'aide d'un serrurier et en présence de plusieurs électeurs. Le bureau a pu être constitué par deux administrateurs et conseillers municipaux du centre de Montagnac, après accord avec la sous-préfecture.

Les électeurs n'ayant pu être avertis, partiellement, que très tardivement, la grosse majorité d'entre eux n'a pu voter.

LAVAYSSIERE

Concours de boules. — A l'occasion de l'inauguration de la salle des fêtes du Café des Pins, le Boule Club Lavayssiérois, organise pour le dimanche 17 novembre 1946 un grand concours de boules inter-clubs doté de 5.000 fr. de prix, plus les mises.

Engagement 100 fr. par quadrette. Les inscriptions seront reçues jusqu'au samedi 16 novembre 1946 chez M. Martinez, Café des Pins.

En soirée, bal gratuit dans la nouvelle salle des fêtes avec orchestre de 1er choix.

MONTAGNAC

LAVAYSSIERE

Bienvenue. — Souhaits de bienvenue à M. Bulan, nouveau directeur d'école et à Mme Dunun, institutrice.

* Briançon - Eugène-Etienne (Hennaya). — **Naissance.** — **M. Sylvestre ; Mme et M. Jean Portalès ; Mme et M. Jean Portalès** (fils) ; **Mme et M. Emile Portalès** ont la double joie d'annoncer à leurs parents et amis,, la naissance de leur petite-fille et fille **Henriette, Marie Simone** et de leur petit-fils et fils **Lucien Maurice.**

LAVAYSSIERE

Ce qu'on ne voudrait plus voir. — La population verrait avec satisfaction disparaître les tranchées construites pendant la guerre et qui aujourd'hui servent de dépôt d'ordures.

Etat civil 1946. — Naissances : (Européens), 5 ; Naissances : (Indigènes), 123 ; Décès : (Européens), 8 ; Décès : Indigènes), 188.

TURENNE

* **Mariage — Mme Vve G. Pons-Acker; M. et Mme G. Chenoll** ont le plaisir de faire part à leurs amis et connaissances du mariage de leurs fille et frère **Odile Pons-Acker et Louis Hortola.** La bénédiction nuptiale leur a été donnée dans l'intimité le 29 avril.

✲ Lavayssière. — **Naissance. — Mme et M. Barrandon C.; Mme et M. Poncet A.; Mme et M. Barrandon A.; Mme et M. Barrandon Yvon** font part à leurs parents, amis et connaisasnces de la naissance de leur arrière-petite-fille, petite-fille et fille **Denise.**

✲ Briançon - Eugène-Etienne (Hennaya). — **Naissance. — M. Sylvestre ; Mme et M. Jean Portalès ; Mme et M. Jean Portalès** (fils) ; **Mme et M. Emile Portalès** ont la double joie d'annoncer à leurs parents et amis,, la naissance de leur petite-fille et fille **Henriette, Marie Simone** et de leur petit-fils et fils **Lucien Maurice.**

LAVAYSSIERE - MAILLOT - SENS (Yonne). — Mme et M. Combes Faustin; les familles parentes et alliés ont la douleur de faire part du décès de leur chère et regrettée mère

Mme Vve Eugène LEMAITRE
née Noémie SENANGE

survenu le 31 mai à Mailiot à l'âge de 78 ans.

P.P.E.

1947

BENI-SAF. — Mme et M. Léopold Derocles et leur fille Andrée ; Mme et M. Derocles père ; Mme et M. Emile Vignal, font part du décès de leur cher et regretté fils et petit fils

Norbert DEROCLES

survenu le 10 janvier 1947 à l'âge de 14 mois. Les obsèques auront lieu le 11 janvier à 16 h., à Béni-Saf.

BENI-SAF. — Mme Vve Jean Bulan; M. Denis Bulan; Mme et M. Robert Bulan et leur fille; Mme et M. Besson Claude et leurs enfants, de Tlemcen; Mme et M. Louis Douminge et leurs enfants, de Béni-Saf; Mme et M. Jean Bachelard, de Nancy; Mme Vve Reveillon, née Bulan, de Mâcon; Mme Vve Selaries et son fils de Rabat, font part du décès de leur regretté mari, père, frère et parent :

Jean BULAN

survenu à Béni-Saf le 18 janvier 1947 à l'âge de 76 ans.

LAVAYSSIERE

Nous avons le car ! — Grâce aux démarches pressantes de notre sympathique Conseiller général M. Victorri, en accord avec M. Hinsinger, délégué par la population, la compagnie des C.F.A. a décidé de faire passer le car de Montagnac-Tlemcen par notre centre et c'est ainsi que depuis le 14 nous sommes bien desservis à la satisfaction de tous.

Voici les horaires des nouveaux services : 1. Car venant de Montagnac, passage à 6 h. 45; 2. Car venant de Tlemcen, départ de Tlemcen à 11 h. 30; 3. Car venant de Montagnac, passage à 14 h. 15; 4. Car venant de Tlemcen, départ de Tlemcen, 17 heures.

Le service postal est toujours assuré par le car de Tlemcen-Béni-Saf.

Nous adressons nos remerciements à MM. Victorri et Hinsinger, ainsi qu'à M. le Directeur des F.A., Services routiers.

LAVAYSSIERE

NUIT ATOMIQUE ! De l'ambiance, du rythme, de la gaité, le samedi 12 juillet avec l'orchestre Mickey Jazz.

LAVAYSSIERE

Un camion tombe dans l'oued Sikkak

UN OCCUPANT TUE

Lavayssière, 30 juin,

Dimanche dernier, vers 20 h. 15 un camion appartenant à la Société Française d'Aïn-Témouchent et conduit par le chauffeur Florès a, pour des raisons que l'enquête précisera, arraché le garde-fou d'un pont, enjambant l'oued Sikkak, et s'est, après une chute de 10 mètres, écrasé dans le lit de l'oued.

Alerté par un habitant qui revenait des champs, le garde du village prévint aussitôt la gendarmerie de Montagnac, qui se porta immédiatement sur les lieux. Rapidement, les secours s'organisèrent.

Trois des occupants, projetés à l'extérieur de la cabine par la violence du choc, ne reçurent que des blessures sans gravité. Malheureusement Sahraoui Kouider ould Ahmed n'ayant pu se dégager, fut entraîné dans la chute. Quand les sauveteurs parvinrent à le dégager des décombres, il avait cessé de vivre.

Nous voulons espérer qu'à la suite de ce pénible accident, l'administration des Ponts et Chaussées prendra les mesures nécessaires en vue de l'élargissement de ce pont à voie unique, que les véhicules modernes de fort tonnage franchissent difficilement. — B.

LAVAYSSIERE

Comité des fêtes. — Un jeune comité des fêtes à été constitué. Président : P. Maurand; vice-président P. Hinsinger; secrétaire : H. Grangeon; trésorier : A. Quintard.

La nuit du tango. — Jeunes filles et jeunes gens et... autres, si vous aimez la musique langoureuse et tendre, venez nombreux ce samedi 12 juillet à Lavayssière. Entrée gratuite.

CARNET

✻ Oran-Lavayssière. — **Naissance.** — **Mme Vve Pons-Acker; M. et Mme Louis Hortola,** née **Odile Pons-Acker,** et leur **fils Louis-Paul,** sont heureux de faire part à leurs amis et connaissances de la naissance de leur petit-fils, fils et frère **Jacques.**

LAVAYSSIERE

OUVERTURE Huilerie GRASSET & LABLACK à Lavayssière, à partir du 5 novembre 1947.

MONT.'.GNAC-LAVAYSSIERE

M. HERNANDEZ Manuel, menuisier-ébéniste, informe les cultivateurs et particuliers, qu'à partir du 1er avril il aura la collaboration d'un personnel qualifié pour tous travaux de forge, charronnage et maréchalerie. Anciens Ateliers Roblès à Montagnac.

✱ Oran - Lavayssière. — **Naissance.** — **M. Georges Ruédas et Mme** née **Maguie Roumengas** et leur fils **Daniel** ont la joie de faire part à leurs amis et connaissances de la naissance de leur fils et frère **Maurice Georges.**

LAVAYSSIERE — M. Collet François; Mme Vve Collet Jean Pierre et ses enfants Philibert et Christiane ; Mlle Collet Conception ; Mlle Collet Anne Marie; les familles Collet de Mercier Lacombe ; Mme et M. Collet Fréderic de Paris ; les familles Noël, Bertier, parentes et alliées ont la douleur de vous faire part du décès de leur chère et regrettée

Mme Vve Alfred COLLET
née Hurtado

et vous prient d'assister à ses obsèques qui auront lieu le jeudi 27, à 10 heures.

LAVAYSSIERE

Une partie de cartes qui finit mal

Lavayssière, 4 août.

Hier soir, vers 21 heures, au cours d'une partie de cartes, une rixte sanglante a éclaté entre des sujets marocains de la zone espagnole.

Les antagonistes, après échanges de coups de matraque en vinrent aux couteaux et c'est grièvement blessé que les gardes relevèrnt le nommé Doudouh oul! Moh, atteint de trois coups de couteau dans la région thoracique.

La gendarmerie de Montagnac, aussitôt prévenue, se rendit sur les lieux et après une sérieuse enquête, arrêta l'auteur des coups de couteau: M'Hamed ould Mohamed ould Kadour et fit diriger le blessé sur l'hôpital militaire de Tlemcen.

L'arme du crime : un couteau à cran d'arrêt a été retrouvé et le meurtrier formellement reconnu par le blessé.

Nos félicitations aux agents de la force publique pour la rapidité avec laquelle, ils menèrent cette affaire.

Nous apprenons ce soir que l'état de la victime a dangereusement empiré. — **B. A.**

SERDOU

LAVAYSSIERE

Mérite agricole. — Nous avons appris avec plaisir la nomination au grade de chevalier du Mérite agricole, de notre estimé concitoyen M. Marcel Hinsinger.

LAVAYSSIERE. — Mme Vve Molinié Louis; Mlle Molinié Valérie; M. et Mme Arnoux née Molinié Aimé; M. et Mme Hinsinger Marcel née Molinié Adrienne et leurs enfants; les familles parentes et alliées, ont la douleur de vous faire part du décès de

M. Louis Benjamin MOLINIE

survenu à Lavayssière le 2 décembre, dans sa 74e année. Les obsèques auront lieu à Lavayssière le 3 décembre, à 15 h.

* Lavayssière. — **Mariage.** — **Mme Vve Molinier; M. et Mme Quintard Jules; Mme Vve Glaudel; M. et Mme Ryckwaert Armand,** font part à leurs parents, amis et connaissances du mariage de leurs petits-enfants et enfants : **Josette** et **Norbert.** La bénédiction leur sera donnée le 9 octobre à 16 heures, en l'église du Christ Roi de Lavayssière. Le présent avis tient lieu de faire part.

TLEMCEN-LAVAYSSIERE. — M. Terpant Paul et Mme, née Lucas et leurs enfants Madeleine et Annie ; Mme et M. Lucas Adolphe ; Mme et M. Lucas Paul et leurs enfants ; M. Gianoli Léopold ; Mme et M. Terpant Raymond et leurs enfants ; Mme et M. Terpant Georges et leurs enfants ; les familles parentes et alliées, vous font part du décès de leur chère et regrettée petite

Monique TERPANT

survenu à Tlemcen le 25 juin à l'âge de 5 ans et 1-2, et vous prie d'assister aux obsèques qui auront lieu aujourd'hui à 9 heures. Réunion portes d'Oran.

✻ Bréa. — **Naissance.** — **M. et Mme Pierre Lacoste, née Paule Ryckwaert** et leurs enfants : **Aline et Jean-Paul,** sont heureux de faire part à leurs parents, amis et connaissances de la naissance de leur fils et frère : **Francis,** le 25-11-47.

LAVAYSSIERE. — Mme Vve Iniesta mère; Mme Vve Iniesta Jean et ses enfants; les familles Iniesta, Miras, Pérez, Ségura, De Ruédas, Vargas, Botella, Ropéro, Gongora, Bonillo, Hernandez, Martin, parentes et alliées; Mme Vve Grisot, ont la douleur de vous faire part du décès de leur cher et regretté

Jean INIESTA

survenu à Lavayssière le 23 mai 1947 à l'âge de 45 ans, et vous prient de vouloir bien assister à ses obsèques qui auront lieu le 26 mai 1947 à 17 h.

LAVAYSSIERE

N'OUBLIEZ PAS QUE... le 25 mai, pour passer une agréable soirée, c'est à **MONTAGNAC** que vous viendrez. Retirez votre carte chez « **TITOU** ».

LAVAYSSIERE

1er collège

Inscrits 239, votants 12.

Adjoint spécial, est élu : M. Corbière Henri, 8 voix.

Conseillers municipaux, sont élus : MM. Terpant Paul, 10 voix : Grangeon Etienne, 7 ; Berrahoui Djilali, 4.

LAVAYSSIERE

MULET égaré ou volé nuit 23 au 24, noir, borgne, cicatrice sur front, 2 grosses verrues sur cuisse gauche. Prière renseigner Kind Auguste, Lavayssière.

✻ Lavayssière. — **Fiançailles.** — **Mme Vve Molinier; Mme et M. Quintard Jules; Mme Vve Glaudel; Mme et M. Armand Rychwaert** font part des fiançailles de leurs petits-enfants et enfants : **Josette et Norbert.**

LAVAYSSIERE.

Coup de couteau. — Le 10 juillet, vers 22 heures, une discussion éclatait entre Bensouna Ahmed et Chermitt Mohamed. La cause était des plus futiles. En effet, il ne s'agirait que d'un prêt de 20 sous que l'emprunteur Bensouna ne voulait pas rendre au créancier.

Le prêteur Chermitt crut se faire payer en décoiffant son débiteur, pour prendre sa chéchia en gage. Bensouna, ne l'entendit point de cette façon, et, sur le refus catégorique de Chermitt de restituer la chéchia, Bensouna, lui porta un coup de couteau au sein droit, mettant ainsi sa vie en danger.

Résultat, Chermitt le prêteur est à l'hôpital auxiliaire de Montagnac. Quant à Bensouna, il est en prison.

Un camion tombe dans un oued

1 TUE, 2 BLESSES GRAVES

Aïn-Témouchent (d.n.c.p.). — Dimanche 29 juin, à 20 heures, le camion de la « Fabrique française de liqueurs » de retour d'une tournée de livraison s'engageait sur un pont à proximité de Lavayssière et arrachant une balustrade tombait dans l'oued Sikkak d'une hauteur de huit mètres.

Quatre hommes étaient à bord. Nicolas Florès et Joseph Saez, violemment projetés hors du véhicule, ont été sérieusement blessés. Ils sont en observation à la clinique du docteur Torner.

Un troisième ouvrier de la « Fabrique » a pu s'accrocher au pont et s'en est tiré indemne, mais le quatrième, le nommé Abdelkader ben Ahmed, 37 ans, emprisonné dans la cabine du véhicule, a essayé vainement de se dégager et s'est noyé dans la rivière. La dépouille mortelle a été rendue à la famille.

D'après certains renseignements il ressort que c'est à la suite d'un choc faisant perdre au chauffeur le contrôle de la direction qu'à eu lieu cette pénible catastrophe.

1948

LAVAYSSIERE. — Les familles Anton, Catala, Lalande, Selva, parentes et alliées, font part qu'une messe sera dite le jeudi 19 août, à 8 heures, en l'église de Lavayssière, pour le repos de l'âme de leur cher et regretté

Gaëtan ANTON

LAVAYSSIERE.

« L'Echo d'Oran » est en vente au numéro chez M. BONNEFOY (boulanger), dépositaire du journal.

Les abonnés de L'Echo d'Oran, pourront retirer tous les jours leur journal chez M. Bonnefoy dès l'arrivée du car Ruffié, vers 10 h. 30. Les journaux non retirés seront remis à la poste le soir pour la distribution postale du lendemain.

LAVAYSSIERE

Vous trouverez « L'Echo d'Oran » et « L'Echo du Dimanche chez » :

M. Georges BEDDOCK

bourrelier

LAVAYSSIERE

Dans les P.T.T. — Nous apprenons avec plaisir la nomination sur place, au grade de Receveur de 6ème classe, de notre receveur-distributeur, M. Beddock. Nos félicitations.

LAVAYSSIERE

GERANT ayant connaissances vinification, mécanique, comptabilite, demandé pour importante coopérative vinicole. Sérieuses référenees exigées. S'adresser Jean Hervé, Lavayssière.

LAVAYSSIERE

A VENDRE pour cause santé café restaurant avec matériel complet et logement. S'adresser uniquement à M. Estiago Manuel, Maison Vve Martinez, seul propriétaire du fonds de commerce. Prix à débattre après visite.

LAVAYSSIERE

COOPERATIVE DES CEREALES ET DES LEGUMES SECS DE L'ARRONDISSEMENT DE TLEMCEN. — Les adhérents et usagers de la Coopérative sont informés que M. POMARES est actuellement détaché au centre de Lavayssière pour recevoir leurs apports de céréales et de légumes secs. Tous renseignements seront fournis sur place aux producteurs pour ce qui concerne la sacherie et les transports.

font défaut !

LAVAYSSIERE

Transports publics. — C'est avec plaisir que nous avons revu lundi matin le car qui assurait deux fois par semaine, le service entre Tlemcen et Lavayssière et qui avait été supprimé.

La population est informée que ce service sera assuré comme par le passé, deux fois par semaine : le lundi et le jeudi.

Les horaires sont les suivants : départ de Lavayssière 6 h. 30 et 13 h. 30. Retour, départ de Tlemcen 12 h. et 17 h. 45.

Nous remercions les CFA routiers et souhaitons que ce car fera sous peu un service quotidien, ce qui rendrait bien service à toute la population.

Denis GRASSET

LAVAYSSIERE

Boulisme. — C'est à l'équipe Blé et à l'équipe Pomarès du BC Lavayssière du secteur de Tlemcen, qu'échoit l'honneur d'aller disputer le challenge Dubois qui doit avoir lieu à Aln-El-Arba le 14 juillet.

LAVAYSSIERE

Fête locale. — La fête devant avoir lieu les 28, 29 et 30 août courant, le comité prévient les forains que les emplacements seront gratuits et que la lumière électrique leur sera fournie aussi gratuitement.

Ils sont priés de retenir leur emplacement au comité, le plus tôt possible.

LAVAYSSIERE

A VINIFIER 25.000 hectos cave coopérative de Lavayssière. Offres seront décachetées en présence des soumissionnaires le mardi 17 août à 16 heures par Monsieur le président de la cave. Peseurs de raisin et de moût demandés.

Décés, remerciements, messes

LAVAYSSIERE. — Les familles Anton, Catala, Lalande, Selva, parentes et alliées, remercient bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné tant de sympathie à l'occasion du décès de leur cher et regretté

M. Gaëtan ANTON

LAVAYSSIERE

Programme des fêtes des 29 et 30 août 1948. — Dimanche 29 : à 8 heures, lancement du boulet pour le concours de boules doté de 15.000 francs de prix plus les mises fixées à 200 francs par quadrette. Engagements reçus jusqu'au 29 à 7 heures du matin.

Course cycliste : 1er prix, 2.000 frs ; 2e prix, 1.000 francs.

A 9 h. course à pieds, 1er prix, 2.000 francs, 2e prix, 1.000 francs ; à 10 h. concours de cartes ; à 11 h. apéritif-concert ; à 16 h. courses de chevaux, 1er prix, 3.000 francs, 2e prix, 2.000 francs ; à 17 h. distribution de jouets aux enfants de la localité de 1 à 5 ans.

Journée du lundi 30 : à 8 h. concours de boules réservé aux joueurs de la localité, 5.000 francs plus les mises ; à 9 h. course en sac, divers prix ; à 11 h. apéritif-concert.

Pendant les 2 jours, matinées et soirée dansantes sur piste cimentée, concours de danses dotés de divers prix. Pour les forains, emplacements et éclairage gratuits.

SERDOU

LAVAYSSIERE

IL EST INTERDIT de passer, pacager, chasser dans la propriété de Mme Vve Henri Lauque sise à Lavayssière. Un garde assermenté verbalisera. Valable un an.

LAVAYSSIERE

EGARE OU VOLE : chienne croisée Pointer Bleu Auvergne, âgée 18 mois, répondant nom de YATA, robe mouchetée, avec grandes plaques bleues sur tout le dos. Signes particuliers : morsure sur la mâchoire inférieure droite. Taille très grande. Donner renseignements ou ramener contre forte récompense chez Monsieur PERRIN Robert, domaine des Merazgas à HENNAYA.

MONTAGNAC

⁂ Lavayssière-Ain-Témouchent. — **Mariage. — Mme Vve Jules Doumens; Mme et M. Emile Doumens; Mme et M. Jacques Barret** sont heureux de faire part du mariage de leurs enfants **Mauricette et Pierre**. La bénédiction nuptiale leur sera donnée le jeudi 5 décempre à 15 h. en l'église St-Michel de Tlemcen.

Le présent avis tient lieu de faire-part.

⁂ Lavayssière — **Naissance — Mme et M. Thorrignac Jean** et leur fille **Monique** font part à leurs amis et connaissances de la naissance de leur fille et sœur : **Nicolle Mireille.**

LAVAYSSIERE — Les familles Anton, Catala, Lalande, Selva, ont l'immense douleur de vous faire part du décès de

M. Gaëtan ANTON

survenu à l'âge de 79 ans, et vous prient d'assister aux obsèques qui auront lieu mardi 10 août à 17 heures.

---

* Lavayssière — **Mariage.** — **Mme Vve Molinier** a l'honneur de vous informer du mariage de sa fille : **Valérie,** avec **M. Paul Goudier,** de Paris.

---

le SSEPM.

LAVAYSSIERE

Bal paré masqué. — Le dimanche 29 février 1948 à 21 heures, salle du cinéma « Rex » de Lavayssière, aura lieu un grand bal paré et masqué.

Départ. — C'est avec regret que nous avons vu partir le gendarme Grimaldi de la brigade de Montagnac qui est affecté en avancement à la brigade de Picard comme maréchal des logis.

Nos félicitations.

✲ Oran-Lavayssière. — **Naissance.** — **Mme Vve Pons-Acker, M. et Mme Louis Hortola, née Odile Pons-Acker et leurs enfants Louis-Paul et Jacques,** ont le plaisir de faire part à leurs amis et connaissances de la naissance de leur petite-fille, fille et sœur **Claire.**

LAVAYSSIERE — Les familles Anton, Catala, Lalande, Selva, ont l'immense douleur de vous faire part du décès de

M. Gaëtan ANTON

survenu à l'âge de 79 ans, et vous prient d'assister aux obsèques qui auront lieu mardi 10 août à 17 heures.

1949

LAVAYSSIERE - MONTAGNAC. — Mme Vve Buffardel; Mme et M. Thorrignac Auguste Jean et leurs enfants; Mme et M. Hinsinger Roger et leur fille; Mme et M. Hinsinger Roger et leur fille ; Madame et Monsieur Thorrignac Jean et leurs enfants; Mme et M. Tarisse Henri et leurs enfants; M. Thorrignac Georges et leur nombreuse famille, font part du décès de leur chère et regrettée

Jeanne THORRIGNAC

née Buffardel

munie des Saints-Sacrements de l'Eglise. Les obsèques auront lieu le 13 juillet, à 17 heures 30.

* Orléans-Lavayssière. — **Mariage.** — **Madame et Monsieur Jolivet; Madame et Monsieur Hinsinger Marcel,** sont heureux de vous faire part de la bénédiction nuptiale de leurs enfants, qui aura lieu en l'église de Lavayssière le 20 avril 1949 à 16 heures.

Le présent avis tient lieu de faire part.

LAVAYSSIERE

Par suite de la suppression de tout trafic ferroviaire sur la ligne « TLEMCEN-BENI-SAF », les Transports Routiers des Chemins de Fer Algériens ont organisé un service de camionnage qui fonctionnera à partir du 1er OCTOBRE 1949 entre TLEMCEN et BENI-SAF, d'une part, et BENI-SAF et AIN-TEMOUCHENT, d'autre part.

Se renseigner auprès de leurs Agents locaux.

LAVAYSSIERE

Mérite social. — C'est avec plaisir que nous avons appris que notre ami M. Picard Roland, instituteur, président et trésorier de la Coopérative scolaire de Lavayssière, était promu au grade de chevalier du Mérite social. Nous lui présentons nos sincères félicitations.

LAVAYSSIERE

Orage de grêle

Lavayssière, 16 février.

Cet après-midi, vers 13 h. 30, un orage d'une extrême violence s'est abattu pendant plus d'une heure sur notre centre, accompagné d'une chute de grêlons de la grosseur d'olives, qui ont recouvert le sol d'une couche de plus de 10 centimètres.

Dans certaines habitations, quelques carreaux ont été cassés mais on ne signale aucun dégât sérieux.

La foudre, qui est tombée tout près du village, a occasionné quelques dérangements au téléphone. — **B.**

* Lavayssière. — **Naissance.** — **Jocelyne** et **Henry Martinez** sont heureux de faire part de la naissance de leur petite sœur : **Maryse Simone.**

LAVAYSSIERE. — Les producteurs du Syndicat agricole de Lavayssière font part du décès de

M. Antoine CALAS

beau-père de leur camarade Boyer Camille. Dans l'impossibilité d'assister aux obsèques qui ont eu lieu à Tirman, présentent aux familles en deuil, avec leur sympathie, leurs condoléances.

LAVAYSSIERE

La rage. — La population est informée que par suite d'un cas de rage constaté sur le territoire de la commune, pendant trois mois, tout chien errant et non muselé sera immédiatement abattu.

* Tlemcen - Lavayssière. — **Naissance.** — Mme et M. Jules Corbière; Mme et M. Torro Paul; Mme et M. Torro Roger, ont le plaisir de vous faire part de la naissance de leur petit-fils et fils : **Bernard, Jules.**

Les familles Barrandon, Buteau, Blanchard, Serain, Straëbler, parentes, alliées et amies, ont le regret de vous faire part du décès de

Monsieur César BARRANDON

survenu à Oran le 6 février 1949 dans sa 90e année. Les obsèques ont eu lieu dans l'intimité.

* Lavayssière. — **Naissance.** — **M. Norbert Ryckwaert** et **Mme**, née **Josette Quintard** ont la joie de vous faire part de la naissance de leurs deux fils : **Robert et Yves.**

LAVAYSSIERE

Destruction de gibier. — Depuis quelque temps, M. Acker, propriétaire à Lavayssière s'apercevait que divers nids de perdrix situés sur sa propriété était détruits. Ses soupçons se portèrent sur ses ouvriers. Il en informa le garde champêtre Debrieu qui ouvrit une enquête et mit la main sur les délinquants qui avouèrent avoir détruit plusieurs nids et avoir mangé les couveuses.

Ce sont les nommés : Mouffock Ahmed, 18 ans; Benamara Mohamed, 16 ans; Belasri Bouaza, 16 ans et Kaddaou Kouider, 16 ans. Les gardes-chasse de Tlemcen prévenus se sont rendus sur les lieux pour enquête.

LAVAYSSIERE

TRACTEURS CONTINENTAL à chenilles : Exposition et démonstration à Lavayssière vendredi 4 février 1949. Agent pour les arrondissements de Tlemcen et Sidi-Bel-Abbès: FALCON Henri, garagiste, BEL-ABBES. Tél. : 29-31.

B.C.L. — A la suite de l'assemblée générale, le comité du Boules Club Lavayssiérois a été ainsi constitué : Président, M. Visbecq; vice-président, M. Hinsinger Roger; secrétaire général, M. Picard ; secrétaire adjoint, M. Grangeon Henri; trésorier général, M. Martinez Alexis; trésorier adjoint, M. Beddock Aaron; directeur des jeux, M. Blé René; assesseurs, MM. Acker Camille, Bisbal Marcel et Doumens Emile.

* Laveyssière. — **Naissance.** — **Louis-Paul, Jacques et Claire Hortola** sont heureux de faire part à leurs amis de la naissance de leur petite sœur **Claudine.**

LAVAYSSIERE. — Mme Vve Calas ; Mme et M. Bourge et leurs enfants ; Mme et M. Mauret et leur fils ; Mme et M. Boyer Camille et leurs enfants ; Mlle Odette Calas; Mme et M. Estrade Louis; les familles parentes et alliées ont la douleur de faire part du décès de leur cher et regretté

M. Antoine CALAS

survenu à Lavayssière le 7 janvier 1949 dans sa 78e année et vous prient de vouloir bien assister à ses obsèques qui auront lieu, à Tirman, le dimanche 9 janvier.

Lavayssière-Oran-Saïda. — **Fiançailles. — Mme et M. Martinez Albert; Mme et M. Sordes Julien,** ont le plaisir de faire part des fiançailles de leurs enfants : **Léoncine et Gilbert.**

LAVAYSSIERE

La pluie. — Après une période de sécheresse de plusieurs mois nous avons été ce matin gratifié pendant quelques heures d'une pluie bienfaisante ce qui va permettre à nos colons d'activer leurs semailles dans de bonnes conditions; il faut souhaiter que d'autres averses suivront. Il serait tombé 16 mm.

Déclaration de récolte. — Les propriétaires sont informés que les déclarations de vin doivent être faites en mairie jusqu'au 15 novembre à minuit, dernier délai.

T.R.C.F.A. — Les usagers sont informés qu'ils pourront maintenant retenir leurs places pour les services fonctionnant les lundis et jeudis.

A cet effet, ils s'adresseront à l'agent local, M. Estrugo qui leur délivrera des tickets le lundi à 7 h. pour le départ du lundi et le jeudi à 7 h pour le dépar. du jeudi. Nous remercions la direction des T.R.C.F.A. pour cette bonne initiative qui mettra fin aux bousculades qui se produisaient à chaque départ.

Anniversaire de l'Armistice. — A l'occasion de l'anniversaire de l'armistice du 11 novembre, la municipalité offre un grand bal dans la salle du café national avec un orchestre de choix.

LAVAYSSIERE

Jeudi après-midi, vers 18 h. 15, la population était alertée par la cloche de l'école. Le feu venait de se déclarer dans un hangar où étaient entreposées des bottes de foin, appartenant à M. Alfred Hinsinger.

Grâce à la promptitude des secours et maigré le manque d'eau, le feu a pu être éteint après deux heures d'effort.

Signalons l'empressement de toute la population qui s'est dévouée sans compter et à qui nous rendons hommage. **B.A**

LAVAYSSIERE

Décès. — Une des plus vieilles figures du village, Foster Joseph, ancien combattant de la guerre 1914- 1918 vient de s'éteindre subitement, alors que rien ne laissait prévoir une issue fatale.

En cette douloureuse circonstance, le syndicat des producteurs agricoles de Lavayssière ne saurait trop rappeler aux agriculteurs de la région, les services précieux et surtout bénévoles que le défunt leur a rendus soit au cours de la lutte anti-acridienne, soit dans ses fonctions de distributeur d'aliments pour les bêtes de somme pendant la disette.

Profondémment attaché à cette agriculture qu'il alma toute sa vie, Foster Joseph ne laisse au sein de la grande famille agricole, où il jouissait de la considération générale, que des regrets unanimes et le souvenir d'un honnête et d'un parfait travailleur.

Nous adressons aux familles cruellement éprouvées nos condoléances émues.

• Lavayssière-Alger-Vals. — **Mariage.** — **Madame et Monsieur E. Visbecq; Madame Vve B. Ribeyre,** ont l'honneur de vous faire part du mariage de leurs enfants : **Simone** et **Roger.** La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'Eglise du Christ-Roi de Lavayssière, le samedi 17 décembre, à 15 heures.

Le présent avis tient lieu de faire-part.

TIRMAN - LAVAYSSIERE - TLEMCEN. — Mme Vve Calas, ses enfants et petits-enfants, remercient bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné leur sympathie à l'occasion du décès de leur cher et regretté

M. Antoine CALAS

et les prient de trouver ici l'expression de leur vive gratitude. Une messe sera dite pour le repos de son âme le vendredi 21 janvier à 8 h. en l'église de Tirman.

1950

LAVAYSSIERE

Démonstration, présentation du tracteur et ses outils portés le jeudi 16 mars à 9 heures dans la propriété de M. DOUMENS. Pour tous renseignements, s'adresser à M. BOUCHENAK, rue Eugène-Etienne, TLEMCEN. - Téléphone : 2-05.

LAVAYSSIERE

Boules-Club. — Une réunion ayant eu lieu mercredi pour la formation du comité pour l'année 1950, le quorum n'ayant pas été atteint les joueurs sont priés d'assister à la réunion qui aura lieu dimanche 19 mars à 10 h. 30 dans la salle du cinéma Vox.

LAVAYSSIERE

Bal de la mi-carême. — Dimanche 12 mars à l'occasion de la mi-carême aura lieu un grand bal paré et masqué dans la salle du cinéma Rex. Un orchestre réputé a été retenu à cette occasion. Les populations des centres environnants sont cordialement invités.

Vol. — Dans la nuit du 6 au 7 des malfaiteurs se sont introduits dans le poulailler de M. Garcia, commis chez M. Grasset et ont fait main basse sur sept poules et deux dindons. Les gardes de notre centre mènent les recherches qui espérons amèneront l'arrestation des malfaiteurs.

MARNIA

LAVAYSSIERE

Bal de la Mi-Carême. — Le bal organisé dans la salle du Rex a obtenu un vif succès et c'est au son d'un excellent orchestre que la jeunesse de notre centre et des centres environnants s'est amusée jusqu'à une heure avancée de la nuit. aussi remercions le directeur du Rex qui ne recule devant aucun sacrifice pour distraire la population. On parle déjà d'un grand bal pour les fêtes de Pâques.

LAVAYSSIERE

Solidarité agissante. — La dame Belkhaouane Aïcha bent Ramdane, épouse de Abdelhouab Mohamed ould Sliman, âgée de 35 ans a mis au monde 2 jumeaux. Malheureusement elle décédait une heure après des suites de l'accouchement, laissant 6 enfants en bas âge. Le père n'ayant aucune famille a demandé à ce que les jumeaux soient confiés à l'assistance publique.

Après les démarches de M. l'administrateur en second de la commune mixte de Remchi auprès des pouvoirs publics les jumeaux ont été admis à l'hôpital civil de Témouchent et c'est M. Maman, cultivateur à Lavayssière qui a mis spontanément son auto à la disposition de la commune pour accompagner les deux jumeaux à Témouchent.

Nos félicitations pour son désintéressement ainsi qu'à tous ceux qui se sont dévoués pour les démarches.

LAVAYSSIERE

Solidarité agissante. — Une erreur s'est glissée dans notre compte rendu publié lundi. C'est bien M. Maurand, et non M. Maman, qui a accompagné à Témouchent les deux jumeaux orphelins de mère dont il était question.

LAVAYSSIERE

Succès. — Mme Bulan, institutrice dans notre centre, vient de subir avec succès les épreuves du C.A.P. Nous lui adressons nos vives félicitations.

Temps. — Nous avons été gratifiés de forles averses. Aussi nos récoltes sont d'un bel aspect.

LAVAYSSIERE

Agriculture — Les céréales s'annoncent très belles; les orges forment les épis ainsi que les blés précoces. Les vignes bourgeonnent et souhaitons que la gelée, dont nous sommes gratifiés tous les ans, oublie de nous rendre visite.

MOGADOR-LAVAYSSIERE. — Mariage.— Mme et M. Arrighi Jean; Mme Hinsinger Emile; Mme et M. Arrighi Jourdan; Mme et M. Acker Camille, font part à leurs nombreux parents et amis, du mariage de leurs enfants : Aimée et Norbert.

La bénédiction nuptiale leur sera donnée dans l'intimité en l'église de Notre-Dame de l'Assomption à Mogador le 15 avril 1950 à 11 heures. Le présent avis tient lieu de faire-part.

LAVAYSSIERE

THEATRE. — Continuant sa tournée, le Cercle Jeanne d'Arc vous vendra visite dimanche 30 à 15 h. et vous présentera « LE CHAPEAU DE PAILLE D'ITALIE », vaudeville plein d'entrain et de gaieté.

LAVAYSSIERE

SUIS ACHETEUR camion G.M.C. à benne type armée, bon état marche. Préférence 4 roues. S'adresser Correspondant Lavayssière.

LAVAYSSIERE

PREMIERE COMMUNION : « PHOTO LUX
ancienne maison JOUVE - Tlemcen

LAVAYSSIERE

Certificat d'études. — Ont été admis: Becerra Eliane, Hinsinger Gisèle et Navarro Roger. Nos félicitations aux élèves ainsi qu'à leur maître M. Bulan.

LAVAYSSIERE

Inauguration. — La population de Lavayssière et des environs qui si généreusement a contribué à l'achat d'un harmonium pour l'église du Christ-Roi est invitée à l'inauguration de ce bel instrument qui aura lieu le dimanche 28, jour de la communion solennelle en cette paroisse. Messe à 8 h. 30.

Erection de la commune. — C'est avec plaisir que nous avons appris que le décret érigeant notre commune en plein exercice a été signé et que c'est samedi 27 mai que M. le sous-préfet de Tlemcen doit venir installer la délégation spéciale.

Enfin ! Voilà une réalisation que la population attendait depuis très longtemps et qui fait honneur à tous les élus qui se sont occupés de la question.

Souhaitons que les élections ne tardent pas et que la future municipalité sache embellir notre centre.

LAVAYSSIERE

Elections. — Par arrêté préfectoral en date du 10 juin 1950, les élections qui doivent désigner la nouvelle municipalité auront lieu le dimanche 25 juin 1950.

LAVAYSSIERE

Récoltes. — Le beau temps est revenu et la moisson des orges a commencé. Les récoltes sont de toute beauté et laissent espérer l'abondance. Les vignes ont bel aspect et nos viticulteurs ne cessent de traiter contre les maladies.

Installation de la délégation spéciale. — Un grand jour pour Lavayssière un jour de fête et de joie attendu depuis longtemps par la population. Le 27 mai M. le sous-préfet de Tlemcen accompagné de MM. Valleur, Grassel et Bouharaoua, conseillers généraux; MM. Hadj Eddine, délégué à l'Assemblée algérienne, a installé la délégation spéciale qui dout assurer la gestion de notre commune en attendant les élections.

Etaient présents à la cérémonie MM l'administrateur principal de la commune mixte de Remchi ainsi que l'administrateur en second et les conseillers municipaux.

Après lecture par M. le sous-préfet des arrêtés érigeant la commune et la désignation de la délégation spéciale composée de MM. Poncet Antoine, président, Corbière Jules, Hinsinger Marcel; Cheimitti Mohamed et Berrahou Djillali, ceux-ci signent les procès verbaux d'installation.

Prirent la parole tour à tour MM. Grassel Yvon, conseiller général, Bouharaoua, conseiller général, Hadj Eddine, délégué à l'Assemblée algérienne et Valleur, Conseiller général. Ensuite M. le sous-préfet prononça quelques paroles pour dire sa joie d'avoir installé la délégation en promettant de venir installer la prochaine municipalité après les élections qu'il souhaite voir s'effectuer dans l'union de tous.

La salle de la mairie étant trop petite pour contenir tous les habitants Aussi nous souhaitons de tout cœur que la première réalisation de la future municipalité soit une belle mairie digne de notre beau centre.

Un apéritif clôtura cette belle journée.

LAVAYSSIERE

Après les élections. — MM. Yvon Grasset, Kind, Hortola, Corbière, Terpant, Santander, Iniesta, Schweizer, Jean, Grangeon, Torro, Martine, Tarrisse, remercient bien sincèrement tous ceux qui leur ont manifesté leur confiance aux élections municipales du 25 juin 1950. Ils assurent la population qu'ils travailleront dans l'avenir avec le souci de l'union et de l'honnêteté pour la prospérité de leur commune et la grandeur de la France.

LAVAYSSIERE

LALLA SETTI. M. Ryckwaert Armand, propriétaire, prévient que toutes ses vignes sont arséniatées et que ses propriétés renferment des appâts empoisonnés. Valable un an.

Elections. — Le nouveau conseil municipal s'est réuni aujourd'hui 2 juillet dans la salle de la mairie.

M. Grasset Yvon a été élu maire à l'unanimité des voix. M. Kinte Auguste a été élu premier adjoint; M. Santander Louis deuxième adjoint; M. Chermihi ould Ali a été élu adjoint du deuxième collège.

LAVAYSSIERE. — Madame Veuve Baptiste Boyer; Monsieur René Boyer; Monsieur Etienne Fourment et Madame, née Paulette Boyer et leurs enfants; Mme et M. Camille Boyer et leurs enfants; M. Paul Grangeon et Madame, née Lydie Boyer et leur enfant; les familles Hérail, Marc, Cantié, Bonafous de France; Calmels de Settat et Jean Julien de Montagnac, parentes et alliées ont la douleur de faire part du décès de leur regretté :

M. Baptiste BOYER

survenu le 19 juillet 1950 à l'âge de 72 ans leur époux, père, grand-père, frère et oncle et vous prient d'assister aux obsèques qui auront lieu à Lavayssière le 20 juillet à 17 heures.

LAVAYSSIERE. — Les membres du conseil d'administration de la Cave Coopérative de Lavayssière ont la douleur de faire part du décès de :

M. Baptiste BOYER
ancien président
de la cave et père du vice-président

et vous prient d'assister aux obsèques qui auront lieu jeudi 20 courant à 17 heures à Lavayssière.

LAVAYSSIERE. — Madame Boyer Baptiste, ses enfants, petits-enfants; les familles parentes et alliées, remercient toutes les personnes qui leur ont manifesté leur sympathie lors du décès de leur regretté :

Baptiste BOYER

LAVAYSSIERE

Fête locale. — La nouvelle et première municipalité de notre centre a décidé de faire la fête locale les 26 et 27 août. Le programme des réjouissances sera bientôt élaboré et nous pouvons d'ores et déjà annoncer un grand concours de boules doté d'un fort prix.

LAVAYSSIERE

Fête locale. — Notre fête locale est définitivement fixée aux 26 et 27 août prochain, sous la présidence d'honneur de MM. Pasquier sous-préfet, Valleur et Hadj Eddine députés à l'Assemblée algérienne, Yvon Grasset fils et Bouharaoua, conseillers généraux; Mainey administrateur principal de Montagnac, et Grasset Yvon, père maire de Lavayssière.

Comité actif: président M. Torro Gilbert; vice-président, Buedas Georges; secrétaire, M. Rodriguez Marcel; trésorier, Melle Corbier Renée; assesseurs, Mlle Delrieux Louise, Beddock Georges, Grangeon Henri, Thomignac Guy, Hinsinger Paul et Hinsinger Serge.

Avec un pareil comité nous sommes certain d'un plein succès et déjà l'on parle d'un orchestre des plus réputés de Radio-Alger Radio-Tanger ???. Chut ne soyons pas trop indiscret.

LAVAYSSIERE

CAVE COOPERATIVE demande 1 peseur de mouts et 1 peseur de raisins. S'adresser au Président.

LAVAYSSIERE

Fête locale. — Les grandes fêtes de Lavayssière auront lieu les 26, 27 et 28 août avec le concours du grand orchestre de Radio Tanger et ses attractions. Belles journées en perspective.

LAVAYSSIERE

Défense des cultures

AGRUMICULTEURS, luttez contre les parasites de vos cultures : cochenilles, mouches, etc... — OLEICULTEURS, ne laissez pas vos oliviers noirs de Fumagine, la Sté P.A.M. (procédés agricoles modernes), 17, rue Renan Ain-Témouchent, entreprend à forfait la défense de vos cultures (Prix moyens agrumes 25 francs et oliviers 45 francs, par quantité importante. Prix étudiés). Renseignements gratuits.

LAVAYSSIERE

Fêtes locales. — A l'occasion des fêtes locales qui auront lieu les 26, 27 et 28 août la direction des TRCFA organise des services de cars intensifs qui fonctionneront aux départs de Tlemcen, Béni-Saf, Montagnac, Pont-de-l'Isser et les Abdellys. Retour assuré jusqu'après le bal.

LAVAYSSIERE

MADAME GRISOT fait connaître à tous ceux à qui il appartiendra, qu'elle a vendu à M. J. M. Clerigues, la totalité de sa récolte d'oranges à provenir de sa propriété de Lavayssière pour l'année agricole 1950-51.

LAVAYSSIERE

Fête de l'Armistice. — A l'occasion de la fête de la Victoire, la municipalité offre un grand bal. A 11 h., une gerbe de fleurs sera déposée au monument aux morts. A 12 h. un banquet aura lieu chez M. Estrugo. Les anciens combattants qui veulent y prendre part sont priés de se faire inscire à la mairie, au plus tard vendredi.

Déclaration de récolte. — Les viticulteurs de la commune sont priés de faire leur déclaration de récolte de vin avant le 15 novembre.

Notre courrier. — Nous remercions l'Administration des Postes pour les améliorations apportées dans la réception de nos correspondances qui nous parviennent par le car de midi au lieu de 16 h. 30. De cette façon, la population reçoit son courrier avec quelques heures d'avance sur l'ancien horaire.

OLIDA

LAVAYSSIERE

Mme Vve Jean INESTA informe le public qu'elle occupe toujours la propriété rurale appartenant à Mme Vve Grisot à Lavayssière et qu'elle considérera comme nul et de nul effet, toutes ventes de produits agricoles provenant de cette propriété et qui seraient traitées sans son autorisation.

LAVAYSSIERE

Sport. — Le 19 novembre notre équipe de football recevait en match officiel l'équipe de Malherbe. Partie pleine d'allant où les 2 équipes firent de leur mieux. Les visiteurs gagnèrent par le score de 2 buts à 1. Bon arbitrage.

Excès de vitesse. — Certains chauffeurs de passage dans notre centre et même du village ont pris la route qui traverse notre commune pour un véritable autodrome et c'est à une allure vertigineuse que nous voyons passer les véhicules. C'est miracle que nous n'ayons pas eu d'accident à signaler serait-ce trop demander à notre nouvelle municipalité avant que nous n'ayons d'avatars de vouloir prendre un arrêté réglementant la circulation et de frapper certains « emballés » de quelques bonnes contraventions.

LAVAYSSIERE

La rage. — A partir du 30 novembre 1950, et pendant une durée de trois mois, les chiens trouvés sur la voie publique sans qu'ils soient tenus en laisse et muselés et les chiens égarés seront abattus systématiquement.

Les contrevenants seront poursuivis, conformément aux lois et règlements en vigueur.

(Communiqué de la mairie)

LAVAYSSIERE

Conseil municipal. — Aujourd'hui mardi à 18 h., aura lieu une réunion du Conseil municipal. Questions très importantes. Présence indispensable de tous les conseillers.

LAVAYSSIERE

Vie religieuse. — Dimanche 10 décembre : solennité de la fête de l'Immaculée Conception, journée des vocations.

A 9 h. 15, grand-messe. Allocution de circonstance; le soir à 20 h. 30, cérémonie en l'honneur de la Sainte Vierge présidée par M. le chanoine Collet, secrétaire particulier de Mgr l'Evêque; clôture de la neuvaine, allocution de circonstance. Bénédiction du Saint Sacrement.

Lundi 11 décembre à 14 h. 30, réunion des dames de la Ligue féminine d'Action catholique.

A 19 h., réunion des hommes de l'Union paroissiale; allocution de M. le chanoine Collet, aumônier diocésain d'Action catholique.

LAVAYSSIERE

Notre marché. — Notre marché du dimanche a été bien approvisionné et nos ménagères ont pu remplir leurs filets de légumes et fruits bien frais à des prix abordables. Aperçu de quelques prix : pommes de terre 20 f. le kilog, patates douces 20 f. le k., chou 20 f. k.; choux-fleurs 30 f. le k., petits pois 40 f. le k., fèves vertes 50 f. le k., oranges mandarines 20 et 30 f. le k., poireaux, carottes, salades, navets, celeri 10 f. le paquet.

Bal des conscrits. — Les conscrits de la classe 52 donneraient un bal pour la Noël, avec un orchestre réputé. Nous en reparlerons.

LAVAYSSIERE

B.C.L. — La réunion du Boules-Club de Lavayssière pour le renouvellement du comité de l'année 1951 aura lieu le mercredi 20 à 18 h. dans la salle du Rex. Les sociétaires sont priés d'y assister.

Conscrits. — Le 25 aura lieu le grand bal organisé par les conscrits de la classe 51. Un orchestre des plus réputés a été retenu. Les habitants des villages voisins sont cordialement invités.

LAVAYSSIERE

Football. — Dimanche 10 l'équipe locale rencontrait pour le championnat de district l'équipe du Football-Club Musulman de Tlemcen qui nous arrivait avec la réputation d'une équipe redoutable.

Dès le début de la partie les visiteurs poussent quelques pointes dangereuses qui sont vite neutralisées par la puissante ligne de défense locale. Les locaux reprennent l'avantage au cours de cette mi-temps et s'assurent solidement la victoire par un score de 5 à 2.

A la reprise, les visiteurs essayent quelques échappées qui sont enrayées magistralement par la ligne des demis.

Les locaux passent à l'offensive. Les visiteurs malheureusément durcissent leur jeu, sans aucune intervention de l'arbitre néanmoins. La partie s'achève au bénéfice des locaux par un score de 8 à 2.

Arbitrage moyen. Bonne tenue des 22 joueurs.

Boules-Club. — Les sociétaires du Boules-Club de Lavayssière vont élire leur nouveau comité pour 1951. Ils sont priés d'assister à la réunion qui aura lieu prochainement.

Le président sortant compte sur la sportivité des joueurs car le nouveau comité doit être constitué avant la fin de l'année.

LAVAYSSIERE

Arbre de Noël. — Nos écoliers ont été gâtés cette année. Jeudi à 15 h. avant leur sortie pour les vacances de fin d'année ils se réunissaient autour d'un arbre de Noël pour recevoir de jolis jouets et savourer un délicieux goûter composé de gâteaux, bonbons, chocolat.

Le maire avait tenu à être de la fête ainsi que M. Santander, adjoint. Il remercia les instituteurs et institutrices présents qui avaient si bien organisé cette petite fête de famille.

Félicitations à tous les promoteurs de cette manifestation.

Temps. — Depuis quelques jours nous sommes gratifiés de bonnes averses, ce qui va permettre à nos colons de terminer leurs semailles.

La température s'est bien rafraichie et c'est seulement maintenant que l'on s'aperçoit de l'arrivée de l'hiver. Par suite du mauvais temps notre marché hedbomadaire a été nul.

LAVAYSSIERE

Bal des conscrits. — Il a été pleinement réussi et avait malgré le froid attiré une nombreuse affluence des villages environnants. Un bon point pour nos futurs soldats.

A LAVAYSSIERE, UNE JEUNE DOMESTIQUE EST ELECTROCUTEE

A Lavayssière, la bonne du receveur des Postes, la jeune Bent Aidouni, âgée de 20 ans, ramassait le linge étendu sur des cordes dans la cour, lorsque par mégarde elle toucha le fil d'une lampe baladeuse que la pluie venait de mouiller. Elle a été électrocutée.

Le médecin de Montagnac ne put que constater le décès.

1952

LAVAYSSIERE - HENNAYA. — M. Hinsinger Guy; Mme et leurs enfants; M. Hinsinger Marcel Madame et leurs enfants; M. Hinsinger Alfred, Madame et leurs enfants; M. Hinsinger René, Madame et leurs enfants; M. Hinsinger Roger, Madame et leur fille; M. et Mme Pomies Ernest née Hinsinger et leurs enfants; les familles parentes et alliées ont la douleur de faire part du décès de leur chère et regrettée :

Madame Veuve Joseph HINSINGER

survenu le 27 juillet dans sa 75e année, munie des Saints Sacrements de l'Eglise.

Les obsèques auront lieu à Hennaya ce jour à 17 h. Réunion portes d'Hennaya.

* Lavayssière-Hennaya. — **Naissance.** — **Madame et Monsieur Albert Barrandon; Madame et Monsieur Yvon Grasset; Madame et Monsieur Germain Grasset** ont la joie de vous annoncer la naissance de leur petite-fille et fille : **Brigitte.**

* Lavayssière - Oloron - Sainte-Marie. — **Mariage.** — **M. et Madame Hinsinger Adrien; M. et Mme Fontang Marcel** ont le plaisir de faire part à leurs parents, amis et connaissances du mariage de leurs enfants **Jacqueline et Henri** et vous prient d'assister à la bénédiction nuptiale qui leur sera donnée à l'église de Lavayssière le jeudi 31 Mai 1951 dans la plus stricte intimité.

Cet avis tient lieu de faire part.

* Les Abdellys-Lavayssière. — **Fiançailles.** — **Mme et M. Rœder Georges; Mme et M. Thorrignac Jean** sont heureux de vous faire part des fiançailles de leur fille et frère **Renée et Georges.**

* Lavayssière. — **Naissance.** — **Yves et Robert Ryckwaert** ont la joie d'annoncer la naissance de leur frère **Paul.**

Clinique Prat le 11 juin 1951.

* Lavayssière. — **Naissance.** — **M. Yvon Barrandon** et **Madame** née **Poncet** sont les heureux parents d'une petite **Monique.**

Clinique Prat le 11 juin 1951.

* Bréa-Lavayssière. — **Naissance.** — **Marie-Claude, Jeanne** et **Philippe Lacoste** font part de la naissance de leur frère **Marcel Jean.**

* Lavayssière-Oran. — **Mariage.** — **Madame et Monsieur Pierre Louis Barthe; Madame Vve Denise Mules** sont heureux de faire part du mariage de leurs enfants **Simone** et **Hubert Jean.** Et vous prient d'assister à la bénédiction nuptiale qui aura lieu le samedi 4 août 1951 à 9 h. en l'Eglise du Christ Roi de Lavayssière.

LAVAYSSIERE

Distinction honorifique. — C'est avec plaisir que nous avons appris que notre concitoyen, M. Pelletier Joseph agriculteur avait été nommé Chevalier du Mérite agricole. Nous lui présentons nos sincères félicitations.

Obsèques. — La série noire continue Samedi ont eu lieu, au milieu d'une foule de parents et d'amis, les obsèques de M Combes Faustin, propriétaire. A la veuve éplorée et à sa famille nous adressons nos vives condoléances.

* **Lavayssière-Orléans-Ravensburg. — Naissance. — Eric Jolivet** est très heureux de vous annoncer la naissance de sa sœur **Brigitte.** Clinique Prat (Tlemcen).

LAVAYSSIERE

Arrivée. — De retour après un mois d'absence de notre sympathique maire, M. Grasset Yvon, qui est allé se reposer en France.

LAVAYSSIERE - MAILLOT (Yonne) — Mme Vve Combes Faustin, née Lemaitre; Mme Vve Gresse, née Combes; Mme Veuve Col n, née Combes; Mme et M. Maurice Lemaitre et leurs enfants; Mme et M. Henri Lemaitre et leurs enfants; Mme et M. Fernand Lemaitre; Mme et M. Mignen René et leurs enfants; Mme et M. Antille et leur fils; Mme Vve Marcel Lemaitre et ses enfants; les familles Jourd'hui, Corbières, Bonnefoy, Barthe, Decons, Derocles, Sweizer, Jean, Pubreu l, Col n, Buttin, Ch canne, parentes et alliées, ont la douleur de faire part de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

M. Faustin COMBES

Ancien combattant 14-18

leur époux, frère, beau-frère et oncle décédé le 23 août 1951 à l'âge de 61 ans, muni des Sts Sacrements de l'église. Les obsèques auront lieu ce jour 25 août 1951 à 17 h. à Lavayssière.

LAVAYSSIERE

Obsèques. — Samedi ont eu lieu à Tlemcen, au milieu d'une foule de parents et d'amis, les obsèques de M. Sylvain Picard, ancien combattant 1914-19, ancien adjoint au maire de la ville de Tlemcen, décédé après une longue maladie.

Nous présentons à son fils, instituteur à Lavayssière, ainsi qu'à sa famille, nos affectueuses condoléances.

Nous adressons également à la famille Iglésias nos sincères condoléances, à l'occasion du décès de M.Iglésias Joacquin.

LAVAYSSIERE

Obsèques. — C'est une vieille figure de Lavayssière qui disparait encore en la personne de Mme Vve Hinsinger Joseph, dont les obsèques ont eu lieu à Hennaya au milieu d'une foule de parents et d'amis.

A ses enfants Marcel, Alfred, René et Roger, nos concitoyens ainsi qu'à toute sa nombreuse famille nous présentons nos vives condoléances.

TLEMCEN - LAVAYSSIERE - LAVIT DE LOMAGNE (Tarn-et-Garonne). — Mme et M. Picard Roland, instituteur à Lavayssière; Mme Picard Albanie, d'Oran; Mme Veuve Bergues, née Picard Melly, de Lavit de Lomagne (Tarn-et-Garonne); les familles Hérald, Jamot, de Toulouse, Garric de Lavit de Lomagne, Martinez, parentes, alliées et amies, Madame Amouyal et son fils, ont la douleur de vous faire part du décès de

M. Sylvain PICARD

Ancien combattant 1914-1918

Ancien adjoint au maire de la ville de Tlemcen

leur père, beau-père, frère, oncle, parent, allié et ami, survenu à Tlemcen le 10 août 1951, dans sa 67e année.

Les obsèques auront lieu ce jour à 10 h.

Domicile mortuaire : maison Pastor, faubourg Pasteur, Tlemcen.

TLEMCEN. — L'Amicale Bearn et Gascogne fait part du décès du compatriote :

Sylvain PICARD

et vous prie d'assister aux obsèques qui auront lieu ce jour à 15 heures.

Réunion faubourg Pasteur.

LAVAYSSIERE

Générosité. — Dernièrement le maire a procédé à une distribution de grains à tous les indigents musulmans de la commune, soulageant ainsi quelques misères. Remerciements au chef de la commune.

Le nouvel An à la mairie. — Le 1er janvier à l'occasion de la nouvelle année, dans la salle du Rex abondamment fleurie, le maire offrit un apéritif.

Eutouré de ses adjoints et conseillers municipaux des deux collèges il avait convié les fonctionnaires, les membres de l'enseignement, des P.T.T. ainsi que tous les employés de la commune.

Dans une courte allocution improvisée il dit sa joie de voir tout le monde d'accord pour poursuivre la tâche que les électeurs lui avaient confiée. Il demanda l'union de tous et émit l'espoir que l'an prochain, notre centre aura subi beaucoup d'améliorations.

Pluviométrie. — Année 1950 : janvier 159 mm. 4, février : 19,8; mars : 106,4; avril : 24,5; mai : 52,6; juin : 0,4; juillet : 0,0; août : 25,0; septembre : 58,5; octobre : 108,3; novembre : 1,8; décembre : 193,3. Total : 750 mm.

Année 1948 : 496 mm. Année : 1949 : 444 mm. 4.

LAVAYSSIERE

Vie religieuse. — Du 21 au 28, la Mission paroissiale est prêchée par le Révérend Pere Coiffet, tous les soirs à 20 heures.

Tous les matins, à 7 h., messe de Communion suivie d'une allocution.

Tous les chrétiens de Lavayssière et des environs sont cordialement invités à ces exercices.

LAVAYSSIERE

Listes électorales. — Le maire informe tous les électeurs des 1er et 2ème collèges que les tableaux d'additions et retranchements des listes électorales de l'année 1951 peuvent être consultés en mairie et qu'ils ont droit de formuler des réclamations, dernier délai 4 février 1951.

Temps. — Nous jouissons d'une température idéale qui permet à nos braves colons de continuer leurs travaux dans de bonnes conditions.

Football. — Notre société de football l'ASL se déplaçait dimanche 21 à De Malherbe. Belle partie très disputée qui finit sur le score de 2 à 2.

Très bon arbitrage et belle tenue des 22 joueurs.

LAVAYSSIERE

Obsèques. — Dernièrement ont eu lieu les obsèques d'une vieille figure Lavayssiéroise, Mme Veuve Corbière Jean-Baptiste. Une foule de parents et d'amis, parmi laquelle beaucoup de personnes des centres environnants, accompagnait à sa dernière demeure cette femme travailleuse qui éleva une nombreuse famille.

En cette douloureuse circonstance, nous présentons à ses enfants et sa famille nos plus sincères condoléances.

LAVAYSSIERE. — Les familles Corbière Henri et Jules; Bonnefoy, Kind, Veuve Jourd'hui, Decons, Barthe, parentes et alliées remercient très sincèrement toutes les personnes qui de près ou de loin leur ont témoigné tant de sympathie et de regret lors du décès de leur très chère :

Madame Veuve J.B. CORBIERE

survenu le 27 février dans sa 76e année et les prient de trouver ici l'expression de leur profonde gratitude.

Une messe sera dite pour le repos de l'âme de leur chère disparue, le mardi 6 mars à 10 h. en l'église de Lavayssière.

LAVAYSSIERE. — M. Henri Corbière et sa fille Renée; M. Bonnefoy et Mme née Corbière; M. et Mme Jules Corbière et leurs enfants; Mme Veuve Jourd'hui née Corbière et ses enfants; M. Decons et Mme née Corbière et leurs enfants; M. Barthe et Mme, née Corbière et leurs enfants; les familles Kind, Gresse, Combes, Scheweizer, Derocles, Torro, Colin, Jean, Thibult ont la douleur de faire part du décès de :

Mme Veuve J.-B. CORBIERE

survenu le mardi 27 février dans sa 76e année, munie des Saints Sacrements de l'Eglise. Les obsèques auront lieu le mercredi 28 février 1951 à 16 heures.

Domicile mortuaire : chez Corbière Henri.

LAVAYSSIERE

Sport. — Dimanche 4 a eu lieu la rencontre JSL à l'US Montagnac, comptant pour le championnat officiel.

Après une écrasante domination des locaux et une partie très mouvementée, où ces derniers durent ne pas shoter deux pénalty pour éviter tout incident, le match fut arrêté par l'arbitre 14 minutes avant la durée légale, l'USM Montagnac ayant eu 4 joueurs exclus pour leur incorrection. Score : 2 à 1.

Rappelons que la valeureuse équipe de Montagnac dût s'incliner sur son terrain le 7 janvier en match aller devant la JSL par le score éloquent de 3 buts à 0.

LAVAYSSIERE

Mérite Agricole. — C'est avec plaisir que nous avons appris que notre concitoyen M. Poncet Antoine, propriétaire agriculteur avait par arrêté du Ministre de l'Agriculture en date du 19 février, été fait chevalier du Mérite Agricole.

Nous lui adressons toutes nos félicitations.

LAVAYSSIERE

Vie religieuse. — S. Exc. Mgr Lacaste, évêque d'Oran, sera parmi nous mardi 15 mai à 15 h. Il administrera le sacrement de confirmation. Toute la population est cordialement invitée à cette cérémonie.

LAVAYSSIERE. — Les familles Martinez, Picard, Estrugo, parentes, alliées et amies remercient bien sincèrement toutes les personnes et en particulier le personnel de la Banque de l'Algérie et l'Amicale « Béarn et Gascogne » de Tlemcen, qui leur ont témoigné leur affectueuse sympathie à l'occasion du décès de leur regrettée :

Madame Veuve MARTINEZ

survenu à Lavayssière le 23 Mai 1951.

LAVAYSSIERE

Vie religieuse. — Mardi 15, Mgr Lacaste, évêque d'Oran, était venu donner le sacrement de Confirmation dans notre paroisse. Il fut accueilli par trois mignonnes fillettes qui lui offrirent une gerbe, pendant que les enfants chantaient à son intention « Beau ciel de Pau ». Visiblement ému par les accents de ce chant du pays natal, S. E. remercia l'abbé Rocher et le comité paroissial de cette délicate attention qui, plus que tous les longs compliments, traduisait le profond attachement au chef du diocèse.

Dans notre petite église, décorée avec un goût raffiné, Mgr officia lui-même la cérémonie, simple mais combien recueillie et propice à la méditation.

Puis le comité paroissial offrit à Mgr Lacaste et à ses adjoints, dont M. le chanoine Collet, un champagne d'honneur, au cours duquel S.E. rendit hommage a la belle tâche à laquelle ne cesse de se dévouer M. l'abbé Rocher.

Ce dernier et le comité paroissial qu'il dirige méritent toutes les félicitations pour la façon dont ils organisèrent le court séjour à Lavayssière de S.E. Mgr l'évêque d'Oran.

LAVAYSSIERE

Deuil. — C'est au milieu d'une foule nombreuse et recueillie de parents et d'amis qu'ont eu lieu les obsèques d'une vieille figure de Lavayssière, Mme Veuve Martinez. On remarquait dans l'assistance de nombreuses personnes du village et des centres environnants qui avaient tenu à manifester leur sympathie aux familles atteintes par ce deuil, à qui nous adressons également nos condoléances attristées.

TLEMCEN - LAVAYSSIERE. — Les familles Martinez, Picard, Estrugo, font part qu'une messe sera dite en l'église de Lavayssière le samedi 9 juin à 8 h. pour le repos de l'âme de :

Madame Veuve MARTINEZ

décédée le 23 Mai 1951.

LAVAYSSIERE

Certificat d'études. — Ont été reçus: Santander Paul, Yvars Raymond et Touati Ben Amar, ce dernier élève libre. Nos félicitations.

Sports. — C'est avec plaisir que nous avons appris que notre société de football avait terminé la saison en se classant deuxième du district de Tlemcen. Souhaitons que les jeunes ne perdent pas de vue la saison prochaine, et félicitons tous les équipiers d'un aussi beau résultat, ainsi que le comité.

LAVAYSSIERE

Monsieur JUAREZ Joseph, commerçant, ne répond plus des dettes que pourrait contracter sa femme née Hermine Rovira.

LAVAYSSIERE

Sport. — Dimanche 1er juillet à 10 heures, aura lieu dans la salle du cinéma Rex réunion générale de la JSL. Espérons qu'il y aura affluence pour encourager nos jeunes des efforts fournis au cours de la saison 1950-51. Rappelons que la J.S.L. a terminé le championnat deuxième. Bravo les jeunes !

Succès. — Nos félicitations à Mlle Aline Thorrignac élève de l'EPS de jeunes filles de Tlemcen, qui vient d'être reçue au BEPC.

LAVAYSSIERE

Hommage posthume. — Par décret du secrétaire d'Etat aux Forces Armées (Guerre) en date du 22 juin 1951 publié au Journal Officiel du 26 juin 1951, la Médaille militaire a été attribuée au Maréchal-des-logis Ruédas Anicet, mort au champ d'honneur. Il était le fils de nos honorables concitoyens Mme et M. Ruédas François, propriétaires.

LAVAYSSIERE

Naissances. — Deux jumelles chez nos concitoyens Mme et M. Martinez Albert. Nos sincères félicitations et meilleurs vœux de santé aux nouveau-nées.

Fête locale. — La commission municipale a, au cours d'une réunion, fixé la fête locale aux 1er et 2 septembre.

Nous en reparlerons.

TLEMCEN - LAVAYSSIERE - LAVIT DE LOMAGNE (Tarn-et-Garonne). — Mme et M. Picard Roland, instituteur à Lavayssière; Mme Picard Albanie, d'Oran; Mme Veuve Bergues, née Picard Melly, de Lavit de Lomagne (Tarn-et-Garonne); les familles Héraid, Jamot, de Toulouse, Garric de Lavit de Lomagne, Martinez, parentes, alliées et amies, Madame Amouyal et son fils, ont la douleur de vous faire part du décès de

M. Sylvain PICARD
Ancien combattant 1914-1918
Ancien adjoint au maire de la ville de Tlemcen

leur père, beau-père, frère, oncle, parent, allié et ami, survenu à Tlemcen le 10 août 1951, dans sa 67e année.

Les obsèques auront lieu ce jour à 10 h.

Domicile mortuaire : maison Pastor, faubourg Pasteur, Tlemcen.

TLEMCEN. — L'Amicale Bearn et Gascogne fait part du décès du compatriote :

Sylvain PICARD

et vous prie d'assister aux obsèques qui auront lieu ce jour à 15 heures.

Réunion faubourg Pasteur.

LAVAYSSIERE

A VENDRE cause double emploi : 2 tracteurs Clétrack dont 1 en parfait état de marche, l'autre sans moteur. Prix après visite. S'adr. correspondant Echo, Lavayssière.

LAVAYSSIERE

Obsèques. — Samedi ont eu lieu à Tlemcen, au milieu d'une foule de parents et d'amis, les obsèques de M. Sylvain Picard, ancien combattant 1914-19, ancien adjoint au maire de la ville de Tlemcen, décédé après une longue maladie.

Nous présentons à son fils, instituteur à Lavayssière, ainsi qu'à sa famille, nos affectueuses condoléances.

Nous adressons également à la famille Iglésias nos sincères condoléances, à l'occasion du décès de M.Iglésias Joacquin.

LAVAYSSIERE

Arrivée. — De retour aprés un mois d'absence de notre sympathique maire M. Grasset Yvon, qui est allé se reposer en France.

LAVAYSSIERE

Obsèques. — C'est une vieille figure de Lavayssière qui disparait encore en la personne de Mme Vve Hinsinger Joseph, dont les obséques ont eu lieu à Hennaya au milieu d'une foule de parents et d'amis.

A ses enfants Marcel, Alfred, René et Roger, nos concitoyens ainsi qu'à toute sa nombreuse famille nous présentons nos vives condoléances.

LAVAYSSIERE - MAILLOT (Yonne) — Mme Vve Combes Faustin, née Lemaitre; Mme Vve Gresse, née Combes; Mme Veuve Col n, née Combes; Mme et M. Maurice Lemaitre et leurs enfants; Mme et M. Henri Lemaitre et leurs enfants; Mme et M. Fernand Lemaitre; Mme et M. Meignen René et leurs enfants; Mme et M. Antille et leur fils; Mme Vve Marcel Lemaitre et ses enfants; les familles Jourd'hui, Corbières, Bonnefoy, Barthe, Decons, Derocles, Sweizer, Jean, Pubreu l, Col n, Buttin, Ch canne, parentes et alliées, ont la douleur de faire part de la perte cruelle qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

M. Faustin COMBES

Ancien combattant 14-18

leur époux, frère, beau-frère et oncle décédé le 23 août 1951 à l'âge de 61 ans, muni des Sts Sacrements de l'église. Les obsèques auront lieu ce jour 25 août 1951 à 17 h. à Lava; ss ère.

LAVAYSSIERE. — Les familles Hinsinger et Pomies font part qu'une messe sera dite le mercredi 29 août à 8 h. 30 à Eugène-Etienne-Hennaya, pour le repos de l'âme de

Madame Veuve Joseph HINSINGER

LAVAYSSIERE. — **Madame Vve Faustin Combes; les familles parentes et alliées,** remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné tant de sympathie lors du décès de leur regretté

Faustin COMBES

et les informent qu'une messe sera dite pour le repos de son âme samedi 1er septembre à 8 h. en l'église de Lavayssière.

LAVAYSSIERE

Déclaration de stocks. — Les viticulteurs sont avisés que les déclarations de stocks de vins doivent être effectuées le 31 août dernier délai. Après cette date, aucune déclaration ne sera prise en considération.

---

* Lavayssière. — **Mariage .— Madame et Monsieur Fernand Fourment; Madame et Monsieur Etienne Grongeon,** font part à leurs parents et amis du mariage de leurs enfants : **Huguette** et **Henry.**

La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église du Christ-Roi le 31 mars à 16 heures. Cet avis tient lieu de faire-part.

LAVAYSSIERE

Séance de cinéma catholique. — Dimanche 30 décembre, à 21 h. la Centrale d'Action Catholique du diocèse d'Oran présentera à la population de Lavayssière le beau programme suivant :

1.) « Les actualités catholiques » du Diocèse de l'année.

2.) « L'Oranie à Lourdes », long film entièrement en couleurs naturelles réalisé à l'occasion du dernier pèlerinage diocésain à Lourdes.

3.) Un très beau film professionnel, sonore et parlant les « Anges du péché » qui retrace l'admirable œuvre des Religieuses des prisons.

1953

LAVAYSSIERE. — Mme et M. Roger Lautier et leurs enfants; Mme et M. Etienne Lautier et leurs enfants; Mme et M. Raoul Lautier et leurs enfants; Mme Vve Lautier et ses enfants; les familles Oules de Bréah; Carrière de Plessan (Hérault); parentes et alliées, ont la douleur de vous faire part du décès de

Mlle Blanche LAUTIER

Institutrice en retraite
Officier de l'Instruction Publique

survenu à Lavayssière le 9 août. Les obsèques à Lavayssière le 10 août à 18 heures.

LAVAYSSIERE. — Mme Vve Jean Bernard; Mlle Jean Angelina; Mme et M. Jean Hervé et leurs enfants; Mme et M Jean Julien; Mme et M. Escaig et leur fille de France. Mme et M Jean Ferdinand et leurs enfants. Mme et M. Jean Lucien et leurs enfants; M. Jean Philomon, les familles parentes et alliées, font part du décès de leur regretté

Jean Bernard

Les obsèques auront lieu ce jour à 10 h. à Lavayssière.

LAMORICIERE

Vol d'auto. — Dimanche soir, à Tlemcen devant un cinéma, une voiture a été volée. Ce véhicule a été abandonné par le voleur, en panne d'essence, dans les lacets du pont Marietta, route des Abdellys, à 6 kms de notre centre, lundi au coucher du soleil.

M. Roma Michel, gérant du domaine Cohen frères intrigué de la longue présence inusitée de cette voiture, releva le nom du propriétaire à qui il s'empressa de téléphoner.

Tout heureux, celui-ci, M. Grasset de Lavayssière, s'est empressé de venir rechercher son bien.

Le voleur, un Français-Musulman, était vêtu d'un pantalon bleu, d'une chemise kaki et coiffé d'un béret basque.

* **Turenne-Lavayssière. — Mariage. — Madame et Monsieur Del Rey José; Madame et Monsieur Thorrignac Auguste-Paul** font part à leurs amis et connaissances du mariage de leurs enfants **Denise et Guy.**

La bénédiction nuptiale leur sera donnée à Turenne le samedi 14 février 1953 à 15 heures en l'Eglise St-Antoine de Padoue.

Le présent avis tient lieu de faire-part.

* **Lavayssière. — Fiançailles. — Madame Hinsinger Emile; Madame** et **Monsieur Acker Camille; Madame** et **Monsieur Barrandon Albert,** sont très heureux de faire part à leurs parents, amis et connaissances, des fiançailles de leurs petits-enfants et enfants **Michelle** et **Guy.**

* **Lavayssière-Béni-Saf. — Mariage. —** **Madame** et **Monsieur Hinsinger Roger; Madame** et **Monsieur Mazelle Albert** sont heureux de faire part du mariage de leurs enfants **Pierrette** et **Hugues** et vous prient de bien vouloir assister à la bénédiction nuptiale qui leur sera donnée le samedi 11 avril 1953 à 16 h. 30 à Lavayssière, en l'Eglise du Christ-Roi. Il n'y aura pas de faire-part, le présent avis en tenant lieu.

* **Lavayssière. — Naissance. — Louis-Paul, Jacques, Claire et Claudine Mortole sont heureux de faire part de la naissance de leur petite sœur Colette.**

* **Lavayssière-Ouizert. — Fiançailles. —** **Madame** et **Monsieur Hinsinger Edmond; Madame** et **Monsieur Ober Lucien** ont le plaisir de vous faire part des fiançailles de leurs enfants **Yvette** et **Armand.**

* **Lavayssière. — Mariage. — Mme Vve Barioulet, Mme et M. Barioulet Armand, Mme et M. Thaurrignac Auguste Paul,** font part du mariage de leurs enfants **Maryse** et **Marcel.**

La bénédiction nuptiale leur sera donnée le 26 septembre 1953, à 15 h. 30, en l'Eglise de Christ-Roi à Lavayssière. Le présent avis tient lieu de faire-part.

* **Lavayssière - Hennaya. — Naissance. — Monsieur Germain Grasset** et **Madame,** née **Simone Barandon** font part de la naissance de leur fils **Christian, Yvon.**

* **Turenne - Lavayssière. — Mariage. — Mme Vve Gomez José, M. et Mme Thorrignac Auguste-Paul** font part du mariage de leurs enfants **Janine et Roger.** La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église Saint-Antoine-de-Padoue de Turenne le 3 avril 1954, à 16 h.

* **Pont-de-l'Isser-Lavayssière. — Mariage. — M. et Mme Lelande Ambroise; Mme Vve Désiré Hamet,** ont l'honneur de faire part du mariage de leurs enfants: **Colette et Yvon,** qui sera célébré le 10 janvier à 16 heures, à Lavayssière.

LAVAYSSIERE

Mouvement démographique pour l'année 1952. — Naissances : Européens, 6 ; Musulmans, 108. Décès : Européens, 7 ; Musulmans, 36. Mariages : Européens 2 ; Musulmans, 41. Divorces : Européen, 1 ; Musulmans 3.

Adduction d'eau. — Après de longs et laborieux travaux, les eaux de la source de Bocora circulent à nouveau dans nos conduites, mais en plus grande abondance qu'au temps du bélier. Quelques travaux de seconde importance certes, restent bien encore à accomplir, mais c'est sans angoisse que nous verrons arriver la période de sécheresse.

Techniciens et réalisateurs sont à féliciter sans réserve pour avoir mené à bien des travaux de cette importance dans le minimum de temps et ce, sans interrompre l'alimentation du village.

Routes. — Nos édiles ont fait un sérieux effort pour rendre plus carrossables les V.O. de la commune et en particulier celui reliant la D. 71 à la nationale 22. Certaines rues du village ont aussi vu le cylindre compresseur, obligeamment mis à la disposition de notre municipalité par le maire de Tlemcen que nous tenons à remercier de sa bienveillance.

Nous espérons que ce travail d'amélioration se poursuivra selon un plan établi pour la plus grande satisfaction des usagers et de la population tout entière.

LAVAYSSIERE

JEUDI, 10 déc. 53, à 14 h., à Lavayssière, requ. et domicile Henri Tarisse, e. cess. culture, tres bon cheptel : 1 cheval, 1 jument, 3 mulets; chariot, camion, mangeoire, haquet 800 l., sulfateuse à trac. Vermorel brabant, faucheuse, couteau, herse, 6 charrues, 11 colliers, harnachement, échelle, câble, access. divers. Au comptant 16 %. Ministère Me MELOT, Tlemcen. Visite avant vente, sur place.

LAVAYSSIERE

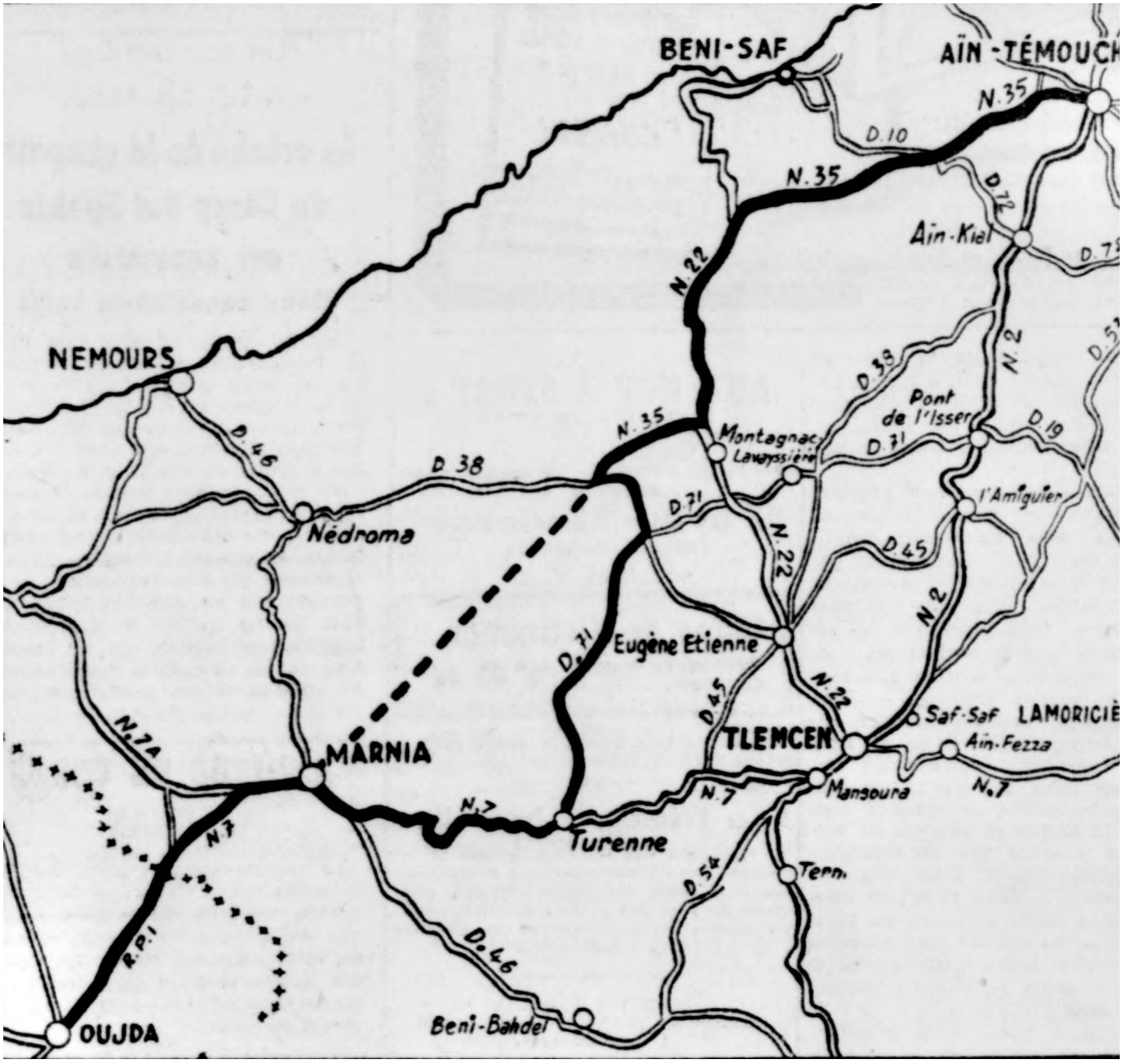
Bal. — La jeunesse est conviée le 25 à 21 heures, au grand bal qui aura lieu dans la salle du cinéma Rex.

Décès. — C'est après une bien longue et bien pénible maladie que M. Georges-Louis Arnoux, capitaine en retraite, officier de la Légion d'honneur à titre militaire, est décédé à Tlemcen.

A ses obsèques, qui eurent lieu à Lavayssière mercredi 16 décembre, étaient venues rendre les derniers honneurs une délégation du 6e R.T.A., auquel il avait appartenu, la section des Médaillés militaires de Tlemcen, les sections d'Anciens Combattants de Tlemcen et de Lavayssière. Une foule d'amis venus de tout l'arrondissement avait tenu aussi à rendre un dernier hommage à celui qui fut tout au long de sa carrière tant militaire que civile, l'homme du devoir.

En cette affligeante circonstance, nous adressons à Mme Arnoux et aux familles atteintes par ce deuil nos bien vives condoléances.

Transports routiers CEA. — Depuis



Domaine région LAVAYSSIÈRE

A vendre cause partage

en totalité ou par parcelles

1.000 hectares très belles terres dont 270 has vignes américaines 80 hectares oliviers. — Solde céréales, jardins et parcours. — Vastes bâtiments. — Grande cave. — Gros cheptel vif et mort. — Pour tous renseignements s'adresser au seul représentant mandaté : E. PELLISSIER, 18, rue Alsace-Lorraine (passage Empire) ORAN Téléphone : 217-49. — (Courtiers admis).

TLEMCEN - LAVAYSSIERE. — Madame Arnoux Louis-Georges; Mme Molinier Louis; M. Hinsinger Marcel; les familles parentes et alliées remercient bien sincèrement M. le Colonel commandant la Subdivision de Tlemcen, son capitaine adjoint, la délégation du 6e R.T.A., MM. les officiers de réserve et en retraite, les Médaillés Militaires, les Anciens Combattants et toutes les personnes qui de près ou de loin leur ont manifesté tant de marques d'estime pour le décès de leur regretté :

Louis-Georges ARNOUX
officier en retraite

et les prient de trouver ici leurs sentiments de vive gratitude.

LAVAYSSIERE. — Mme Arnoux Louis-Georges, son neveu Georges Hinsinger; Mme Molinier Louis ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants. Les familles parentes et alliées de France et d'Algérie, font part du décès de leur regretté :

Louis Georges ARNOUX
Officier en retraite
Chevalier de la Légion d'honneur
Médaille militaire
Croix de guerre

Les obsèques auront lieu à Lavayssière ce jour, 16 decembre, à 10 heures.
Réunion à l'entrée du village.

LAVAYSSIERE

Monsieur SIDI MOHAMMED ould Sidi Mohammed KHAIS, demeurant à Lavayssière, ancien cantonnier du Service Vicinal, fait savoir à MM. les propriétaires qu'il se tient à leur disposition pour tout ce qui concerne l'établissement, l'empierrement et la mise en état de viabilité de leurs chemins.

LAVAYSSIERE

VENTE H. TARISSE

Il est précisé que la vente qui a eu lieu le 10 décembre n'a pas été faite pour cause de cessation de culture mais pour cause d'excédent de cheptel.

Pour avis : MELOT, commissaire-priseur.

LAVAYSSIERE

Service public du téléphone. — Depuis le 1er novembre 1953, M. Alexis Martinez, Café des Pins, téléphone 0-15 est autorisé à assurer le service public du téléphone les dimanches et jours fériés à partir de 11 h. du matin et les jours ouvrables à partir de 21 h.

Nous remercions bien vivement le receveur de cette heureuse initiative ainsi que M. Martinez qui a bien voulu accepter cette charge.

DÉPARTEMENT
DES VOSGES
—o—
ARRONDISSEMENT
d Epinal
—o—
MAIRIE
d Dydoilles
—o—
ÉTAT-CIVIL
—:—
Coût :
Timbre . . . . . .
Expédition . . . . . .
Légalisation . . . . . .
Total . . . .
—o—

(1) En toutes lettres.
(2) Prénoms de l'enfant.
(3) Par le père, le médecin, la sage-femme ou toute autre personne ayant assisté à l'accouchement.

Marié à Laraffinière (algérie) le trente un décembre mil neuf cent dix huit avec Molinier Aimée Louise - Le douze janvier mil neuf cent dix neuf.
signé: Perrat d.

RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

MODÈLE ADOPTÉ par la Commission de l'Etat-Civil instituée au Ministère de la Justice

ACTE DE NAISSANCE

Le vingt sept février mil ~~neuf~~ huit cent (1) quatre vingt douze
(1) à onze heures, est né à Dydoilles
(2) Louis Georges Honoré
du sexe Masculin de Charles Arnoux
âgé de trente quatre ans, aubergiste
et de Mélanie Colin, âgée de trente onze ans,
brodeuse, son épouse domiciliés à Dydoilles

Dressé par Nous le (1) vingt huit février mil ~~neuf~~ huit cent (1) quatre vingt douze, à (1) huit heure, sur déclaration faite par (3) le père
demeurant à , qui lecture faite a signé avec Nous Just Martin
maire d Dydoilles
suivent les signatures.

POUR COPIE CONFORME :
A Dydoilles, le 22 octobre 1922
Le Maire,
Ed. Perr

(Cachet de la Mairie)

Mairies n° 352
IMPRIMERIE ADMINISTRATIVE, Epinal

LAVAYSSIER!

Collectes. — Ce n'est pas en vain que l'on fait appel à la générosité de nos concitoyens. Les deux listes de souscriptions ouvertes en faveur des sinistrés de Hollande se sont rapidement couvertes de signatures, atteignant, celle des PTT, la somme de 64.100 francs et celle de la Croix-Rouge 14.750 francs, la différence qui semble exister entre les deux ayant été comblée par les dons de vêtements qui ont dépassé toutes les espérances.

Nous remercions Mme Jules Grasset déléguée de la CRF dans notre centre, pour son actif dévouement, et les nombreux donateurs qui ont répondu avec le même élan spontané aux collectes organisées en faveur des sinistrés du Nord et des combattants d'Indochine.

LAVAYSSIERE

Décès. — Lundi 9 mars décédait après de bien longues souffrances, Mme Bécerra, mère de sept enfants, dont deux encore en bas âge. Toute la population du village recueillie lui rendit les derniers hommages.

Nous adressons aux orphelins, au père, aux familles atteintes par ce deuil nos vifs sentiments de sympathie émue.

Succès. — M. et Mme Marty, instituteurs, viennent de subir avec succès les épreuves pratiques du certificat d'aptitude pédagogique. Tous nos compliments.

LAVAYSSIERE

Décès. — M. Marius Gresse, un des premiers pionniers du village, vient de s'éteindre après une longue maladie à Meknès où il s'était retiré chez ses enfants. En cette douloureuse circonstance, nous adressons à Mme Gresse et à ses enfants nos sincères condoléances.

LAVAYSSIERE

PREMIER COLLEGE

Liste d'Union Républicaine Indépendante et d'intérêt communal. — MM. Grasset Yvon (père) maire sortant ; Corbière Henri, Grangeon Paul, Hortola Louis, Jean Hervé, Kind Auguste, Martinez Albert, fils Santander Louis, Scheweizer Henri, Tarisse Henri, Torro Gilbert

LAVAYSSIERE

Bal. — Nous avons appris que la jeunesse de notre village invitera celle des environs à un grand bal qui aurait lieu à Pâques.

LAVAYSSIERI

Insémination artificielle. — Le Docteur vétérinaire Starozinski a insémine en son temps une vache appartenant à M. Hinsinger Edmond. Celle-ci vient de mettre bas une génisse de race hollandaise du poids de 40 kilos. C'est là non seulement une belle réussite, mais aussi la promesse d'une amélioration rapide du cheptel bovin de notre région. Espérons que les agriculteurs, soucieux du rendement quantitatif et qualitatif de leur bétail, s'inspireront de cet exemple.

LAVAYSSIER

C[illegible]tificat d'études. — Reçus : Martinez Marie-Claire, Quintard Anne-Marie, Hinsinger Jean-Paul, Inesta Raymond, Tarisse Emile (candidat d'Oran). Nos félicitations.

1954

SECTION TECHNIQUE

Liste des élèves dont l'admission a été prononcée par la Commission de l'Etablissement :

Baroso François Sauveur, Boucher Philippe Maurice, Bousquier Roger, Bruneau Jean-Claude, Chiumino Henri Jean, Cabos Manuel.

Dominguez Jean-Paul, Dubois Lucien, Espinosa Gérard, Fernandez Pierre, Fréchoso Guy,

Galindo Lucien, Garcia Robert Joseph, Giorgi René Louis, Grasset Denis, Hernandez Jean-Louis.

La plume Jacques, Lechuga Georges, Maffre Jean Daniel, Moragues Lucien, Moréno Jean-Paul.

Ojéda Antoine Jean-Pierre, Sanchez Alain, Rodriguez Jean-Claude, Sanchez José Vincent, Schiano Di Lombo Yvon.

Ybanez Daniel Philippe, Zahaf Habib.

* **Laveyssière. — Naissance. — Monsieur Barrandon Guy** et **Madame**, née **Michèle Acker**, sont heureux de vous faire part de la naissance de leur fils **Sylvain-Emile**. Le 28/12/54.

* **Lavayssière. — Naissance. — M. et Mme Paul Hinsinger** née **Janny Meynadier** vous font part de la naissance de leur fils **Marc.** Tlemcen, Clinique Roigt, le 10-2-54.

* **Lavayssière. — Naissance. — M. Yvon Hamet** et **Mme**, née **Colette Lalande** ont la joie d'annoncer la naissance de leur fille **Yvonne Renée.**

Clinique Roigt.

* **Béni-Saf. — Naissance. — M. Hugues Mazzella et Mme,** née **Pierrette Hinsinger,** sont heureux de faire part de la naissance de leur fils **Pierre.**

* **Aïn-Témouchent - Lavayssière. — Fiançailles. — Madame et Monsieur Montoya Joseph, Madame et Monsieur Quintard Jules,** sont heureux de vous faire part des fiançailles de leurs enfants **Annette** et **André.**

* **Lavayssière-Pont de l'Isser. — Mariage. — Monsieur Laurent Paul et Madame, née Hinsinger Albertine** vous font part de leur mariage qui a eu lieu le jeudi 28 octobre dans la plus stricte intimité.

* **Lavayssière - Trois-Marabouts. — Mariage. — Monsieur** et **Madame Valera Vincent ; Monsieur** et **Madame Magan Jules** sont heureux de vous faire part du mariage de leurs enfants **Gilette** et **Roqué** qui sera célébré le 23 décembre 1954 en l'église du Christ-Roi à Lavayssière, à 15 heures.

Le présent avis tient lieu de faire part.

= Mardi 23 mars 1954

MCEN

LAVAYSSIERE

Distinction. — C'est avec plaisir que nous avons relevé dans la dernière promotion du Mérite agricole, le nom de notre estimé concitoyen Jules Quintard. Toutes nos félicitations.

LAVAYSSIERE

Certificat d'études. — Sont admis : Delrieu Renée, Valera Odile, Benrabah Abdellah, Sahraoui Mohammed.

Nos félicitations

LAVAYSSIERE

Naissance. — M. et Mme Paul Marty, instituteurs dans notre centre, sont les heureux parents d'une fillette prénommée Claire. Tous nos compliments et longue vie au bébé.

LAVAYSSIERE

Succès. — Ont été admis au C.E.P. : Delrieu Renée, Valéra Odile, Benrabah Abdellah, Sahraoui Mohammed;

A l'examen d'entrée en 6e : Hinsinger Rosemonde, Schweizer Marie-Claire, Thorrignac Lucienne, Hortola Louis-Paul;

Au concours d'entrée à l'école professionnelle de Tlemcen, 1re série : Benrabah Abdellah, Ghlam Ahmed, Sahraoui Mohammed.

Nos compliments aux lauréats.

TLEMCEN - LAVAYSSIERE - LIEURAN-LES-BEZIERS. — Mme Vve Schweizer, née Rogé; Mme Vve Schweizer, née Gisclard, ses enfants et petits-enfants; Mme et M. Rogé Marcel, de Laferrière, leurs enfants et petits-enfants; les familles parentes, alliées et amies ont la douleur de vous faire part du décès de leur cher et regretté

Jean SCHWEIZER

leur époux, fils, gendre, frère, beau-frère, oncle, cousin et ami survenu accidentellement le 11 avril 1954 à l'âge de 49 ans.

L'inhumation a eu lieu pieusement le 12 avril 1954 à Lavayssière et remercient sincèrement tous ceux qui, de près ou de loin, ont pris part à leur peine et les prient de trouver ici l'expression de leur vive gratitude.

1955

LAVAYSSIERE

Monsieur THORRIGNAC Auguste - Paul, agriculteur à Lavayssière ne répond pas des dettes que pourrait contracter son épouse née MAUREL Blanche qui a abandonné le domicile conjugal depuis le 12 Mai 1953.

LAVAYSSIERE

Réception. — Le maire de la commune tint en ce début de 1955, à réunir son conseil municipal, et tous ceux qui directement ou indirectement participent à la vie communale. C'est donc autour d'une table toute simple mais abondamment garnie que le maire reçut ses invités. Il s'adressa d'abord à tous ses collaborateurs européens proches ou lointains : « Je vous remercie, leur dit-il, de l'aide utile et affectueuse que vous m'apportez. J'espère et je souhaite que vous m'apporterez encore votre précieuse collaboration et que vous continuiez à m'accorder votre confiance. Je vous adresse à vous et à toutes vos familles, mes vœux les plus sincères de prospérité pour l'an neuf ».

Puis s'adressant aux élus et collaborateurs musulmans dans leur langue maternelle : « Mes amis, mes frères, poursuivit-il, que Dieu vous accorde à vous et à tous ceux qui vous sont chers, la « Baraka » et qu'il fasse prospérer vos familles ».

D'unanimes applaudissements accueillirent ces paroles qui, par leur simplicité, traduisent, on ne peut mieux, l'esprit large et compréhensif de leur auteur. Cette petite réunion familiale s'acheva avec l'espoir de se retrouver l'an prochain dans de pareilles circonstances.

LES ARBELLYS

LAVAYSSIERE

Travaux. — Les travaux de viabilité de notre lotissement 7 bis sont en plein essor; le premier coup de pioche pour la construction de notre dock-silo qui sera le premier bâtiment utilitaire, a été donné. Prêt pour le mois de juin, chuchotent les mieux informés. N'est-il pas aux vents dominants ? Sera-t-il suffisant ? Les vapeurs de sulfure ne sont-elles pas un désinfectant idéal ? Et pour quoi ne pas prévoir son agrandissement dès aujourd'hui par une souscription locale ?

Les fellahs du marché local seraient heureux d'avoir une borne-fontaine et un abreuvoir pour leurs bêtes.

La récente visite de notre architecte communal, M. Fontaine, laisse entendre que les grosses réparations faites à nos écoles, il y a deux ans, s'avèrent insuffisantes.

LAVAYSSIERE

A VENDRE : Atelier de maréchalerie (sans concurrent) et de mécanique agricole. Prix après visite. Pour tous renseignements et visite s'adresser à Monsieur BLE Lavayssière.

LAVAYSSIERE

Pour le séminaire. — La collecte des dons en nature sera faite par l'économe du séminaire le mardi 8 mars. La camionnette passera à domicile, comme d'habitude.

Décès. — C'est après une bien longue et bien pénible maladie que s'est éteint notre concitoyen M. Henri Corbière. Une foule nombreuse dans laquelle nous avons pu remarquer M Degan, administrateur de la commune mixte de Remchi, M. Jacquet, juge de paix du canton de Montagnac, M. Gluai, ingénieur des Ponts et Chaussées, le maire entouré de son conseil municipal, les drapeaux des anciens combattants et des Médaillés militaires, l'accompagnait à sa dernière demeure.

Au cimetière, le maire, après avoir retracé la longue vie de labeur de son collaborateur, lui adressa un dernier adieu et assura sa fille et sa famille tant en son nom personnel qu'au nom de toute la population sa sympathie émue.

Nous adressons à Mlle Cormière et à toute sa famille l'expression de nos sentiments affligés.

LAVAYSSIERE

Activités de nos édiles. — Toutes les rues de notre village sont maintenant fraîchement empierrées. On a commencé le boulevard circulaire, les poids lourds devront obligatoirement le prendre, afin d'éviter la dégradation des artères intérieures. Le boulevard principal est terminé. Avec ses douze mètres complétement bitumés, ses larges trottoirs, ses beaux arbres et des lampadaires avec éclairage au néon qui vont être incessamment posés, il aura fière allure, et les touristes se rendant au monument des Chasseurs où à la falaise historique de Lilifa, seront émerveillés.

LAVAYSSIERE

ON DEMANDE ouvrier forgeron charron, soudeur connaissant les travaux neufs aux Etablissements NAVARRO Frères, Lavayssière, si pas capable s'abstenir.

LAVAYSSIERE. — Les familles Nougaret parentes et alliées ont la douleur de faire part du décès de leur regretté :

Madame NOUGARET

née Félicie MOLINIER

survenu le 20 décembre 1955 à Lavayssière à l'âge de 77 ans.

Les obsèques auront lieu mercredi 21 décembre à 10 h 30.

LAVAYSSIERE - ARCOL[illegible]. — M. René Anton et Mme, Mme Blanche Anton, Mme Vve Gabrielle Anton, Mme Vve Camille Bégue, les familles Anton, Lalande, Catala, Laborde les familles parentes et alliées, ont la douleur de faire part de la disparition de

Madame Veuve Gaëtan ANTON

née Catala

pieusement décédée le 5 février 1955 dans sa 70e année. Profondément touchés des marques de sympathie qui leur ont été témoignées, prient tous ceux qui s'y sont associés de trouver ici l'expression de leur gratitude émue.

La messe de requiem sera célébrée le jeudi 10 février à 9 heures en l'église Christ-Roi de Lavayssière.

Le présent avis tient lieu de faire-part.

LAVAYSSIERE

Dimanche 20 Février 1955 au Cinéma REX

Grand Bal Paré Masqué

2 Superbes Prix

Buffet confortable

Rendez-vous à 21 heures au REX

LAVAYSSIERE. — Mademoiselle Corbière Renée et sa famille adressent leurs vifs remerciements à MM. les Administrateurs de la commune mixte de Remchi; à Monsieur l'Ingénieur des Ponts et Chaussées et à son personnel; à Monsieur le Receveur des Contributions Diverses de Montagnac et à son personnel; à Monsieur le Maire et au Conseil municipal de Lavayssière, aux Associations d'Anciens Combattants et de Médaillés Militaires, aux employés communaux de Lavayssière et de Montagnac, à toutes les personnes qui de près ou de loin leur ont témoigné tant d'affectueuse sympathie à l'occasion du décès de leur regretté :

Henri CORBIERE

ancien combattant 1914-18

médaillé militaire

et les informent qu'une messe sera dite pour le repos de son âme le jeudi 10 mars 1955 à 9 heures en l'église du Christ-Roi de Lavayssière.

LAVAYSSIERE. — M. Grasset Jules et Mme née Georgin, leurs enfants et petits-enfants; M. Georgin Henri et Mme, du Maroc; les familles Grangeon, parentes et alliées font part du décès de :

Madame Veuve GRANGEON

Veuve GEORGIN

née Louise Klein

survenu à Lavayssière le 10 mars 1955 dans sa 88e année. Les obsèques auront lieu à Lavayssière le vendredi 11 mars à 16 heures 30.

LAVAYSSIERE. — Les familles Grasset, Georgin, Grangeon, parentes et alliées remercient bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné leur sympathie à l'occasion du décès de

Mme Vve GRANGEON, Vve GEORGIN

née Louise Klein

survenu à Lavayssière le 10 Mars 1955.

LAVAYSSIERE. — Mlle Corbière Renée, M. Bonnefoy et Mme, née Corbière Cécile, leurs enfants et petits-enfants, Mme et M. Corbière Jules, leurs enfants et petits-enfants, Mme Vve Jourd'hui, née Corbière Eléonore, ses enfants et petits-enfants, M. Decons et Mme, née Corbière Marinette et leurs enfants, M. Barthe Louis et Mme, née Corbière Lucie, leurs enfants et petits-enfants, Mme Vve Martinole, les familles Herte, Suchaud, Jourd'hui, Vve Combes, Vve Colin, Vve Gresse, parentes et alliées, ont la douleur de vous faire part du décès de leur regretté père, frère, beau-frère et oncle

Henri CORBIERE

Ancien Combattant 1914-1918
Médaillé militaire

survenu le dimanche 27 février 1955 dans sa 61e année. Les obsèques auront lieu à Lavayssière le 28 février à 16 heures.

LAVAYSSIERE. — Le président et les membres du Conseil d'administration de la cave coopérative de Lavayssière, ont le regret de vous faire part du décès de

Monsieur Henri CORBIERE

Membre du Conseil d'administration

et vous prient d'assister à ses obsèques qui auront lieu à Lavayssière le lundi 28 février à 16 heures.

LAVAYSSIERE. — Le maire, le Conseil municipal et les employés communaux de Lavayssière, ont le regret de vous faire part du décès de

Monsieur Henri CORBIERE

Conseiller municipal

et vous prient d'assister à ses obsèques qui auront lieu à Lavayssière le lundi 28 février à 16 heures.

LAVAYSSIERE. — Le Conseil d'administration du Boule-Club de Lavayssière fait part à ses adhérents du décès de leur président

Monsieur Henri CORBIERE

et vous prie d'assister à ses obsèques qui auront lieu à Lavayssière le lundi 28 février à 16 heures.

LAVAYSSIERE. — Mlle Corbière Renée, M. Bonnefoy et Mme, née Corbière Cécile, leurs enfants et petits-enfants, Mme et M. Corbière Jules, leurs enfants et petits-enfants, Mme Vve Jourd'hui, née Corbière Eléonore, ses enfants et petits-enfants, M. Decons et Mme, née Corbière Marinette et leurs enfants, M. Barthe Louis et Mme, née Corbière Lucie, leurs enfants et petits-enfants, Mme Vve Martinole, les familles Herte, Suchaud, Jourd'hui, Vve Combes, Vve Colin, Vve Gresse, parentes et alliées, ont la douleur de vous faire part du décès de leur regretté père, frère, beau-frère et oncle

Henri CORBIERE

Ancien Combattant 1914-1918
Médaillé militaire

survenu le dimanche 27 février 1955 dans sa 61e année. Les obsèques auront lieu à Lavayssière le 28 février à 16 heures.

LAVAYSSIERE. — Les familles Grasset, Georgin, Grangeon font savoir qu'une messe sera dite le mercredi 13 avril 1955 à 8 h. 30 pour le repos de l'âme de :

Madame Veuve GRANGEON

Veuve Georgin

LAVAYSSIÈRE

Réalisation sociale. — Le proverbe fait dire qu'en France le maire est « le père des pauvres ». A Lavayssière, c'est une réalité, puisque, servi par son conseil municipal, notre dévoué maire vient de décider la création de consultations médicales gratuites pour les nécessiteux. Deux fois par mois ces consultations auront lieu dans la salle d'attente de la mairie et le bureau du premier adjoint.

Activité du Syndicat des eaux. — Réunis en assemblée générale extraordinaire, sous la haute autorité du Service de l'Hydraulique et de l'Irrigation, les sociétaires du syndicat d'irrigation de Lavayssière, après discussion, avaient décidé de faire appel à un homme de l'art pour déterminer si le canal numéro 10, canal secondaire, pouvait être recouvert, en vue de l'irrigation d'une zone de 280 hectares de riches terres comprises dans le périmètre irrigable.

Cet éminent géomètre vient de remettre son travail : un profil en long où la pente s'avère largement suffisante : une simple raie de charrue suffit pour amener l'eau dans ces terrains. Devant ce résultat le conseil d'administration du syndicat, guidé par le Service de l'Hydraulique, fait procéder à l'ouverture du canal : il sera bétonné par tranches en employant le solde créditeur du trésorier du syndicat. C'est donc une zone très intéressante qui sera irriguée.

Situation agricole. — Les pluies du mois de mars ont favorisé les cultures. Nos agriculteurs sont satisfaits. Il semble qu'une bonne récolte s'annonce. Espérons que les acridiens ne viendront pas la ravager. Après tant d'efforts et de travail, ce serait décourageant pour les gens de la terre, qui, inlassablement, s'obstinent à faire produire pour le bien de tous.

LAVAYSSIERE

Avant tout achat citernes métalliques toutes contenances et charrues coudées d'approche demandez un devis aux ETABLISSEMENTS NAVARRO Frères Dépositaire de RAFFIGAZ Livraison à domicile

LAVAYSSIERE

Monsieur THORRIGNAC Auguste - Paul, agriculteur à Lavayssière ne répond pas des dettes que pourrait contracter son épouse née MAUREL Blanche qui a abandonné le domicile conjugal depuis le 12 Mai 1953.

LAVAYSSIERE

Naissance. — Aux foyers de M. et Mme Marty, instituteurs; de M. et Mme Quintard Annette, institutrice, deux poupons qui ont reçu les prénoms de Pierre et Bernard-Jules. Tous nos compliments aux heureux parents et longue vie aux bébés.

dents aux parents.

LAVAYSSIERE

Urbanisme. — Notre dévoué maire tient ses promesses. Il avait promis aux habitants du village dit « Communal » d'amener l'eau et de faire installer l'électricité. Epaulé par MM. Valleur, délégué à l'Assemblée Algérienne, et Grasset, conseiller général, ce projet est accepté. Ce sera là une réalisation humaine, car on ne verra plus ce cortège humiliant de femmes ployées sous le poids de pesants barils d'eau, défiler sur la départementale 38 entre l'Aïn-Ouab et le dit village.

Depuis trois mois un rouleau compresseur a écrasé toutes les pierres de nos routes à l'intérieur comme à l'extérieur du village. Il vient de partir après avoir effectué de très utiles travaux.

Vie agricole. — Après les bonnes pluies de printemps, le temps est revenu au beau. La campagne est splendide : la verdure, les fleurs inciteraient à chanter les beautés d'un joli mois de mai, mais les agriculteurs, gens avertis, préfèrent attendre juillet pour consulter le grenier, car en culture il y a souvent des déconvenues.

Les fèves, belles hier, ont été ravagées par les poux; aux belles fleurs des amandiers a succédé la claugue. C'est dire qu'il n'y aura pas d'amandes. Les blés durs sont prometteurs, mais les blés tendres ont subi la rouille. La récolte ne sera pas abondante orges et avoines présentent une récolte moyenne. L'atavisme de nos agriculteurs leur laisse l'espoir d'une prochaine année meilleure

Un suspect arrêté à Lavayssière

Lavayssière (D.N.C.P.). — Samedi vers 12 heures, sur les indications de M. Ben Abdelkader Lahkdar, garde-champêtre de notre centre, la gendarmerie de Montagnac mettait la main sur le nommé Kouider, 25 ans, originaire de Médiouna et résidant au village depuis deux ans.

Cette arrestation devait amener la découverte d'un véritable arsenal : effets militaires, sabre, vieux fusil, revolver avec deux boîtes de cartouches, 4 à 5 kilos de balles, un sac de plomb; 4 à 5 kilos de plomb en lames; une vingtaine de poignards ou couteaux, une dizaine de bâtons ferrés, une hache neuve, cinq boîtes de douilles à broche, huit boîtes d'amorces.

Toutes nos félicitations à M. Ben Abdelkader Lahkdar, garde champêtre, qui, avec doigté, a su mener à bien cette affaire. — P.

LAVAYSSIERE

Début d'incendie. — Samedi vers 9 h. 30 la population du centre était alertée. Un incendie venait d'éclater dans la propriété de M André Quintard.

Immédiatement Musulmans et Européens se portèrent en masse sur les lieux du sinistre, qui heureusement avait été maitrisé par les ouvriers se trouvant sur place. Cet incident serait le fait d'une imprudence.

Il nous est cependant agréable de mentionner la spontanéité avec laquelle Musulmans et Européens se préparèrent à conjuguer leurs efforts pour maitriser le sinistre.

LAVAYSSIERE. — M. Bisbal Pierre et sa famille; Mme Vve Esposito née Bisbal et sa famille; M. Bisbal Salvador et sa famille de Monaco; M. Bisbal Vincent et sa famille de Sidi-Bettache (Maroc); M. Bisbal Marcel; M. Bisbal Rigobert et sa famille; Mme Devaud, née Bisbal et sa fille. M. Bisbal Joseph; les familles parentes et alliées, ont la douleur de vous faire part de la perte cruelle qu'elles éprouvent en la personne de

Mme Vve Gracia BISBAL

survenue le 10 juillet à l'âge de 89 ans. Les obsèques auront lieu ce jour à 9 heures.

LAVAYSSIERE

Pendant l'absence du correspondant, toutes les informations et annonces devront être transmises à
Monsieur Mohammed DIAB
dépositaire du journal
à Lavayssière

* **Eugène-Etienne - Lavayssière. — Fiançailles. — Madame** et **Monsieur Lucien Hinsinger ; Madame** et **Monsieur Edmond Geider** sont heureux de faire part des fiançailles de leurs enfants **Jany** et **Yvon.**

* **Lavayssière. — Naissance. — Monsieur Quintard André** et **Madame** née **Montoya Annette** ont le plaisir de faire part de la naissance de leur fils **Bernard-Jules.**

* **Lavayssière - Hennaya. — Fiançailles. — Madame** et **Monsieur Paul Terpant; Madame** et **Monsieur Ernest Pomiès,** font part des fiançailles de leurs enfants **Madeleine** et **Amédée.**

* **Lavayssière - Toulouse. — Mariage.** — **Mme** et **Monsieur Pierre Louis Barthe ; Madame** et **Monsieur Edmond Berdou** sont heureux de vous faire part du mariage de leurs enfants **Solange** et **Georges** et vous prient de bien vouloir assister à la bénédiction nuptiale qui leur sera donnée en l'église du Christ-Roi le mercredi 28 décembre 1955, à 9 heures du matin.

La population de Lavayssière y est cordialement invitée.

Le présent avis tient lieu de faire-part.

LAVAYSSIERE

A VENDRE centre de LAVAYSSIERE, maison bien située lot numéro 94 30 x 30 = 900 m2, comprenant 4 pièces, couloir, véranda, garage, hangar, débarras, WC, eau et électricité, bassin, lavoir et réservoir. Jardin attenant, arbres fruitiers.

Un camion P 23, 2 tonnes en état de marche.

Matériel : madriers toutes dimensions, planches à coffrage, une cisaille de forte dimension, brouette en fer, échelle et échelle double, perches à échafaudages et divers.

Prix à débattre, visiter à partir de cette date.

Courtier s'abstenir.

S'adr. Agence Echo de Lavayssière.

LAVAYSSIERE

Dans l'Enseignement. — Nos souhaits de bienvenue à Mlle Benassoussan Juliette, nommée en remplacement de Mme Benoliel, mutée à Aïn-Témouchent sur sa demande.

Cours d'adultes. — Ces cours reprendront le lundi 15 octobre de 18 h. à 19 h. 30. Pour tous renseignements et inscription s'adresser au directeur de l'école de garçons.

Obsèques. — Lundi 10, ont eu lieu les obsèques de Mme Inesta José et de son fils, assassinés dans des conditions que la presse a relatées. Une affluence très nombreuse, dans laquelle on pouvait remarquer les administrateurs des communes mixtes de Nedroma et de Remchi-Montagnac, le conseiller général de la circonscription et les très nombreux amis de la famille, tant de Lavayssière que d'Eugène-Etienne-Hennaya et de Nédroma.

Nous présentons aux familles éplorées nos vives condoléances.

A Lavayssière

La population du village a tenu tout spécialement, cette année, à rendre hommage aux morts des deux guerres. Une foule nombreux, parmi laquelle figuraient de nombreux Français-Musulmans, se pressait devant le monument aux morts, devant lequel M. le maire de la commune prononça son vibrant et émouvant discours patriotique, fort applaudi.

Après la minute de silence, la population se disloqua et se retrouva autour d'un apéritif au cours duquel ne cessa de régner l'ambiance lavayssiéroise.

LAVAYSSIERE

Accident. — Le 11 novembre, vers 14 h. 30, le jeune H. B., circulant en motocyclette sur l'artère principale du village, a heurté et renversé une jeune Française-Musulmane, qui fut transportée de toute urgence à l'hôpital civil de Tlemcen, grâce à la diligence de M. Gilbert Torro.

LAVAYSSIERE

M Paul TORRO, propriétaire, 14, rue A. Tédeschi, Tlemcen et agriculteur à Lavayssière, fait part, qu'il n'a rien de commun avec le nommé Paul TORRO, mentionné dans « L'Echo d'Oran » du 1-11-55 sous la rubrique « Session ordinaire de la Cour d'Assises. »

LAVAYSSIERE

POMMES DE TERRE DE SEMENCE

SOLANUM - FURORE - URGENTA etc
Se faire inscrire : FOSSAT FRERES
ORAN - VIALA Honoré -Montagnac
Agent régional

LAVAYSSIERE

DISTILLATION DES MARCS ET LIES RECOLTES 1955

Envoyer sous pli cacheté offres et conditions à l'adresse de Monsieur le Président de la CAVE COOPERATIVE de LAVAYSSIERE, avec minimum de garantie pour les mares sur place ou à enlever.

Cautionnement demandé CINQ MILLIONS (5.000.000) à verser à la signature du contrat.

Les plis cachetés seront ouverts en présence des membres du Conseil d'Administration le samedi 22 octobre 1955, à 11 heures, salle du café SALESSE à Lavayssière.

LAVAYSSIERE

Urbanisme. — Les habitants de Lavayssière voient avec satisfaction les heureuses réalisations de leurs représentants : entretien et réfections des chemins. Un ancien sentier partant du vieux moulin Benzer, allant à F'Kérina vient d'être empierré entre l'Aïn-Bocoura et F'Khérina. C'était d'une utilité évidente.

Le V.O. 5, recouvert de tuf, il y a environ deux ans, était devenu impraticable. L'empierrement et le bitumage actuellement en cours d'exécution étaient aussi indispensables.

Les rues du village ne sont pas oubliées : le boulevard principal bois de pins - cave Grasset, trop étroit, sera élargi. De vieux arbres gênaient : vieux micocouliers, trop âgés, trop longtemps saccagés par des essaims d'enfants, vieux platanes presque centenaires, tels des cadavres décharnés. Leur arrachage est commencé. Ils seront remplacés par des jeunes.

✝

LAVAYSSIERE - ARCOLE. — M. René Anton et Mme, Mme Blanche Anton, Mme Vve Gabrielle Anton, Mme Vve Camille Bégue, les familles Anton, Lalande, Catala, Laborde, les familles parentes et alliées, ont la douleur de faire part de la disparition de

Madame Veuve Gaëtan ANTON
née Catala

pieusement décédée le 5 février 1955 dans sa 79e année. Profondément touchés des marques de sympathie qui leur ont été témoignées, prient tous ceux qui s'y sont associés de trouver ici l'expression de leur gratitude émue.

La messe de requiem sera célébrée le jeudi 10 février à 9 heures en l'église Christ-Roi de Lavayssière.

Le présent avis tient lieu de faire-part.

1956

Nuit de terreur en Oranie
dans la plaine d'Aïn-Témouchent

De fortes bandes rebelles attaquent et brûlent
une cinquantaine de fermes et massacrent odieusement près de soixante personnes dont de nombreux Français

EN KABYLIE

A 35 KM. DE TIZI-OUZOU

Une camionnette des goumiers tombe dans une embuscade

Les 8 occupants dont le sergent LEBLOND sont assassinés

(DE NOS CORRESPONDANTS PARTICULIERS)

Tizi-Ouzou. — Une tragédie s'est déroulée dimanche après-midi à 35 kilomètres de Tizi-Ouzou.

Vers 16 h., une camionnette type « Prairie », à bord de laquelle avaient pris place le sergent Leblond, le caporal-chef Bel Ghertit et six hommes appartenant au groupe de Mekla, est tombée dans une embuscade, sur le chemin départemental numéro 136, entre Azerrou et Mekla, lieu de leur cantonnement.

On a retrouvé dimanche soir les corps des huit hommes; cinq cadavres avait été carbonisés. On ignore ce qu'est devenu armement dont disposait ce groupe. Des recherches ont été entreprises immédiatement par la troupe. On ignore encore si elles ont abouti à un résultat concret.

Il faut noter que le sergent Leblond avait été une première fois victime d'un attentat à Delpe, alors qu'il était dans la police d'Etat, au mois de mars dernier. Il venait de terminer sa corvée-corvée et il avait repris du service actif à la S.A.S. de Mekla vendredi dernier.

Sur la route de Tikjda à Bouira

La maison forestière d'Aïn-Allaouane soutient un siège de cinq heures

Bouira (d.c.p.). — Dans la nuit, de vendredi, la maison forestière d'Aïn-Allaouane, sur la route de Tikjda à Bouira, a été attaquée par une bande à environ 20 h. à 2 heures du matin.

La maison forestière qui était occupée par un agent technique des Eaux et Forêts et quelques militaires, a soutenu le siège jusqu'à l'arrivée de renforts venant de Tikjda et de Bouira.

Pendant cette attaque, les hors-la-loi ont essayé de dynamiter le portail donnant déjà le coup de la maison forestière. Il n'y a pas eu de victimes du côté de l'ordre.

Brillante opération des forces de l'ordre au sud de Mirabeau

PLUSIEURS TERRORISTES SONT ABATTUS

Tizi-Ouzou. — Au cours d'une opération effectuée par un détachement militaire accompagné de gendarmes, d'un commando de parachutistes, dimanche en fin d'après-midi au village d'Agouni, à 12 km au sud de Mirabeau, plusieurs rebelles ont été abattus et leurs armes récupérées. En outre de nombreux suspects ont été appréhendés.

Aucune perte parmi les forces de l'ordre.

VICTIME D'UN ATTENTAT A BENI-DOUALA

Le gendarme PIVIN a succombé à ses blessures

Son assassin a été abattu

Le gendarme Pivin, qui avait été grièvement blessé à la tête hier soir, au cours d'une patrouille de gendarmerie à Tizi-Ouzou-Ain-Aouda, dans les environs de Beni-Douala (commune mixte de Fort-National), est mort hier soir, à l'hôpital Barbier-Hugo, des suites de ses blessures. Son agresseur, Belkacem Mohammed, a été abattu et le plastic qu'il détenait récupéré.

Un président de djemaâ son fils et son frère assassinés par les rebelles

La nuit dernière, trois habitants du village Idjermanane, du douar Ouaïssine, ont été assassinés par un groupe de terroristes. Il s'agit du président de la djemaâ du douar précité et ses même beau-frère du village Didjermanane. Agé de 38 ans, Chaber Mohand, de son fils Tahar et du frère utérin du président, Dialer Chérif.

Cinq autres Français musulmans victimes des hors-la-loi

Vers une heure du matin, la nuit dernière, une trentaine de rebelles se sont présentés et ont enlevé à leur domicile deux Français-musulmans au village de Tamasati, douar Yamgnout, commune mixte d'Azazga. Ils les ont amenés à la sortie du village où ils ont abattu à coups de revolver.

Dans la même commune mixte, un troisième a été victime des rebelles au village Aazarad.

Egalement, au centre municipal de Chréa-Ouest, dans le douar Ibaken, de la commune mixte de Fort-National, M. Krouz Mohammed, âgé de 45 ans, a été assassiné d'une rafale de pistolet mitrailleur dans la nuit de samedi à dimanche, vers 23 h. 30.

Le nommé Zaoui Ahmr, 70 ans du douar Bouderbala, fraction Zouhana, de la commune mixte de Palestro, a été égorgé dimanche, vers 20 heures, par un groupe de rebelles.

Le refuge du Club Alpin de Tizi-N'Koulal incendié

Dans la commune mixte de Djurdjura, une patrouille a constaté que le refuge du Club Alpin de Tizi-N'Koulal avait été incendié par des rebelles. Le matériel qui était encore entreposé a complètement été mis hors d'usage.

Le poste de Taourirt-Mimoun est harcelé

Dimanche, pendant près d'une heure, entre 13 h. 30 et 14 h. 30, une dizaine de rebelles ont harcelé le poste Taourirt-Mimoun, commune mixte de Fort-National.

Il n'y a pas de blessé parmi les soldats du poste. Les rebelles se sont enfuis dès la riposte.

Après l'attentat de Tlemcen

C'est une pseudo-patrouille qui a ouvert le feu sur des militaires

Oran (AFP). — Hier soir, une patrouille de dix hommes, précédée d'un sergent, débouchait place des Victoires, à Tlemcen, devant l'« Auberge Normande », qui sert de mess aux sous-officiers de la garnison.

Mais cette patrouille était en réalité, un groupe de hors-la-loi équipé et revêtu comme les soldats français. A un moment donné, sur l'ordre de son pseudo-sergent, les dix rebelles ouvrirent le feu sur un groupe de militaires qui s'avisèrent devant le portail. Deux furent mortellement touchés et six blessés. Quelques passants ont également été atteints.

Les hors-la-loi s'enfuirent aussitôt vers le monument aux morts et s'éclipsèrent au bas duquel attendait une voiture moteur en route. Celle-ci longea aussitôt vers les portes de la ville par la rue d'Agadir.

Ce matin un sous-officier blessé est mort à l'hôpital. Cinq militaires et trois civils, précise-t-on, ont été blessés au cours de cette agression, mais leurs jours ne sont pas en danger.

L'émotion est vive à Tlemcen.

Nuit de terreur en Oranie dans la région d'Aïn-Témouchent

SUITE DE LA 1

déjà la nuit de la terreur, les hors-la-loi ont également poussé plus à l'ouest dans la région d'El-Fahoul où deux fermes furent attaquées. Dix ouvriers musulmans et cinq européens y auraient été tués. Les propriétaires étaient absents.

A Tlemcen, on compte 2 morts et 2 blessés.

23 morts à Lavayssière Six Européens ont été égorgés et brûlés

A Lavayssière, au nord de Tlemcen, au domaine d'Aïn-Sahoul, on a dénombré 17 tués dont 6 Européens égorgés et brûlés. Dans la ferme du docteur Faussier, 6 personnes ont été tuées.

La Légion est intervenue dans cette région et a abattu 3 fuyards.

Une Européenne a été pendue et sauvagement poignardée

A De-Mallerais, les fermes Edouard Bertin, Jules Félix, Bengalina, Maurice, ont été aussi le siège de drames. Trois femmes ont cependant été massacrées et brûlées. Deux Européens ont été tués à Rio-Salado et une autre non encore identifiée.

Cette dernière a été trouvée pendue et le visage labouré de coups de couteau.

C'est un automobiliste, qui passait par là, qui a donné l'alerte. Les attaques ont duré jusqu'au matin.

Les mêmes scènes se sont produites à Trézel où 18 fermes ont été également attaquées et brûlées. Trois nouveaux égorgés ont signalés. Un nouveau a été trouvé dans la journée. Il n'y aurait pas de victime.

A Pont-de-l'Isser le nombre des victimes serait de cinq.

Des éléments rifains se trouveraient parmi les terroristes

Le survol-feu a été ordonné dans l'arrondissement d'Aïn-Témouchent, à partir de 21 heures jusqu'à 5 heures du matin.

Cette offensive terroriste, dont on ne connaît pas encore le bilan exact, serait le fait de bandes venues des régions de Nedroman-Nemours. Elles seraient formées pour la plupart d'hommes des tribus ralliées des Beni-Chiaania et commandées, dit-on, des rifains à l'Union. Elles auraient abandonné leurs repaires habituels devant l'action vigoureuse des forces de l'ordre dans l'Ouest et elles auraient progressé à la faveur du relief de l'Ouest jusqu'à Beni-Saf et de Témouchent jusque la côte.

Premier bilan : plus de cent rebelles abattus

Oran (A.F.P.). — Le général Lorillot qui était, voici quelques jours, à la frontière algéro-marocaine, dirigeait lui-même les opérations très importantes déclenchées aujourd'hui dans ce nouveau secteur opérationnel.

Selon des informations non confirmées officiellement, les hors-la-loi seraient actuellement encerclés par les éléments de l'armée régulière et légionnaires notamment, après une importante opération héliportée. Des ratissages recueillis à Ouizard, près d'Aïn-Témouchent, sur la route de Beni-Saf, font état d'explosions entendues cet après-midi, provenant, semble-t-il, d'une intervention d'artillerie.

Les opérations d'Aïn-Témouchent

Aïn-Témouchent (d.c.p.). — Les gendarmes d'Aïn-Témouchent, en coopération avec l'armée, ont déjà tué 18 rebelles près de Guelon-Doumergue. Huit rebelles leur été faits prisonniers.

Les liaisons téléphoniques restent difficiles encore actuellement avec les régions du fait des dégâts de l'ennuiement des lignes.

On communique ce soir à 23 h. que la route de la région immédiate des forces de l'ordre avec le concours de l'aviation contrôlent aux environs de Montagnac et d'Ouizard plus d'une centaine de rebelles ont été abattus.

Les exploitations attaquées et les victimes

Aïn-Témouchent (d.c.p.). — Des renseignements fragmentaires sont parvenus ce soir à Aïn-Témouchent.

MALBERNE

Ferme Félix Jouve, 3 morts : Mme Portero et son fils, M. Cortes. — Ferme Edelin incendiée partiellement. — Ferme Martinez attaquée, mais défendue par Mme Martinez et Aguilo. Rebelles repoussés. — Ferme Bentchaki attaquée, M. Sanchez, ouvrier, tué.

GUIARD

Ferme Allanbaux incendiée et détruite. — Ferme Gonzalès attaquée et incendiée. — Ferme Vivès attaquée et incendiée.

RIO-SALADO

Ferme Puget attaquée : 3 Français musulmans abattus. — Ferme Poutinghon attaquée et commencement d'incendie. Pompe secourue rapidement.

Domaine d'Aïn-Sahoul : 2 fermes attaquées. 7 Français et 11 Français musulmans assassinés. — Région de Bersèche, Perdrix et Bazuna : une quinzaine de fermes incendiées. Une jeune fille française a disparu. 3 Français et 4 Français musulmans tués.

Les occupants de 2 fermes massacrés à El-Fahoul

A Beni-Saf, des grenades ont été lancées la veille au soir sur un groupe de fidèles qui attendait la sortie des premiers communiants à la porte de l'église. Il y a eu des blessés légers : en outre un garage a été brûlé ainsi qu'un immeuble. Plus de 10 fermes brûlées sur le plateau dans les environs.

Il convient de préciser que Beni-Saf qui a déjà connu les crimes rebelles ces derniers temps est situé sur la côte, à 40 km. de Témouchent. La route qui y conduit traverse un relief très tourmenté dans lequel les bandes ont pu trouver refuge et se maintenir, les forces de l'ordre les traquent.

Dans la plaine où Tizi-ouchers, en outre, ce sont les fermes environnantes village d'Aïn-Khial, Demaïmeche et du Turget qui ont été visées.

Au cours de cette nuit, que les habitants de ces régions appellent

SUITE EN PAGE 4

Au seul village de Lavayssière on a compté dans un domaine 17 tués dont six Français qui ont été égorgés et brûlés

LES TERRORISTES VENUS DE L'OUEST SONT POURSUIVIS ET ENCERCLÉS

Plus d'une centaine abattus

ORAN (d.c.p.). — La nuit dernière, l'Ouest oranais a été le théâtre de graves événements : plus de 40 fermes attaquées et incendiées. Le personnel abattu. Près de 60 morts, le plupart Européens, dont plusieurs femmes et enfants.

Ce sont les régions de Beni-Saf, Aïn-Témouchent, Rio-Salado, Tlemcen, qui ont le plus souffert des attaques de bandes rebelles déchaînées, parant le feu et la mort à coups de bouteilles d'essence de fabrique de clandestine et de coups de poignard.

A Rio-Salado la sirène a retenti à 23 h. en signe d'alerte. La ferme Poutinghon a été en partie incendiée, a détail tué.

La ferme Puget a été également le proie des flammes. Un gardien musulman a été abattu et un autre blessé. Un troisième a disparu. Vers 23 heures les hors-la-loi auraient tenté de pendre le gosse de gendarmerie afin de libérer le détenu de la prison. Ils ont été repoussés à la grenade.

Les occupants de 2 fermes massacrés à El-Fahoul

A Beni-Saf, des grenades ont été lancées la veille au soir sur un groupe

DANS LE CONSTANTINOIS

Une bande rebelle est anéantie au sud-ouest de BATNA

Constantine (d.c.p.). — Une nouvelle bande rebelle vient d'être anéantie dans les Aurès. C'est la troisième qui se trouve ainsi détruite. Elle avait à son actif les attaques et les incendies d'autocars enregistrées ces temps derniers sur les routes des Aurès.

Les hors-la-loi repérés par les forces de l'ordre devaient être accrochés rapidement dans le djebel Chentouf, à une vingtaine de kilomètres au sud-ouest de Batna, au-dessus de la route qui conduit de Batna à Biskra.

Retranchés dans les abris naturels que leur offrait le massif rocailleux, les rebelles offrirent une résistance acharnée, mais dans un furieux assaut, tirailleurs et légionnaires arrivèrent sur l'adversaire.

Un combat sans merci s'engagea alors jusque au corps à corps.

En quelques instants, pour de 20 rebelles, tous en uniformes, étaient abattus. Quelques-uns réussirent à s'enfuir à travers les sentiers abrupts du djebel, poursuivis par nos troupes.

Un important matériel de guerre a été récupéré par nos soldats, parmi lesquels on ne compte que quelques blessés.

Une trentaine de rebelles abattus dans la région de Bône

Bône (d.c.p.). — Les tirailleurs sénégalais viennent de se distinguer lors d'une opération entreprise au douar Ouma, situé au sud du lac Fezzara, dans la région bônoise.

Un groupe de rebelles bien armés ayant été signalé dans cette région, une action fut organisée à la fin de la semaine dernière. L'opération se déroula avec un maximum d'efficacité. Les engagements furent nombreux et certains allèrent jusqu'au corps-à-corps.

Aujourd'hui, il était possible d'établir un premier bilan des combats. Au cours des dernières 48 heures, 18 rebelles ont été abattus et 18 armes de guerre et de chasse ont été récupérées.

8 terroristes tués près de Gallieni...

Au cours d'une opération près de Gallieni, 2 rebelles ont été abattus et 10 autres arrêtés. Au surplus, 6 fusils, 1 mitrailleur, 1 pistolet signaleur, une grenade de fusil et une quantité de munitions, ont tombé aux mains de l'armée.

...et 5 autres au djebel Gourine

Un engagement assez important a eu lieu au djebel Gourine. Un détachement militaire ayant été accroché par un groupe de rebelles a essuyé un violent feu. Deux soldats ont été blessés. Un rebelle a été abattu. Un soldat a été tué.

Un hôtelier de St-Arnaud est assassiné

Saint-Arnaud (d.c.p.). — Un nouvel attentat a été commis lundi sur la personne de M. Fernand Bégon, propriétaire de l'hôtel des Voyageurs, avenue Pierre-Corchet.

Vers 11 heures, alors que M. Bégon faisait des achats, un individu l'abattit à bout portant d'un coup de revolver tiré derrière la tête. La mort fut instantanée.

Profitant de la cohue, le tueur réussit à prendre la fuite.

« Voici le seul objet que les sauvages ont épargné : le train électrique de mon petit garçon... » me dit M. Vincent Derocles.

LAVAYSSIERE. — M. Jules Corbière, son fils Jean-Paul; M. Torro Roger et Mme, née Julienne Corbière; M. Jacomo Roger et Mme, née Yvonne Corbière; les familles Hinsinger René, Kind, Bonnefoy, Decons, Barthe, Corbière, Jourdhui, Geiger et leur nombreuse famille de France et d'Algérie ont la douleur de vous faire part du décès de

Lucie CORBIERE

née KIND

survenu à Lavayssière le 30 décembre.

Les obsèques auront lieu le lundi 31 décembre, à 11 heures 30.

LAVAYSSIERE. — Le conseil d'administration, les sociétaires, les utilisateurs de la Cave Coopérative de vin de Lavayssière ont le regret de vous faire part du décès de

Mme Jules CORBIERE

épouse de leur président, survenu le 30 décembre.

LAVAYSSIERE. — M. le Maire et son conseil municipal ont le regret de faire part du décès de

Mme Jules CORBIERE

sœur de leur collègue M. Kind, survenu à Lavayssière le 30 décembre.

MAZAGRAN - RIO-SALADO - RABAT. — M. et Mme Bulan Robert, née Asnar, et leur fille, M. et Mme Asnar Ange et leurs enfants; M. et Mme Grostefan Lucien, née Asnar, et leurs enfants; Mesdemoiselles Laguerre Marguerite et Maximilienne; Mme Garbi, Vve Laguerre, et ses enfants; les familles parentes et alliées ont la douleur de vous faire part du décès de leur chère mère, belle-mère, grand-mère, sœur, belle-sœur et tante

Mme Andrée-Antoinette ASNAR

née LAGUERRE

survenu à Mazagran le 23 décembre 1956, à l'âge de 56 ans, munie des Sacrements de l'Eglise. Les obsèques auront lieu le 24 décembre 1956, à 15 heures 30.

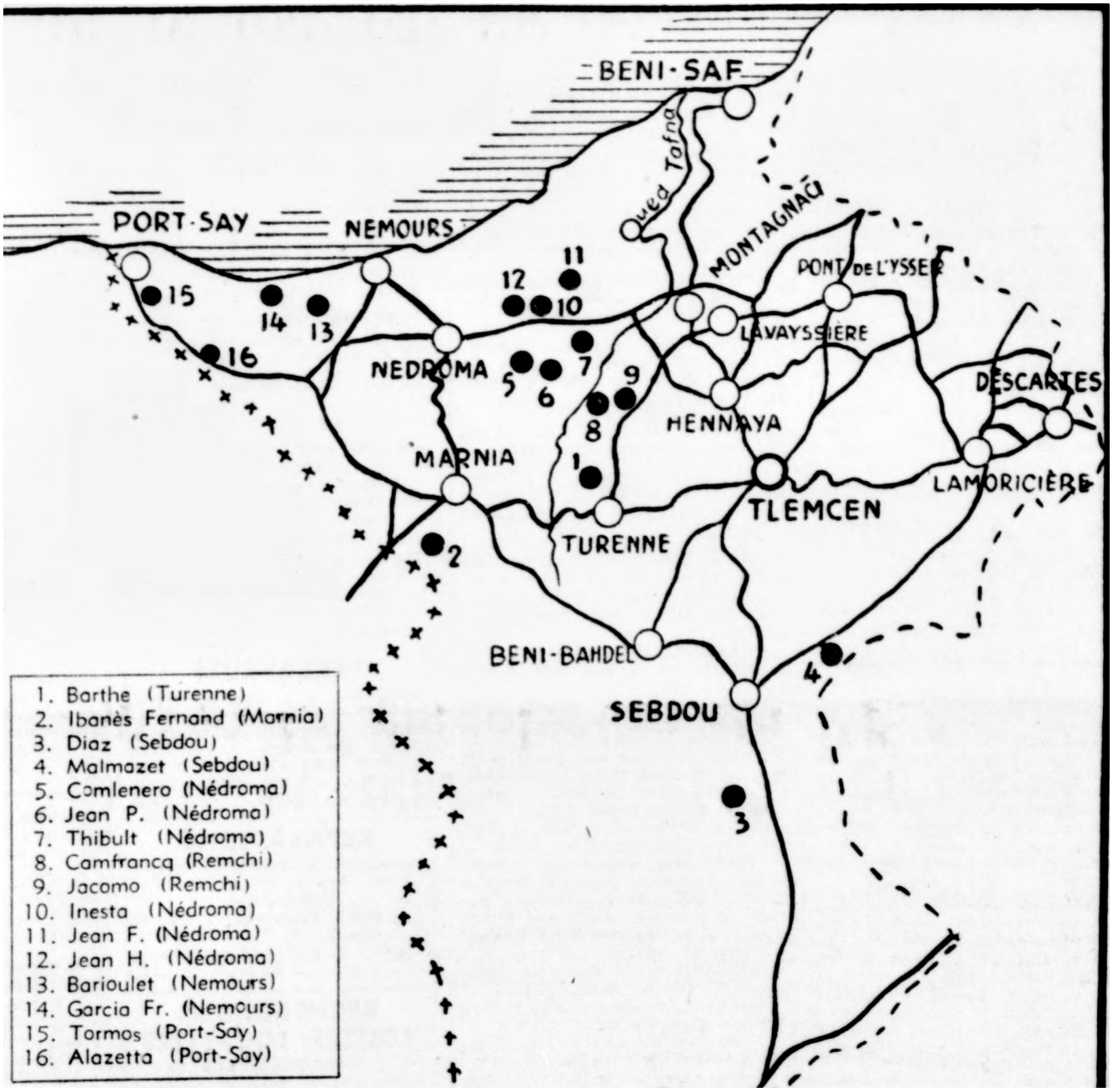
LAVAYSSIERE. — M. Jules Corbière, son fils Jean-Paul; M. Torro Roger et Mme, née Julienne Corbière; M. Jacomo Roger et Mme, née Yvonne Corbière; les familles Hinsinger René, Kind, Bonnefoy, Decons, Barthe, Corbière, Jourdhui, Geiger et leur nombreuse famille de France et d'Algérie ont la douleur de vous faire part du décès de

Lucie CORBIERE

née KIND

survenu à Lavayssière le 30 décembre.

Les obsèques auront lieu le lundi 31 décembre, à 11 heures 30.



colère.

— Ma famille, je l'ai évacuée hier matin ! » devait m'apprendre le cultivateur sans doute le plus sinistré de la région, M. Vincent Derocles, qui ajoute : « Je le savais, comme tout le monde d'ailleurs ! On pensait cependant que ces attaques par le feu se produiraient la nuit suivante... »

Magnifique coup de filet des gendarmes de Lavayssière

LES ASSASSINS D'EL-FAHOUL ET LEURS COMPLICES SONT ARRÊTÉS

Ils étaient tous employés dans les fermes où ils commirent leurs crimes

TLEMCEN, 1er juillet (D.n.c.r.). — **Que de fois nous avons été obligés de résumer une opération en ces quelques lignes : opération de contrôle, X suspects ont été arrêtés. Nos lecteurs, déçus, ont haussé les épaules et n'ont plus prêté attention à une formule si fréquemment répétée. Pourtant, on finit toujours par retenir tous ceux qui ont quelque chose à se reprocher. Souvent, les prises sont d'importance variée. Mais, ces derniers jours, la brigade de gendarmerie de Lavayssière devait aboutir à un sensationnel coup de filet. Au cours des dernières opérations de contrôle, on devait arrêter toute une bande d'ouvriers agricoles qui travaillaient anciennement aux domaines Fuentès-Macia et Saugues, à El-Fahoul.**

Disparus après le lâche assassinat

Un poste harcelé près d'Honaïne

Tlemcen, 1er juillet (dner).

A 3 kilomètres au Sud-Ouest d'Ouled-Belkacem, dans les environs d'Honaïne, un poste de chasseurs portés a été harcelé dans la nuit d'hier pendant quelques minutes par une bande rebelle dotée d'armes automatiques.

Devant la riposte vigoureuse des militaires, les hors-la-loi n'ont pas insisté et ont décroché.

Dans la même région, deux pistolets automatiques ont été récupérés sur des suspects, au cours d'un contrôle.

Laden
MACHINES A LAVER
4, rue Gal-Joubert, Oran. Tél. 266-55

* **Lavayssière. — Naissance. — Louis-Paul, Jacques, Claire, Claudine** et **Colette Hortola** sont heureux de faire part à leurs amis de la naissance de leur petit frère **Pierre.**

* **Eugène-Etienne-Hennaya - Lavayssière. — Mariage. — Madame** et **Monsieur Jacomo Joseph; Madame** et **Monsieur Houvert Antoine; Madame Gresse Ernest; Madame** et **Monsieur Schweizer Henri,** sont heureux de vous faire part du mariage de leurs petits-enfants et enfants **Paulette** et **Pierre.** La bénédiction nuptiale leur sera donnée le mercredi 18 juillet 1956, à 9 h. 30, en l'église Saint-Raymond, à Eugène-Etienne-Hennaya.

* **Eugène-Etienne - Lavayssière. — Mariage. — Mme Auguste Thibult; Mme Baptiste Boyer; M. et Mme Paul Pernette; M. et Mme Etienne Fourment** ont l'honneur de faire part du mariage de leurs petits-enfants et enfants **Poulette** et **Roger.**

La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'Eglise St-Raymond d'Eugène-Etienne le jeudi 12 juillet à 16 heures.

LAVAYSSIERE — Mlles Collet Annette et Conception, Mme Vve Pierre Collet ses enfants Philibert et Christiane les familles Collet, parentes et alliées ont la douleur de vous faire part du décès de leur regretté

François COLLET

Grand mutilé

Ancien combattant 14-18

survenu à Lavayssière le 2 juillet, à l'âge de 62 ans. Les obsèques auront lieu à Lavayssière le 3 juillet, à 11 h.

LAVAYSSIERE. — Les familles Collet remercient sincèrement toutes les personnes, anciens combattants, les civils et les autorités militaires qui leur ont témoigné leur sympathie à l'occasion du décès de leur cher et regretté

François COLLET

et font part qu'une messe sera dite pour le repos de son âme le 10 juillet à 8 h. 30 en l'Eglise de **Lavayssière.**

* **Aïn-Tédelès - Lavayssière - Casablanca. — Mariage. — Monsieur et Madame Louis Thorrignac ; Monsieur et Madame uguste, Paul Thorrignac** font part du mariage de leurs enfants **Mauricette** et Paul.

La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église St-Antoine de Padoue du « Maarif » de Casablanca, le 17 octobre à 16 heures. Le présent avis tient lieu de faire-part.

---

* **Sidi-Bel-Abbès - Oran - Lavayssière. — Mariage. — Monsieur** et Madame **Thomas Schiano de Colello ; Madame Gabriel Pons-Acker** font part du mariage de leurs enfants **Gilberte** et **Claude.** La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église Saint-Vincent de Sidi-Bel-Abbès, le 5 septembre, à 16 heures.

---

* **Lavayssière - Cautirac** (Ariège). — **Mariage. — M. et Madame Hinsinger Edmond; M. et Madame Coralp Marcel** font part du mariage de leurs enfants **Edmonde** et **Jean.** La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'Eglise du Christ-Roi de Lavayssière le 28 juillet à 16 heures.

Le présent avis tient lieu de faire-part.

LAVAYSSIERE. — Les familles Nougaret, parentes et alliées ont la douleur de faire part du décès de leur regretté:

Roger NOUGARET

ancien combattant d'Indochine

survenu à Lavayssière le 6 avril 1956.

Les obsèques auront lieu samedi 7 avril à 17 heures.

LAVAYSSIERE

Succès. — Voici les résultats des examens. 2me cycle, baccalauréat, 2me partie : philo, Mlle Thorrignac Aline; sciences expérimentales, Lautier Alain; 1er cycle. BEPC, Mlles Jean Elisabeth, Kind Maryvonne, Grasset Monique; MM. Geider Edmond, Hinsinger Georges.

CEP : Mlle Garcia Christiane; MM. Belabdelli Ameur, Hachim Belhacène, Mouffoc Bounouar, Touati Kouider, Veracruz Louis.

Entrée en sixieme : M. Barthe Gérard.

Enseignement technique. CAP couture flou : Mlle Martinez Marie-Claire.

Centre d'apprentissage de Tlemcen, section normale : MM. Mouffoc Bounouar, Veracruz Louis.

Section bâtiment : M. Hachim Bellahcène.

Section agricole : MM. Belabdelli Ameur, Benhounet Boumédiène, Touati Kouider, Yvars Philippe.

Tous nos compliments aux heureux candidats et nos chaleureuses félicitations à leurs maitres et professeurs.

18 terroristes arrêtés à Lavayssière

18 terroristes ont été arrêtés à Lavayssière dans les circonstances suivantes :

Le 10 mai, un incident d'apparence bénin (un petit mendiant jetant une pierre sur le fils d'un gendarme) a amené la découverte d'une cellule terroriste à Lavayssière. Cette cellule devait passer à l'action cette nuit même avec l'aide d'une forte bande rebelle qui avait déjà participé à l'attaque des fermes d'El-Fahoul.

Les réunions de la cellule se faisaient dans un four souterrain appartenant à Belhabib Benali ould Larbi.

Les chefs en étaient Belhabib Benali déjà cité, Benkhouane Taieb, cycliste, le secrétaire était Touati Ben Amar ould Mohamed, auxiliaire temporaire des PTT.

Les assassins d'El-Fahoul

(SUITE DE LA PAGE 8)

par s'organiser et surtout à collecter des fonds parmi les populations des douars de la région d'Aïn-Kial à El-Fahoul.

Un exemple frappant des procédés terroristes nous est donné par le récit du nommé Houat Mohamed ould Mohamed qui raconte que, quelques jours avant l'attaque du domaine, deux individus en tenue militaire sont venus chez lui à 10 heures du soir et ont exigé qu'il tue ses chiens. Revenus le lendemain pour s'assurer de l'exécution de cet ordre et voyant que cet ouvrier n'avait pas suivi leurs instructions, ils l'obligèrent d'abattre séance tenante ses chiens, de les dépecer et de les cuire dans le couscoussier sans graisse ni huile. Ils l'ont ensuite obligé d'en manger plusieurs morceaux. Fouillant ensuite la mechta et ne trouvant rien qui les intéressait, ils exigèrent tout l'argent disponible.

La parole est à l'assassin

Le nommé Mammad Ahmed ould Moussa, 27 ans, devait, lui aussi, certifier qu'une dizaine de jours avant l'attaque prévue du domaine, les collecteurs de fonds avaient su lui soustraire une somme rondelette qu'il avait remise sans difficulté à son chef de fraction. Laissons-lui la parole :

— Oui. J'ai, moi aussi, participé à l'attaque du domaine. La veille au soir, un chef fellagha que l'on appelait Abdelkader ben Mohamed m'a remis une mitraillette américaine et m'en a expliqué le fonctionnement. C'est avec cette arme que j'ai tué, vers 19 h. 30, un Européen qui se trouvait sur le pas de la porte. Nous étions embusqués derrière un arbre et j'étais accompagné d'un rebelle en uniforme. J'ai vu qu'il s'agissait de M. Lucien Sidobre que je connaissais fort bien puisque je suis allé à l'école avec lui. J'ai actionné la détente, je l'ai descendu ; quand j'ai vu arriver la jeep de la gendarmerie de Pont-de-l'Isser, j'ai visé alors rapidement les nouveaux arrivants et j'ai tiré à travers le pare-brise car les gendarmes s'apprêtaient déjà à descendre. L'un d'eux a roulé à terre, puis je me suis sauvé à travers les orangers. »

Un voyou de 21 ans

Un récit analogue est donné par Mammad Mostafa ould Djelloul, un petit voyou de 21 ans, maigrillot, au regard fuyant. Il a, lui aussi, été contacté par les rebelles venus de Nédroma. Il raconte qu'il a versé de bon cœur tout ce qu'il avait, soit 550 francs, pour pouvoir exterminer ces Français qui, soi-disant, sèment la haine et le malheur parmi les populations rurales. Il s'est joyeusement incorporé dans un groupe d'environ 70 individus qui s'est porté, le 6 mai, à l'attaque des fermes Fuentès et Macia.

Arrivé près de la cour, il a vu Lucien Pérez et lui a tiré une rafale dans le dos, sous les yeux de sa femme. Sa victime est tombée et, en gémissant, s'est traînée vers la maison, quand le nommé Mammad Cheich, qui était près de lui, s'est avancé pour l'achever au couteau.

Un groupe de fellagha s'est approché ensuite de Mme Pérez qui était avec sa fille et une jeune mauresque. On leur a dit qu'il ne fallait pas qu'elles restent dans cette ferme. « Viens avec nous. » Un peu plus loin dans le jardin, ils ont exigé que Mme Pérez fasse une prière pour devenir mauresque. « J'ai vu ensuite le groupe disparaître derrière l'orangerie. Une vingtaine de minutes après, ils sont revenus sans cette personne. Nous sommes partis après vers la ferme Pascal, où nous avons mis le feu. »

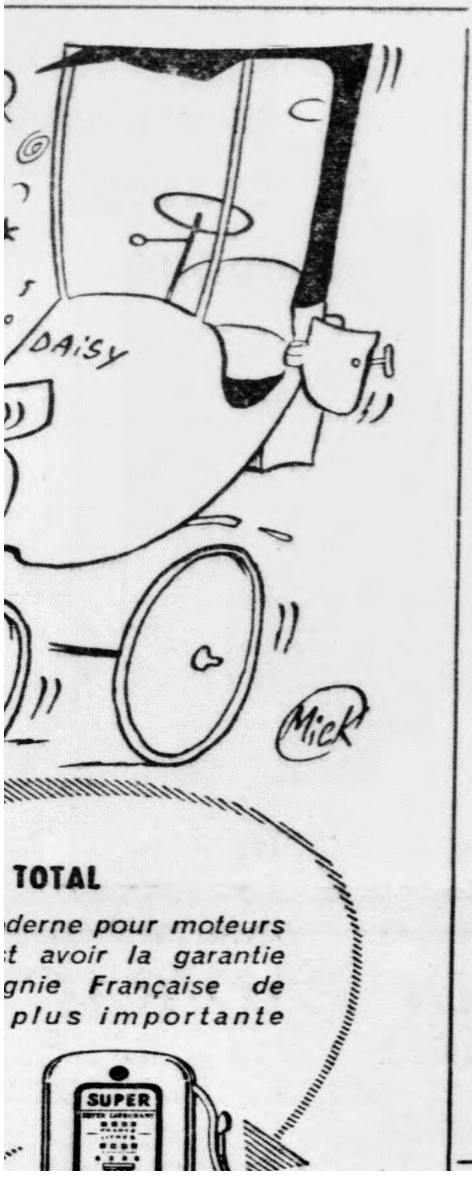
Un autre bandit nommé Mohamed Leuz ould Mostefa a avoué avoir donné volontairement 500 francs aux rebelles. Lui aussi raconte cyniquement comment il a mis en joue Mlle Ginette Sidobre, alors qu'elle se trouvait au milieu de la route, cherchant à s'enfuir.

La garde-champêtre félon

Une autre crapule du même gabarit, le nommé Mammad ould Abdelkader, âgé seulement de 20 ans, se vante d'avoir tiré, lui, sur le garde d'écurie Manuel. Pour ce faire, il a reçu la veille une mitraillette du garde champêtre du douar. Ne l'ayant que blessé, il a demandé à son voisin fellagha de l'achever au couteau. « Je me suis précipité ensuite sur la gouvernante de M. Macia, Mme Marcelle Konrad, que je voyais se réfugier dans un réduit des écuries. Elle était déjà blessée et je l'ai achevée en l'égorgeant. »

Les autres comparses, au nombre de cinq, expliquent ensuite comment ils ont fait les guetteurs et creusé la tranchée sur la piste. Ils ont tous pris part volontairement à l'attaque du domaine ; s'accusant les uns les autres, ils cherchent, vainement d'ailleurs, au moins espérons-le, à échapper à la justice.

Présentée au Parquet, toute la bande aura bientôt à rendre compte devant les tribunaux militaires de ses forfaits si cyniquement perpétrés. — **P. U.**



LAVAYSSIERE

SAINT-CHRISTOPHE, PATRON DES « TRINGLOTS » FÊTÉ PAR LES MILITAIRES ET LES... CIVILS

Dernièrement a été célébrée dans notre ville la fête de la Saint-Christophe, patron des « Tringlots ». Aussi, dès le matin, régnait une ambiance inaccoutumée, qui allait préluder à une journée de gaîté et de divertissements. A 10 heures, la musique du G. T. 385, dans un ordre impeccable, défilait dans les rues, fortement applaudie par la population.

A 11 heures, un service religieux était célébré par l'aumônier Gressel, de la 5e D.B.

Parmi les autorités civiles et militaires, groupées autour du chef d'escadron Jouanno, commandant le G.T. 385 et commandant d'armes de Lavayssière, nous avons remarqué la présence de M. Grasset, maire de la commune, accompagné de MM. Auguste Kind, Louis Santander, adjoints au maire, et, M. Henri Schweizer, conseiller municipal ; le capitaine Pagès, de l'état-major de la 5e D.B. ; le capitaine Klefer, représentant le chef d'escadron, commandant le 85e Bataillon des services ; l'adjudant Alain, commandant la brigade de gendarmerie, ainsi que diverses notabilités.

Après la messe chantée par la chorale des jeunes filles de Lavayssière et des jeunes du G.T. 385, eut lieu la bénédiction des véhicules par l'aumônier.

A 12 heures une délégation de dames de Lavayssière remit au commandant Jouanno, en même temps qu'un souvenir personnel un nombre impressionnant de gâteaux de toutes sortes, que des mains délicates et généreuses avaient préparés à l'intention de nos soldats. De leur côté, le maire et les membres du conseil municipal recevaient les officiers et sous-officiers du G.T. 385, ainsi que la troupe du théâtre aux armées d'Odette Gaydor. Au cours du repas succulent et soigné, les invités purent savourer le traditionnel méchoui et déguster les meilleurs vins du cru.

Pendant la bénédiction des véhicules militaires par l'aumônier.

L'après-midi, civils et militaires se retrouvaient tous à la salle des fêtes pour applaudir Odette Gaydor et ses compagnons, assistés de l'orchestre du G.T. 385. Pendant ce spectacle varié et du meilleur goût, chacun des artistes reçut sa part d'ovations, bien méritée, mais la plus grosse alla sans conteste à la célèbre Odette.

Le soir venu, le bal apporta son agrément à cette inoubliable journée. Sur la place de la ville et dans la douce brise de la nuit, les musiciens du G.T. se dépensèrent sans compter et mirent toute leur virtuosité dans l'exécution, presque ininterrompue de tangos, sambas, mambos et pasos-dobles. Civils et militaires avaient apporté tout leur dévouement et tout leur goût à la décoration de la place. Le fond bleu sombre de la scène, orné d'étoiles d'or, les musiciens en habit blanc, vert et noir, un merveilleux éclairage, savamment disposé et utilisé, tout donnait une atmosphère de féerie à chaque danse.

Ce fut l'apothéose de la soirée, car on sentait une parfaite communion de la population et de nos militaires. Tant les jeunes soldats venus de France que l'aimable jeunesse de Lavayssière, tous furent heureux de savourer ce même instant de détente et de gaîté, de sentir qu'au-delà de la Métropole nos traditions ne sont pas abandonnées et que l'union des esprits et des cœurs français vit toujours en Algérie, comme en France.

Au cours du bal, les musiciens recevaient chacun, offerte par les jeunes filles de Lavayssière, la breloque fétiche de Saint-Christophe. Et c'est tard dans la nuit que l'on se sépara, chacun emportant dans son cœur le souvenir d'une délicieuse journée.

BENDIEB AHMED.

Accident de la circulation

Ce matin à 11 h. 45, devant la sous-préfecture, au carrefour du boulevard National et de la rue de Paris, une moto militaire appartenant au RICM, immatriculée I.C. 1.899, est entrée en collision avec une traction-avant appartenant à M. Lucien Jacomo, demeurant à Lavayssière. L'accident est dû à la rupture du câble du frein de la moto.

P. U.

LAVAYSSIERE. — M. Jules Corbière, son fils Jean-Paul; M. Torro Roger et Mme, née Julienne Corbière; M. Jacomo Roger et Mme, née Yvonne Corbière; les familles Hinsinger René, Kind, Bonnefoy, Decons, Barthe, Corbière, Jourdhui, Geiger et leur nombreuse famille de France et d'Algérie ont la douleur de vous faire part du décès de

Lucie CORBIERE

née KIND

survenu à Lavayssière le 30 décembre.

Les obsèques auront lieu le lundi 31 décembre, à 11 heures 30.

LAVAYSSIERE. — Le conseil d'administration, les sociétaires, les utilisateurs de la Cave Coopérative de vin de Lavayssière ont le regret de vous faire part du décès de

Mme Jules CORBIERE

épouse de leur président, survenu le 30 décembre.

LAVAYSSIERE. — M. le Maire et son conseil municipal ont le regret de faire part du décès de

Mme Jules CORBIERE

sœur de leur collègue M. Kind, survenu à Lavayssière le 30 décembre.

LAVAYSSIERE

CONTRIBUTIONS DIVERSES

Service de la Perception

RECETTE DE MONTAGNAC

Vente par autorité de justice en suite de saisie brandon

Le public est informé que le dimanche seize septembre mil neuf cent cinquante six à dix heures du matin en la mairie de la commune de Lavayssière, il sera procédé à la vente aux enchères publiques, en suite de saisie brandon de :

La récolte de raisins pendante saisie au préjudice du sieur LAUTIER Roger, à provenir d'une parcelle de vigne de cinq hectares environ : quatre hectares et demi environ de raisin noir et un demi hectare environ de raisin blanc.

Ladite parcelle est limitée à l'Ouest par la route Lavayssière-Hennaya, à l'Est par la propriété Grangeaud Etienne, au Sud par la propriété Lautier Raoul et au Nord par la propriété Lautier Etienne.

La vente a lieu expressément au comptant.

Source gallica.bnf.fr / Bibliothèque nationale de France

Un grand merci à Denis GRASSET pour la collecte de ces données

ALGERIE Ma mémoire...
Retour page d'accueil